

WIOSENNA PROMOCJA REKLAM
- najtaniej
- najszybciej
- najskuteczniej
Zlecenie w Poniedziałek emisja już w środę!
tel. 261-17-51
fax 278-40-63

AUTOALARMY ALARMY DO BUDYNKÓW
BLOKADY SKRZYNI BIEGÓW, ZNAKOWANIE POJAZDÓW, CENTRALNE ZAMKI, GŁOSNIKI, ANTENY, RADIO ODTWARZACZE
PROMOCJA
Zakład Autoryzowany AUTO SYSTEM
Kwidzyn - MARECZA ul. Długa 39A
tel. fax: (055) 278-72-32, 9 601-66-40-11
Zapraszamy: pn-pt od 9.00 do 17.00

Non Stop TAXI
Kwidzyn
261
21 01
Kwidzyn
5 zł kurs w mieście
RABATU 40%
Wjazd za miasto
USŁUGI CAŁĄ DOBĘ

F.H. "GRAFION"
oferuje
- Art. Biurowe
- Art. Szkolne
- materiały eksploatacyjne do drukarek
Zapraszamy
Kwidzyn Brat. Narodów 46 (podwórko)
tel. 279 69 50, 261 50 28

TELE TAXI KWIDZYN
24h 9661
NA TERENIE MIASTA DOJAZD GRATIS
DLA STAŁYCH KLIENTÓW RABATY

P.P.H.U GMINEX OFERUJE WYNAJEM POMIESZCZEŃ BIUROWYCH POD DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ
279 46 68, 279 48 45
0603 96 78 40

Redaktorzy Kuriera Kwidzyńskiego czekają codziennie na Państwa opinie i spostrzeżenia. Zachęcamy do korzystania z poczty elektronicznej kurier.kwidzynski@wpomorskie.com.pl
Można również dzwonić pod numer tel. 279 30 59

KURIER

widryński

GAZETA POWIATU KWIDZYŃSKIEGO

Kurier Kwidzyński pragnie złożyć podziękowania za sponsoring w konkursie „Kwidyn” 2001 dla
- Firmy BMS sprzęt RTV, AGD ul. Staszica 22
- Firmy Stabil Sukces ul. Sztumska 14
- PPS SPÓŁEM - Księgarnia Waldemara Zdanowicza ul. Chopina 34
- Sklep Muzyczny (Centrum Handlowe)
- Sklep Wielobranżowy Władysława Ciesielska ul. Braterstwa Narodów

GARDEJA, KWIDZYN, PRABUTY, RYJEWO, SADLINKI
Rok X nr 25/20 tel. (055) 279 30 59, 261 17 51, fax 279 40 63 20.06.2001 r. ISSN 1232-0099 INDEKS 324965 cena 1,70 zł (w tym 7% VAT)

IGRZYSKA ZAKOŃCZONE

Mamy kolejne Dni Kwidzyna za sobą. Zaserwowano nam imprezę niezwykle urozmaiconą. Jednak nie wszystko się sprawdziło. Gdybym dzisiaj miał powiedzieć, za co należy pochwalić, bez wahania wskazałbym na... pokaz sztucznych ogni. Dla mnie była to największa atrakcja. Najlepszy występ muzyczny (Dżem) został „skopany” przez zbyt ciche nagłośnienie. Bajm w swoim popowym repertuarze był bardziej rockowy dzięki większej dawce decybeli. Festiwalowi muzyki elektronicznej zrobiono krzywdę wpuszczając wykonawców w festynowe plenery.
Aha, zapomniałbym o Kwidynach. Były supporterem Beaty (opóźnione) i mam wrażenie, że w tej edycji podwojny zdobywca statuetki zdobyłby nagrodę również w dziedzinie sportu i kultury. Gdyby był tylko nominowany.

Marek Sidor

Trwają rozmowy HIPERMARKET PUKA DO DRZWI

Jedna z firm deweloperskich z kapitałem zagranicznym zajmująca się pozyskiwaniem gruntów i budową centrów handlowych zainteresowana jest nabyciem działki o powierzchni 22 856 m² położonej w Kwidzynie przy ul. Zielnej. Złożono już w tej sprawie wniosek do zarządu miejskiego. Plany inwestycyjne firmy przewidują budowę na tym terenie hipermarketu o powierzchni 5150 m².

Cena nieruchomości ustalona będzie w drodze negocjacji, a kwota proponowana przez zarząd objęta jest tajemnicą handlową. Według zapewnienia firmy w okolicy prac znalazłoby około 250 osób.

15 marca znowelizowano ustawę o zagospodarowaniu przestrzennym, według której gminy takie jak nasza mają prawo uchwalenia zakazu budowy dużych obiektów handlowych o powierzchni sprzedanej powyżej 2000 m², dlatego ostateczna decyzja dotycząca budowy hipermarketu przy ul. Zielnej zależeć będzie od decyzji kwidzyńskiej rady miejskiej. Komisja Planu Gospodarczego i Budżetu w czwartek 21 czerwca

zaopiniuje wniosek w sprawie sprzedaży gruntu.

Podczas ostatniej sesji rady miejskiej argumenty za sprzedażą ziemi pod budowę hipermarketu zarząd wypowiadał delikatnie, nie chcąc przedwcześnie wywoływać dyskusji. Wszystko jednak wskazuje na to, że wszelkie działania i polityka zmierzająca będzie w kierunku powstania wielkopowierzchniowego obiektu handlowego. Zdaniem burmistrza - przy aprobacie mieszkańców miasta, który opowiada się za powstaniem dużego marketu w naszym mieście.

Wioletta Rodzicz-Wójcik

foto. Anna Bińczak



Czy powstanie hipermarketu będzie zagrożeniem dla wielu dotychczasowych sklepów osiedlowych?

Statuetki rozdane KWIDZYN PO RAZ ÓSMY

Bezpośrednio przed niedzielnym koncertem grupy „Bajm” - kulminacyjnym punktem tegorocznych Dni Kwidzyna - nasza redakcja wręczyła statuetki Kwidyna, nagrody, która wrosła już w tradycję naszego miasta. Po raz ósmy wyróżnione zostały ponadprzeciętne postacie lokalnego życia politycznego, gospodarczego, kulturalnego i sportowego. Nagroda to o tyle cenna, że przyznają ją sami mieszkańcy, czytelnicy naszego „Kuriera”.



Marek Woronowicz

Plebiscyt spotkał się z dużym zainteresowaniem. Przez niecałe cztery tygodnie oddano 4684 głosy na najlepszych spośród dziesięciu zaproponowanych kandydatów w czterech dziedzinach. Kupony nadchodziły do ostatniej chwili - w sobotnie południe, kiedy to ostatecznie zamknięto głosowanie.

A oto wyniki tegoroczego plebiscytu.
W kategorii: „działalność społeczno-polityczna” bezapelacyjnie zwyciężył Jerzy Śnieg - 779 głosów, przed Edmundem Wierzbą - 110 i Leszkiem Czarnobajem - 89 głosów.

W kategorii: „działalność sportowa” na pierwszym miejscu uplasował się Marek Woronowicz - 334 głosy, przed Piotrem Frelkiem - 148 i Dariuszem Świdrem - 114 głosów.

W kategorii: „działalność kulturalna” po raz drugi z rzędu zwyciężyła Justyna Liguz-Kolakowska - 292 głosy, przed Barbarą Wilk-Malinowską - 198 i Antonim Pawlowskim - 140 głosów.

W kategorii: „działalność gospodarcza” pierwsze miejsce zajął również Jerzy Śnieg - 696 głosów, przed Jackiem Dagilem - 106 i Janem Pukarowskim - 99 głosów.

Wśród czytelników, którzy wzięli udział w głosowaniu, wylosowanych zostało 10 atrakcyjnych nagród.

Kolejny kandydat na posła - Mirosław Górski CZŁOWIEK PRAWICY

Akcja Wyborcza Solidarności Powiatu kwidzyńskiego wysunęła osobę Mirosława Górskiego jako kandydata na posła w zbliżających się wyborach parlamentarnych. Kandydatura ta spotkała się nie tylko z zainteresowaniem na szczeblu lokalnym, ale również z pozytywnym odzewem w sztabie wyborczym województwa pomorskiego.

W Komitecie Honorowym Wspierającym Kandydaturę Mirosława Górskiego na posła do sejmiku RP znaleźli się przedstawiciele AWS Prawica powiatu kwidzyńskiego, przedstawiciele Ruchu Społecznego AWS i

PPCHD.
- Mirosław Górski jest naszym człowiekiem, jest człowiekiem prawicy, jest człowiekiem Solidarności, człowiekiem, który swoim zacięciem, poświęceniem i ofiarami dowiódł bezinteresowności, uczciwości i prawości.

Jest człowiekiem, któremu można zaufać i któremu oddają swój głos - powiedział podczas spotkania z mediami i sympatykami kandydata, przewodniczący sztabu wyborczego AWSP Zbi-

gniew Koban. Spotkanie to odbyło się w ogrodzie przy domu kandydata w Korzeniowie.

Mirosław Górski przyznał, że kandydowanie do sejmiku to pomysł kolegów, którzy wyróżniają go w ten

- Str. 2 - Kłopoty z podatkiem - Otwarcie nowej drogi
- Str. 3 - Boże Ciało - Darowizna dla hospicjum
- Str. 4 - Trybuna dla wszystkich - „Kerygmat” - rozmowa z organizatorami
- Str. 5 - Likwidacja żłobka - Co się dzieje w kwidzyńskich szkołach?
- Str. 6 - Biała Niedziela - Absolutorium dla zarządu „Społem”
- Str. 7 - Międzynarodowa konferencja w Kwidzynie
- Str. 8 - Wyjazd z zespołem „Dżem”
- Str. 9 - Polityczki z żoną - Felieton
- Str. 10 - Integracja szkół
- Str. 11 - Ogłoszenia drobne
- Str. 12 - Rozmowa z najlepszą maturzystką
- Str. 13 - Hobby
- Str. 14 - Informator
- Str. 15 / 16 - Sport

sposób dali dowód ogromnego zaufania.
- Czuję się ogromnie zobowiązany przez was wszystkich i zrobię wszystko, żeby tego zaufania nie zawieść, żeby was jak najbardziej godnie w tej kampanii reprezentować. Bez względu na rezultat wyborczy chciałbym powiedzieć, że najważniejsze jest tutaj zaprezentowanie naszego poglądu na problemy naszego kraju i problemy społeczności lokalnej - powiedział kandydat.

dokończenie na str. 6

JUŻ TERAZ! Wszystko o nas w Internecie! www.wpomorskie.com.pl aktualności, ogłoszenia drobne, przetargi od teraz w sieci

Bezrobotny i odsetki KŁOPOTY Z PODATKIEM

O sprawie pana Henryka Kalkowskiego pisaliśmy na łamach „KK” na początku maja (nr 18/513). Przypomnijmy, że mieszkaniec domu przy ulicy Łąkowej protestował wówczas przed budynkiem Urzędu Miasta zbierając jednocześnie na zapłacenie zaległych rat podatku za użytkowanie wieczyste posiadanej nieruchomości. Pan Henryk zebrał wówczas 100 zł 50 gr i pieniądze te przeznaczył na wspomniany cel. Jednak kłopoty nie skończyły się...

- Wpłaciłem należność za I i II kwartał br. W kasie urzędu usłyszałem, że pieniądze, które wpłacam, będą potraktowane jako należność za I kwartał wraz z odsetkami. Poprosiłem o nienaliczenie odsetek, ponieważ zbierając od ludzi nie przewidziałem, że do zapłacenia dojdą jeszcze te odsetki, a nie miałem więcej pieniędzy. Usłyszałem, że to jest wykluczone. Dlatego powyższe opłaty przelałem przez bank. Niestety ostatnio otrzymałem z urzędu pismo, w którym poinformowano mnie, że moja „wpłata za I i II kwartał nie została dokonana w całości” - mówi Henryk Kalkowski.

- Takie odsetki dla urzędu nie są dużą kwotą, dla mnie jest to znaczny wydatek. Dużym przedsiębiorstwom unia

za się zaległe opłaty, a od bezrobotnych wymaga się wszelkich dodatkowych należności. W urzędzie pracy nie ma żadnych ofert zatrudnienia. Ostatnio dowiedziałem się, że jedna z firm przyjmuje kilku pracowników, ale kiedy składałem podanie usłyszałem, że jest już kilkunastu chętnych na jedno miejsce. Dla ludzi w moim wieku i w mojej sytuacji nie ma żadnych perspektyw. A przecież powinna być dla nich jakaś ochrona.

Do dziś ciężka sytuacja materialna pana Henryka nie zmieniła się - jeśli nie liczyć miesięcznego zasiłku z opieki społecznej, który wzrósł o... 10 zł i wynosi obecnie około 60 zł.

Michał Klain

OPINIE I SYGNAŁY

Górowychy NOWA DROGA OTWARTA

Jeszcze rok temu dojazd do wsi Górowychy i Górowychy Małe (gmina Prabuty) był bardzo uciążliwy ze względu na katastrofalny stan nawierzchni drogi. Obecnie sytuacja się poprawiła. W czwartek 31 maja drogę po gruntownej modernizacji oddano do użytku. Podczas przekazania obecni byli m.in. starosta Czarobak, członekowie zarządu powiatu, burmistrz miasta i gminy Prabuty Włodzimierz Dawidowski, projektant i wykonawca inwestycji. Mieszkańcy wsi mieli możliwość wniesienia swoich uwag do wykonanego remontu.



Droga po modernizacji

Zmodernizowana droga powiatowa liczy około 3,5 km. Prowadzi do wsi, która w przyszłości ma stać się miejscowością turystyczno-wypoczynkową. Inwestycja, która kosztowała ponad 600 tys. zł, została w całości wykonana ze środków powiatu. Wykonano nawierzchnię bitumiczną, jazdy do posesji oraz mijanki - z uwagi na to, że droga nie przekracza 3,5 m szerokości. W obrębie wsi Górowychy droga jest okrawężnikowana i wykonano przy niej rynnki odwadniające. Drogę oznakowano nowoczesnymi znakami odbłaskowymi.

Mieszkańcy zgłosili szereg zastrzeżeń. Kwestią numer jeden jest brak chodnika w wsi. Na to przedsięwzięcie zabrakło środków finansowych. Nie zostały również utwardzone pobocza i nasypy. Mieszkańcy Górowychy Małych skarzyli się m.in. na brak krawężników, wjazdów na posesje w

swojej wsi. Zgłosili też potrzebę wykonania dodatkowych mijanek.

- Zakres prac zostanie zwiększony po wysłuchaniu uwag mieszkańców - powiedział nam Karol Czyżewski, zastępca dyrektora wydziału infrastruktury i transportu starostwa powiatowego. - Zgłaszali je głównie letnicy zamieszkujący tam w sezonie. Wykonane zostaną 2 mijanki i wjazd na jedną z posesji. Utwardzone zostaną wjazdy w Górowychy Małych. Dodatkowe prace będą kosztowały nieco ponad 20 tys. zł i zostaną wykonane w najbliższym czasie. Myślę, że droga podniesie atrakcyjność dzialek zbywanych na cele rekreacyjne.

tekst i zdjęcia
Michał Klain



Starosta wysłuchał uwag mieszkańców

Kalosze na deszcz WADLIWY TOWAR

Pan Marek kupił w sklepie buty. Jakież było jego zdziwienie, gdy po kilku tygodniach użytkowania okazało się, że buty rozkleiły się i dodatkowo jeden przemaka, gdy na dworze pada deszcz. Wadliwe buty oddał do reklamacji i okazało się, że nie może ona zostać uwzględniona.

- Buty, które kupilem, były ładne i wygodne. Kiedy więc okazały się wadliwe, oddałem je do reklamacji. Po dwóch tygodniach okazało się, że reklamacji nie można uwzględnić i nie otrzymam ani naprawionego obuwia ani zwrotu gotówki - opowiada pan Marek.

Jak wynika z odpowiedzi na reklamację nie można jej uwzględnić, gdyż obuwie tego typu nie jest wodoodporne i nie może być traktowane jako nieprzemakalne. Parametry nieprzemakalności wytrzymuje wyłącznie obuwie specjalnego przeznaczenia - gumowe.

Rzecznik Praw Konsumenta Barbara Ziolkowska zna tę sprawę. Jej zdaniem stroną w konflikcie dla kupującego jest sprzedawca i od niego powinniśmy wymagać naprawy bądź wymiany wadliwego obuwia.

- Sklepy wysyłają obuwie, w którym wykryto wady do producenta. On następnie rozpatruje czy wady mogą być przyczyną reklamacji. Jeżeli reklamacja została rozpatrzona nie po naszej myśli mamy prawo się od niej odwoływać u sprzedawcy - twierdzi Barbara Ziolkowska.

Każdy konsument powinien wiedzieć, że jeśli w zakupionym towarze pojawiają się wady, może on złożyć reklama-

cję korzystając z uprawnień wynikających z rękojmi czy umowy gwarancyjnej. Wyboru może dokonać on sam.

Rękojmia jest zagwarantowana ustawowo i trwa rok od daty zakupu. Przy dochodzeniu swoich praw u sprzedawcy trzeba zawsze posiadać paragon. Konsument, który stwierdził wady w zakupionym towarze z tytułu rękojmi, może żądać zwrotu pieniędzy lub obniżenia ceny za wadliwy towar, wymiany wadliwego towaru na wolny od wad, usunięcia wady.

W przypadku umowy gwarancyjnej sprawa wygląda trochę inaczej. Gwarancja jest dobrowolna i zależy od woli gwaranta. By jej dochodzić, niezbędna jest umowa i karta gwarancyjna.

Rzecznik Praw Konsumenta w sprawie wadliwego obuwia pana Marka poczyniła już pierwsze kroki.

- Rozmawiałam w tej sprawie ze sprzedawcą, a już niebawem wyślę do niego pismo z prośbą o uwzględnienie reklamacji. Ze wstępnych rozmów wnioskuję, że reklamacja zostanie rozpatrzona - dodaje Barbara Ziolkowska.

Anna Bińczak

Z NOTATNIKA DETEKTYWA

Złodzieje w Glinie

11.06. nieznani sprawcy zerwali kłódkę zabezpieczającą kratę i wypchnęli drzwi wejściowe do sklepu w Glinie (gmina Sadlinki); po dostaniu się do środka skradli różnego rodzaju artykuły spożywcze, alkohole, kuchenkę mikrofalową oraz pieniądze. Straty oszacowano na około 3 tys. zł.

Zwineli kabel ze słupa

11.06. w Rakowie (gmina Kwidzyn) nieznani sprawcy odciepli od słupa i skradli przewód telefoniczny. Zginęło około 50 metrów kabla. Straty w wysokości około 1 tys. zł poniosła TP SA oddział Kwidzyn.

Odejechali busem

11.06. w godzinach nocnych z parkingu osiedlowego przy Rynku w Prabutach ktoś skradł samochód dostawczy volkswagen bus caravela T4 koloru białego nr rej. ELL 1117. Wartość skradzionego pojazdu oszacowano na około 30 tys. zł.

Dziecko pod kołami

11.06. na ulicy Mickiewicza w Kwidzynie dwunastoletni chłopiec wybiegł na jezdnię wprost pod nadjeżdżającego fiata seicento, prowadzonego przez 21-letniego kierowcę. W wyniku wypadku chłopiec doznał obrażeń ciała w postaci stłuczenia głowy i pozostał na obserwacji w szpitalu. Kierowca był trzeźwy.

Skok na hurtownię

12.06. nieznani sprawcy włamali się do hurtowni w Rybnie skradli towary: tytoniowe, artykuły chemiczne, karty telefonizacji. Łączna suma strat wyniosła około 3 tys. zł.

Skradziony motocykl...

12.06. nieznani sprawcy dokonali kradzieży motocykla MZ 251 nr rej. GKW H030 koloru złotego stojącego na ulicy Korczaka w Kwidzynie. Wartość motocykla oceniono na 1 tys. zł.

...i maluch

13.06. z niestrzeżonego parkingu przy budynku w

Baldranie (gmina Kwidzyn) skradziono fiata 126p nr rej. ELL 1862 koloru czerwonego. Wartość pojazdu oceniono na 3 tys. zł.

Po szybie

13.06. nieznani sprawcy wybił szybę w oknie wystawowym sklepu z artykułami gospodarstwa domowego przy ulicy Kopernika w Kwidzynie. Straty wyniosły około 400 zł.

Dziewczynka po polonezie

13.06. na ulicy Chrobrego w Kwidzynie 6-letnia dziewczynka wtargnęła nagle na jezdnię wprost pod nadjeżdżającego poloneza. Poszkodowana z ogólnymi obrażeniami ciała została w szpitalu.

Nietrzeźwi na drogach

13.06. w Mątowskich Państwach (gmina Ryjewo) zatrzymano do kontroli drogowej 35-letniego kierowcę motorowemu simson, stwierdzono u niego 0,54 mg/l alkoholu. Tego samego dnia w Brachlewie (gmina Kwidzyn) zatrzymano nietrzeźwego 40-letniego rowerzystę (około 1 mg/l alkoholu).

Gry i walkmany

14.06. po wybieniu szyby w oknie wystawowym włamano się do sklepu z artykułami RTV przy ulicy Słowackiego w Kwidzynie. Sprawcy wybiłszy szybę w gablotach, z których skradli gry telewizyjne play station oraz 3 walkmany marki Philips i Aiwa. Łączna suma strat wyniosła 2 150 zł.

Człowiek zderzenie

14.06. w Orkuszu (gmina Prabuty) kierując volkswagenem golffem z niewiadomych przyczyn zjechała nagle na przeciwny pas ruchu i uderzyła czołowo w nadjeżdżającego fiata 126 p. Kierowcy obu pasażerowie obu pojazdów z drobnymi obrażeniami ciała zostali przewiezieni do szpitala w Prabutach.

Zdemolowali dworzec PKP

15.06. czterej młodzi mężczyźni (w wieku 17 do 20 lat) mieszkańcy Kwidzyna powybijali szybę w oknach i drzwiach budynku stacyjnego na dworcu PKP

w Garde. Chuligani zniszczyli również szyby oraz potłukli lampy oświetleniowe na peronach. Sprawcy zostali zatrzymani przez policję i odwiezieni do KPP w Kwidzynie. Łączne straty wyniosły około 5 tys. zł.

Z łomem w ręku

15.06. przy ulicy Warszawskiej w Kwidzynie funkcjonariusze policji zatrzymali 21-letniego mieszkańca Kwidzyna, który usiłował włamać się do kiosku rachtu. Sprawca został przyłapanym w chwili, kiedy łomem próbował wywać drzwi.

Zabrał i porzucił

16.06. nieznani sprawca włamał się do garażu przy ulicy Żwirówki w Kwidzynie, skąd skradł motocykl marki MZ 250. Porzucony pojazd został odnaleziony w pobliżu miejsca kradzieży.

Maluch z garażu

16.06. po uprzednim sprawianiu kłódkę ktoś włamał się do garażu przy ulicy Stawki w Kwidzynie skąd skradł stojącego tam fiata 126p koloru białego nr rej. ELG 9326. Pojazd skradziono wraz z kluczykami. Suma strat wyniosła 2 500 zł.

Włamania w Nebrowie

16.06. nieznani sprawca ukłcił kłódkę i włamał zamki w drzwiach po czym wszedł do sklepu w Nebrowie Wielkim (gmina Sadlinki) skąd skradł wędliny, wino, napoje, środki chemiczne. Łączne straty wyniosły około 1 tys. zł.

Tego samego dnia w tej samej miejscowości włamał się do remizy strażackiej, skąd sprawca zabrał sprzęt pianotłoczny Spomagel w beczce 300-litrowej. Straty wyniosły około 500 zł.

Nie będzie filmu

17.06. ktoś wykorzystal nieuwagę uczestników wesele i po dostaniu się przez otwarte okno do restauracji przy ulicy Chopina w Kwidzynie skradł kamerę wideo marki Samsung. Stratę oszacowano na 3 tys. zł.

STRAŻ POŻARNA INFORMUJE

W dniach od 11-17 czerwca 2001 r. na terenie powiatu kwidzyńskiego odnotowano 7 zdarzeń, w tym 3 pożary i 4 miejscowe zagrożenia. Łączna wartość poniesionych strat wyniosła 18 tys. złotych. Wartość uratowanego mienia oszacowano na 130 tys. złotych.

- 11 czerwca dwa zastępy JRG Kwidzyn usuwały plamę oleju z jezdni na ul. Długiej w Marzynie (gm. Kwidzyn)

- 14 czerwca trzy zastępy JRG Kwidzyn oraz dwa zastępy OSP brały udział w gaszeniu pożaru siana składowanego w stodole. Zdarzenie miało miejsce w miejscowości Nowy Dwór Kwidzyński (gm. Kwidzyn). Akcja gaszenia pożaru trwała 6 godzin. W wyniku zdarzenia spaleni uległo ok. 60 ton siana. Przypuszczalną przyczyną powstania pożaru było samozapalenie.

Straty wyniosły ok. 7 tys. złotych. Uratowano mienie o wartości ok. 100 tys. złotych.

- 14 czerwca jeden zastęp z OSP Spyanica brał udział w usuwaniu skutków kolizji drogowej dwóch samochodów osobowych w miejscowości Orkus (gm. Prabuty).

Przyczyną zdarzenia było powstanie zdarzenia nieustalono.

Straty oszacowano na ok. 10 tys. złotych.

Krystyna Manciewicz

USC

Urodzeni: 11 chłopcy - 13 Ślubów - 1 dziewczęta

Zgony:

Henryk Jarosz
Czesław Zamkowski
Jerzy Jabłoński
Jadwiga Lewandowska
Janina Domaradzka
Władysława Mielnik
Genowefa Iwanowicz

REKLAMA

Połączenie z Internetem 1gr/3min

INET KOMPUTERY

82-500 Kwidzyn, Telegoza 1E
tel. 261 52 00, 239 83 17

RATY bez poręczenia
Rabat przy zakupie
KOMPUTERA

Serwis Sprzętu Komputerowego

POGODA PRZYJAZNA DLA BOŻEGO CIAŁA

Tradycyjnie w święto Bożego Ciała ulicami naszego miasta przeszła procesja, w której wzięli udział wierni ze wszystkich kwidzyńskich parafii. Uroczystość rozpoczęła się mszą świętą przed kościołem parafii Miłosierdzia Bożego, odprawioną pod przewodnictwem dawnego jej proboszcza - księdza prałata Wojciecha Kruka. Procesja przeszła do katedry zatrzymując się przy czterech ołtarzach przygotowanych przez poszczególne parafie: przy ulicy Mickiewicza przy Urzędzie Skarbowym, przy Banku Spółdzielczym i przed teatrem. Pogoda w tym roku dopisała.

tekst i zdjęcia
Michał Klain

R E K L A M A

200102

VEGA SYSTEM S.C.
82-500 Kwidzyn,
ul. Chopina 26 pok. 307
CENTRUM FINANSOWO BIUROWE
tel./fax (055) 261 06 17

NAJNIŻSZE CENY W KWIDZYŃNIE
PROFESJONALNA OBSŁUGA SERWISOWA

- Systemy komputerowe
- Sieci rozległe
- Szkolenia Software
(z uzyskaniem certyfikatu)

e-mail: vega@hat.pl www.vega.tczew.pl



U góry:
Procesja wypełniła
całą ulicę Braterstwa Narodów

U góry po prawej:
Wierni w drodze do ostatniego ołtarza

Po prawej:
Wspólna modlitwa przy ostatnim ołtarzu

R E K L A M A

KREDYTY GOTÓWKOWE 1-10 TYS. ZŁ

BEZ PORĘCZYCIELI DO 6 TYS. ZŁ
BEZ ZGODY WSPÓŁMAŁŻONKA DO 3 TYS. ZŁ
DLA OSÓB SAMOTNYCH
DLA EMERYTÓW I RENCISTÓW
MOŻLIWOŚĆ WYBORU BANKU

tel. 645-70-00

BIURO ul. Chopina 26 pokój 209
(dawna siedziba POLICJI)

Gwarancja bezpieczeństwa „MALUCH” DLA HOSPICJUM

Firma Philips w ramach redukcji zaplecza samochodowego przekazała kwidzyńskiemu hospicjum darowiznę w postaci pięcioletniego fiata 126p. Samochód wykorzystywany będzie dla potrzeb hospicjum domowego.



Dyrektor fabryki telewizorów Anna Józwińska-Kozurko, Andre Bulynch i dyrektor hospicjum Ireneusz Niziołek podczas przekazywania samochodu

Firma Philips sama zwróciła się do hospicjum z propozycją przekazania tej darowizny. Mimo tego, że hospicjum posiada już jeden samochód osobowo-transportowy, propozycja przyjęcia fiata 126p została przyjęta z dużą wdzięcznością. Samochód będzie wykorzystywany przez pielęgniarki w celu dojazdu do osób, nad którymi hospicjum sprawuje stałą opiekę.

- Wyszliśmy z założenia, że może się w przyszłości wydarzyć sytuacja, że ten samochód, który w tej chwili służy i jest niezawodny, któregoś dnia zepsuje się. Wówczas sytuacja może być dla nas trudna, bo natychmiast mamy związane ręce i nie ma możliwości dotarcia do pacjenta - mówi dyrektor hospicjum Ireneusz Niziołek.

Firma Philips nie po raz pierwszy wsparła swoją pomocą kwidzyńskie hospicjum.

- Zawsze, gdy zwracaliśmy się o jakąkolwiek pomoc, nigdy nam nie odmówiono, dlatego czujemy się docenieni w swojej pracy i dziękujemy za to, że firma po raz kolejny pomyślała o nas - powiedział dyrektor hospicjum.

lek. W hospicjum domowym pod stałą opieką jest około 20 osób, są to również pacjenci, którzy mieszkają poza miastem. Otrzymana darowizna zapewni poczucie bezpieczeństwa pracownikom hospicjum i pacjentom.

- Samochód jest gwarancją, że zawsze dotrzemy na miejsce i wywiążemy się z zawartych umów. Dla nas bardzo ważny jest pacjent i nie chcielibyśmy, by zaistniała sytuacja, że nie dojeżdża do niego oczekiwana pomoc - mówi Ireneusz Niziołek.

Firma Philips nie po raz pierwszy wsparła swoją pomocą kwidzyńskie hospicjum.

- Zawsze, gdy zwracaliśmy się o jakąkolwiek pomoc, nigdy nam nie odmówiono, dlatego czujemy się docenieni w swojej pracy i dziękujemy za to, że firma po raz kolejny pomyślała o nas - powiedział dyrektor hospicjum.

tekst i zdjęcia
Wioletta Rodzicz-Wójcik

Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie BADAMY POTRZEBY RODZIN

Do 30 czerwca na terenie powiatu kwidzyńskiego prowadzone będą socjologiczne badania porównawcze, dotyczące rodziny, jej warunków życia, potrzeb, możliwości i oczekiwań. Pomyślowadawcą badań jest Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie. Badania przeprowadzą będą pracownicy socjalni ośrodków pomocy społecznej wśród losowo wytypowanych mieszkańców. Badania są anonimowe.

Anna Bińczak

R E K L A M A

PRODUCENT OFERUJE

- Siatki ogrodzeniowe, leśne i inne
- Gwoździe
- Śruby
- Ogrodzenia
- Konstrukcje metalowe
- Garaże
- Rury, pręty kształtowniki
- Blachy i pokrycia dachowe
- Wyroby hutnicze
- Art. budowlane, rolnicze i ogrodnicze

tex-1

TWÓJ STALOWY PARTNER
czynne od 7.00 do 23.00
Kamionka k/Kwidzyna
tel. (055) 279-70-85 do 7
261-99-36 do 7

Dla odbiorców hurtowych RABATY

www.tex-1.com.pl e-mail: tex-1@com.pl

Sieć Handlowa
STABIL

KONKURS

- ▶ **ATRAKCYJNE CENY**
- ▶ **KONKURS Z NAGRODAMI**
- ▶ **CZEKI HOTELOWE**
PREMIUJĄCE ZAKUPY POWYŻEJ 1000 ZŁ I 1500 ZŁ
- ▶ **WAKACYJNA PROMOCJA**
SYSTEMU RATALNEGO

OGŁOSZENIE WYNIKÓW NASTAPI 30 LIPCA W SKLEPIE STABIL W KWIDZYŃNIE

Zasady udziału w konkursie:

1. Kupon na raty w GE Capital Bank dowolny produkt w dniach 11 czerwca - 23 lipca, w sklepie STABIL
2. Zostaw kupon w sklepie wraz z umową kredytową

GE Capital Bank
... chcesz zapłacić później

Numer umowy kredytowej:
Imię i nazwisko:
Adres:
I - nagroda - odkurzacz
II - nagroda - żelazko
III - nagroda - robot kuchenny

Sieć Handlowa **STABIL** Kwidzyn ul. Sztumska 14
tel. 261-24-24

Kerygmat

„TEN FESTIWAL NABIERA ROZMACHU...”

Rozmowa z ojcem Romanem Ziola i Zdzisławem Iwaniec, organizatorami III Ogólnopolskiego Festiwalu Muzyki Chrześcijańskiej „Kerygmat” - Kwidzyn 2001, który odbył się w dniach 8 - 10 czerwca.

Marek Sidor: Kiedy zrodził się pomysł powstania „Kerygmatu”?

Ojciec Roman Ziola: - Koncepcja takiego festiwalu zrodziła się w czerwcu 1999 roku w mojej głowie. Następnym pomysłem „podłapał” Marek Zakrzewski i Jadwiga Gajdamowicz i wspólnie stwierdziliśmy, że to może być fajna rzecz. To my również wymyśliłmy nazwę festiwalu - „Kerygmat”, czyli ogłoszenie dobrej nowiny. Chcieliśmy, aby nazwa festiwalu niosła za sobą jakieś przesłanie. „Kerygmat” jest adekwatny do tego, co robimy, czyli poprzez muzykę, wspólnie przeżywanie i wspólna

dość głosimy dobrą nowinę i wspólna radość wobec każdego człowieka, bez względu na to czy jest chrześcijanin, czy też osoba innego wyznania.

Przygotowania do pierwszego festiwalu to była rzecz niesamowita, wszystko było improwizowane i widać, że w tym wszystkim była niesamowita łaska Pana Boga, bo padł pomysł, a potem szybko znalazły się pieniądze i na trzy miesiące przed festiwalem udało nam się pozyskać grupę „Tymoteusz” i tak 18 września 1999 zrobiliśmy pierwszy festiwal.

Kto pierwszy zainwestował w ten festiwal,

czyli kto pierwszy wyłożył na ten cel pieniądze?

o. RZ: - Pierwsze pieniądze wyłożyło miasto. Tu trzeba przyznać, że władze miasta okazały się bardzo otwarte i wsparły nas na początku, bez ich pomocy całe to przedsięwzięcie nie byłoby możliwe. I myślę, że tak powinno być, bo to przecież chodzi o nasze miasto, jego dobro i promocję. Wymiar ogólnopolskiego festiwalu stanowi duża promocja miasta i jeśli władze miasta będą nas wspierać finansowo, to myślę, że to będzie obopólna radość, że gdzieś będzie się mówić o tym, że jest taki Kwidzyn, w którym jest dobra atmosfera, wspa-

niali ludzie, można się tu bawić i wyjechać stać się szczęśliwym. Uczestnicy festiwalu po wyjeździe kontaktują się z mną i dziękują za wspólnie przygotowanie całego festiwalu i za przyjęcie.

Jak wyglądała organizacja całej tej imprezy, zaplecze całego przedsięwzięcia?

o. RZ: - Już na początku założyliśmy, że będziemy prosili w parafiach, by ludzie pomogli nam i zgłaszali się w celu przyjęcia gości i członków zespołów. I nigdy tych zgłoszeń nam nie brakowało, w tym roku kwidzyńscy przyjęli około 200

osób. Przyjęcie wśród rodzin niesie ze sobą ciepło i to cieple ludzie stąd wywoją. Kultura chrześcijańska może być odbierana przez każdego człowieka. Po raz pierwszy włączyliśmy w to przedsięwzięcie nie tylko parafie, ale również miasto. Codziennie działo się coś innego i myślę, że każdy mógł znaleźć coś dla siebie. To co przygotowaliśmy pokazało, że jest wśród nas zapotrzebowanie na doznania i wzruszenia. W ramach festiwalu po raz pierwszy odbywały się nabożeństwo ekumeniczne. Przyszło bardzo dużo ludzi, co dowodzi, że jest zapotrzebowanie na taką rzecz.

Dlaczego w tym roku taka, a nie inna lokalizacja całego przedsięwzięcia?

Zdzisław Iwaniec: - To miejsce zrodziło się z konieczności. Festiwal nie mógł odbyć się pod teatrem, dlatego że w tym czasie odbywała się tam konferencja europejska. Władze miasta próbowały wnieść zmianę termin swobodnego festiwalu, ale ze względu na wcześniej zawartą umowę nie mogliśmy wycofać się z tego terminu. W trakcie rozmów na temat lokalizacji padła koncepcja, by zrobić to pod gdańskiem, to była wspólna decyzja. Dziś wiemy, że to miejsce się nie nadaje, przynajmniej w takiej formie, jak to miało miejsce. Może uda się przenieść przyszłoroczny festiwal na dół. W każdym razie koncepcję wykorzystania terenu pod Gdańskiem trzeba przemyśleć i tu powinni wypowiedzieć się fachowcy. Na pewno scena nie może stać wysoko, a ludzie nisko. Teren ten jest idealny do wykorzystania, a odpowiednie przygotowanie tego terenu nie wymaga wielkich nakładów finansowych. Katedra i zamek to jest miejsce charakterystyczne, to miejsce które należy promować, tym bardziej, że niesie ono za sobą niepowtarzalną atmosferę.

o. RZ: - Katedra w tle i atmosfera miejsca to uzupełnienie do tego festiwalu. Festiwal ma swój klimat i stadion nie jest najlepszym do tego miejscem.



Ojciec Roman Ziola i Tadeusz Iwaniec w rozmowie z naszym dziennikarzem

Czy festiwal ma ambicje stania się festiwalem międzynarodowym?

o. RZ: - Już w tym roku była propozycja, by stał się międzynarodowym, gdyż były plany przyjazdu SAL SOLO, jednak nie udało się znaleźć sponsora, który pokryłby koszty związane z przyjazdem gwiazdy.

ZI: - Ja widzę jednak inną potrzebę. Gwiazdy są ważne na festiwalach, one przyciągają widownię, ale ten rok nam pokazał, że musi być scena dla tych, którzy chcą się pokazać i zaistnieć. Do konkursu zakwalifikowaliśmy 15 uczestników, a zgłoszeń było dużo więcej. Życie pokazało, że za mało czasu mamy dla tych wykonawców, którzy przyjeżdżali z drugiego końca Polski, zaśpiewali dwa utwory i na tym koniec. Myślę, że mogli oni czuć niedosyt, dlatego w przyszłości powinniśmy dać większe szanse amatorom.

W ubiegłym roku owocem „Kerygmatu” była płyta, a jak w tym roku?

o. RZ: - W tym roku materiał również jest nagany, nawet nieźle i wystarczająco, żeby z tego zrobić płytę. Wydanie płyty to kwestia środków finansowych.

Jak rozchodziła się pierwsza płyta?

O. RZ: - Wydaliśmy 3000 płyt, a sprzedażi około 800. To jest płyta lokalna i wydając ją liczyliśmy, że kwidzyńscy zainteresują się nią.

o. RZ: - Zapraszamy wszystkich na stronę internetową, gdzie mamy wszelkie informacje i zdjęcia. Zgłoszenia do festiwalu odbywały się również poprzez Internet.

Nasz adres:
www.kwidzyn.ofm.convopoka.org.pl

Dziękuję za rozmowę
Opracowała
Wioletta Rodzicz-Wójcik

Trybuna dla wszystkich

GROSIK DLA BIEDNEGO BURMISTRZA



Przydzielają sobie nagrody panowie piastujący funkcje w kwidzyńskich władzach. A skąd pieniądze na te nagrody? Ano z naszych podatków. Czy w przyznawaniu komuś nagrody jest coś złego? Nie. Trzeba mieć tylko trochę umiaru i przyzwoitości. Pan przewodniczący Rady Miejskiej Mirosław Potulski ma hojną rękę w rozdawaniu pieniędzy podatników, więc funduje panu burmistrzowi Andrzejowi Krzysztofakowi nagrodę w wysokości prawie 13 tys. zł. Tyle, co roczny zarobek niejednej pielęgniarki i ponad półroczny dochód niejednego nauczyciela. Ale co tam, „nedźna” pensja burmistrza nie wystarcza pewnie na chleb, więc trzeba go wspomóc nagrodą. Pan Burmistrz nie protestuje, bo uważa widocznie, że nawet z punktu moralnego wszystko jest O.K. Moje zdanie jest odmienne, i mam prawo, śmieć, sądzić, że podobnie ma wielu innych mieszkańców, ale dla tych Panów to nie ma znaczenia. W ich opinii należy im się i koniec.

Fantastycznie uzasadnił swoją decyzję przewodniczący Rady Miejskiej mówiąc: „Za czas, który burmistrz Andrzej Krzysztofak w roku 2000 poświęcił na wykonywanie obowiązków służbowych i za efektywność, z jaką wykonywał te obowiązki, postanowiłem wyróżnić go tą nagrodą”. To, że komisja statutowo-prawna udzieliła poparcia panu Przewodniczącemu, wcale mnie nie dziwi, bo kto stanowi tą komisję, kto stanowi w niej większość? Zdziwił bym się dopiero, gdyby było inaczej, ale takich cudów w kwidzyńskiej Radzie Miejskiej i Zarządzie Miasta nie ma.

Panie przewodniczący, czyżby burmistrz Andrzej Krzysztofak za wykonywanie obowiązków służbowych w minionym roku nie otrzymywał comiesięcznej zapłaty? Czy jego praca nie powinna być efektywna, gdyby nawet tej nagrody nie otrzymał? Czy nie stać Pana było na bardziej racjonalne uzasadnienie? Jeśli doliczyć kwoty dla pozostałych dwóch członków Zarządu Miasta (1+2=3), to jaki to jest stosunek do 50 tys. zł dla kilkudziesięciu pracowników Urzędu Miejskiego?

Zgadzam się, że ranga odpowiedzialności burmistrza jest znacznie wyższa, niż praca w papierach przy biurku zwykłego urzędnika, ale w przyznaniu tak wysokiej nagrody Przewodniczącemu zagalował się i to bardzo.

Wydawać by się mogło, że w Urzędzie Miejskim pracowników jest jak „mrówek”, a tu okazuje się, że jeszcze nie wykorzystane etaty i Pan Burmistrz hojnie przyznaje nagrody swoim pracownikom z tych właśnie pieniędzy (ciekaw jestem zdania właśnie tych pracowników na temat nagród w Urzędzie Miejskim). Ale ta sprawa to „pryszcz”. Nie jest dla mnie jasna początkowa odpowiedź pana A. Krzysztofaka na pytanie jednego z radnych o wysokość i skalę przydzielonych nagród. Odpowiedź ta jest enigmatyczna, tak jakby miał nieczyście sumienie i coś ukrywał. Musiał się długo wahać, by dać wreszcie odpowiedź i otrzymał członkowie Zarządu.

Podoba mi się też wypowiedź zawsze gorliwiego obrońcy burmistrza i członków Zarządu Miasta, radnego Andrzeja Wypycha. Pan A. Wypych uważa, że mam prawo wiedzieć o zarobkach burmistrza, ale nie ma obowiązku tłumaczyć się o przyznaniu. Może wobec mnie nie ma obowiązku, ale wobec tych, którzy zasiadają w Radzie Miasta w moim imieniu i innych mieszkańców, mają obowiązek, szanowny Panie Radny.

Myślę sobie, ile pieniędzy przynabym burmistrz w nagrodę za „ciężką” pracę przewodniczącemu Rady Miejskiej, gdyby taka możliwość istniała?

Przy okazji artykułu „Polityka czy człowiek?” („KK” nr 23/518) przypomnieć sobie czytelnicy mój artykuł „Zobaczcie, jak oni się kochają” („KK” nr 20/515). To jest dalszy ciąg tej „miłości” w walce o dostęp do „korytka”. I nie tu nie pomoże Pańskie „nie” w wielu takich słusznych sprawach, Panie Marku - radny i redaktorze - bo „waleczni żołnierze”, tylko oni mają rację, oni wiedzą, jak najlepiej „służyć” mieszkańcom. Pomaga im czasami postawa niektórych radnych SLD, szczególnie, gdy umywają ręce jak Piłat, mówią np., że będą unikać wszelkich awantur politycznych. Tu nie chodzi o wdawanie się w awantury polityczne z towarzystwem nazywającym siebie prawnicami, ale o zdecydowanie stanowisko w sprawach, które dzieją się w sposób gorszy niż w zespole całej Rady Miejskiej.

Michał Bielawski

Poglądy przedstawione w tej rubryce nie zawsze muszą być zgodne ze stanowiskiem redakcji.

R E K L A M A

**WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA
W KWIDZYŃNIE**

powołana na podstawie ustawy z dn. 26 czerwca 1997 roku decyzją Ministra Edukacji Narodowej i wpisana do rejestru uczelni niepaństwowych pod nr 27
ogłasza nabór na II edycję

**Studium dyplomowe
- Zarządzanie Oświatą**

Studia trwają dwa semestry i obejmują 230 godzin lekcyjnych w tym 20 godzin praktyki kierowniczej, dzielą się na 8 zjazdów trzydniowych - jeden zjazd tygodniowy w przerwie semestralnej.

Rozpoczęcie zajęć 28 września 2001
Wpisowe 200 PLN

Koszt uczestnictwa wynosi 1.600 PLN (płatne w dwóch ratach)
Termin składania podań upływa z dniem 10.09.2001.

**INFORMACJE I ZAPISY W KANCELARII I
DZIEKANACIE UCZELNI:**
82-500 Kwidzyn ul. Słoneczna 2
tel. (055) 279 17 68, 261 31 39

20028

**WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA
W KWIDZYŃNIE**

powołana na podstawie ustawy z dn. 26 czerwca 1997 roku decyzją Ministra Edukacji Narodowej i wpisana do rejestru uczelni niepaństwowych pod nr 27
ogłasza nabór na

**Studium dyplomowe
- Przedsiębiorczość dla Nauczycieli**

Studia trwają dwa semestry i obejmują 270 godzin lekcyjnych w tym 20 godzin praktyki kierowniczej, dzielą się na 16 zjazdów dwudniowych

Rozpoczęcie zajęć 28 września 2001
Wpisowe 200 PLN

Koszt uczestnictwa wynosi 2.400 PLN (płatne w dwóch ratach)
Termin składania podań upływa z dniem 10.09.2001.

**INFORMACJE I ZAPISY W KANCELARII I
DZIEKANACIE UCZELNI:**
82-500 Kwidzyn ul. Słoneczna 2
tel. (055) 279 17 68, 261 31 39

20027

R E K L A M A

LAUREACI III FESTIWALU „KERYGMAT”
- „REMONT DUSZY” - Kraków GRAND PRIX III Ogólnopolskiego Festiwalu Muzyki Chrześcijańskiej „KERYGMAT” - Kwidzyn 2001
- Piotr Pawleki - Kamień Krajeński - wyróżnienie
- „DOGMA” - Krosno - wyróżnienie
- „CREDO” - Iława - wyróżnienie
- „APOSTOŁOS” - Gdańsk - wyróżnienie
- „SIOSTRY” - Mińsk Mazowiecki - NAGRODA PUBLICZNOŚCI
Ola Czastkiewicz - Denver - USA - nagroda specjalna ufundowana przez TELE BOX Maciej Mikołajczewski.

Nagrody ufundowali: PHILIPS, MEGA MUSIC Sopot, TELE BOX MACIEJ MIKOŁAJCZEWSKI.

R E K L A M A

Wyższa Szkoła Zarządzania w Kwidzynie zatrudni Panią do pracy w Dziekanacie Uczelni na stanowisku: referent ds. obsługi studentów (praca również w sobotę i niedziele).

Wymagania
- wykształcenie średnie
- umiejętność pracy z ludźmi
- 2-3 letnia praktyka zawodowa (zblizona do pracy w sekretariacie szkoły)
- dobra znajomość komputera (Word, Excel)
- dyspozycyjność i samodzielność

Mile widziane jest prawo jazdy kat. B.
Podanie wraz z CV prosimy kierować do Kancelarii do 20.06.2001 pod adresem Wyższej Szkoły Zarządzania w Kwidzynie, 82-500 Kwidzyn ul. Słoneczna 2

20024

Oczekiwanie na opinię LIKwidACJA ŻŁOBKA

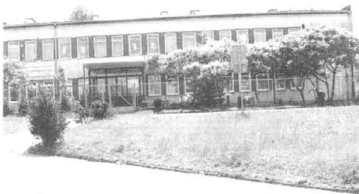
Zarząd miejski rozpatruje możliwość likwidacji żłobka miejskiego, w którym systematycznie zmniejsza się ilość dzieci. W chwili obecnej, w placówce tej opieką otoczonych jest około 50 podopiecznych. We wrześniu ubiegłego roku do żłobka zapisanych było około 70 dzieci i na taką ilość placówka otrzymuje comiesięczną dotację. Na dzień dzisiejszy chcą skorzystać z usług żłobka od września br. wyrazili rodzice 30 dzieci.

Sytuacja ta spowodowała, iż muszą nastąpić albo zmiany organizacyjne w żłobku miejskim, albo przeniesienie dzieci do grup żłobkowych w przedszkolach. Z tym oczywiście wiązać będzie się likwidacja jednostki budżetowej, jaką jest żłobek miejski - powiedział wiceburmistrz Roman Bera.

Sprawa jest bardzo trudna, gdyż żłobek miejski funkcjonuje bardzo dobrze. Istotnym problemem jest jednak fakt, że na dzień dzisiejszy jest mała szansa na to, iż dzieci chcących skorzystać z usług żłobka wróci.

Zdaniem Romana Bery, istnieje możliwość, nawet z rezerwacją około 40-50 miejsc na to, aby najmłodszym dzieci skorzystały z grup żłobkowych funkcjonujących obecnie w trzech przedszkolach, które mogą objąć opieką wszystkie dzieci żłobkowe z terenu miasta. Skorzystanie z grup żłobko-

fol. Wioletta Rodzicz-Wojcik



wych w przedszkolach nie stanowiłoby żadnego problemu.

Oczywiście powstaje problem społeczny związany z faktem, iż na dzień dzisiejszy pracuje w żłobku 14 osób. 4 z nich posiadają uprawnienia do świadczeń przedemerytalnych, 5 osób ma deklarację zatrudnienia od dyrektorów przedszkoli, w których prowadzone są grupy żłobkowe. Po decyzji o likwidacji żłobka będziemy szukali miejsc pracy dla

4 osób - mówi wiceburmistrz.

Uchwała o likwidacji żłobka miejskiego została już zapoinowana przez zarząd. Jednakże przed podjęciem ostatecznej decyzji wymagana jest opinia innych ciał i na te opinie czeka zarząd. Sprawa likwidacji żłobka zostanie przedstawiona Radzie Miejskiej na sesji czerwcowej.

Wioletta Rodzicz-Wojcik

Wyniki ankiety CO SIĘ DZIEJE W KWIDZYŃSKICH SZKOŁACH?

Fundacja „Oświata” wspólnie z Urzędem Miasta prowadzi badania diagnostyczne - ankiety we wszystkich placówkach oświatowych podległych miastu. Pierwsze z nich miało na celu sprawdzenie zadowolenia rodziców z przedszkoli (wyniki przedstawiliśmy na łamach „KK”), kolejne ankiety przeprowadzono w szkołach podstawowych i gimnazjalnych. Prezentujemy Państwu płynące z nich wnioski.

Celem ankiety było poznanie opinii uczniów na temat swoich szkół. Jak powiedział nam prezes Fundacji „Oświata” Edward Suciński, wyniki nie są tak dobre, jak miało to miejsce w przedszkolach. Jednak na ich podstawie będzie można poprawić pracę placówek oświatowych. Badanie przeprowadzono we wszystkich klasach VI szkół podstawowych, w klasach II gimnazjów, a także w Społecznym Liceum i Gimnazjum (kl. I). W sumie ankiety objęły 1144 uczniów.

SZKOŁY NA CZWÓRKĘ Z MINUSEM

Najważniejsze (ale nie jedyny) pytanie dotyczyło stopnia zadowolenia uczniów ze swojej szkoły. Najlepiej oceniana jest SP 6 (ocena bliska 5 w skali 6-stopniowej), na drugim miejscu Liceum i Gimnazjum Społeczne, na trzecim SP 5. Szkoły podstawowe i społeczne oceniane są znacznie wyżej (o cały stopień) niż zespoły szkół. Zdecydowanie najwięcej jest czwórek, 63 uczniów - głównie zespołów szkół - wystawiło swojej szkole jedynkę. Średnia ocena w mieście wyniosła 3,85.

703 uczniów na 1144 badanych uważa, że jest sprawiedliwie oceniana ze wszystkich lub z większości przedmiotów, co trzeba uznać za dobry wskaźnik. Około 6 proc. uczniów uważa, że na ogół lub zawsze jest niesprawiedliwie oceniana. Najsprawiedliwie stopnie wystawia się w szkołach społecznych, w SP 5 oraz w SP 3. Wystawienie niesprawiedliwej oceny wynika według prawie połowy uczniów z tego, czy nauczyciel kogoś lubi czy nie albo zależy to po prostu od humoru nauczyciela. Uczniowie twierdzą również, że ocena zależy od zachowania na lekcji, a nie od posiadanej wiedzy, a także z ustalonej złej lub dobrej opinii o uczniu.

KOLEDZY I NAUCZYCIELE

Najwięcej uczniów czuje, że w szkole oparcie znajduje w przyjaciół, kolegach, na których może liczyć. Tylko jedna piąta czuje, że szkoła jest miejscem bezpiecznym, gdzie nie zlego ich nie spotka. Z problemami wracają się najczęściej do kolegów (ponad 50 proc.) i rodziców, a co zaskakuje - najrzadziej korzystają z telefonu zaufania i pomocy pedagoga szkolnego i księdza albo katechety (około 1 proc.).

Wychowała według osądu uczniów jest z reguły sprawiedliwie (twierdzi tak połowa), wesoła, ma poczucie humoru i można liczyć na niego w wypadku kłopotów. Jest to jednak osoba nerwowa - podnosi głos, kiedy jest zdenerwowany (uważa tak 50 proc. badanych), jest wybuchowy i łatwo się irytuje (20 proc.) i w opinii uczniów - jest zbyt wymagający.

Profilaktyka w szkołach

UDZIELANIE PIERWSZEJ POMOCY

W ZS nr 1 odbywa się kursy z zakresu profilaktyki, przygotowany dla nauczycieli i młodzieży przez Stowarzyszenie Ratownictwa Przedmedycznego „Prometeusz”. Podobny kurs odbywał się w ZS nr 2 i w SP nr 4.

Celem programu realizowanego przez stowarzyszenie ma być coroczne szkolenie młodzieży szkół podstawowych i gimnazjów oraz przyswajanie im podstawowych umiejętności z zakresu udzielania pierwszej pomocy przedmedycznej.

Autorzy programu, **Teresa Gruda** i **Milosz Gruda** są przekonani, że przedstawiony projekt szkolenia nauczycieli i młodzieży jest niezbędny i konieczny w realizacji, chociażby z tego względu, że uświadamia konieczność przeciwdziałania i zapobiegania zagrożeniom wynikającym z przebywania w grupach rówieśniczych.

Poza tym, program ma na celu zmniejszenie wypadkowości na terenie szkoły, nabycie umiejętności udzielania pierwszej pomocy przedlekarskiej oraz umiejętności opowania stresu związanego z wypadkiem, jak również z zapobieganie panice wśród uczniów, rodziców i kadra peda-



fol. Michał Klain

Zdecydowana większość „nie bierze”

1/3 badanych uważa, że w średnim stopniu wpływa na życie szkoły, 30 proc. w dużym stopniu, a 18 proc. - w bardzo dużym. Najlepiej wypadło to w SP 6 i szkołach społecznych. Około 5 proc. uważa, że nie ma żadnego wpływu na to co dzieje się w szkole. Najniższy stopień demokratyzacji obserwowany jest w zespołach szkół.

CIEMNE I JASNE STRONY SZKOŁY

Kwidzyńskie szkoły nie są wolne od różnego rodzaju „wykroczeń”. Największym problemem, który narasta od kilku lat, jest palenie papierosów. Robi to prawie 40 proc. uczniów, zarówno na terenie szkoły, jak i poza nią. Identyfikowany wskaźnik dotyczy wagarowania, poza tym uczniowie spotykają się z agresją i przemocą (głównie w zespołach szkół), piciem alkoholu, wymuszaniem i kradzieżami. Ponad 5 proc. uczniów miało do czynienia ze zjawiskiem zażywania narkotyków.

Wśród zalet swoich szkół uczniowie wymieniali miłą atmosferę, estetykę pomieszczeń, dobrych nauczycieli, ciekawe imprezy, dyskoteki (jak np. w SP 5). Połowa badanych chce zmian, wśród postulatów pojawia się zmiana niektórych nauczycieli, estetyki szkoły, polepszenie wyposażenia, poprawa bezpieczeństwa. Duża grupa uczniów nie chciałaby niczego zmieniać, podobnie duża grupa nie wie, co należałoby zmienić.

Zastanawiający jest fakt, że uczniowie zespołów szkół mają mniejszy wpływ na życie szkoły niż uczniowie podstawówek. Zbyt mało uczniów zwraca się ze swoimi problemami do pedagogów - stwierdził Edward Suciński.

Michał Klain

Zarządzanie oświatą PIERWSI ABSOLWENCI

W kwidzyńskiej Wyższej Szkole Zarządzania otrzymali dyplomy pierwsi studenci „Zarządzania oświatą”. Wreczenie pierwszych w historii szkoły świadectw ukończenia studiów podyplomowych miało uroczystą oprawę.

W spotkaniu wzięli udział wiceburmistrz **Piotr Wiśniewski**, dyrektor **Urzała Marchli** ze Starostwa Powiatowego, burmistrz **Roman Bera**, przewodniczący Rady **Miast** **Mirosław Potulski** oraz rektor WSZ prof. dr hab. **Krzysztof Strzala**.

Ciesząc się, że kadry kierownicze placówek oświatowych chcą się dokształcać, że taką inicjatywę udało się przeprowadzić. Proszę pamiętać o tym, że to, czego uczylimy się na zajęciach, można dostosować do potrzeb swojej placówki. Mam nadzieję, że nabyte umiejętności pomogą państwu w prowadzeniu placówki oświatowej - powiedział **Piotr Wiśniewski**, wiceburmistrz, który prowadził również zajęcia.

W imieniu studentów głos zabrał również starosta **Jerzy Grabowski**, który podziękował wszystkim wykładowcom i wraz z koleżankami wreczył każdemu

mu z nich czerwoną różę.

W imieniu swoich koleżanek i kolegów dziękuję wszystkim państwu za życzenia i jednocześnie podziękować za trud i wysiłek, jaki państwo włożyliście, za to, że chciało wam się prowadzić z nami zajęcia w weekendy, wtedy kiedy inni mieli wolne. Wierzę również, że życzenia, które usłyszeliśmy, spełnią się w przyszłości - mówił **Jerzy Grabowski**, starosta roku.

fol. Anna Bińczak



Wicedyrektor Zespołu Szkół Zawodowych nr 1 **Adam Labuszewski** odbiera dyplom ukończenia podyplomowych studiów „Zarządzanie oświatą”

Buketem kwiatów podziękowano również **Stanisławie Wojtackiej**, dyrektor SP nr 4, za udostępnienie pomieszczeń.

Wreczenie dyplomów uświetnił również koncert chóru „Harfa” i tradycyjna lampka szampana.

Anna Bińczak

RZUĆ PALENIE
TERAPIA ANTYNIKOTYNOWA
REWELACYJNA SKUTEKNOŚĆ
Kwidzyn
ul. Kochanowskiego 42
REJESTRACJA TELEFONICZNA
602 48 28 69

NOWA PRALNIA !!!
OFERUJEMY
- PRANIE POŚCIELI
- OBRUSÓW
- UBRAN ROBOCZYCH
- INNE POZA GARDEROBĄ
PPH „LESTER” Kwidzyn ul. Młynarska 8
tel. (055) 279 22 42 kom. 0606 6438 87

HURTOWNIA OFERUJE: NOBI-FARB

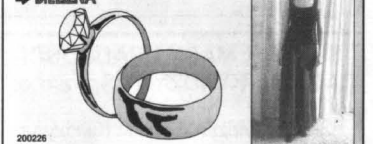
- KONSTRUKCJE I POKRYCIA DACHOWE
- DESKI I KRAWĘDZIANKI
- ŻERDZIE I DRAGI
- DREWNO OPALOWE
- SYSTEMY DOPCIEPLENIA BUDYNKÓW
- MATERIAŁY BUDOWLANE
- IMPREGNATY DO DREWNA
- MATERIAŁY IZOLACYJNE
- DOMY, DOMKI I ALTANKI Z DREWNA
- SKUP PALET UŻYWANYCH



Kwidzyn ul. Toruńska 36
tel. fax 055 279 00 05 - 0601 25 28 65

Salon Katarzyna

- ⇒ SUKNIE ŚLUBNE (SPRZEDAŻ I WYPOŻYCZALNIA)
- ⇒ ELEGANCKA ODZIEŻ NA KAŻDĄ OKAZJĘ
- ⇒ DODATKI DO ŚLUBU-OBUIE
- ⇒ BIELIZNA



Jeżeli zamierzasz wyjść za mąż nie zapomnij nas odwiedzić!

Ul. Kościuszki 54 (przy dworcu PKP)
☎ 261-14-41, 272-60-91, 601-267-292 ☎

CITROËN Postek

nowa XSARA
wersja X 20000 km bezplatne ubezpieczenie na 3 lata
wersja SX klimatyzacja GRATIS
już od 42 250

SAXO
4000 rabatu
na 2000 rok produkcji

Barlingo w wersji Multispace diesel - ABS GRATIS!
pozostałe wersje Barlingo 5 osobowe bezpłatne ubezpieczenie na cały rok
Jumper 3 lata lub 100.000 km bezpłatnego serwisu

82-300 Elbląg Władysławowo 40
tel.(0 55) 234 18 14 tel./fax 236 16 80

dokończenie ze str. 1

Kolejny kandydat na posła - Mirosław Górski CZŁOWIEK PRAWICY



Mirosław Górski z żoną Ewą, córką Alicją i synem Michałem

Mirosław Górski podkreśla rolę prawicy, która jego zdaniem jest Polsce potrzebna, zrobiła dla kraju bardzo wiele, zmieniała jego oblicze i nadal wiele ma do zaoferowania. Zwrócił uwagę na rolę zainicjowanych reform.

- Być może nie zebraliśmy owoców tych zmian, na razie przeszliśmy przez okres wyrzeczonych, trudnych i niepopularnych decyzji, ale wierzę głęboko, że przyjdzie czas osiągnięcia rezultatów tych ofiar - powiedział.

MIROSLAW GÓRSKI - urodził się 18 września 1955 roku w Warszawie, ma 45 lat. Lekarz medycyny, chirurg, specjalista urolog. Przez ostatnich dziesięć lat dyrektor i menadżer kwidzyńskiej służby zdrowia, reformator Zakładu Opieki Zdrowotnej. Mirosław Górski jest żonaty, ma troje dzieci: Jacka, Alicję i Michała. Absolwent Akademii Medycznej w Gdańsku. Działacz studencki, jeden z założycieli Niezależnego Zrzeszenia Studentów Akademii Medycznej w Gdańsku. Działacz opozycji demokratycznej od 1976 roku. Internowany w stanie wojennym przez 12 miesięcy. Działacz podziemnych struktur NSZZ „Solidarność” w latach 1982 - 1989, członek regionalnych władz związku ku jego reaktywowaniu. Działacz samorządowy: członek komisji zdrowia Rady Miasta Kwidzyna przez dwie kadencje, od 1991 roku radny rady powiatu w Kwidzynie, jej pierwszy przewodniczący do kwietnia 2001 roku.

Mówiąc o swojej dotychczasowej drodze życiowej, podkreślił wagę prowadzonej przez lata działalności społecznej.

- Uważam, że konsekwencja, pewna wyraźna droga życiowa, odwoływanie się do tradycji Solidarności, do ruchu, z którego się wywodził i który mnie ukształtował, jest dla mnie rzeczą ogromnie ważną - powiedział.

Kwestie, które są jego zdaniem najważniejsze dla Polski, to praca i problem bezrobocia, wszechstronny rozwój państwa, jego bogactwo i bezpieczeństwo. Mówił również o potrzebie wsparcia polskiej wsi i jej mieszkańców. Tereny wiejskie, znane mu z racji miejsca zamieszkania, to ogromne problemy, ale również wielkie bogactwo i atut.

tekst i zdjęcia
Wioletta Rodzicz -Wójcik



Sztab wyborczy kandydata w jego rodzimym majątku

Z Kwidzynie związany jest od 1981 roku, tu rozpoczął swoją pierwszą po ukończeniu studiów pracę jako lekarz stażysta w ówczesnym ZOZ-ie. W latach 1983 - 1991 pracownik naukowy Akademii Medycznej w Gdańsku. Od 1991 roku - po wygranych konkursie - dyrektor Zespołu Opieki Zdrowotnej w Kwidzynie. Przez 10 lat na tym stanowisku dokonując gruntownej restrukturyzacji tej placówki, prywatyzując podstawową i ambulatoryjną opiekę zdrowotną, prywatyzując szpital. Wykłada w kilku szkołach poddyplomowych i zarządzania ochroną zdrowia.

Poza rodziną, pracą zawodową i działalnością społeczną znajduje czas na wędkarstwo, interesuje się kynologią oraz brydżem sportowym. Wakacje spędza zawsze z rodziną i najchętniej w dalekich podróżach. Mieszka na wsi, w Korzeniewie nad Wisłą. Przyznaje, że lubi piwo i dobre kochenie.

DUK i pielęgniarki „BIAŁA NIEDZIELA”

Demokratyczna Unia Kobiet i Niepubliczny ZOZ Pielęgniarek i Położnych 10 czerwca br. zorganizował akcję pod hasłem „Biała Niedziela”. O tym jak przebiegała i jaki miała cel, rozmawiamy z przewodniczącą DUK Teresą Grudą.



Teresa Gruda

Jaki cel przysięwiał akcji „Biała Niedziela”, którą zorganizował DUK wraz ze środowiskiem pielęgniarek?

- W ramach akcji wykonywane, były nieodpłatne badania: poziomu cholesterolu, poziomu cukru, określenie stężenia tlenu węgla w powietrzu wdechowanym, badanie ciśnienia krwi, wazgen i mierzenie wzrostu, badanie wady postawy u dzieci. Była także możliwość uzyskania porady lekarskiej.

Kto wykonywał wspomniane badania?

- W ciągu całej akcji od 9.00 do 15.00 porad udzielała i badała pacjentów pani **Anna Wiśniewska-Zmudowska**, porad laryngologicznych udzielała pani **Alina Stasiuk**. Pozostałe badania wykonywały pielęgniarki: **Danuta Czeszejko-Sochacka** z NZOZ-u Św. Łukasza z Pastwy, którym kieruje doktor **Czesław Szmiedowski**. Inne badania wykonywały pielęgniarki z NZOZ Pielęgniarek i Położnych Środowiskowo-Rodzinnych „Medyk” w Kwidzynie: **Dorota Jaworska**, **Bożena Maziarz**, **Teresa Pożoga**, **Halina Eineberg**, **Urszula Kasprzyk**, **Barbara Dąbrowska**, **Anna Bulzacka**. Pielęgniarki deklarują dalsze wykonywanie badań w środowisku pacjenta na jego prośbę.

Jak przebiegała akcja i czy przyniosła jakiegoś efektu?

- Zaskoczyła nas ilość osób, które w tym dniu chciały skorzystać z naszej propozycji. Największym zainteresowaniem cieszyły się punkty, gdzie wykonywano badanie poziomu cholesterolu

lu i cukru oraz ciśnienie krwi. Wyniki poszczególnych badań zaskakiwały samych pacjentów i były podstawą do uświadomienia im konieczności wykonania badań w swojego lekarza rodzinnego. Badanie poziomu tlenu węgla u palaczy biernych i czynnych wykonywane było specjalnym monitorem. Z ilości przebadanych osób 2/3 to osoby, którym uświadomiono konieczność walki z nałogiem, ze względu na wynik pomiaru. Pomocne okazały się materiały przygotowane przez panią **Barbarę Osiecką** z Sanepidu i pielęgniarki, zawierające informacje o szkodliwości nałogu i sposobach walki z nim.

Czy może Pani w przybliżeniu podać ilość osób, które skorzystały z akcji?

- Mogę podać tę ilość z dużym prawdopodobieństwem, bo przygotowaliśmy 200 ankiet, które zostały wypełnione przez osoby korzystające z badań. Szybko okazało się, że ta ilość była niewystarczająca. Na podstawie wykonanych badań mogę stwierdzić, że w akcji udział wzięło 322 osoby, w tym 164 kobiety i 113 mężczyzn, 45 dzieci.

Czym się Pani kierowała wybierając miejsce akcji?

- Akcja była możliwa do zorganizowania w centrum miasta dzięki życzliwości dyrektorki Zespołu Szkół Zawodowych nr 2 oraz kierowniczki internatu, który nieodpłatnie udostępnił świetlicę. Przygotowaniem, udokorowaniem i oznaczeniem miejsca zajęła się **Elżbieta Kisiel** wspólnie z wychowankami internatu.

Skąd środki na przedsięwzięcie?

- Sponsorem przedsięwzięcia był Euromex Kwidzyn, burmistrz Miasta, Zygis Pizze, NZOZ Św. Łukasza, NZOZ „Medyk”.

Rozmawiała i opracowała **Wioletta Rodzicz-Wójcik**

Absolutorium dla zarządu KONKURENCYJNA „SPOLEM”

PSS „Społem” jest podmiotem gospodarczym z perspektywami - do takiego wniosku mogli dożyć uczestnicy spotkania delegatów spółdzielni, które odbyło się pod koniec maja w kwidzyńskim „Lotosie”. Wbrew obiegowym opiniom i skojarzeniom z szarą rzeczywistością minionej epoki PSS chce stanąć do rywalizacji o klienta z innymi firmami handlowymi.

foto: Krystyna Mancewicz



Stół prezydencki na Zgromadzeniu Przedstawicieli „Społem”

„Społem” to instytucja nie tylko z historią, ale i z wielkimi możliwościami. W całym kraju prowadzi ponad 5200 sklepów różnych

czego. Zatrudnia przy tym ponad 85 tysięcy ludzi.

- „Społem” nie jest kopciuszkami i chcemy, aby nas traktowano poważnie. Władze nie muszą nas kochać, ale chcemy, aby nas szanowały - mówi przewodniczący rady nadzorczej **Adam Kozłowski**.

Prezes spółdzielni **Jacke Dagil**, podsumowując ubiegły rok, powiedział:

- Mimo ciężkiej sytuacji rynkowej - uboższe portfel przeciętnego obywatela, rośnie bezrobocie - w roku 2000 osiągnęliśmy na działalności podstawowej tyk handlu detalicznym zysk w wysokości 23 637 zł. Nie jest to cyfra, która może przyprawić o zawrót głowy, ale jesteśmy na plusie. Prezes zwrócił także

uwagę na istotny - jego zdaniem - problem hipermarketów, których pojawienie się w naszym handlowym krajobrazie jest już tylko kwestią czasu. „Społem” chce opisywanym przez Jacka Dagiła nieuczynnym praktykom tych placówek przeciwstawić dbałość o klienta.

- Jest to poważne zagrożenie i musimy bronić swoich miejsc pracy. To my oferujemy ciepły chleb, chrupiące bułki i świeże towary - a oni, no cóż, trzeba o tym mówić głośno - przepakowują większą część przeterminowanych towarów z nowymi datami ważności do spożycia, czyszczą je, pucują, a przy okazji i was.

Delegaci jednogłośnie udzielili absolutorium zarządowi spółdzielni. Przyjęli

także uchwały dotyczące zmian w statucie instytucji. Wiceprzewodniczący rady nadzorczej **Antoni Dąbek** zapoznał zebranych z wynikami analizy porównawczej cen 32 wybranych produktów w sklepach „Społem”. Według danych PSS, w stosunku do sklepów „Biedronki” konkurencyjne ceny posiada 6 towarów, w stosunku do „Edeki” - 9, do sklepów „Jagoda” - 13, do „Polo Marketu” - 14.

- Dobra sytuacja płatnicza w 2000 roku, daje spółdzielni możliwość i podstawę negocjowania z producentami i dostawcami wydłużonych terminów płatności za dostawy towarów. W kontekście ustaleniu lustracji stwierdzono, że spółdzielnia

foto: Krystyna Mancewicz



Członkowie spółdzielni z zainteresowaniem słuchają wystąpienia przewodniczącego rady nadzorczej jest wiarygodnym partnerem dla budżetu państwa, organów samorządu lokalnego, dostawców oraz władz.

snych pracowników i członków - podsumował obrady **Antoni Dąbek**.

AD i KM

Taksówkarze pomagają DLA DZIECI Z SOSW

Jedna z kwidzyńskich grup taksówkarskich z postojem przy ulicy Kościelnej zadeklarowała chęć opodatkowania się z własnych składek na rzecz dzieci ze Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego. W tym celu odbyło się spotkanie przedstawicieli taksówkarzy z dyrektorką ośrodka **Barbarą Hinc**. Pieniądże przekazywane będą raz na kwartał.

- Chcieliśmy w jakiś sposób pomóc potrzebującym dzieciom. Wyszliśmy z propozycją do pani dyrektorki, która odniosła się do niej przychylnie - powiedział **Janusz Lizner**, jeden z taksówkarzy. - Nie oznacza to oczywiście podniesienia opłat za kurs. W obrębie miasta w dalszym ciągu jeżdżymy za 5 zł.

Od kilku miesięcy grupa taksówkarzy z nr 261-53-00 swój postój ma przy ulicy Kościelnej, obok Parafii Św.

Trójcy. Każdy, kto wsiadł do tej taksówki, wspomógł finansowo dzieci. Dodatkową zachętą dla klientów jest pięćdziesięcioprocentowa bonifikata przy kursach poza miasto.

Przychylnie do pomysłu taksówkarzy odniosła się również dyrektorka SOSW **Barbara Hinc**:
- Jestem bardzo zadowolona z takiej inicjatywy. Ponieważ, jak każdy ośrodek, potrzebujemy pieniędzy, cieszymy się, że taksówkarze chcą je przekazać nam dobrowolnie. Nie ukrywam, że liczę na owocną i długotrwałą współpracę.
Pierwsze organizacyjne spotkanie odbyło się w ubiegłym tygodniu w siedzibie SOSW. Poruszone zostały na nim sprawy organizacyjne, które mają ułatwić w przyszłości kontakty. Jeszcze przed wakacjami zaplanowano kolejne spotkanie. Pierwsze pieniądze zostaną przekazane we wrześniu.
Anna Bińczak

R E K L A M A

**SYNDYK MASY UPADŁOŚCI
“AGROL-KWIDZYN” Sp. z o.o.**

82-500 Kwidzyn Górki Kl Kwidzyna
zawładania
o wyprzedazy majątku spółki:

1. Materiały budowlane
2. Wyposażenie biurowe
3. Środki do produkcji rolnej

Wyprzedaż odbywać się będzie od
5.07.2001 r. w siedzibie spółki.

*Koło Pomocy Dzieciom
Niepełnosprawnym
w Kwidzynie*

*Sklada serdeczne
podziękowanie
Stowarzyszeniu
“Pomocna Dłoń” za
wsparcie finansowe naszej
działalności*

Międzynarodowa konferencja „MÓWIĆ BEZ SŁÓW”

W dniach 7 - 9 czerwca 2001 r. odbyła się w Kwidzynie (po raz pierwszy w Polsce) III Regionalna Konferencja Krajów Europy Środkowej i Wschodniej „Wspomagające sposoby porozumiewania się”. Gospodarzem konferencji był Samodzielny Publiczny Ośrodek Terapii i Rehabilitacji dla Dzieci i Rehabilitacyjne Centrum Rozwoju Porozumiewania się w Kwidzynie, kierowane przez Magdalenę Grycman.

„Ośrodek Terapii i Rehabilitacji dla Dzieci posiada niezwykłą wiedzę na temat AAC (wspomagające sposoby porozumiewania się) oraz wielkie doświadczenie specjalistyczne na tym polu. Obecnie kwidzyński Ośrodek jest liderem w dziedzinie metod AAC. Wiele dzieci skorzystało ze strategii interwencyjnej Ośrodka, odegrał on również kluczową rolę w stworzeniu wzorca AAC dla całej Polski”. Jest to opinia **Prue Fuller**, przewodniczącej Międzynarodowego Stowarzyszenia Alternatywnej i Wspomagającej Komunikacji (ISAAC).

Na Konferencję „Wspomagające sposoby porozu-

miewania się” przybyło wielu specjalistów z kraju i zagranicy, przedstawiciele Rządu ds. Osób Niepełnosprawnych i Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych. Program w swych ogólnych założeniach przewidywał wykłady i warsztaty, które odbywały się w kwidzyńskim teatrze. Wystąpienia zagranicznych uczestników sympozjum tłumaczono bezpośrednio na język polski.

Wszystkim uczestnikom zaprezentował się kwidzyński folklorystyczny Zespół Piosenki i Tańca „Powiśle”, po czym zebrań przywitała kierownik Magdalena Grycman. Burmistrz **Andrzej Krzysztosiak** podkreślił w

swjej wypowiedzi rangę konferencji, której celem jest wymiana doświadczeń poprzez prezentowanie form i metod pracy z niepełnosprawnymi niemówiącymi. Podczas kolejnych wystąpień omawiano działalność Stowarzyszenia „Mówić bez słów”, metody i strategie sposobów porozumiewania się ze szczególnym uwzględnieniem komputerowego systemu dla osób niepełnosprawnych podpowiadającego tekst podczas pisania. Podczas wykładów wskazywano również na potrzeby emocjonalne i wsparcie dorastającej młodzieży i dorosłych korzystających z AAC. Podczas warsztatów przedstawiano proste, nie-



Magdalena Grycman przywitała zebrań gości

drogie i użyteczne technologiczne pomoce dla osób niepełnosprawnych, prezentowano różne modele i ich zastosowanie w praktyce, pokazano jak wspomagać rozwój młodych użytkowników AAC.

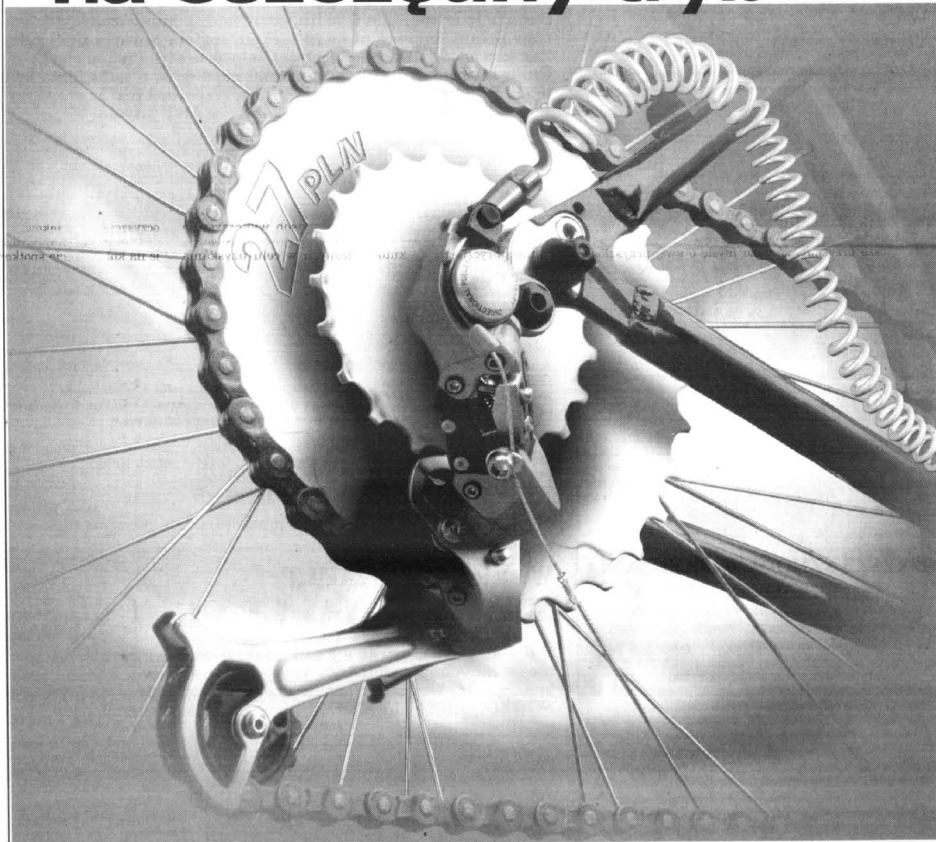
Podczas trzydniowej kon-

ferencji uczestnikom sympozjum zaproponowano m.in. kolację w lochach zamku kwidzyńskiego, zwiedzanie zamku krzyżackiego w Malborku oraz uroczystą kolację w staropolskim „Białym Dworze”.

Hanna Cieślak

R E K L A M A

przerzuć się na oszczędny tryb



Telefon w Twoim domu jest bardzo ważny. Dzwonisz do znajomych, rodziny, przyjaciół. Rozsądnie planujesz rozmowy i oczekujesz rachunków na bezpiecznym poziomie.

Dialog z myślą o Tobie stworzył plan taryfowy "Rachunek w normie".

Abonament kosztuje tylko **27 zł netto**, a 3 minutowy impuls już od 29 groszy netto.

Wybierz plan taryfowy "Rachunek w normie", a pod koniec miesiąca będziesz mile zaskoczony swoim rachunkiem.

DIALOG

TeleCentrum 0 800 42 45 48
www.dialogok.pl

R E K L A M A

Szkoła Policealna Zawodowa

Towarzystwa Wiedzy Powszechnej
w Malborku, plac Słowiański 18
tel./fax (055) 272 34 13

ogłasza zapisy na rok szkolny 2001/2002

Szkoła kształci w systemie zaocznym w zawodzie:
technik administracji o specjalności ubezpieczenia
nauka trwa 4 semestry

technik bezpieczeństwa i higieny pracy
nauka trwa 2 lub 3 semestry

Szkoła posiada uprawnienia szkoły publicznej.

Wymagania od kandydatów na słuchaczy szkoły:
* świadectwo ukończenia szkoły średniej.

Policealne Jednoroczne Studium Gospodarki Nieruchomościami

Nauka trwa jeden rok. Zajęcia prowadzone są w systemie zaocznym.

Ukończenie kursu kwalifikacyjnego upoważnia do ubiegania się o uzyskanie licencji zarządcy nieruchomościami.

Wymagania od kandydatów na słuchaczy studium:
* świadectwo ukończenia szkoły średniej.

Zapisy przyjmuje oraz udziela informacji:
Oddział Regionalny Towarzystwa Wiedzy Powszechnej
Malbork, plac Słowiański 18,
tel./fax (055) 272 34 13 (MDK)



RZEŹNIA MASARNIA SPRZEDAŻ MIĘSA I WĘDLIN

Norbert Kowski

OFERUJEMY KONKURENCYJNE CENY
I TRADYCYJNĄ JAKOŚĆ

Zapraszamy do sklepów firmowych:

Kwidzyn: Mickiewicza 18
Zamkowa Góra 4a
Kamieńna 11d
Warszawska
Piłsudskiego 34

Malbork: Targowa
(Hala Targowa Boks 53/54)

Sztum: Jagielly 4
os. Nad Jeziorem 13

Ryjewo: Grunwaldzka 64

ZAOPATRUJEMY
- HURTOWNIE
- SKLEPY
- ODBIORCÓW
INDYWIDUALNYCH



Centrum Finansowo Biurowe

w Kwidzynie, ul. Chopina 26
oferuje do wynajęcia wolne
pomieszczenia biurowe
(II, III piętro)

- atrakcyjne położenie
w centrum miasta

- wysoki standard
pomieszczeń

- własny parking

tel. (055) 261-50-18
0605 399 929



Promocja Letnia

**BEZPOŚREDNI
IMPORTER**

NAJTAŃSZE ROWERY HULAJNOGI
ZABAWKI DMUCHANE - Pierwsza Ręka **RATY**

- BASENY ROZPOROWE, - KÓŁKA,
- REKAWKI, - MATERACE,
- ZWIERZĘTA MORSKIE,
- SKUTERY

Zabawki do piasku ceny producenta
Badminton i gry plażowe - od 4,-
Pojazdy na akumulator
Domki ogrodowe dla dzieci
U nas najtaniej!!!

Kwidzyn Hallera 18 tel. 279 26 68

godz. otw. 9 - 17
sobota 8 - 13

Dżem w Kwidzynie „WRACAMY DO KORZENI”

Ci z kwidzyńskich fanów, którzy oglądali występ zespołu Dżem, nie zawiedli się. Z niecierpliwością czekali na pojawienie się grupy, a zwłaszcza nowego wokalisty, Macieja Balcara, myśląc „Czy potrafi zaśpiewać stare kawałki tak, jak Riedel, czy zdoła choć w części stworzyć atmosferę serdeczności, bezpośredniości i zwykłego luzu na koncercie?”

- Ależ nie, będziemy grać i nagrywać również stare kawałki, które Rysiek napisał i śpiewał. Wiadomo, tacy jak on, nie rodzą się na kamieniu i to, co on stworzył i po sobie zostawił, jest i pozostanie w pamięci publiczności, fanów. Grając utwory, które śpiewał podkreślał, że cały czas o nim pamiętamy, a poza tym - niby prozaična rzecz - jego rodzina ma z tego też finansowe profity. To nie jest bez znaczenia.

Kto komponuje muzykę i pisze teksty do Waszych nowych utworów?

- Nowe kompozycje już są. Jedną Bena Otręby, drugą Jurka Styczyńskiego. Nasi nadworni tekściarze, czyli Darek Dusza i Bochenek myślą nad słowem, jednakże ogłosiliśmy konkurs na teksty do ich kompozycji.

Chodzi o takie teksty, jakie tworzył Riedel? Pisał proste, ale niebanalne - prawdę o życiu, samotności, przyjaźni, ludzkich słabościach.

- Tak, mniej więcej takie. Choć zobaczymy, jaki będzie odzew na nasz konkurs.

Dlaczego tak mało jest o was i was w mediach, nie ma żadnych plakatów ani gadżetów?

- Nigdy nie byliśmy zbyt „medialni”, wolimy kontakt z publicznością, koncerty. Natomiast sprawa gadżetów wiązała się z brakiem sponsora. Dopiero niedawno Big Star zainwestował i mamy już plakat z Mackiem.

Wszyscy, oprócz Macka, jesteście w dość poważnym wieku. Czy nie czujecie się już zmęczeni? Prawie trzydzieści lat pracy w tym biznesie - czas na emeryturę...

- Nie, na pewno nie. Owszem, bywamy zmęczeni, ale to szybko mija. Przed nami jeszcze wiele pracy, mamy dużo nowych pomysłów. A czas, rzeczywistość, płynie nieubłaganie. Robimy to, co lubimy i umiemy robić najlepiej, czyli komponujemy i gramy. I tak już chyba pozostanie.

Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiała i opracowała: **Hanna Cieślak**

fol. Michał Klajn



Przed koncertem moment „skupienia” wraz z naszą koleżanką

Dla Czytelników KURIERA KWIDZYŃSKIEGO
 Dżem P. Otręby
 Maciek Balcar
 Kwidzyn 16.06.2001

Zdania są zapewne podzielone, ale sam fakt, że zespół dwukrotnie bisował, a publika skandowała „Ma-ciek!” świadczy, że został on w pełni zaakceptowany jako nowy solista „Dżemu”. Koncert i publiczność - jak szczerze zauważył prowadzący imprezę Adam Karaś - były po prostu wspaniałe.

Na chwile przed koncertem udało nam się porozmawiać z **Pawłem Bergerem**, grającym na instrumentach klawiszowych, piszącym muzykę, członkiem zespołu od 1973 roku.

Jesteście w trakcie trasy koncertowej czy przyjechalście specjalnie do Kwidzyna?

- Przyjechaliliśmy specjalnie na koncert do Kwidzyna. Byliśmy tu już parę lat temu.

Jaki jest aktualnie skład zespołu?

- Od końca lutego jest z nami nowy wokalista, **Maciej Balcar**, a reszta kapeli to ci sami ludzie, czyli bracia **Adam i Beno Otrębowie**, **Jurek Styczyński**, **Zbyszek Szećbiński** i ja, **Paweł Berger**.

Dlaczego odszedł Jacek Dewoźki, poprzedni wokalista „Dżemu”?

- Chcieliśmy wrócić do korzeni. Jacek był z nami prawie siedem lat, ale nie udało się nam wypracować wspólnie tego, co my, jako zespół chcemy grać. A chcemy grać bardziej bluesowo, z elementami rocka, czasami może hard rocka.

Jak trafił do Waszej grupy Maciej Balcar?

- Maciek, będąc teraz na Śląsku, występuje w spektaklu muzycznym w Teatrze Rozrywki w Chorzowie. Wpadł do nas na próbę, zagraliśmy razem i okazało się, że to jest właśnie to. Ta barwa głosu, ten klimat. Zgrał się z nami szybko i zauważyliśmy, że na koncertach publiczność go akceptuje. Chcemy jak najszybciej wydać nagrany już z Mackiem utwór „Być albo mieć”, a jesienią planujemy nagranie nowych utworów.

Czy to znaczy, że nie będziecie grać starych utworów, które wykonywał Rysiek Riedel?

Wystawa militariów POCZĄWSZY OD KOŚCIUSZKI

Muzeum zamkowe było miejscem wystawy militariów od czasów Tadeusza Kościuszki do współczesności. Ekspozycje pochodzą z kolekcji Mieczysława Laskowskiego z podkwidzyńskiego Wandawa. Organizatorami wystawy są Kwidzyńskie Towarzystwo Kulturalne i Muzeum Zamkowe.

Mieczysław Laskowski od czasów wczesnej młodości zajmuje się kolekcjonowaniem militariów. Większa część jego zbiorów uległa zniszczeniu w pożarze w roku 1982. Nie zniechęciło go to jednak do odbudowy kolekcji.

Wystawa, którą można oglądać obejmuje czasy od Insurekcji Kościuszkowskiej do współczesności.

- Wspólnie z Kwidzyń-

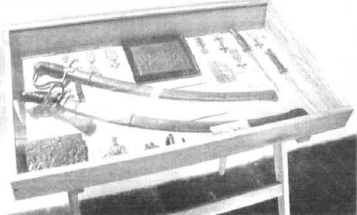
skim Towarzystwem Kulturalnym po pertraktacjach doszliśmy do wniosku, że wbrew kalendarzowi imprez taka wystawa może się odbyć. Termin był szalenie ale udało nam się w ciągu miesiąca zorganizować zarówno wystawę, jak i wydać katalog. Witam wszystkich serdecznie, a później sprawa tego wszystkiego - Mieczysław Laskowski będzie państwem przewodnikiem po

tej wystawie - mówił podczas otwarcia **Antoni Pawłowski**, dyrektor muzeum.

Licznie przybyli goście, wśród których nie zabrakło przedstawicieli władz samorządowych, mieli okazję podziwiać między innymi bagietki do karabinu Lebel z okresu Legionów i I wojny światowej, hełm „Adrian” używany w Armii Polskiej we Francji w okresie I wojny światowej, medale nadawane za bity pod Lenino i wiele innych.

Wystawę w dalszym ciągu można oglądać w Muzeum od wtorku do niedzieli od 9-16

Anna Bińczak Krystyna Mancewicz



Po lewej: W gablotach można było zobaczyć militaria z okresu powstań narodowych

Nowa galeria SZTUKA DOLNEGO POWIŚLA

Galeria Patrymonium Quedin, gdzie można kupić tradycyjne wyroby sztuki ludowej naszego terenu, została otwarta przy ulicy Zamkowa Góra. Docelowo właściciele chcą stworzyć tu swego rodzaju targ, gdzie każdy będzie miał możliwość wystawienia kramiku z własnymi wyrobami. Galeria zrzeszona jest w stowarzyszeniu Popierania Przemysłu Ludowego ART Gdynia.

Nasza ambicją jest wprowadzenie regionalnej sztuki i rzemiosła ludowego, tradycyjnych domowych sprzętów, regionalnych pamiatków do wszystkich miejscowości turystycznych. Chcemy przerwać niedobór tradycje, że turyści w naszym regionie bez problemu mogą kupić ciupagę i kiełbce, a ostatnio sztukę ludową i rzemiosło z Afryki i Azji, a w ogóle nie jest dostępna sztuka naszych artystów ludowych - mówił podczas otwarcia **Waldemar Rudziecki**, prezes ART Gdynia.



Właściciele galerii **Bogumiła Kiełanowska** i **Tomasz Klimowski** oraz prezes **Waldemar Rudziecki** dokonują uroczystego otwarcia

W galerii Patrymonium Quedin można znaleźć bogaty asortyment sztuki ludowej Dolnego Powiśla, taki jak: ceramikę, haft, malarstwo sztalugowe i na szkle,

zabawki ludowe, plecionkarstwo i wiele innych. Oryginalny wystrój wnętrza sprawia, że miejsce to ma swój klimat.

Uroczystego poświęcenia dokonał ksiądz prałat **Wojciech Kruk**.

Anna Bińczak Krystyna Mancewicz

VENTO Kwidzyn ul. Grunwaldzka 9
Tel. 055 279 03 26

KOMINKI

CENTRALNE ODKURZACZE

STYROPIAN PLUS

✓ PRODUKCJA PLUS
✓ HURT
✓ DETAL

☛ CENY PROMOCYJNE PRODUCENTA
☛ PARAMETRY DO UZGODNIENIA
☛ DOWÓZ DO KLIENTA GRATIS
☛ UPUSTY RABATY

DOCIEPLAJ SWÓJ BUDYNEK RAZEM Z NAMI

CZARNE DOLNE
TEL. (055) 275-17-11 FAX (055) 275-27-85

WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA W KWIDZYŃNIE

WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA W KWIDZYŃNIE

powołana na podstawie ustawy z dn. 26 czerwca 1997 roku decyzją Ministra Edukacji Narodowej i wpisana do rejestru uczelni niepaństwowych pod nr 27:

Ogłasza nabór w roku akademickim 2001/2002 na 3-letnie studia zawodowe w systemie dziennym i zaocznym: na Wydziale Zarządzania w dwóch specjalnościach:

- Zarządzanie przedsiębiorstwem
- Finanse i zarządzanie organizacjami

Absolwenci po ukończeniu studiów otrzymują tytuł licencjata. Dyplomy uczelni są równoważne z dyplomami uczelni państwowych. Kandydaci przyjmowani są na studia bez egzaminów wstępnych, o przyjęciu na studia decyduje kolejność zgłoszeń.

TERMIN ZAPISÓW: od 02.04.2001 do 21.09.2001.

INFORMACJE I ZAPISY W DZIEKANACIE UCZELNI: 82-500 Kwidzyn ul. Słoneczna 2 tel. (055) 279 17 68, 261 31 39 adres e-mail: dziekanat@wsz.kwidzyn.edu.pl rektorat@wsz.kwidzyn.edu.pl <http://www.wsz.kwidzyn.edu.pl>

WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA W KWIDZYŃNIE

Wyższa Szkoła Zarządzania w Kwidzynie informuje, że w roku akademickim 2001/2002, zamierza rozpocząć zajęcia na nowych specjalnościach:

„Polityka samorządowa”
„Informatyka w zarządzaniu”

INFORMACJE W DZIEKANACIE UCZELNI: 82-500 Kwidzyn ul. Słoneczna 2 tel. (055) 279 17 68, 261 31 39

W salonie RENAULT NOWE RENAULT CLIO

W dniach 8 - 10 czerwca w kwidzyńskim salonie Renault i jak również w innych salonach Autoryzowanych Partnerów Renault trwa akcja Dni Otwarte Nocy, w czasie której odbyła się promocja NOWEGO RENAULT CLIO.



Zainteresowanie nowym modelem

mówi specjalista ds. sprzedaży **Robert Rybicki**.

Wersja standardowa posiada silnik 1200, 60 KM z wielopunktowym wtryskiem paliwa. Przeglądy i wymiana oleju w tym samochodzie odbywają się co 30 tys. km lub nie dłużej jak 2 lata. Samochód posiada 2-letnią gwarancję na blachy i 3-letnią na perforację lakierni, roczną gwarancję na części mechaniczne, jest również możliwość wykupienia specjalnych pakietów gwarancyjnych.

Renault Clio Nowe to druga i bardziej bogatsza wersja Clio, która pojawiła się dwa lata po ukazaniu się pierwszej wersji tego samochodu. Nowe Clio różni się od poprzednika w 50 proc. wyposażeniem i wyglądem zewnętrznym. Nowe Clio w wersji podstawowej posiada cztery samo przystosowujące się poduszki powietrzne - dwie przednie i dwie bocz-

ne, centralny zamek, elektryczne szyby w drzwiach przednich, ABS i system wspomagania nagłego hamowania, przednie pasy bezpieczeństwa z pirotechnicznymi napiętnaczami i ogranicznikami napiecia, regulowane na wysokość.

- Samochód ten jako jedyny w swojej klasie jest najbezpieczniejszy i posiada najbogatsze wyposażenie -

Cena wersji podstawowej to 36.950 zł, cena poprzedniej wersji to 35.390 zł.

Większość klientów kupujących samochód w kwidzyńskim salonie Renault decyduje się na system ratny. Salon ma podpisane umowy z większością banków i dysponuje dogodnym i niskoprocentowanym systemem rat.

Wioletta Rodzicz-Wójcik

POTYCZKI Z MOJĄ ŻONĄ



Pierwsza wiadomość: żona pojechała do mamusi wysępić trochę kasy na nowy samochód.

Jeśli będzie płakać wystarczająco przekonująco, wróci za trzy dni; jeśli teściowa nie da się nabrać na teatralne gesty i naciągane argumenty, wizyta przeciwnie się do Sylwestra. Dać w końcu da, ale co sobie pogada, to jej. W końcu sama pchała naszego dwudziestolatka pod górę w deszcz i wie, że do wymiany nadaje się tylko radio. Biedna ta moja żona. Tak mi jej żal, że gdyby nie strach przed mamusią, to sam bym pojechał.

Wiadomość druga jest goraska: żona szwagrówna wjechała ze swoimi bachorami na wycieczkę klasową, jako opiekunka. Czas - czterdzieści dni. Trochę sobie kobiecina odpocznę, ale na pełną regenerację sił nie wystarczy. Szkoda, że w tej Warszawie nie może porpościć ażyl, a potem sięgnąć meżusia do siebie.

Trzecia wiadomość jest pomysłu naszych gorzyskich połów. Jak łatwo się domyślić, ni logiki, ni sensu nie ma w tym za grosz:

- Te parę dni pomieszkanie razem. Nagotujemy wam garnek gołąbków, będzie i taniej, i wygodnie.

Słyszał to kto, żeby dwa wielkie psy zamknąć w jednej klatce? Szwagrównio przyjechał ze swoim telerzem, żyką i widełcem, stoikiem cukru, nowymi kapiami (jeszcze z metką) i asem.

- A piwo gdzie?
- Krycha wyliczyła mi kasę - jak kupimy browar, to zabraknie na jąjka.
- Na co??

- Tu mam rozpisek: w sobotę mamy zrobić na deser ciasto drożdżowe z brzoskwiniami.
- To kup jąjka, a darujemy sobie drożdże i brzoskwinie.

Jak postanowiliśmy, tak zrobiliśmy - wyszło po trzy piwka na łebka.

Ciasto wyszło nad podziew dobre (do redakcji: jeśli

checie, to wykasujcie przed drukim „nad podziew”). Nam smakowało super, chłopakom trochę, pies szwagra się rozchorował.

Z gołąbkami uporaliliśmy się w niedzielę - śniadanie, obiad i kolacja.

Śmierć głodowa zjarała sam w oczy.

- Przyjdź pani innym razem, poradzimy sobie jakoś - zamknęliśmy jej drzwi przed nosem. Poszła, ograżając się, że jeszcze tu wróci.

- Schabowe się zrobi.

- Najtaniej i najszybciej.

- Wiesz, jak to się robi?

- Obtaćca się w macie, jaju i smażu.

Synkowie skoczyli do sklepu, przynieśli cztery kawalki.

- Cieńszych nie było? - skrzywił się wujek.

- Kupiliśmy, jak było na karcie: kilogram گوچتی na cztery porcje.

- Pospaliśmy mięso grubo mąka, umoczyliśmy w jajku - coś mało. Dobiliśmy jeszcze cztery - mąka się rozpuchła.

- Mama jakoby inaczej to robi - zamorszył nos starszy.

- Popatrzylśmy na te farfocle na kotelkach - ni to ciasto, ni to co...

- Wasza mama jest kulnarną konserwatystką, a my kroczymy w awangardzie postępu - scharakteryzował nas szwagrównio.

Chciałem nagrodzić go olakskami, ale po łokcie byłem w macie jajecznej.

Obrałiśmy młodzietkie kartofelki (2 złote kilo - ergo: dwa piwa przeszły nam koło nosa).

- Nie za dużo? - zwątpił szef kuchni.

- Co to jest dwa kilo na czterech chłopów?

W jeden garnek się zmieszcilo - zrobiliśmy w dwóch.

- Gdyby co, to będzie jeszcze na jutro. Ekonomicznie trzeba myśleć.

- O w mordę, a ile teraz posolił? - ten człowiek kochał się martwić.

- Ile mama soli?

- Łyzkę - zdycydował starszy.

- Łyzeczkę - zaprzeczył młodszy.

- A kiedyś posoliła trzy.

Trzy dała wtedy, jak była zdenewrowana, że nie dostała podwyżki.

- I jak ta walnął w tego malucha - tez.

Gdzie mamy olej? - pyta gość.

Gdzie mamy olej? - pyta gospodarz.

- A mamy olej? - pytają domownicy.

Mieliliśmy olej. Mało, bo mało, ale lepsze to, niż nic.

Szwagierek wlat, co było, włożył schaboszczaki - zapachniało luksusem. Głodomory stanęli w karnym szyku, z talerzami w reku.

- To ma się tak dymić? - spytał Patelnioniistrz.

- Mamie się nie dymie - mądrzy się młodszy mądrula.

- Z drugiej strony też się smaży? - ciekawe, kiedy my się wyczerpie repertuar pytań?

Konsylium zdecydowało, że tez.

- Przykleiło się - narzeka wiadomo kto.

Coś było nie tak. Jeśli tak pachnie luksusem, to może lepiej być biednym?

Ta z kosą znowu przylazała. Czy już można?

A poszła ty w pierunni! Mięsko na cztery palce grubo, a ta się pcha, nie wiadomo po co. Do Afryki niech sobie jedzie, a nie tu porządnymi ludźmi nachodzi.

Kucharzowi udało się wreszcie oderwać kotelki od podłoża.

- Osz kurrrrr... jakie to gorące - zaczął się drzeć mało naukowo.

- Wujek, woda w garnkach z ziemniakami się wygotowała i jakiś dym leci - dobił go siostrzeniec.

- No to przynajmniej oddanie nam odpadło - narzeczcie jakiś optymistyczny akcent.

Po obiedzie, synków tylko brzuski rozboleły, ale psa ledwo odratowaliśmy. Jak ta psina piszczała po tych trzech koletkach! Weterynar miał łzy w oczach, patrząc na konwulsię kundelka.

Kostucha rozsiadła się wygodnie w fotelu: A ja się stad nie ruszę!

I byłoby po nas, gdyby nie wróciła zoneczka.

- Możesz zapomnieć o nowym samochodzie. Dziadkowie wplacili na wycieczkę do Grecji i są bez grosza. Została mi z podróży jedna bułka z serem, chęć?

Jakie to były pyzności! Podzieliłiśmy ją zgodnie na czterech - niebo w gbie!

Koscista znikła gdzieś bez śladu i bez pożegnania, tylko kosa została, na znak, że właścicielka jest, że czuwa.

Alę przy mojej żonie to ja się niczego nie boję!

Jerzy Majda

FELIETON

POCZĄTEK

W tym roku na stadionie znajdowało się zdecydowanie więcej osób. Powód nr 1 - ładna pogoda. Powód nr 2 - dużo więcej miejsc siedzących pod parasolami. Jeszcze rok temu naród wchodził jedną bramą, wychodził drugą, reumatyzmu w ręce dostawał od zbyt długiego trzymania piwa (a zdarzało się, że i oparzeń), którego nie miał gdzie postawić. Ponieważ nie miał też gdzie złożyć gdzie ciała, odpływał niby senna zjawia do domu. I tym właśnie sposobem nie było go na festynie, który przez to nie był zbyt masowy. Organizatorzy liczyli zapewne, że w Kwidzynie mieszkają twardzi miłośnicy sceny jako takiej - i że zdzierzą kilka godzin wpatrzni w jej zawartość.

Zawartość w tym roku była też bardziej interesująca, właściwie - lepiej pomyślana. Program zawierał mnóstwo występów kwidzyńskich szkół, stowarzyszeń i innych formacji. Oczywiście - nie wszystkich, zwłaszcza że spora ich część nie może przedstawić efektów swej działalności w formie montażu słowno-muzycznego. Choć gdyby to sobie wyobrazić, mogłoby być ciekawie. Dni Kwidzyna to świetna okazja do przybliżenia Kwidzynowi właśnie tego, co się w mieście dzieje. Lepsza niż wszelkie sprawozdania i podsumowania.

Teraz wystarczyłby podważyć jeszcze trochę miejsc siedzących, przzenieść je do specjalnych pawilonów, zlikwidować parę innych imprez plenerowych i dzięki temu wydłużyć Dni Kwidzyna do mniej więcej tygodnia, wzbogacić ich program o coś, co przyciągnie tłumy turystów, wybudować most na Wiśle, skocznię narciarską i kosmopolis, zaprosić Rolling Stonesów... Zagalopowałem się nieco, ale tylko o trzy równoważniki zdania wstecz. Umówmy się, że moja propozycja kończy się na słowie „program”. Resztę odstąpię niedrogo w charakterze programu politycznego, opcja dowolna.

Na najbliższą dziesięcioletką kierunek nakreślony. Nie martwmy się. Oktoberfest zaczął się od spotkania paru-nastu kumpli przy piwie. Pierwsze Targi Poznańskie odbyły się w zdezelowanej szopie. Wieża Eiffla miała być jednorozowa. I u nas też dopiero początek. Oby potęgi, nie sezonu.



Albert Duzinkiewicz

Nawiedził wieczorem wieszcy kwidzyńscy tradycjonalisści z twogą patrzyli w niebo. Padać będzie czy nie? Trochę spadło i wszyscy kwidzyńscy tradycjonalisści odczuli ulgą, albowiem tradycji stało się zadość.

Dni Kwidzyna są dla życia kulturalnego naszego miasta tym, czym dzień Świętego Jana dla pływaków. Wcale nie dlatego, że przeważnie pada. Raczej się unosi. Od tej pory do, powiedzmy, września rytm tegoż życia wyznaczać będą festyny zwane eufemistycznie imprezami plenerowymi.

Tu muszę zająć stanowisko zdecydowane i jednoznaczne jak co najwcześniej Kwidziwicz Władysław pod Moskwą w 1980. Po kilku uwagach nt. festynów paru znających podejrzewa mnie o to, że chciałbym dożyć następująco: godz. 10.00 - XVI Kwidzyńska Konferencja Kulturoznawcza „Koncowki rzeczowników III deklinacji w odmianie prawobrzeżnej dialektu północnopomorskiego”, godz. 11.30 - VI Kwidzyńskie Spotkania Antykawalkowe „Murmo” 2117, godz. 13.00-14.30 - przerwa obiadowa, 14.30 - przegląd przezroczy z archiwalnymi numerami „Kuriera Kwidzyńskiego”, 15.00 - VI koncert Debussy'ego na lagot i basetle, 16.00-16.30 - taneczne podgry przy napaokach ekologicznych z ogłoszeniem bezwarunkowego zaciemnienia i ciszy nocnej. Inymi słowy - że czuję przyrodzoną niechęć do imprez plenerowych. Stanowczo zaprzeczam.

Mistrzostwa Kwidzyna

NASZA KOLEŻANKA NAJLEPSZA

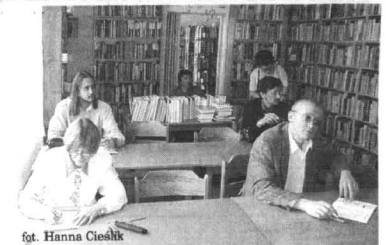
Nasza koleżanka redakcyjna Hanna Cieślak, pokonując siedmiu innych kandydatów do tytułu, została szaradziarską mistrzynią Kwidzyna. Uczestnicy mieli do rozwiązania trzydzieści zadań krzyżówkowych o różnym stopniu trudności, przygotowanych przez To-ruński Klub Szaradzistów „Sfinks”.

II Szaradziarskie Mistrzostwa Kwidzyna były rozgrywane podczas obchodów Dni Kwidzyna.

Ku naszemu zaskoczeniu wystartowało w nich tylko osiem osób. Być może niektórzy przestraszyli się nazwy szaradziarskiej, choć do rozwiązywania były tylko krzyżówki - powiedział Jerzy Majda z Kwidzyńskiego Klubu Szaradzistów „Kiks”, pomysłodawca mistrzostw.

Uczestnicy mieli do rozwiązania trzydzieści zadań o różnym stopniu trudności i różnej punktacji. Najwięcej - 10 punktów - można było otrzymać za Jolkę, najmniej - 2 punkty - za anagram i rebus.

Po półtoragodzinnych godzinnych zmaganiach pierwsze miejsce zajęła Hanna Cieślak. Na drugim miejscu turniej ukończyła Zofia Sobczak, na trzecim zaś Jadwiga Pliszczyńska. W mistrzostwach nie wystartował obrońca tytułu Adam Kamiński.



fot. Hanna Cieślak

Uczestnicy intelektualnych zmagani

Anna Bińczak

Zaproszenie na wystawę

M/S KWIDZYN W BIBLIOTECE

W rocznicę dla dorosłych Biblioteki Miejsko-Powiatowej w Kwidzynie do końca czerwca możecie oglądać wystawę pt. „XXVII Rocznicą Wodowania M/S Kwidzyn 20.06.1974 - 20.06.2001. Ekspozycje pochodzą z zbiorów Janiny Szymaszek, matki chrzestnej statku.

Nie wszyscy kwidzyńscy wzmocnienie przeciwołowe - przeznaczony był bowiem do obsługi linii północnych.

Matką chrzestną M/S Kwidzyn została pani Janina Szymaszek, pracownica Spółdzielni Pracy „Powiśle” - zakładu, który objął patronat nad statkiem. W urocz-

ności wodowania wzięło udział wielu mieszkańców Kwidzyna. Byli wśród nich m.in.: Henryk Wiśniewski, Stanisław Tuchochewicz, Halina Jadczak.

Wśród ekspozycji wystawy można obejrzeć pierwszą banderę statku,

Michał Klain

Przegląd posesji

„ŁAD I CZYSTOŚĆ ...”

Zarząd Samorządu Mieszkańców „Śródmieście” i Gospodarz Miasta już po raz kolejny organizują konkurs „Ład i czystość mojego otoczenia”. Konkurs trwać będzie od czerwca do września.

W konkursie może wziąć udział każdy mieszkaniec miasta. Komisje konkursowe oceniać będą posesje w trzech kategoriach: ukwiecenie balkonów, ogródek przydomowy, porządek na podwórku.

- Celem naszego konkursu jest sprawienie, aby nasz miasto stało się piękniejsze i co za tym idzie, było nam się przyjemniej i lepiej. Apelujemy jednocześnie o jak najszerszy udział mieszkańców miasta w konkursie - powiedział Stefan Bryk, przewodniczący za-

rządu Samorządu Mieszkańców „Śródmieście”. Komisje konkursowe wraz ze strażą miejską będą sprawdzać porządek i czystość. Pierwsze sprawdzenie miało miejsce 18 czerwca. Kolejne przewidziano na koniec sierpnia.

Anna Bińczak

SPRZEDAŻ MIESZKAŃ WŁASNOŚCIOWYCH I LOKATORSKICH

(055) 64 33 444
BUDOWA KWIDZYN UL. POLNA
SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA NATALIA
GRUDZIĄDZ UL. PARKOWA 53

Centrum Finansowo Biurowe
w Kwidzynie, ul. Chopina 26

dysponuje salą konferencyjną z przeznaczeniem na:

- konferencje,
- szkolenia,
- prezentacje,
- spotkania firmowe itp.

atrakcyjne położenie, wysoki standard

tel. (055) 261-50-18
0 605 399 929

GFB

FIRMA USŁUGOWO HANDLOWA

MIRBA

ZAPRASZA DO NOWO OTWARTEGO SKLEPU PRZY

UL. SZTUMSKIEJ 4

OFERUJEMY:

- PODŁOGI PANELOWE
- PANELE ŚCIENNE
- ZABUDOWY WNEK I INNE USŁUGI

OGÓLNOBUDOWLANE W GODZ. 9.00 - 18.00 SOBOTA 9.00 - 13.00

TEL. 645-35-65
646-22-21

PROVIDENT **ZATRUDNI**

Polska

PRZEDSTAWICIELA

Zakres odpowiedzialności:

- Udzielanie pożyczek w domach klientów.
- Tygodniowe przyjmowanie spleć

Provident Polska
82-300 Elbląg ul. Plk. Dąbka 140/2
☎ 642-15-05 ☎

Zawody sportowe INTEGRACJA SZKÓŁ

Specjalny Ośrodek Szkolno-Wychowawczy zajął drużynowo pierwsze miejsce w II Powiatowych Integracyjnych Zawodach Sprawnościowych o Puchar Starosty Kwidzyńskiego. Zawody odbywały się na Stadionie Miejskim z okazji Dnia Dziecka.



Konkurencja przeciągania liny wzbudziła wiele emocji

Nasze zawody w ogóle odbywały się już po raz siódmy. Początkowo rozgrywane były o puchar Dowódcy Garnizonu, poprzez puchar Dyrektora SOSW, a od dwóch lat patronat objął starosta kwidzyński. Impreza ma na celu integrację naszej młodzieży z młodzieżą ze szkół otwartych - powiedziała **Barbara Hinc**, dyrektor SOSW.

W zawodach uczestniczyli podopieczni kwidzyńskiego SOSW, SOW w Barcicach, Młodzieżowe Ośrodka Wychowawczego w Kwidzynie oraz Zespołów Szkół nr 1 i 2. Zmagali się oni w takich konkurencjach jak: tor przeszkód, konkurs rzutów karnych, strzelanie, skok w dal oraz przeciąganie liny.

Drużynowo najlepszym okazał się **SOSW Kwidzyn**, wyprzedzając **Zespół Szkół nr 1 i Zespół Szkół nr 2**.

Indywidualnie w konkurencjach:

- na torze przeszkód pierwsze trzy miejsca zajęli pod-

opieczni **SOSW - Rafał Gawroński, Jarosław Lewandowski i Aleksander Dąbrowski**

- w strzelaniu najlepszym okazał się **Marcin Miernik SOSW Kwidzyn**, wyprzedzając **Wojciecha Dąbrowskiego z ZS nr 1 i Malwinę Janey z MOW**.

- w skoku w dal zwyciężył **Rafał Gawroński SOSW** przed **Piotrem Śliwińskim ZS nr 1 i Kamilem Janaszkiem ZS nr 2**.

- w przeciąganiu liny zwyciężyła drużyna **SOSW Kwidzyn**. Tuż za nią uplasowały się drużyny **ZS nr 1 i ZS nr 2**, w konkursie rzutów karnych najlepsza była drużyna **ZS nr 1**, wyprzedzając **ZS nr 2 i SOSW**.

Równolegle trwały gry i zabawy dla dzieci ze Szkół Podstawowych. Sponsorem imprezy była **Zygis Pizza**.

tekst i zdjęcia
Anna Bińczak



Dzieci ze szkół podstawowych mogły wziąć udział w grach i zabawach

Przedszkolne zmagania NAJLEPSI SZACHIŚCI

Kamil Hryniuk z Niepublicznego Przedszkola nr 1 i Monika Abramowicz z Przedszkola Ekologicznego zostali szachowymi mistrzami. Po raz kolejny przedszkole Chatka Puchatka było miejscem szachowych zmagania przedszkolaków.

W turnieju wystartowało 32 młodych szachistów z 5 kwidzyńskich przedszkoli, w których odbywają się zajęcia szachowe.

Nasi uczestnicy zostali podzieleni na dwie kategorie: chłopców i dziewcząt. Wszyscy uczestnicy mieli po sześć lat, choć uczestniczyło też w turnieju pięcioletniaków. Dzieci świetnie się bawili, choć niektóre były bardzo zdenerwowane - powiedziała **Joanna Nojak**, dyrektor przedszkola Chatka Puchatka.

W kategorii chłopców mistrzem został **Kamil Hryniuk z Niepublicznego Przedszkola nr 1**, wyprzedzając **Miłosza Króla z Chatki Puchatka i Kamila Bieleckiego z Niepublicznego Przedszkola nr 3**. W kategorii dziewcząt najlepsza okazała się **Monika Abramowicz z Przedszkola Ekologicznego**. Tuż za nią uplasowały się **Paulina Juchniewicz z Chatki Puchatka i Alicja Kaza z Niepublicznego Przedszkola nr 1**.

W przerwach między zmaganiem szachowymi dzieci miały przygotowany słodki poczęstunek oraz uczestniczyły w zabawach ruchowych.

fol. Anna Bińczak



Młodzi szachiści na chwilę przed rozpoczęciem turnieju

Anna Bińczak

R E K L A M A

**PRZYPRAWY
OPAKOWANIA
KWIDZYN
11 LISTOPADA 27
501-378-110**

ZIELARZ - IRYDOLOG

Na podstawie wyglądu tęczówki (kolorowej części oka) oceniam Twój stan zdrowia oraz wskazuje choroby lub układy gdzie toczy się proces chorobowy.

Terapeuta stosuje również skuteczną terapię ziołową w: nerwicach, bezsenności, reumatyzmie, astmie oskrzelowej, niewydolności krążenia, migotaniu przedsionków, kamicy żółciowej i nerkowej, zapaleniu prostaty, mażdżycy, owozrodnianach żółdka i dwunastnicy, hemoroidach, dolegliwościach kobiecych, chorobach dziecięcych, schorzeniach kręgosłupa, odchudzanie.

ZAPRASZAMY
Kwidzyn Sklep Zielarski
ul. Warszawska 18a w każdy wtorek od 12.00 do 17.00
ul. Grudziądzka 4
pon. - środa, czwartek, piątek od 10.00 do 17.00
od maja pawilon JAMNIK

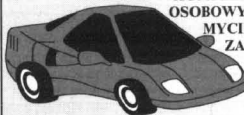


**ZAPRASZA NA BEZPŁATNE
BADANIE AMORTYZATORÓW,
HAMULCÓW**

28.06.2001 - Auto-Serwis Krupa
(Obok centrum)
29.06.2001 - Auto-Powisłe ul. Żwirowa 4
30.06.2001 - Serwis Opon Leszek Rosiński
Ul. Hallera 22

**OD PONIEDZIAŁKU DO CZWARTKU
MYCIE+HYDROWOSK
DLA STAŁYCH KLIENTÓW
RABATY
TYLKO 8 zł
BRUTTO**

KOMPLEKSOWE CZYSZCZENIE SAMOCHODÓW
OSOBOWYCH I DOSTAWCZYCH, KOMPLEKSOWE
MYCIE RĘCZNE NA ŻYCZENIE KLIENTA
ZABIERAMY SAMOCHÓD Z DOMU



**Kwidzyn
ul. Krótka 2,
ul. Chopina 28**
OD PONIEDZIAŁKU
DO SOBOTY 8.00 - 17.00
TEL. 0 606 76 00 61 lub 0 608 11 81 97

DROZD - centrum techniki

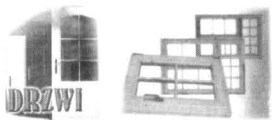
**D HURTOWNIA ARTYKUŁÓW
R INSTALACYJNYCH
O PROMOCJA
Z
D**

Promocyjna sprzedaż wodomierzy \varnothing 15
na ciepłą i zimną wodę
cena netto

METRON 52,33 zł, ROSSWEINER 43 zł
"Po co płacić nie za siebie w dobrej wierze
- załóż wodomierz"

82-500 Kwidzyn ul. Żeromskiego 165 godziny otwarcia
tel. (055) 261-54-02, 261-54-03 8.00 - 16.00

Czas wiosny, czas zmian



DRZWI
OFERUJEMY
W CENIE PRODUCENTÓW
OKNA PCV I DREWNIANE
DRZWI wejściowe,
wewnętrzne, antywłamaniowe
BRAMY GARAŻOWE
PANELE PODŁOGOWE
DOCIEPLENIA BUDYNKÓW
SYSTEMY P. POŻ. I INNE

LUNAR s.c.

Kwidzyn ul. Żwirowa 10
tel: 279-63-31, 645-04-05

POMIAR
- MONTAŻ
- TRANSPORT

BIURO
SZKOLENIOWO-HANDLOWE BHP
PROPONUJE:
ODZIEŻ ROBOCZĄ I OCHRONNĄ, REKAWICE, OBUIE
ROBOCZE, SPRZĘT OCHRONNY, SPRZĘT
PRZECIWOŻAROWY, ŚRODKI CZYSTOŚCI ORAZ
TABLICE I INSTRUKCJE BHP I PPOŻ
ZAPRASZAMY
OD PN - PT 8-16 ADRES HURTOWNI: UL. TORUŃSKA 36
tel. (055) 279-21-11 tel. 0-602-520-844

**GLOBAL
S.C.**
**hurtownia okien
pcv i al**
(Profile ALUPLAST i PANORAMA)
NOWOŚĆ - OKNA DREWNIANE
MONTAŻ-SERWIS
APROBATA
TECHNICZNA
Kwidzyn ul. Graniczna 45, tel. 055 279 68 56

**OGŁOSZENIE
SPRZEDAŻ - WYNAJEM
MIESZKAŃ**

- prestiżowy budynek
- najlepszy punkt w Kwidzynie
- nowo wybudowana kamienica
- sprzedaż za 1890 zł za m²
- wysoki standard
- wynajem cena do uzgodnienia

Mieszkania 1, 2, 3 - pokojowe z loggia lub balkonami o powierzchni od 36 m² do 66 m², położone w Kwidzynie przy ul. Piłsudskiego (róg deptaku).

telefon 0 601 62 86 86

AGD BMS s.c. RTV

Kwidzyn ul. Staszica 22
NAJLEPSZE WARUNKI RATALNE tel./fax 279-72-63 RATY BEZ WPLATY
FORMUŁA 1000 BEZ PORECZYCIELI
REWELACJA OD 3 DO 36 RAT
NIGDZIE NIE KUPI SZ TANIEJ !!!



Telewizor 21" Royal-Lux
- Kineskop 21 FLAT SQUARE THOMSON
- System PAL BG, DK
- Pamięć 99 stacji + AV
- Euro-złącze, Fasttext
- Włącznik i wyłącznik czasowy (10-120 min)

Kamery od 1299
DVD od 999
Radiomagnetofony z CD
od 299

Kuchinka gazowa
Mastercook
MK 1308.7

- Piekarnik gazowy z elektrycznym oświetleniem
- Termoregulator
- Oplakany i rozzer elektryczny

OKAP GRATIS
Kuchinka gazowa
ZANUSSI ZC 510
- Piekarnik gazowy
- Zabezpieczenie przeciwwypływowo piekarnika
- Termostat

FACHOWA OBSŁUGA I DORADZTWO.
ZAWIEZIEMY WNIESIEMY I ZAMONTUJEMY GRATIS
ZAPEWNIAMY WŁASNY SERWIS GWARANCYJNY
I POGWARANCYJNY ORAZ CZĘŚCI ZAMIENNE (AGD).
SAM NEGOCJujesz WARUNKI ZAKUPU.

Ogłoszenia drobne



DOMY 02

SPRZEDAM dom wolnostojący, nowy w Kwidzynie, 260.000 PLN, tel. (055) 261 51 12, 279 75 89. K030325.05

SPRZEDAM nowy dom przy lesie, Ryjewo, (055) 277 43 92. K030325.05

SPRZEDAM dom wyremontowany, ul. Sienkiewicza 11, cena okazyjna, 0 601 884 679, Kwidzyn. 190071

SPRZEDAM dom jednorodzinny, osiedle Bajkowe, tel. (055) 279 37 91, 0 606 509 529. K030478.05



DZIAŁKI 05

SPRZEDAM działkę z możliwością wykopania stawu, (055) 279 97 23. K030318.05

DZIAŁKA budowlana w Kamionce koło Kwidzyna, tania sprzedam, Korzeniewo, Kwidzińska 5. K030518.05



GARAŻE 06

SPRZEDAM garaż na ul. Mickiewicza nad rzeką, tel. 0 600 641 635. K030112.05



KUPNO 07

KUPIĘ kabine do Starra, tel. 0 608 559 713... K030298.05

KUPIĘ żyto, jęczmień (owiany), tel. (055) 261 50 44. 180065



LOKALE 03

SPRZEDAM mieszkanie z garażem - Miłosna, 0 606 276 123. K030420.03

SPRZEDAM mieszkanie 2 pokoje na Zatorzu I, 42 m², tel. (055) 645 30 03. K030229.05

SPRZEDAM mieszkanie 44 m², Gurcz 38/10, tel. 0 603 636 956, 0 608 073 720. K030131.05

KWIDZYN - sprzedam obiekt wolnostojący, 10+10 m² na własnym gruncie, cena do uzgodnienia, tel. (055) 646 19 73, kom. 0 607 034 531. K030129.05

SPRZEDAM lokal handlowy o pow. 23 m² w centrum Kwidzyna, (055) 261 08 13 po 18.00. K030708.05

SPRZEDAM mieszkanie w Kwidzynie, Kasprwica 20A, I piętro, (055) 261 22 58. K030618.05

SPRZEDAM mieszkanie 3 pokoje, II piętro, 60 m², nowe b. Kwidzyn, tel. (055) 645 17 76. K030311.05

SPRZEDAM lub wydzierżawię M-3 w bloku jednopiętrowym z garażem, (055) 645 19 00. K030611.05

SPRZEDAM tanio lub wynajmę mieszkanie, 0 608 397 965. K030212.05

ZAMIENIĘ M-4 lub 2 mieszkania M-4 na domek jednorodzinny w Kwidzynie, tel. (055) 279 46 30. K030311.05

SPRZEDAM 3 pokoje z kuchnią + działka na Zatorzu II, nr (055) 261 26 47. K030311.05

SPRZEDAM lub wynajmę mieszkanie 2-pokojowe - 37 m², tel. (055) 279 05 54. K030411.05

SPRZEDAM tania! Mieszkanie 50 m², 2 pokoje z kuchnią, osiedle „Nad Liw”, tel. 0 601 486 813. K030612.05

SPRZEDAM lub zamienię na wieksze - mieszkanie własnościowe, 44 m² na starym mieście, tel. (055) 261 23 82 po 18.00. K030311.05

SPRZEDAM M-5, 74 m², 646 33 49. K030618.05



MOTORYZACYJNE 11

FIAT 126p EL, 1995, tel. (055) 279 48 76. K0301108.05

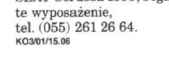
VW Polo 79r po remoncie - 2.400 zł, (055) 275 11 91, 0 600 548 488. K030505.05

FIAT 126p, 82r, po remoncie, (055) 275 12 72, 900 zł, 0 608 713 493. K030605.05

FIAT Uno 1,7D, 95r, (055) 279 72 68. K030311.05

OPEL Ascona, 1982r, 1300, tel. (055) 279 70 82. K030212.05

SPRZEDAM samochód SEAT Cordoba 1995, bogata wyposażenie, tel. (055) 261 26 64. K030115.05



NIERUCHOMOŚCI

MIESZKANIE na gospodarstwo rolne pod Kwidzynem, 0 608 456 448. K030104.05

SPRZEDAM ziemię 1 ha z możliwością wykopania stawu, blisko lasu, Rakowice 7, tel. 275 11 33. K030213.05



PRACA

ZAOPIEKUJĘ się od zaraz dzieckiem, dziećmi, tel. 645 39 75. K030611.05

ZATRUDNIĘ handlowca, Kwidzyn, Prabuty, 0 602 900 901. K030419.05



RÓŻNE

KREDYT hipoteczny, kredyt od 1.000 do 30.000 bez zrytów, (055) 279 36 31, 0 605 036 236. 180056

POMOGĘ rozlokować książeczkę mieszkaniową, 0 607 043 930. K030411.05

KREDYT ubezpieczony do 30 tys. zł, bez poręczycieli, Kwidzyn, tel. 0 603 060 525. 180089



SPRZEDAŻ 16

SPRZEDAM zbiornik stalowe na szambo, pojemność 8000L - sprzedam, tel. (055) 279 36 22. 180061

SPRZEDAM tapczanik dziecięcy - młodzieżowy, nowe obicie za 250, (055) 645 66 92 po 18.00. K030305.05

SPRZEDAM „kioski” przy ul. Polnej, tel. (055) 279 03 32, kom. 0 606 122 734. K030408.05



USŁUGI

KAFELKOWANIE - 25 zł m² remonty, (055) 645 12 44. K030621.05

KEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, tel. (055) 275 18 50. K030429.05

FABRYKA okien „Veka” - promocja: zamówisz okno - montaż za 1,3 zł. rolet - gratis, Markizy, moskietery, tel./fax (055) 279 61 10, 0 502 10 95 49. 180068



WYNAJEM 04

WYNAJMĘ dom, tel. 0 607 519 478. K030330.05

ODDAM w najem domek jednorodzinny z telefonem blisko Kwidzyna, tel. (055) 275 18 50. K030229.05

WYNAJMĘ pawilon handlowy 50 m², centrum Kwidzyna na Pilsudskiego z alarmem, (055) 279 37 03, (055) 645 66 92. K030206.05

POKOJE do wynajęcia, Rabka (centrum), tel. (018) 268 00 10. K030308.05

WYNAJMĘ atrakcyjne mieszkanie, tel. (055) 645 30 49. K030108.05

POSZUKUJĘ pomieszczenie na działalność handlową w centrum Kwidzyna, 0 602 800 901. K030515.05

WYNAJMĘ lokal handlowy w centrum Kwidzyna, 0 602 800 901. K030419.05

na o pow. 23 m², (055) 261 08 13 po 18.00. K030211.05

WYNAJMĘ mieszkanie w Kwidzynie na ulicy Chopena, tel. 0 600 33 17 68. K030411.05

WYNAJMĘ sklep pow. 80 m² plus zaplecze 30 m², centrum Kwidzyna, tel. 0 503 674 011. 180067

ODDAM w najem kawalerkę, (055) 261 67 81. K030211.05

WYNAJMĘ mieszkanie 3-pokojowe, (49 m²), wiadomość: tel. 645 16 74. K030617.05



ZWIERZĘTA

SIBERIAN Husky, szczeniaki rodowodowe, 0 603 099 070. K030178.05

REKLAMA

ZŁOMOWANIE

ZŁOMOWANIE POJAZDÓW WYDAJEMY ZAŚWIADCZENIA DO WYREJESTROWANIA W DZIALE KOMUNIKACJI KWIDZYN GÓRKI 279-79-75 0608-396-028

OKAZJA !!!

SPRZEDAM DZIAŁKĘ BUDOWLANO-REKREACYJNĄ NAD JEZIOREM 18 ar. 0601 68 00 37

Potrzebujemy gotówki?
Udzielamy pożyczek gotówkowych od 500 zł do 10 000 zł na dowolne cele!
• do 3000 zł bez zgody współwłaściciela
• do 6000 zł bez poręczycieli 200421
• okres spłaty od 1 miesiąca do 1 lat
• niskie oprocentowanie i szybka wypłata gotówki
KREDYT - KWIDZYN ul. Korczańska 3a tel.: 261-18-65

Firma G&C oferuje: mieszkania, domy, lokale użytkowe i działki;
200139
tel. 279-49-65
tel./fax 279-40-32

NOWO OTWARTY SKUP METALI KOLOROWYCH CENY PROMOCYJNE CZYNNIE
PONIEDZIAŁEK-PIĄTEK 7:30 - 15:30
SOBOTA 7:30 - 13:30
0604 106 19 14
UL. TORUŃSKA 34

AVON
• Dodatkowa praca dla pań
• Możliwość ukończenia szkolenia kosmetycznego
• Wpisowe 25 zł.
• Na powitanie próbki i 6 kosmetyków GRATIS
• Tel. 6452144, 2796587,
• 2612121, 0601916927
1453140080

INFORMATOR OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

Parafia Konkatedralna Św. Jana Ewangelisty
Porządek Mszy Św. - w niedzielę: 7.30, 9.30, 11.00, 12.30, 18.00 w dni powszednie: 7.00, 18.00

Przy parafii istnieją wspólnoty i grupy modlitwne: Odnowa w Duchu Świętym, Caritas, Żywy Różaniec, Trzeci Zakon, grupa ministrantów i lektorów.

- Zapraszamy wiernych naszej parafii na nabożeństwa czerwcowe - w czci Najśw. Serca Pana Jezusa, które odprawiane są co niedzielę o godz. 17.30.
- W czwartek (21 czerwca) nastąpi zakończenie Oktawy Bożego Ciała. O godz. 17.30 zapraszamy na nabożeństwo z procesją i błogosławieństwem małych dzieci oraz poświęceniem wianków, ziół i kwiatów.
- W piątek (22 czerwca) obchodzimy uroczystość Najświętszego Serca Pana Jezusa. Msze św. tego dnia odprawiane będą o godz. 7.00, 11.00 i 18.00. O godz. 17.30 zapraszamy na nabożeństwo z Litanią do N.S.P.J. i procesją.
- W niedzielę (24 czerwca) na Mszy św. o godz. 11.00 obchodziliśmy odpustku czci Bł. Doroty z Matywos. Uroczystą Sumę Odpustową odprawi i Słowo Boże wygłosi J. E. Ks. Biskup Ełbiński. W czasie Mszy św. Hubert Kuba Wesner z Nowego Jorku spiewać będzie piosenkę Jana Pawła II. Ponadto goście mieli możliwość wysłuszenia p. Wesnera w czasie Mszy św. o godz. 9.30 i 12.30.
- Po Mszy św. o godz. 11.00 zostanie wmurowany kamień węgielny pod budowę Centrum Edukacyjno-Kulturalnego na Starym Mieście (obok Katedry).
- Serdecznie zachęcamy do czytania prasy katolickiej, którą można nabyć u ministrantów lub w zakrystii parafialnej. Szczególnie polecamy czasopismo „Miłujcie się”.
- Trwa sprzedaż „cegiełek” na budowę pomnika Jana Pawła II. Można je nabywać u ministrantów przed Katedrą lub w zakrystii parafialnej.
- W piątek (22 czerwca) w Nowym Dworze Kwidzińskim odbędzie się doroczny odpust ku czci Najświętszego Serca Pana Jezusa. Uroczysta Msza św. Odpustowa rozpocznie się o godz. 17.00.
- W sobotę (23 czerwca) o godz. 11.00 w Katedrze w Elblągu J.E. Ks. Abp. Nunjusz Apostolski Dr Józef Kowalczyk wraz z biskupami i kapłanami odprawi uroczystą Mszę św. Po Mszy św. nastąpi poświęcenie i obłaganie pomnika Jana Pawła II, który jest darem serca wszystkich diecezjan. W przyszłą niedzielę ofiary zbierane na tacę przeznaczone będą na ten historyczny i wspaniały cel.
- W dniach 6-16 lipca br. odbędzie się XI Warmińska Pielnierzymka Pięsa z Kętrzną z Ostrej Bramy. Koszt - 160 złotych. Szczegółowe informacje - w gablotach parafialnych.

Parafia p.w. Św. Brata Alberta Chmielowskiego
Porządek Mszy Św. - w niedzielę: 8.00, 10.00, 11.30, 13.00, 18.00 w dni powszednie: 18.00

- Przy parafii istnieje grupa ministrantów i lektorów oraz zespół muzyczny pod kierownictwem Anny Głogowskiej-Firląg.
- Zapraszamy na nabożeństwa czerwcowe ku czci Najświętszego Serca Pana Jezusa - w dni powszednie o godz. 17.30, w niedzielę o godz. 12.30.
- W czwartek (21 czerwca) zakończenie oktawy Bożego Ciała połączone z poświęceniem wianków i ziół.
- W piątek (22 czerwca) obchodziliśmy uroczystość Najświętszego Serca Pana Jezusa.
- W sobotę (23 czerwca) wspomnienie Niepokalanego Serca Najświętszej Maryi Panny.
- W związku z zakończeniem roku szkolnego i katechetycznego zachęcamy do spowiedzi i komunii św., by podziękować Bogu i prosić o błogosławieństwo na czas wakacji.
- Składamy serdeczne podziękowanie tym wszystkim, którzy pomagali w przygotowaniu ołtarza i dokonanie nagłośnienia podczas Uroczystości Bożego Ciała.
- Informujemy, że ukazał się czwarty numer naszej gazety parafialnej pt. „Albercik”.
- Obfitości łask na nowy tydzień. Szczęść Boże.

- Szanowni Państwo. Nasza parafia jako jedna z pierwszych uruchomiła swój serwis WWW (http://www.albert.elblag.opoka.org.pl.)
Ma on służyć nam jako drogowskaz wiary, nadziei i miłości na młoczących bezdrożach Internetu. Ma być ością chrześcijaństwa i stróżem prawdy wiary w „globalnej wiosce”, gdzie na każdym kroku czai się pokusa i zło prowadzące do grzechu.
Na naszych stronach zamieszczamy informacje o parafii, patronie, również wszystkie numery naszej parafialnej gazетки „Albercik”, Słowo Boże na poszczególne niedziele i święta wraz z kazaniami, ogłoszenia duszpasterskie, a nawet chat, na który będziemy zapraszali znane osobistości umożliwiający z nimi dyskusje.

Parafia p.w. Świętej Trójcy (OO. Franciszkanie OFM Conv)
Porządek Mszy Św. - w niedzielę: 7.30, 9.30, 11.00, 12.30, 16.00, 18.00 w dni powszednie: 7.00, 18.00

Przy parafii istnieją cztery Wspólnoty Neokatechumenalne, Odnowa w Duchu Świętym, Oaza dla Dzieci Bożych, Franciszkański Zakon Świeckich, Oddział Caritas, Wspólnota „Be-tania”, Duszpasterstwo Trzeźwości, Ministranci i Lektorzy, Duszpasterstwo Młodzieży: Ruch Światło-Zycie (młodzieży szkolnej), Franciszkańska Wspólnota „Pokój i Dobro” (młodych uczących się, studiujących i pracujących).
- Serdecznie zapraszamy wiernych na nabożeństwa czerwcowe: w dni powszednie o godz. 17.30, w niedzielę o godz. 17.00.
- W czwartek (21 czerwca) zapraszamy na zakończenie Oktawy Bożego Ciała. Tego dnia na Mszy św. o godz. 18.00 nastąpi błogosławieństwo dzieci.
- W piątek (22 czerwca) obchodziliśmy uroczystość Najświętszego Serca Jezusowego. Zapraszamy na Msze św. o godz. 7.00 i 18.00.
- W sobotę (23 czerwca) - Wspomnienie Niepokalanego Serca NMP.
- Jako duszpasterze chemy wraz z parafianami wyrazili dziękczynienie Bogu za Dni Kultury Chrześcijańskiej i Festiwal „Kerygmat”
Pragniemy wyrazić nasze gorące podziękowania wszystkim rodzinom, które przyjechały pod swój dach festiwalowych gości.
Dziękujemy młodzieży, która tak czynnie wzięła się w organizację festiwalu oraz wszystkim sponsorom i ludziom dobrej woli za wszelką pomoc i dar serca.
- Ojowicie Franciszkanie i Teatr Scena 2 zapraszają na premierę spektaklu pt. „Dzieje pewnego chrześcijanina”. Sztuka zostanie wystawiona w Teatr Miejskim 20.06.br. (środa) o godz. 18.00. Bilety (w cenie 2 zł) do nabycia w kasie teatru na godzinę przed spektaklem.
- Zapraszamy wiernych naszej parafii do udziału w pielgrzymce do Egiptu i Ziemi Świętej w dniach 6 - 20 września. Koszt wyjazdu - 950 USD. Blizszych informacji udzielamy w zakrystii i kancelarii parafialnej.

Parafia p.w. Świętego Wojciecha
Porządek Mszy Św. - w niedzielę: 8.00, 9.15, 11.00, 12.15, 20.00 w dni powszednie: 18.00

Przy parafii istnieją: oddział Caritas, Koło Różaniec, Oaza Dzieci Bożych oraz ministranci i lektorzy.
- W miesiącu czerwcowym przed Mszą św. odprawiane są nabożeństwa ku czci Najświętszego Serca Pana Jezusa - serdecznie zapraszamy.
- W czwartek (21 czerwca) z okazji Bożego Ciała zapraszamy na Mszę św., a po niej na procesję Eucharystyczną.
- W piątek (22 czerwca) przypada uroczystość Najświętszego Serca Jezusowego oraz zakończenie roku szkolnego. Msza św. dla dzieci i młodzieży odprawiana będzie o godz. 8.00. Tego dnia zachęcamy do odbycia spowiedzi od godz. 7.30 oraz wieszacem o godz. 18.00.
- W sobotę (23 czerwca) o godz. 18.00 w zakrystii odbędzie się spotkanie Koła Różaniec.
- Serdecznie dziękujemy naszym parafianom za przygotowanie pierwszego ołtarza w dniu Bożego Ciała oraz wykonanie nagłośnienia i czynny udział w procesji.
- Podczas tegorocznych wakacji Ojowicie Piżmyr organizują dla dzieci i młodzieży Parafiadę w Warszawie (koszt 200 zł). Zapis chętnych wraz z pierwszą wpłatą 100 zł, przyjmowane będą w zakrystii parafialnej w każdą środę.
- W dniach 12-16 września organizowana jest pielgrzymka do Częstochowy, Krakowa, Zakopanego, Wieliczki. Koszt pielgrzymki wyniesie 390 zł - w tym przekaz, noclegi, śniadania oraz obiadokolacje, bilety wstępu i opłaty za przejazdy koleją linową w Zakopanem. Zapraszamy do udziału!

KREDYTY ODNAWIALNE DO 30.000 ZŁ
Z UBEZPIECZENIEM NA ŻYCIĘ, KREDYTY HIPOTECZNE, POŻYCZKI GOTÓWKOWE
TEL. 0502-98-44-20, 0602-12-89-32
200280

SERWIS AUDIO-VIDEO
NAPRAWA SPRZĘTU RTV U KLIENTA
279-48-40
Kwidzyn ul. Wybickiego 4

ODŚWIEŻANIE ELEWACJI Z WSZELKICH ZABRUDZEŃ
USUWANIE GRAFFITII ORAZ ROZJAŁU OSADÓW
PIASKOWANIE NA MOKRO
FAKTURY VAT
605 85 77 28
200281

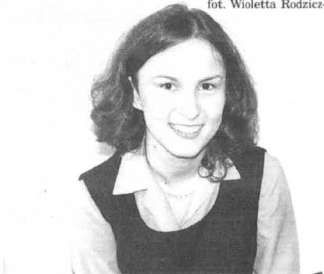
Komunikat policji POSZUKIWANI WŁAŚCIELE

Komenda Powiatowa Policji w Kwidzynie zwraca się z prośbą do osób pokrzywdzonych w wyniku kradzieży celem rozpoznania przedmiotów pochodzących z włamań do samochodów w okresie miesiąca marca i kwietnia br. Są to m.in.: głośniki samochodowe, skrzynka narzędziowa, wiertarka, wieszak stereofoniczny Radmor, mini wieszak Unimor, wieszak Technics, brązowa kurтка skórzana, notatnik elektroniczny Casio, dyktafony Sony, podręczny zestaw naprawczy Bonus.
Osoby poszkodowane proszone są o kontakt osobisty w KPP w Kwidzynie pokój 36 lub telefonicznie pod nr 645 70 50 w. 309.
MK

Jedna z najlepszych MOJĄ DYSKOTEKĄ JEST BIBLIOTEKA

Rozmowa z **KAROLINĄ CHOJNAKĄ**, absolwentką II LO w Kwidzynie im. Stanisława Wyspiańskiego, laureatką stypendium premiera, najlepszą tegoroczną maturzystką w powiecie kwidzyńskim.

foto: Wioletta Rodzicz-Wojcik



Karolina Chojnacka

Średnia Tychych ocen maturalnych wynosi 6,0. Czy na świadectwie dojrzałości z pozostałych przedmiotów jest ona równie wysoka?

- Na świadectwie końcowym mam średnią 5,63 i to mnie kwalifikuje jako najlepszą maturzystkę szkoły, ponieważ oprócz najwyższych ocen maturalnych, by pretendować do tytułu najlepszej, należy mieć średnią ocen ze wszystkich przedmiotów powyżej 5,5. Są to kryteria ustalone przez kuratorium oświaty.

Jak się czuje najlepsza maturzystka?

- Na pewno jestem fajnaktowna i dumna. Nie ukrywam, że osiągnięcie średniej 6,0 było moim marzeniem. Uważałam, że przy moich zainteresowaniach językiem polskim, angielskim i historią taka średnia jest możliwa, aczkolwiek nie bardzo to wierzyłam. Czasami myślałam, że to utopia.

Jakie przedmioty zdawałaś na maturze? Miałaś jakieś obawy, czy byłaś doskonale przygotowana i szłaś na pewniaka?

- Przedmioty pisemne zdawałam z języka polskiego i historii. Z ustnych zostałaam zwolniona. Maturę ustną zdawałam więc tylko z języka angielskiego. Sądzę, że uczucie rozluźnienia i pewności swojej wiedzy zgubiłoby mnie na maturze i to dobrze, że byłam zestresowana, bo obawiałam się, że mogę być tak spięta, iż się po prostu zablokuje. Egzamin z języka polskiego pisałam pod straszną presją, którą zresztą sama sobie narzuciłam zakładając, że to musi być praca mego życia. Ogólnie, matura była dla mnie wyzwaniem. Teraz mogę powiedzieć, że cieszę się z tego, bo nie potraktowałabym jej ot, tak spokojnie, bazując na osiągnięciach z poprzednich lat. Zdając maturę starałam się uświadomić sobie, że nauczycielem, że moja dotychczasowa praca zaowocowała, a nie była jedynie przepustką i gwarantem.

Jak zareagowali najbliżsi, rodzina, przyjaciele?

- Przyznam szczerze, że czasami mam żal do swoich rodziców, że tak ich rozpamiętałam dobrymi wiadomościami, jeśli chodzi o moją naukę. Nie zorganizowali siedmiodniowego festynu dla mieszkańców Kwidzyna z tej okazji (główny śmiech), choć zapewne byli bardzo zadowoleni. Nawet ocenę bardzo dobre, którą otrzymałabym w maturze, byłyby dla nich namacalnym dowodem, że mam już swój mały sukces. Natomiast oceny celujące sprawiły, że byli i są ze mnie bardzo dumni.

Zapewne masz już sprecyzowane plany dotyczące dalszej nauki. Zdradzaj nam. Czy tak wzorowo zdana matura daje ci jakieś preferencje w dalszym kształceniu?

- Dalsza nauka jest dla mnie kolejnym, olbrzymim wyzwaniem. Będę zdawała na Międzywydziałowe Indywidualne Studia Humanistyczne na Uniwersytecie Warszawskim. Są to obecnie najbardziej prestiżowe studia na UW, dające możliwość studiowania na wielu kierunkach. Niezależnie od tego złożę dokumenty na Uniwersytet Toruński, Wydział Dziennikarstwa i Nauk Politycznych, gdzie o przyjęciu decyduje konkurs świadectw i rozmowa kwalifikacyjna.

Pamiętam, że fascynowała Cię epoka napoleońska, a w szczególności sam Napoleon. Czy do tych fascynacji doszły jakości osobne, bardziej przyziemne, zainteresowania?

- Niewątpliwie Napoleon zawsze będzie dla mnie osobowością, do której będę wdechala. Cały czas podciągał mnie osobowość charyzmatyczna i starałam się z siebie wykrześć taką charyzmę, aby osiągnąć sukces i realizować swoje priorytety. Oczywiście, dużo czytam, a ostatnio zajęłam się bardziej kwestiami psychologii, socjologii, sztuką wpływa-

nia na ludzi, proszę nie mylić z manipulowaniem, słowem czymś, co jest pokrewne z charyzmą. Pasjonuje mnie także teatr. Moje zainteresowania coraz bardziej poszerzam, lubię planować podróże, na razie palcem po mapie, ale sprawa mi to olbrzymią satysfakcją ze względu na moje zainteresowanie kulturą innych krajów. Poza tym od niedawna pasjonuje mnie ogrodnictwo. Pracuję na działce u mego dziadka, przesadzam kwiaty w donu. To świetny relaks i dobry sposób na odreagowanie wysiłku intelektualnego.

Zostawny już maturę, egzaminy i porozmawiajmy o Tobie. Masz zapewne swoje grono przyjaciół. Co robicie w wolnych chwilach?

- Mam jedną, bardzo bliską koleżankę, Anię Pakuśką, z którą dużo podróżujemy, zdołaliśmy ja zaangażować w interesującą mnie działalność. Byliśmy na konferencjach na temat sytuacji młodzieży w Europie, raz na konferencji młodych polityków w Niemczech, czyli niewątpliwie łączą nas zainteresowania. Ale nawet koleżanki, które nie podziwiają moich zainteresowań, są mi bardzo bliskie. Być może wypływa to z podobnego poczucia humoru, sposobu spędzania wolnego czasu. Nie tworzymy jakiejś elity czy zamkniętej grupy. Po prostu świetnie się rozumiemy. Lubię zabawę, choć nie piję w ogóle alkoholu. Nie chodzę na dyskoteki, choć wcale nie krytykuję takiego spędzania wolnego czasu. Gdy ktoś mnie pyta, do jakiej dyskoteki chodzę, odpowiadam - moją dyskoteką jest biblioteka, tam harcuję wśród książek.

Czy jesteś typem klasycznej pedantki, intelektualistki, czy też zdradza Ci się czasami zabalaganie, przekąd po cichu, gdy coś nie wyjdzie, czy pomagasz w pracach domowych?

- To, że jestem typem intelektualistki, nie odziera mnie z typowych przymiotów człowieka i kobiety. Kobiety są emocjonalne i ja też czasami bardziej żywiołowo podchodzę do jakiegoś problemu. Potrzebuje jednak trochę czasu, by sobie wythumaczyć, że do danego tematu należy podejść spokojnie. Wszystkie prace domowe, które nie mam wyznamienia i to o wiele bardziej trudnym niż - przykładowo - nauka języka angielskiego. Wydaje mi się, że nie należę do tego typu kobiet, które potrafią sprawnie łączyć wszystkie obowiązki domowe, chociaż swój pokój utrzymuję w idealnym porządku. Ostatnio próbowałam upiec ciasto - drożdżówkę, którą tak wspaniale piecze moja babcia, jednakże za każdym razem ze łzami w oczach stwierdzalam, że ciasto, które upiekłam, to zakalec. Oczywiście, pomagam w pracach domowych.

Wszystko masz zaplanowane, godzina po godzinie, dzień po dniu... A nie brałaś pod uwagę ewentualności, że któregoś właśnie dnia może dobiegnąć Cię strzała Amora? Po prostu zakochasz się bez pamięci.

- To tak niespodziewane uczucie może przeciw całkowicie odmienić Twoje plany.
- Muszę przyznać, że dużo myślę o swojej przyszłości i tym właśnie temacie i wielokrotnie górę biorę moje ambicje naukowe nad planami przyziemnymi. Sądzę, że dojrzeję do tego, żeby poświęcić siebie, a nawet swoje marzenia dla drugiego człowieka, by związać się z nim i założyć rodzinę.

Nie ma ludzi doskonałych we wszystkim. Co jest Twoją piątą achillesową?

- Chyba nie jest to trafna odpowiedź na pytanie, ale myślę, że ambicja, stawianie sobie samej zbyt wysokich wymagań.

Chcialabym naszym Czytelnikom przybliżyć Twoją osobę i pokazać, że jesteś normalną dziewczyną - z krwi i kości. Czy często się śmiejesz, opowiadasz dowcipy, holdujesz współczesnym trendom mody?

- Kiedys wydawało mi się, że opowiadanie dowcipów lub kawałów nie przystoi kobietom ani dziewczynom. To przylew mężczyźni. Dziś potrafię śmiać się z dowcipów, sama je opowiadam, śmieję się nawet sama z siebie. Jeśli chodzi o modę, to na pewno nie należę do tej grupy kobiet, które pofarbowałyby sobie włosy na czerwono. Mam swój styl, jeśli chodzi o ubiór, ale nie ma on nic wspólnego z ekstrawagancją. Nie, nie interesują mnie najnowsze trendy w modzie, nie robię sobie makijażu, nie stosuję również żadnych „upiększających” środków kosmetycznych. Nie jestem temu przeciwna, nie razi mnie sposób ubierania się czy malowania innych osób, ale to mi się po prostu nie podoba, kłóci się z moim poczuciem estetyki. Lubuję w wyglądzie naturalność.

Dziękując za rozmowę życzyć wytrwałości w realizacji życiowych zamierzeń.

Rozmawiała i opracowała

Hanna Cieślak

Miejska Olimpiada Polonistyczna CZY ZNASZ JEZYK OJCZYSTY?

Jan Grabowiecki ze Szkoły Podstawowej nr 4, Katarzyna Zielńska ze Szkoły Podstawowej nr 4 i Karolina Król ze Szkoły Podstawowej nr 6 zostali laureatami Miejskiej Olimpiady Polonistycznej. Wzięło w niej udział 41 uczniów z klas IV, V i VI kwidzyńskich podstawówek.

Konkurs przebiegał w dwóch etapach: pisemnym i ustnym. Podczas części pisemnej, podzielonej na trzy grupy wiekowe, sprawdzano umiejętności czytania ze zrozumieniem, zapamiętywania i wyciągania wniosków. Aby przejść do dalszego etapu - części ustnej, w której sprawdzana była znajomość literatury konkursowej, trzeba było uzyskać 75 proc. poprawnych odpowiedzi w części pisemnej.

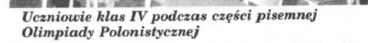


foto: archiwum

Uczniowie klas IV podczas części pisemnej Olimpiady Polonistycznej

Jury w składzie: **Elżbieta Birecka**, nauczycielka SP nr 3; **Hanna Fira**, nauczycielka SP nr 5; **Krzysztof Staszczak**, nauczycielka Zespołu Szkół nr 1 po zakończeniu etapu ustnego wyłoniło po jednym laureacie w każdej kategorii wiekowej. Przyznano również I, II, III miejsce oraz wyróżnienia.
W kategorii klas czwartej laureatem został **Jan Grabowiecki** ze Szkoły Podstawowej nr 4;
I miejsce przyznano **Natalii Dziwosz** z SP nr 4;
II miejsce zdobył **Kamil Wysocki** z SP nr 6;
III miejsce przypadło **Renacie Bobkowskiej** z SP nr 5.
W kategorii klas szóstych laureatką została **Karolina Król** z SP nr 6;
I miejsce zajęła **Beata Wodejko** z ZS nr 2;
II miejsce przypadło **Jakowi Trepkowskiemu** z ZS nr 3;
III miejsce zdobyła **Bogumiła Hanas** z SP nr 4.
Wszyscy uczestnicy olimpiady polonistycznej otrzymali nagrody książkowe oraz pamiątkowe dyplomy.

Anna Bińczak

Młodzież ZSZ nr 2 Z WIZYTĄ W SZWECJI

W ramach wymiany doświadczeń z zakresu ochrony środowiska młodzież z Technikum Ochrony Środowiska i Technikum Przetwórstwa Papieru już po raz trzeci wjechała do Szwecji. Gościem specjalnym szwedzkiej Jamshögsskolan była dyrektor kwidzyńskiego Centrum Edukacji Ekologicznej - Ewa Romanow.

Podczas dyskusji na temat Agendy 21 i alternatywnych źródeł energii szwedzkiej polscy uczniowie w trzech językach: polskim, szwedzkim i angielskim wymieniali doświadczenia z zakresu ochrony powietrza atmosferycznego, dyskutowano o konieczności stosowania źródeł energii alternatywnej. To, o czym dyskutowano, polscy uczniowie mieli okazję zobaczyć w praktyce. Szwedzki uczeń wie chatnie prezentował, w jaki sposób wykorzystują się słońce, wiatr i odpadów leśnych w celu uzyskania energii elektrycznej i ciep-

nej. Duże emocje wzbudziła również wizyta w fabryce celulozy w Morrum, gdzie młodzież i towarzyszący im nauczyciele oglądali tamtejszy proces produkcyjny i oczyszczania ścieków.
Obie strony mają nadzieję na kontynuację spotkań.
Anna Bińczak

Szkoła Podstawowa nr 6 FESTYN RODZINNY

Turniej wiedzy o Gębiku dla rodziców czy „Szansa na sukces” to tylko niektóre atrakcje, jakie zostały przygotowane dla uczniów i ich rodziców w Szkole Podstawowej nr 6. Festyn rodzinny i jednocześnie święto szkoły odbyło się w sobotę 2 czerwca.



foto: Anna Bińczak

Wszyscy przybyli mieli okazję wziąć udział w wielu atrakcjach przygotowanych specjalnie na ten dzień przez szkołę. Dużym powodzeniem cieszył się tar sprawnościowy dla klas I-III, a także Mini Playback Show. Zainteresowani mogli również skorzystać z bezpłatnych porad policjanta kuratora ds. nieletnich oraz terapeuty od przemocy, który odpowiadał na pytania jak uniknąć przemocy. W gabinecie pielęgniarzy szkolnej można było dokonać pomiaru ciśnienia, wagi i wzrostu.
Atrakcją był mecz piłki nożnej rodzice kontra uczniowie. Przez cały czas trwania festynu była czyn-

Dużym powodzeniem w czasie festynu cieszyła się kawiarenka na kawiarenka, w której można było kupić wypięki uczniowie oraz napić się kawy czy herbaty.

Rodzinne spotkanie zakończyła dyskoteka.

Anna Bińczak

200233

KIA MOTORS KIA

ALPHA

SALON SERWIS
ul. 11 listopada 25
82-500 Kwidzyn tel. 279-63-40

GWARANTUJEMY CI PRZEBIEG MIN. 250.000 km
JEŚLI WYMIENISZ U NAS OLEJ NA

Valvoline

KUP LATEM ZAPLAĆ JESIENIĄ

ŻAGIEL

200234

AUTO-KOMIS
www.klonowski.com.pl

Zenon Klonowski

- ✓ Skup za gotówkę
- ✓ Sprzedaż
- ✓ Zamiana
- ✓ Raty
- ✓ Niskie prowizje
- ✓ Atrakcyjne ceny
- ✓ Profesjonalna obsługa

14-200 LUBA
ul. Biskupiska
tel. (0) 89 945 33 47,
0601 462 199

Filia:
Nowe Miasto Lub.
ul. 1000-lecia
tel. (0) 56 47 25 425
Kwidzyn
ul. Młodska 134
tel. (0) 55 281 27 07

BMW 316 1.6 1993 r.
26.000 zł
Ford Transit 2.5 D 1997 r.
38.000 zł
Mercedes 124 D 2.0 1992 r.
21.500 zł
Mercedes 190 D 2.5 1991 r.
21.000 zł
Opel Ascona 1.6 D 1984 r.
3.500 zł
Opel Vectra 1.8 1997 r.
33.000 zł
Polonez CaroPlus 1.6 1997 r.
11.500 zł
Renault Espace 2.0 1989 r.
9.800 zł
VW Passat 1.9 TD 1992 r.
17.900 zł

200235

ZYGDI mini mala duza rodzinna
8.00 10.50 12.50 15.50
wypłata, piczarki, cebula, ser, ketchup
HAWAJSKA 8.50 11.50 13.00 16.00
wypłata, piczarki, ananas, ser, ketchup
SPECIALNARO 10.00 12.00 14.00 17.00
szynka, piczarki, ołówek, papryka, ser, ketchup
JARSKA 8.00 10.50 12.50 15.50
salami, piczarka, cebula, ser, ketchup
COŚ 7.20 9.70 11.70 14.70
czosnek, papryka, pomidor, ogórek, ser, ketchup
CYMES 8.00 10.50 12.50 15.50
szynka, piczarki, ołówek, papryka, ser, ketchup
EXTRA 8.70 11.20 13.20 16.20
boćwina, piczarka, cebula, ser, ketchup
PRIMA 8.40 10.90 12.90 15.90
salami, piczarka, cebula, ser, ketchup
BANANOWA 8.50 11.00 13.00 16.00
salami, baran, czosnek, papryka, ser, ketchup
MORSKA 10.50 13.00 15.00 18.00
krewetki, kraby, mażba, czosnek, ser, ketchup
MAGGIE 9.50 12.00 14.00 17.00
salami, piczarki, papryka, baran, ananas, czosnek, ser, ketchup
Z KURCZAKIEM 8.40 10.90 12.90 15.90
kurczak, papryka, czosnek, cebula, ser, ketchup
tel. 261-92-48

DOWÓZ GRATIS

CO W WODZIE PISZCZY?

TRUSKAWKI



Jest parne, gorące, czerwcowe, sobotnie popołudnie. Kończymy szybciej lekcje (z dwóch ostatnich po prostu się urywamy) i jedziemy w piątkę, stałą paka, na rybki. Na plecach pęki leszczyków, w teczkach chleb, słoiczek swojskiego smalcu i sól. Witaminy uzupełniamy po drodze.

fol. Zbyszek Frelek



Domki na brzegu Klasztornego

Znamy wszystkie plantacje truskawek, czereśni i papirówek - to nasz wkład w „słuszną walkę władzy ludowej z badylarstwem”. Nie chwalcę się, jesteśmy ekspertami w odnajdywaniu najlepiej rodzących i najsmaczniejszych śliw, wiśni, grusz, jabłoni, orzechów i agrestu w okolicznych ogrodach i sadach. Do dyspozycji mamy jeden rower i do perfekcji opanowaną metodę podwózek. Właściciel poniemieckiej balonówki kolejno podwozi na ramię maszerujących kolegów o jakieś 500 m - reszta pokonuje na kamasz trasę, uzupełniając skromną biwakową spiżarnię.

Nadwiślańskie łąki przygotowały nam zapasy cudownie pachnącego pierwszego sianka (pod tyłeczki do siedzenia, na główkę w czasie deszczu, wersaleczka i podpałka ogniska - cztery w jednym). Wieczorny połów upieczony i spalszowany, trzygodzinna drzemka i apiat do wędek. Ryby, straszne przez duży ruch barek i wycieczkowych stateczków jednak biorą i szybko zapęniają nasze płócienne woreczki. Droga powrotna jest przyjemniejsza, załapujemy się na furmankę i razem z udającymi się na świąteczną procesję - jedziemy jak pany do domu. Boże Ciało 1956 roku.

Oj, Romek, Romek... 23 maja pisałem, że jak na drapieńka, to tylko z dużym, solidnym podbierakiem. Nie słuchasz rad, to masz! A raczej nie masz... A szczupaczek mógł ważyć i dycheł, bo tak naprawdę trudno jest realnie ocenić ciężar zerwanej ryby (tylko 1/3 mieściła się w podbieraku). Goryń to nie staw na Granicznej!

Niedziela, 10 czerwca 2001. Na Leśnym kolejna tura ligi NTW, pogoda w końcu się wyklarowała i powitała startujących czerwcowym słońcem. Chimeryczne jak zwykle

powstają nowe oazy indywidualnego wypoczynku. Roje nowych, zgrabnych domków i wielohektarowe hacjendy świadczą, że idzie „nowe”. Większość tej zabudowy ma już „ręce i nogi” i bardziej cieszy niż straszy oko, żeby tak kieszki budujących się były zasobniejsze, a kupowane działki odrobinę większe... I po sznurku do pomostów wędkarskich. Część z nich to pomosty rekreacyjne, przeznaczone do wypoczynku rodzin, beztróskiego leniuchowania i wytapiania zbędnego sadelka.

Część druga to miejsca pracy wędkarza. Każda forma budowli wodnej wymaga stosownych zezwoleń i przed budową ich twórcy winni kontaktować się w tych sprawach z administratorami wód. Budowa porządnego i funkcjonalnego pomostu nie jest sprawą prostą i taną. Pamiętajmy, że te konstrukcje narzane będą na całonocne, zmienne warunki atmosferyczne, czas i złośliwość „zycielnych”. Warto poszperać po brzegach jezior i porównać istniejące już pomosty z planami własnych zamierzeń. Jedno jest pewne, że w piasku trudno ukrepać się bicz. Obserwowałem ostatnio łowiących płocie. Na pięciu z nich tylko dwójka cięła ostro i z czystym sumieniem mogą chwalić dzień, wodę, warunki i ryby. Pozostała trójka też powie prawdę, że było do kitu, że pogoda jakaś taka nijaka, bezrybie itp. przykładzik na starą prawdę, że wiadomości zależą od miejsca przyłożenia ucha.

Na Wiśle, przy częstych ostatnio zmianach poziomu wody, w zależności od jej poziomu, bywa dobrze - lub tylko zacep. Szczególnie biorą, a mówiąc ściślej piją - komary. Chyba ten rok jest tam rekordowy, nie boją się cholery niczego, a swoje ofiary wyczuwają już na Marezie. Do dobrze żerującego leszcza dobiła grupa wiślana płoc, holec i sandacz. Ruszył się w końcu węgorz - i to ten gruby. Leszcz na większych jeziorach jest jeszcze nie wytarty. Gatunki typowo ciepłolubne - karp, lin, amur - czekają w dalszym ciągu na prawdziwe ciepło. Brania sporego ostatniego węgorza stwarza nadzieję, że ruszą też i pozostałe gatunki.

Kończąc dzisiejsze pisanie. Jest późno, prawie letnie popołudnie, za parę dni szkolne wakacje. Wciążam grube kałesony, takąż podkoszulkę, welniany golf, sweter, polar i przeciwdeszczową kurtkę. Na nogach mam gumofilee, a na głowie porządną ciepłą czapkę. Wierzę, że wędkując wieczorem z łodzi nie ulegnę hibernacji i zdołam bez odmrożeń zdać relację z kolejnej wyprawy na klasztorkowe sandacze. 11 czerwca 2001 roku.

Polamania kiia i cieniejszych wieczorów



W KNIEL...

...Terajewicza znalazłem, co idąc na dziki, Nie brał nigdy innego oręża, prócz piki ...

Adam Mickiewicz, *Pan Tadeusz*

OD OSZCZEPU DO TRÓJLUFKI, CZYLI TROCHĘ O BRONI MYŚLIWSKIEJ



Sztucer doposażony w celownik optyczny stanowi narzędzie do niezawodnego wykonania odstrzału

Sztucer myśliwski w czasie dwóch tysięcy sekund jest silnikiem spalinowym trzydziestokrotnie mocniejszym niż silnik w średniolitrażowym samochodzie. Pociąg wykorzystując 33 proc. energii chemicznej prochu, wylatuje po tym czasie z lufy z prędkością postępową przekraczającą trzykrotnie prędkość rozchodzenia się dźwięku i obrotową w granicach 4000 obrotów na sekundę.

OSZCZEP, LUK I KUSZA

Od zarania na łowy wyruszano z tą samą bronią, której używano do walki z wrogiem. Były to przede wszystkim: oszczepy z żelaznym grotem spełniające rolę włóczni lub rzucane na odległość. Polowanie z taką bronią (szczególnie z włóczniami) nosło ze sobą, przy bezpośrednim kontakcie ze zwierzęciem, wielkie niebezpieczeństwo. W

wynalezioną pod koniec XVIII stulecia ręką pionunijacą). Po wynalezieniu zamka kapiszonowego, eliminującego występujące wcześniej niewypały, zaczęto konstruować pierwsze dubeltówki z zamkami kapiszonowymi. Pierwsza połowa XIX wieku przynosi rozwój nowoczesnej na owe czasy odtyłkowej broni myśliwskiej o lufach gładkich, używanej do polowań na zwierzyne drobnej oraz broni kulowej gwintowanej, pozwalającej na precyzyjne strzały. Trzeba w tym miejscu wspomnieć o C. Lefauchaux - konstruktorze pierwszej broni odtyłkowej z zamkami kurkowymi i Ch. W. Lancasterze, który broń tę później udoskonalił. Lefauchaux były bronią łamaną, odtyłkową, umożliwiającą szybkie ładowanie, zaś lankastrówki miały naboje

strzałowe, a nie kulowe. W tym czasie podobną do sportową, a nie myśliwską, bronią

PRZYSZŁOŚĆ

Na zachodzie Europy, głównie we Francji, rozpowszechnia się od kilkunastu lat powrót do metody polowania przy użyciu łuków. Metoda ta popularna w USA coraz bardziej przenika do Europy Zachodniej. We Francji (czego nie zabraniały przepisy prawne) przy pomocy łuków, przed dziesięciu laty polowało już setki osób. Mimo braku przepisów i regulaminów polowania tą „cichą bronią”, zarysowały się pewne zasady etyki łowieckiej. Przykładowo, do zwierzyny grubej strzela się z odległości 30-40 metrów, mimo, że strzały niosą i do 500 metrów. Strzela się jedynie do zwierzyny stojącej, używając odpowiednich strzał w zależności od gatunku i rodzaju zwierzyny. Z łuków poluje się także na zwierzynę drob-

Informator kulturalny DOKĄD PÓJŚĆ?

Noc Świętojańska
Towarzystwo Miłośników Tańca Ludowego „Powiśle” i Kwidzyńskie Centrum Kultury zapraszają 22 czerwca na teren nad Liwą, gdzie odbywać się będą prezentacje ludowe, koncert Daniela Calabasha i DIXE LAND.

Warsztaty Muzyczne
W dniach 18 - 21 czerwca będzie można skorzystać z zajęć otwartych zorganizowanych przez Towarzystwo Miłośników Rocka, Jazzu i Bluesa. Zajęcia będą się odbywać się w teatrze miejskim w godzinach 16.00 - 18.00. Organizatorzy zapraszają młodzież, która pragnie zaistnieć muzycznie.

Taniec Towarzystwa
W dniach 22, 27, 28, 29 czerwca, na sali gimnastycznej ZSZ nr 2 w godzinach 18.00 - 19.00 będą prowadzone zajęcia otwarte przez Stowarzyszenie Przyjaciół Tańca „PROGRESS”. Organizatorzy zapraszają wszystkich chętnych, którzy chcą ćwiczyć taniec towarzyski.

OO. Franciszkanie...
...! Teatr Scena 2 zapraszają 20 czerwca na premierę spektaklu „Dzieje pewnego chrześcijanina”. Początek godzina 18.00 w Teatrze Miejskim. Bilety w cenie 2 zł do nabycia w kasie teatru na godzinę przed rozpoczęciem spektaklu.

Kino
zaprasza 20 czerwca o godz. 19.30 na niemiecki film „Słoneczna aleja”.
Od 21 do 24 czerwca wyświetlany będzie amerykański film „Traffic”. Czas projekcji: 21 czerwca o godz. 17.30 i 20.00, w pozostałe dni o godz. 18.15 i 21.00.
21 czerwca będzie można obejrzeć film „Tytani”. Początek o godzinie 16.00.

Teatr
zaprasza do zwiedzania wystawy „Kwidzyn współczesny”, w ramach której prezentowane są zdjęcia przedstawiające mieszkańców, wiersze o Kwidzynie napisane przez uczniów szkół podstawowych oraz obrazy. Wystawę będzie można oglądać do końca lipca.

Muzeum Zamkowe
zaprasza do zwiedzania wystawy „Ku niepodległości”. Prezentowane są na niej militaria, mundury żołnierskie, medale oraz zdjęcia z okresu powstań narodowych. Muzeum czynne jest od wtorku do niedzieli w godz. 9.00-16.00.

Festyn rekreacyjno-sportowy z zabawą przy muzyce

W Sadlinkach 24 czerwca na obiektach Zespołu Szkół od 11.00 do późnych godzin nocnych. Turniej piłki ręcznej i siatkowej. Mecz piłki nożnej oldboje „Spójnia”. Zespoły „Decyma”, „Dixiland Juniors Band” oraz „Szury”. Konkursu, loteria fantowa oraz ognisko.

Biblioteka Miejsko-Powiatowa zaprasza do końca czerwca na wystawę Rocznic wodowania statku M/S Kwidzyn do czytelników dla dorosłych

Opr. AB, MK, WRW

MUZYCZNA SOBOTA

Koncert Kasi Kowalskiej i Anity Lipnickiej oraz występy grupy Constans i cygańskiej Kapeli Kale-Bala to atrakcje imprezy plenerowej zorganizowanej przez International Paper Kwidzyna S.A. dla pracowników IP i ich rodzin oraz dla mieszkańców miasta Kwidzyna. Impreza odbędzie się w najbliższą sobotę 23 czerwca na stadionie miejskim.

Program:

- 17.00 Koncert **Anity Lipnickiej**
- 18.30 Występ grupy **Constans** - muzyka biesiadna
- 20.00 Występy cygańskiej kapeli **Kale-Bala** z 7
- 22.00 Koncert **Kasi Kowalskiej**

Program radia PM FM

Poniedziałek

6.00-9.00 Poranny Budzik PM FM / Rafal Pawlowski/
9.00-10.00 Najciekawsze wydarzenia tygodnia /Maria Bagard/
10.00-11.00 Echo Dolnego Powiśla / Maria Bagard/
10.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
10.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
11.00-12.00 „Auto świat” /magazyn/
12.00-13.00 Panorama dnia cz.I /Andrzej Fedak/
13.15-14.00 Sportowy Flash/Rafal Cybulski, Andrzej Fedak/
14.00-15.00 Konkurs tygodniowy /Andrzej Fedak/
15.00-16.00 Panorama dnia cz.II /Andrzej Fedak/
16.00-17.00 „CKM”/magazyn/
17.00-18.00 Lista przebojów dla oldbojów - Polska / Leszek Teofilak/
17.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
17.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
18.00-19.00 Panorama Dnia cz.III /Leszek Teofilak/

Wtorek

6.00-9.00 Poranny Budzik PM FM / Rafal Pawlowski/
9.00-10.00 Przeboje trzech pokoleń - babcie, mamy i moje /Leszek Teofilak/
10.00-11.00 Echo Dolnego Powiśla /Maria Bagard/
10.15-11.00 Sportowy Flash - powtórka/Rafal Cybulski, Andrzej Fedak/
11.00-12.00 „Pani domu” /magazyn/
12.00-13.00 Panorama dnia cz.I /Andrzej Fedak/
13.00-14.00 „Jenny świat” - magazyn zjawisk niewyjaśnionych
14.00-15.00 Konkurs tygodniowy /Andrzej Fedak/
15.00-16.00 Panorama dnia cz.II /Andrzej Fedak/
16.00-17.00 „Popcorn”/magazyn/
17.00-18.00 Lista przebojów dla oldbojów - świat /Leszek Teofilak/
17.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
17.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
18.00-19.00 Panorama dnia cz.III /Leszek Teofilak/
19.00-20.00 Poezja śpiewana „Dolina w długich cieniach” /Sebastian Kuchejda/

Środa

6.00-9.00 Poranny Budzik PM FM /Rafal Pawlowski/
9.00-10.00 Przeboje z różnych stron świata /Leszek Teofilak/
10.00-11.00 Echo Dolnego Powiśla / Maria Bagard/
10.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
10.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
11.00-12.00 „Cienie i blaski” lub „Sekrety serca” /magazyn/
12.00-13.00 Panorama dnia cz.I /Andrzej Fedak/
13.00-14.00 „Disco 80” /Andrzej Fedak/
14.00-15.00 Konkurs tygodniowy /Andrzej Fedak/
15.00-16.00 Panorama dnia cz.II /Andrzej Fedak/
17.00-18.00 Muzyczna poczta PM FM /Leszek Teofilak/
17.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
17.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
18.00-19.00 Panorama dnia cz.III / Leszek Teofilak/
19.00-20.00 Pikabela /program dla młodzieży/

Czwartek

6.00-9.00 Poranny Budzik PM FM /Rafal Pawlowski/
9.00-10.00 Flashback, czyli w światłach starej dyskoteki /Leszek Teofilak/
10.00-11.00 Echo Dolnego Powiśla /Maria Bagard/
10.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
10.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
11.00-12.00 „Zza kulis” /magazyn/
12.00-13.00 Panorama dnia cz.I /Andrzej Fedak/
13.00-14.00 Poezja śpiewana „Dolina w długich cieniach” /S.Kuchejda/
14.00-15.00 Konkurs tygodniowy /Andrzej Fedak/
15.00-16.00 Panorama dnia cz.II /Andrzej Fedak/
16.00-17.00 „Komputer Świat” /magazyn/
17.00-18.00 Czarna zadyma na 94,8 MHz
17.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
17.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
18.00-19.00 „Cienie i blaski” lub „Sekrety serca” /magazyn/
19.00-20.00 Perły z winyli - muzyka klubowa na 94,8 MHz

Piątek

6.00-9.00 Poranny Budzik PM FM /Rafal Pawlowski/
9.00-10.00 Informator weekendowy / Maria Bagard/
10.00-11.00 Nowości radiowej płytoteki cz.I /Lukasz Teofilak/
10.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
10.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
11.00-12.00 „Dziewczyna” /magazyn/
12.00-13.00 Panorama dnia cz.I /Andrzej Fedak/
13.00-14.00 Piątek weekendu początek /Andrzej Fedak/
14.00-15.00 Konkurs tygodniowy - podsumowanie tygodnia /Andrzej Fedak/
15.00-16.00 „Videoteka” program autorski - Dariusz Malecki/
16.00-17.00 „Pani domu” /magazyn/
17.00-18.00 Nowości radiowej płytoteki cz.III /Lukasz Teofilak/
17.15 Porady Prawnika /cykliczna audycja/
17.50 Finanse, gospodarka, ubezpieczenia /cykliczna audycja/
18.00-19.00 „CKM” /magazyn/

Sobota

7.00-10.00 Poranny Budzik PM FM /Rafal Pawlowski/
10.00-11.00 Informator weekendowy /Andrzej Fedak/
11.00-12.00 „Zza kulis” /magazyn/
12.00-13.00 Panorama dnia /Andrzej Fedak/
13.00-14.00 „Popcorn” /magazyn/
14.00-15.00 Plotki, ploteczki / Marta Chachulska i Anna Szczytowska/
16.00-18.00 Lista przebojów /Lukasz Teofilak i Rafal Bujkowski/

Niedziela

8.00-9.00 Śladami Jezusa - program katolicki / Maria Bagard/
9.00-10.00 „Dziewczyna” /magazyn/
10.00-11.00 „Babelek” - program dla dzieci /Maria Bagard/
11.00-13.00 Niedziela u Ani /Anna Szczytowska/
13.00-17.00 Ciekawość to pierwszy stopień do piekła /Rafal Bujkowski/

REDAGUJE STANISŁAW WOLSKI

Mistrzostwa Polski Szkół Specjalnych DWANAŚCIE MEDALI KWIDZYŃIAKÓW

W mistrzostwach, które odbyły się w Grudziądzu, wzięły udział reprezentacje szesnastu województw (każda po 20 zawodników). W drużynie województwa pomorskiego wystartowało osiem lekkoatletów (2 uczennice i 6 uczniów) Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego z Kwidzyna.

Klasyfikację drużynową otwierają gospodarze, czyli reprezentanci województwa kujawsko-pomorskiego - 21 medali (12 złotych, 5 srebrnych i 4 brązowe) przed pomorskim - 17 (6 złotych, 4 srebrne i 7 brązowych) i zachodniopomorskim 10 (6+2).

Najlepiej spośród naszych zaprezentował się **Rafał Gawroński**, który zdobył dwa tytuły mistrza kraju (110 m p/płotki i 800 m) i brązowy medal w sztafecie 4x400 metrów. Również trzy medale przywoził

Jarosław Lewandowski (srebrny w rzucie dyskiem oraz 2 brązowe - w skoku wzwyż i sztafecie 4x100 m - nominacja do kadry Polskiej). Dwa medale zapisał na swoim koncie **Ryszard Móravski** w grupie chłopców młodszych (srebrny medal w skoku w dal 5.15 m i brązowy w sztafecie 4x100m). Brązowe medale ponadto zdobyli **Rafał Rączka** oraz **Aleksander Dąbrowski** w sztafecie 4x400 metrów.

Wśród dziewcząt srebrne krążki w sztafecie 4x100

metrów zdobyły **Malwina Gołań** i **Karolina Osiecka**. Ta zawodniczka wywalczyła również 4 miejsce w skoku w dal, podobnie jak jej kolega **Zdzisław Móravski**.

Okazały puchar prezenta Grudziądz za II miejsce klasyfikacji drużynowej zespół przywoził do Kwidzyna. Brawa zatem dla uczniów SOSW i ich nauczycieli: **Ewy Lepkowskiej** i **Marka Żeleźniaka!**

Dni naszego miasta 2001 SPORTOWA RYWALIZACJA ZANOTOWANA W OBIEKTYWIE



Tomasz Domański wykonuje rzut karny w meczu z reprezentacją kwidzyńskich amatorów



Typowa dla motocrossowców pozycja przy wyjściu z wirażu

Strzelanie o puchar burmistrza PUCHARY DLA KLANU MIOTKIE

W ubiegły czwartek na strzelnicy miejskiej przy ul. Strumykowej (Miłosna) odbyły się zawody strzeleckie dla instytucji i zakładów pracy Kwidzyna w strzelaniu z kbks na odległość 50 metrów z pozycji leżąc.

W rywalizacji wzięło udział 39 zespołów. Trwała ona ponad 3 godziny. Organizatorzy dwóili się i troili aby przebiegała w miarę sprawnie, jednak przy takiej ilości trzyosobowych zespołów nie uchronili się przed niedociągnięciami. Rozpoczęcie zawodów wyznaczone na godz. 16.00 miało miejsce dopiero o 16.30. Zespoły otrzymywały numery startowe według kolejności zgłoszeń, jednak nie przestrzegano tego, gdyż wielu zawodników z różnych przyczyn musiało być w tym czasie w innym miejscu. Od 17.00 więc kto ustawił się na linii wyjściowej, ten strzelał. Proszę sobie wyobrazić czekanie od godz. 15.30 (o tym czasie stawiła się większość ekip) do 18.30 (w przypadku ostatnich ekip), aby „odstrzelać swoje” w czasie nie dłuższym niż 5 minut! Ktoś może powiedzieć, że i owszem, dłuż-

Rywalizacja indywidualna

| | |
|------------------------|---------------------|
| 1. Zbigniew Miotke | Klan Miotke |
| 2. Wiesław Żeglicki | TP SA |
| 3. Marian Kamiński | Ochrona IP SA |
| 4. Przemysław Kotowski | Jań Szyby |
| 5. Mirosław Kotowski | Autoservis |
| 6. Stanisław Szykuła | Zaki. Usł. Telekom. |
| 7. Łukasz Miotke | Klan Miotke |
| 8. Andrzej Trochowski | KPP Str. Poż. |
| 9. Janusz Skrajewski | SM Pomezania |
| 10. Sławomir Bogiel | KPP Str. Poż. |

Rywalizacja drużynowa

| | |
|-------------------------|----------|
| 1. Klan Miotke | 132 pkt. |
| 2. Jań Szyby | 128 |
| 3. TP SA | 125 |
| 4. KP Str. Poż. - JRG 2 | 123 |
| 5. Ochrona IP SA | 121 |
| 6. Seniorzy IP SA | 120 |
| 7. SM Pomezania | 119 |
| 8. KPP Str. Poż. | 116 |
| 9. Starostwo Powiatowe | 114 |
| 10. ZSZ 1 | 112 |

sze przebywanie na świeżym powietrzu przyda się od czasu do czasu. Jednak nie zapominajmy, że grupa ok. 150 osób nie samym powi-
trzem ostatecznie żyje. Tyle

refleksji - mam nadzieję, że organizatorzy przemyślnie właściwie ostateczny sposób sportowej rywalizacji. Poniżej wyniki.



Miłosna - rywalizacja w strzelaniu z karabinka sportowego w pozycji leżąc

III Drużynowy Bieg Terenowy NIEPEŁNOSPRAWNI BIEGACZE

Dom Pomocy Społecznej w Ryjewie był organizatorem III Drużynowego Biegu Terenowego osób niepełnosprawnych. Wystartowało w nim siedemnaście drużyn z województwa pomorskiego, kujawsko-pomorskiego i warmińsko-mazurskiego. Wśród zaproszonych gości znaleźli się przedstawiciele władz samorządowych Kwidzyna, Ryjewa, przedstawiciele Olimpiad Specjalnych oraz sponsorzy.

- Szanowni państwo, mili goście i drodzy zawodnicy, minęły dwa lata i znów jesteśmy razem na „Słonecznym wzgórzu”. Sądzę, że podobnie jak my, tak i wy stęskniście się za tym spotkaniem. Szczególnie serdecznie witam te drużyny, które po raz pierwszy goszczą w naszym domu - powiedział **Mieczysław Warczak**, dyrektor DPS Ryjewa. - Są to goście nie tylko z naszego województwa, ale i z województw sąsiednich. To spotkanie jest dowodem na to, że w naszej pracy granica powiatu, województwa i kraju nie stanowi przeszkody w niestaniu pomocnej dłoni drugiemu człowiekowi.

W zawodach wystartowały drużyny z SOSW Barcice, DPS Braniewo, DPS Grudziądz, WZT Koniecwałd, DPS Kwidzyn, DPS Malbork, DPS Rokocin, DPS Rudno, DPS Stanisławie, DPS Stegna, DPS Susz, DPS Szpegawsk, SOSW Uście, DPS Wawrzyn, DPS Ryjewa, WZT Ryjewa.

Przez cały czas trwania biegu można było uczestniczyć w grach i konkursach w Wiosce Olimpijskiej, przejechać się bryczką czy pojeździć na kucyku.

Imprezę umiły występ Orkiestry Wiklina pod kierunkiem **Henryka Maszewskiego** oraz „Szalone dzieciaki” z Gminnego Ośrodka Kultury w Ryjewie.

Nad sprawnym przebiegiem zawodów czuwali wolontariusze z Zespołu Szkół Medycznych w Szumie. III Drużynowy Bieg Terenowy zakończył się festynem integracyjnym oraz występem zespołu „Powiślanki”.

Anna Bińczak i Krystyna Manciewicz

Dyrekcja DPS-u, jego mieszkańcy i personel pragną za pośrednictwem „Kuriera” złożyć serdeczne podziękowania sponsorom. Dzięki ich hojności impreza stała się o wiele bardziej atrakcyjna.

Dziękujemy:
Starostwu Powiatowemu w Kwidzynie
Toruńskim Zakładom Materiałów Opatrunkowych
Nadwiślańskiemu Bankowi Spółdzielczemu o / Ryjewe
Hurtowni Napojów „Perla”
Centrali Rybnej w Malborku



Prezentacja zespołów biorących udział w biegu



Występ artystyczny „Szalonych dzieciaków” porwał uczestników zawodów do tańca

Hurtowni Chemicznej B. Baran ze Sztumu
Ubojni Drobiu J. Węclawowicz - Zajezierze
Piekarni Ireny i Jerzego Osuchów z Ryjewa
Masarni-Ubojni „Bardo” z Brachlewa
Hurtowni Spożywczo-Warzywnej W. Słowik ze Sztumu
OSM Sztum
Telewizji Kablowej Kwidzyn
Stowarzyszeniu Muzycznemu „Wiklina” z Kwidzyna
Panu Andrzejowi Stefańskiemu za kucyki
Panu Jerzemu Kurkowi za przejażdżki bryczką

REDAGUJE STANISŁAW WOLSKI

Dni Kwidzyna 2001
**WYNIKI SPORTOWEJ
RYWALIZACJI**

Piłka nożna - turniej urzędników

| | |
|-------------------|-----|
| Kwidzyn - Celle | 0-2 |
| Celle - Prabuty | 1-2 |
| Prabuty - Kwidzyn | 1-2 |

| | | | |
|------------|---|---|-----|
| 1. Celle | 2 | 2 | 3-2 |
| 2. Prabuty | 2 | 2 | 3-3 |
| 3. Kwidzyn | 2 | 2 | 2-3 |

Tenis stołowy

| | |
|-----------------|-----|
| Kwidzyn - Celle | 8-4 |
|-----------------|-----|

Punkty zdobyli: Andrzej Słota 2, Leszek Małachowski, Edmund Młotkowski i Jerzy Graczkowski po 1; w deblach: Słota-Graczkowski 2 i Małachowski-Słotkowski 1.

Konkursy zręcznościowe

| | |
|--|---------|
| Rzut dyskiem - Tomasz Wiśniewski | 20,00 m |
| Rzut beretem - Jacek Kargol | 32,80 m |
| Rzut walkiem - Magda Zielińska | 25,30 m |
| Rzut jaskiem - Małgorzata i Piotr Skowronowie | 28,00 m |
| Rzut gumakiem - Bartosz Kędziński | 25,00 m |
| Rzut winogronem - Rafał Bojanowski i Łukasz Bojarski | 36,20 m |

| | |
|------------------------------|---------------|
| Szukanie złota - Jerzy Gosik | 22 szt./ min. |
|------------------------------|---------------|

Wspinaczka po ścianie

| | |
|------------------------|-------|
| 1. Dawid Werdą | 11.06 |
| 2. Weronika Skrzek | 11.22 |
| 3. Monika Borkowska | 11.75 |
| 4. Klaudia Kiliszek | 12.38 |
| 5. Patryk Marciniak | 12.41 |
| 6. Agnieszka Kowalczyk | 12.65 |
| 7. Daniel Ostaszewski | 12.97 |
| 8. Artur Zaraziński | 13.28 |

Hulajnoga

| | |
|-------------------------|---------|
| 1. Piotr Zaraziński | 1.24.38 |
| 2. Michał Chodór | 1.25.85 |
| 3. Łukasz Wiktorowicz | 1.32.27 |
| 4. Błażej Mene | 1.32.95 |
| 5. Wojciech Guziejewicz | 1.33.38 |
| 6. Grzegorz Radomiński | 1.33.74 |
| 7. Łukasz Jarosz | 1.41.27 |
| 8. Maciej Miłoszewicz | 1.51.96 |

Siła głosu

| | |
|-----------------------|----------|
| 1. Łukasz Wiktorowicz | 117.5 dB |
| 2. Mariusz Kaliniczak | 116.9 |
| 3. Rene Sekula | 115.9 |
| 4. Maciej Kargol | 115.0 |
| 5. Mateusz Kalkowski | 114.9 |
| 6. Zbigniew Talarczyk | 114.0 |
| 7. Rafał Cybulski | 113.8 |
| 8. Beata Zielińska | 113.3 |

Rozpłytywanie warkoczy

| | |
|---|---------|
| 1. SUPER V (Bogdanowicz, Ważna, Wieczorek, Rzepka) | 1.52.90 |
| 2. ŚMIGACZE (Gostomczyk, Drywień, Jakobińska, Jarynowska) | 2.40.00 |
| 3. MANUELKI (Wolińska, Zalewska, Kędzińska, Arszynska) | 2.44.56 |
| 4. MAPECIĄTKA (Tomaszewska, Belka, Dąbrowska, Ślawińska) | 2.46.00 |
| 5. MAŁE (Pomierska, Gołębiowska, Groll, DREWNIKOWSKA) | 2.53.00 |
| 6. MAŁOLATY (Kasprzyk, Zwidryn, Maruszak, Daszewska) | 3.36.51 |

Mistrz betonowego stołu

| |
|-----------------------|
| 1. Zbigniew Piłkowski |
| 2. Jarosław Terlecki |
| 3. Adam Kłodnicki |
| 4. Jerzy Sandomierski |

Siatkówka plażowa

| |
|---|
| 1. MORDUKI (Mieczysław Chiliński - Michał Świerczyński) |
| 2. MŁODZI (Michał Strzelczyk - Mariusz Mroczkowski) |
| 3. KADRA (Danuta Sienko - Justyna Jarynowska) |
| 4. MARCINKI (Marcin Gostomczyk - Marcin Janusiewicz) |
| 5. SAMANTI (Tomasz Gostomczyk - Radosław Badziński) |
| 6. NIE WIEM (Damian Dokla - Karol Grządka) |
| 7. PACANY |



Reprezentacja kwidzyńskich urzędników przed spotkaniem z Celle



Jeden z motocrossowców w czasie wyścigu na torze w Biłkach



Rywalizacja niepełnosprawnych w boce

(Przemysław Kawiak - Rafał Burniewicz)
8. SZWAGIER TEAM (Marek Nizialek - Bartosz Janiszewski).

Siatkówka - turniej amatorów

| |
|------------------|
| 1. Efekt Kwidzyn |
| 2. Sztum |
| 3. Prabuty |
| 4. Kamieniec |

Tenis ziemny - kat. do lat 18

| |
|----------------------|
| 1. Jakub Pasturczak |
| 2. Hanna Mazur |
| 3. Kamil Pokorski |
| 4. Tomasz Walkiewicz |

Rowery duże

| | |
|-----------------------|-------|
| 1. Łukasz Sobolewski | 22.25 |
| 2. Rafał Dąbrowski | 23.35 |
| 3. Mariusz Kaliniczak | 23.68 |
| 4. Rafał Leszek | 24.61 |
| 5. Rafał Rymarz | 24.70 |
| 6. Maciej Tuszyk | 25.63 |
| 7. Damian Krasowski | 25.65 |
| 8. Łukasz Jarosz | 25.75 |

Rowery czterokołowe

| | |
|-------------------------|-------|
| 1. Damian Szczepaniak | 24.22 |
| 2. Maciej Serafin | 25.00 |
| 3. Bartosz Orkwiszewski | 25.56 |
| 4. Piotr Oliński | 26.06 |
| 5. Paweł Subotka | 26.96 |
| 6. Dagmara Szczepanek | 28.34 |
| 7. Piotr Rylski | 28.47 |
| 8. Sebastian Lorek | 28.72 |

Duo basket - kat. roczn. 85 i starsi

| |
|--|
| 1. TWINS (Piotr Dębowski - Tomasz Wilczewski) |
| 2. BARGER (Miroslaw Baranowski - Tomasz Gerke) |
| 3. ? (Miroslaw Rauflisz - Dawid Cybulski) |

Duo basket - kat. roczn. 86 i młodszy

| |
|--|
| 1. TOLEDO (Łukasz Sobolewski - Paweł Meler) |
| 2. MASŁAKI (Michał Polikowski - Krzysztof Myśliński) |
| 3. KABANOSY (Paweł Burkacki - Łukasz Chodór) |

Indywidualne Mistrzostwa Kwidzyna (tenis stołowy - open)

| | |
|-----------------------|---------|
| 1. Paweł Stopiński | Gdańsk |
| 2. Krzysztof Samonek | Gdańsk |
| 3. Dariusz Świder | Kwidzyn |
| 4. Adam Proszko | Gdańsk |
| 5. Leszek Małachowski | Kwidzyn |
| 6. Witold Chyliński | Łasin |
| 7. Michał Wcisło | Kwidzyn |
| 8. Konrad Grządka | Kwidzyn |



Trafił czy nie trafił do tarczy!



Rozgrywki w duo basket

JUŻ TERAZ! Wszystko o nas w Internecie! www.wpomorskie.com.pl
aktualności, ogłoszenia drobne, przetargi od teraz w sieci

Akwapark w Krynicy Morskiej

Baseny z ciepłą i zimną wodą, zjeżdżalnie, boiska i dyskoteki - tak ma wyglądać w przyszłości akwapark, którego powstanie planują radni Krynicy Morskiej. Na dniach ma powstać dokumentacja projektu. Z całą pewnością powstanie takiego obiektu znacznie uatrakcyjni walory turystyczne tej miejscowości. Wszak wiadomo, że na turystyce można dobrze zarobić.

cd. na str. 2

Chmury nad siarką

Wkrótce minie termin, do którego inwestorzy mają czas na złożenie ofert wiążących na zakup Siarkopolu Gdańsk - eksportera siarki drogą morską. Do sprzedaży przeznaczono ponad 74 proc. akcji spółki. Ministerstwo Skarbu Państwa chce zatrzymać dla siebie 25 proc. walorów i jedną akcję.

Ciech - jedyna firma zainteresowana zakupem gdańskiego przedsiębiorstwa - podchodzi do tej inwestycji z dużą dozą ostrożności, ponieważ rynek siarki w Polsce przeżywa recesję.

Przedstawiciele sektora oceniają, że ceny siarki spadły do najniższego, nie notowanego do tej pory, poziomu. Na rynku światowym obserwuje się nadwyżkę podaży siarki nad popytem. Tymczasem ponad 50 proc. produk-

wanej w Polsce siarki trafia na eksport.

Prognozy mówią, że dekonunktura na rynku jest tendencją długookresową. Sytuację producentów siarki kopalnianej pogarsza stały wzrost podaży siarki pochodzącej z procesów odsiarczania. Prywatyzacja gdańskiego Siarkopolu wzbudza także kontrowersje, ponieważ jest on niezwykle ważną strategicznie firmą dla Siarkopolu Tarnobrzeg i Siarkopolu Grzybów. Próbuja więc chronić swoje interesy. Pojawia się koncepcja stworzenia z Siarkopolu Gdańsk podmiotu, w którym część akcji należałaby do Skarbu Państwa, po około 10 proc. do Siarkopoli, a pozostała część do inwestora strategicznego. Resort skarbu, póki co, ją odrzuca.

Według danych z Pomorskiej Izby Przemysłowo-Handlowej, zagraniczni inwestorzy skarżą się, że polskie przedsiębiorstwa nie potrafią prowadzić negocjacji i korespondencji, ofertę inwestycyjną prezentują mało atrakcyjnie, a na dodatek mają wygórowane oczekiwania od inwestorów zagranicznych.

NIE TEN STYL



Prokom w Wilanowie

Prokom Investment, jedna ze spółek należących do gdańskiego biznesmena Ryszarda Krauze, już trzy lata temu zakupiła za ok. 400 mln zł działki budowlane na terenie Wilanowa. Obecnie przygotowuje się do rozpoczęcia w przyszłym roku budowy tzw. Miasteczka Wilanów, czyli gigantycznego osiedla dla kilkunastu tysięcy mieszkańców, które zajmie tereny 170 ha. Koszt tego kompleksu mieszkaniowo-handlowo-rozrywkowego szacowany jest na ok. 6-8 mln zł. Zakończenie budowy powinno nastąpić do roku 2010.

Trzy firmy deweloperskie z Izraela zaczęły na wiosnę 2002 roku realizację kompleksu budynków mieszkalnych. Powołano już w tym celu spółkę joint venture, w skład której - oprócz izraelskich firm - wszedł Prokom Investments. Wartość tej części inwestycji wyniesie szacunkowo 100 mln USD, czyli około 400 mln zł. Jeszcze w tym roku rozpoczniemy sprzedaż 180 mieszkań z tego kompleksu.

Do sprzedaży będą lokale o powierzchni od 60 do 120 mkw., których cena ma wahać się w granicach od 1100 do 1200 USD za każdy metr powierzchni. W całym Miasteczku Wilanów, w budynkach wielo- i jednorodzinnych, zamieszka docelowo od 12 tys. do 15 tys. osób. Mieszkańców stanowić ma około 75 proc. całości projektu. Kolejnym etapem, który wydaje się najbliższy realizacji, będzie budowa części mieszczącej m.in. sale konferencyjne, restaurację, biura i centrum handlowe. Jej wartość wyniesie około 180 mln USD.

Polacy muszą mieć świadomość, że inwestor zagraniczny nie jest filantropem, lecz przedsiębiorcą, który angażuje się w dane przedsięwzięcie po to, aby osiągnąć zysk. Poza tym trzeba umieć przekonać potencjalnego inwestora, że zaproponowany projekt, obiekt lub lokalizacja najlepiej spełnia jego oczekiwania. W przeciwnym wypadku może zostać przechwycony przez konkurencję, także zagraniczną.

Inwestorów nie przyciąga także mało konkurencyjna polska gospodarka. Przede wszystkim obciążenie podatkami jest bardzo duże. Podatek dochodowy od osób prywatnych, chociaż stopniowo obniżany, należy do najwyższych w Europie. Przepisy zawarte w kodeksie pracy są niedogodne. Nie można zatrudniać pracowników na czas realizacji określonego zadania, a regulacje dotyczące godzin pracy i godzin nadliczbowych są mało elastyczne. Zagraniczni inwestorzy narzekają też na biurokrację.

Aparat Skarbu Państwa to kolejne słabe ogniwo polskiego rynku. Zagranicznych inwestorów razi obcesowe traktowanie przez urzędników i ich niekompetencja. Jedną z firm długo musiała przekonywać urząd skarbowy w Gdańsku, że wykonując w Polsce elementy do statków montowanych w Niemczech, eksportuje usługi i z tego powodu należy jej się zwrot VAT.

Kolejna sprawa to bałagan organizacyjny - w niektórych urzędach skarbowych brakuje dzienników korespondencji.

Prawo jest złożone i zmienne, a przy jego interpretacji urzędnicy mają dużą swobodę. W różnych urzędach w Polsce te same przepisy są różnie interpretowane.

Według badań Izby Przemysłowo-Handlowej Inwestorów Zagranicznych, do najistotniejszych barier rozwoju inwestycji zagranicznych w Polsce należą: nieskuteczna współpraca polskich partnerów; niska kon-

kurencyjność polskiej gospodarki; skomplikowana procedura uzyskania zgody na nabycie nieruchomości; mała efektywność i kultura pracy aparatu skarbowego; zawile prawo, zbyt dużo luk i niekonsekwencji prawnych; wysokie koszty ochrony firm i poczucie zagrożenia osobistego; zbiurokratyzowanie gospodarki; mała troska o zapewnienie stabilności systemu prawnego; mało skuteczną promocją Polski za granicą; niska sprawność pracy urzędów celnych oraz korupcja.

Pomorskie w Waterfroncie

W połowie czerwca w Berlinie osiem państw unijnych zdecydowało o dalszym losie projektu Waterfront, dotyczącego zagospodarowania miejskich stref nadwodnych. Uczestniczy w nim już pięć polskich miast: Gdynia, Gdańsk, Elbląg, Tczew i Szczecin, a wkrótce mogą dołączyć Warszawa, Poznań i Bydgoszcz.

Projekt „Rozwój stref nadwodnych - sieć miast w regionie Morza Bałtyckiego”, określany mianem Waterfront, dotyczy współpracy unijnych i polskich miast w zakresie zagospodarowania przestrzennego nadwodnych stref miejskich. Uczestnicy projektu dostaną środki z funduszy UE.

W projekcie - poza Polakami - uczestniczą miasta położone w regionie Morza Bałtyckiego - Vaasa (Finlandia), Göteborg (Szwecja), Koge (Dania) oraz Rostok, Lubeka, Werder, Poczdam i Berlin (Niemcy). Akces do projektu chcą zgłosić również miasta z Łotwy, Estonii i Rosji.

Decyzję o kontynuacji projektu podejmą w połowie czerwca unijne państwa na konferencji w Berlinie. Pierwszy etap zakończył się wykorzystaniem pierwszej transzy środków pomocowych.

cd. na str. 2

Agora PRODUCENT
OKNA PVC, AL
PPH. 83-300 Kartuzy, ul. Gdańska 28
tel./fax 684 03 82
posiadamy aprobatę techniczną

Walczymy z pleśnią!
stosując wentylację higrosterowaną aereco
Wykonujemy montaż:
okien, drzwi, parapetów, żaluzji, siatek p. insektom itp.
Szukamy partnerów handlowych

SUPER CENY

KERAMZYT
Optiroc Gniew

Ekologiczne i zdrowe kruszywo do izolacji i ogrodnictwa.
W woj. pomorskim do 30 czerwca 2001 promocyjna cena już od 75zł/m³ z dostawą na twoją budowę.
Zapytaj w najbliższej hurtowni lub zadzwoń do nas
Tel.535 25 95 i 0 602 378 267

SEBASTIAN I KLUCZYKI

W miniony weekend odbyły się Dni Starogardu. Imprezy zorganizowane z tej okazji przez Urząd Miejski w Starogardzie spotkały się ze sporym zainteresowaniem mieszkańców. Obchody podzielono na trzy części: w piątek odbył się „Dzień Joannicki”, w sobotę miało miejsce „Święto Polpharmy”, natomiast niedzielną część zainaugurowano „Kociewiaci i ich przyjaciele”. Ostatniego dnia obchodów miała miejsce jeszcze jedna niecodzienna rzecz, a mianowicie uroczyste przekazanie kluczyków do Seata Ibizy. Nagrodę wręczał Sebastian Florek, mieszkaniec domu Big Brother.

Gwiazda trzeciego dnia święta Starogardu pojawiła się w mieście na trzy godziny przed uroczystością. Czas ten Sebastian Florek spędził na zwiedzaniu miasta oraz pobycie w redakcji „Gazety Kociewskiej”, która jego przyjazd zorganizowała. Nie byłoby to oczywiście możliwe, gdyby nie wsparcie sponsorów.



Sebastian Florek przekazuje kluczyki właścicielowi seata

SEAT OD WYDAWCY

Ogłoszony kilka miesięcy temu konkurs na hasło reklamowe „Dziennika Pomorskiego” spotkał się z dużym zainteresowaniem czytelników. Propozycje hasła spływały do wydawnictwa z różnych zakątków Pomorza. Uroczystość przekazania kluczyków odbyła się w Starogardzie, ponieważ zwycięzcą okazał się starogardzianin. Tym bardziej nam jest miło – zwłaszcza że „Dziennik Pomorski” ukazuje się razem z kilkunastoma innymi tytułami prasowymi wydawanymi przez Grupę Wydawnictwo Pomorskie, mogło więc paść na czy-

telnika innej gazety...

- Posiadam już samochód, ale tylko ten, który dzisiaj odebrałem, jest moją własnością – mówi Krzysztof Metza, laureat konkursu. – Za poprzedni jeszcze nie mam spłaconych wszystkich rat.

PROSTOTA ZWYCIĘŻYŁA

Jak się okazało, komisja kon-

kursowa postawiła na prostotę, wybierając hasło: „Dziennik Pomorski co tydzień w Twoim domu”.

- Niebywałą sztuką jest wymyślić tak z pozorów banalne hasło, które trafi w gust jury – mówi Sebastian Florek, wręczając kluczyki od Ibizy laureatowi. – Dlatego mam podwójną przyjemność, że mogę wręczyć te kluczyki osobie, jak sądzę, nieprzeciętnej. Kluczyki zostały przekazane w obecności prezesa GWP Czesława Czyżewskiego i redaktora naczelnego „GK” Jacka Ziorkiewicza.

- Czekamy teraz na kolejne samochody od Grupy Wydawnictwo Pomorskie i „Gazety Kociewskiej” – powiedział prowadzący imprezę Dariusz Radtke, dyrektor Starogardzkiego Centrum Kultury.

bard



Krzysztof Metza w swoim nowym samochodzie

Pomorskie w Waterfrontcie

cd. ze str. 1

Uczestnicy będą mogli liczyć na uruchomienie znacznie wyższych niż dotychczas kwot ze środków pomocowych z funduszu PHARE oraz Interreg III B. W miastach powstaną konsorcja, złożone z właścicieli i użytkowników terenu oraz osób odpowiedzialnych za planowanie przestrzenne.

W projekcie preferowane jest partnerstwo publiczno-prywatne. Propozycje legną jednak w gruzach, jeżeli wcześniej nie zmienią się przepisy ustawy o zagospodarowaniu przestrzennym uniemożliwiającej na razie zagospodarowanie miejsc stref nadwodnych.

Akwapark w Krynicy Morskiej

cd. ze str. 1

Decyzję starania się o powstanie akwaparku podjęła obecna rada miejska w sezonie jesienno-zimowym ubiegłego roku. Obecnie miasto znajduje się na etapie przygotowywania dokumentacji i poszukiwań sponsora. Istnieje szansa pozyskania dotacji państwowych w wysokości nawet do 50 procent inwestycji, lecz pozostałą sumę samorząd musi znaleźć sam.

Koncert Świętojański

Nadbałtyckie Centrum Kultury serdecznie zaprasza w sobotę 23 czerwca 2001 roku do Centrum św. Jana (ul. Świętojańska 50) o godz. 20.00 na Koncert Świętojański w wykonaniu gwiazdy Piwnicy pod Baranami Anny Szalapak.

Artystka nazywana Białym Aniołem Piwnicy pod Baranami wykona utwory m.in. Czesława Miłosza, Ewy Lipskiej, a głównie Agnieszki Osieckiej z muzyką Zygmunta Koniecznego, Jana Kantego-Pawłuskiewicza, Andrzeja Żaryckiego i Zbigniewa Preisnera. W recitalu szczególną rolę odegrają światła świec, magiczne przedmioty oraz włosy artystki, a wszystko to wpisane w surową przestrzeń świętoja-

skiego kościoła oraz monumentalną scenografię wykonaną przez Mariana Kołodzieja na potrzeby spektaklu „Tragedia o bogaczu i Lazarzu”, wystawionego przez Teatr Wybrzeże.

Annie Szalapak towarzyszyć będzie zespół w składzie: Józef Michalik - kontrabas, Michał Półtorak - skrzypce, Konrad Mastyl - fortepian, Sławomir Berny - perkusja.

Koncert Anny Szalapak wpisany jest w program Odpustu Świętojańskiego, podczas którego w dniu 24 czerwca 2001 r. nastąpi powrót dzwonu zegarowego Andreea Lange z wieży Ratusza Głównego Miasta do kościoła św. Jana.

U.N.

I Kaszubskie Spotkanie Krótkofalowców

Niedawno odbyło się I Kaszubskie Spotkanie Krótkofalowców zorganizowane przez oddział gdański Polskiego Związku Krótkofalowców. Spotkanie poprzedzone zostało uroczystą mszą św. w kościele klasztornym w intencji

wszystkich rozsiansych po kraju i całym świecie amatorów nawiązywania łączności. Po tem wszystkim uczestnicy zwiedzili wejherowską Kalwarię, aby na koniec znaleźć się przy ognisku u gościnnych harcerzy w bazie Cedron.

KREDYTY

BEZ PORĘCZYCIELI

MINIMUM FORMALNOŚCI

tel. 0 607 - 28 - 58 - 16

Alergie i inne choroby pokonane

O metodzie BRT dowiedziałam się, gdy z mężem postanowiliśmy pomóc teściowi, który cierpił na reumatyzm. Choroba dotknęła go tak poważnie, że przez dwa tygodnie praktycznie nie wstawał z łóżka. Przy każdym stąpięciu odczuwał dokuczliwe bóle w kolanach i stopach. Po 10 terapiach dolegliwości minęły jak ręką odją. Teraz teść tańczy i podskakuje, pokazując znajomym w jak świetnej jest formie.

Miałam luszczącą się skórę, czerwone plamy, ropiejące ranki. Ci, którzy tego nie doświadczali, nie są w stanie zrozumieć, co to za cierpienie. Nie kończące się wizyty u specjalistów w gabinetach, poradniach, szpitalach. Nie mogłam jeść białka, a w związku z tym nabiału, mięsa, ryb, mąki i wszystkich jej przetworów.

Największym ciosem dla mnie była wiadomość, że moja córka Agata jest takim samym alergikiem. Dowiedziałam się o BRT i ponoc rewalacyjnej terapii biorezonansowej i spróbowałam.

Dzisiaj pani Beata śmieje się, że jest żywą reklamą naszego gabinetu i pokazuje ręce bez wysypki i ran, które niedawno jeszcze miała. Po alergii nie zostało śladu. Ona i jej córka są zdrowe.

Takich żywych reklam są już setki. Ludzi wyleczonych z alergii, cukrzycy, egzem, tarczycy, nerwicy, astmy, chorób zwyrodnieniowych stawów i kręgosłupa, układu krążenia, serca nad- i niedociśnienia tętniczego, chorób wrzodowych żołądka i dwunastnicy, dróg oddechowych, braku odporności i wielu innych.

Leczenie jest oparte na metodzie terapii biorezonansowej, która zakłada, że każdy człowiek posiada indywidualne spektrum drgań.

Aparat BRT odróżnia fale prawidłowe od patologicznych, modyfikuje je i w zmienionej formie przesyła do organizmu, co w konsekwencji prowadzi do wyleczenia.

Co ważne, jest to leczenie bez lekarstw, bezbolesne i bez skutków ubocznych.

Ludzie różnie przyjmują to, co robimy. Niektórzy z niechęcią, inni z nadzieją. Wielu przychodzi podziękować. Spróbować może każdy. Wystarczy uwierzyć. Aparat BRT jest bezpieczny, posiadamy wydany dla niego najwyższy europejski certyfikat ISO 9002 dla sprzętu medycznego.



Gabinet, informacje i rejestracja:

BYDGOSZCZ,
ul. ks. Popiełuszki 28,
tel. (052) 375 51 59.
GDAŃSK-WRZESZCZ,
ul. Dubois 85,
tel. (058) 520 12 90

29448

Jak zatrudnić radcę prawnego?

Prowadzę działalność gospodarczą na dość dużą skalę, często więc spotykam się z problemami prawnymi, których nie mogę samodzielnie rozwiązać. Chciałbym zatrudnić radcę prawnego, lecz nie jestem pewien, jaką umowę powinienem z nim zawrzeć – pisze czytelnik.

W zależności od występujących potrzeb czytelnik może zawrzeć z radcą prawnym umowę o pracę lub umowę cywilnoprawną, np. umowę-zlecenie.

Zawarcie umowy o pracę spowoduje, że radca prawny będzie zobowiązany, podobnie jak każdy pracownik, do świadczenia pracy osobiście, pod kierownictwem pracodawcy, w miejscu i czasie przez niego wyznaczonym. Czytelnik zaś jako pracodawca musi ustalić i terminowo wypłacać umówione wynagrodzenie oraz udzielać świadczeń przewidzianych w przepisach prawa pracy (np. urlopu wypoczynkowego, zwolnień od pracy w określonych okolicznościach) i wypełniać inne obowiązki określone w Kodeksie pracy, szczególnie w art. 94.

Radca prawny, który podejmie pracę na podstawie umowy o pracę ma obowiązek przychodzenia do pracy w umówionym czasie, niezależnie od liczby i stanu spraw do załatwienia, musi też świadczyć pracę osobiście zarówno w lokalu pracodawcy, jak i występującą w charakterze pełnomocnika, np. przed sądem, urzędami i instytucjami. Gdyby czytelnik zdecydował

się powierzyć obsługę prawną firmie na podstawie umowy-zlecenia, powinien ustalić w niej warunki świadczenia tej usługi. Istotne jest ustalenie zakresu spraw powierzonych zleceniobiorcy (np. opiniowanie pod względem zgodności z prawem zawierania umów handlowych, dochodzenie wierzytelności, obsługa określonych spraw pracowniczych itp.) Należy podkreślić, że przy umowie-zleceniu nie ma tak ścisłego podporządkowania świadczącego pracę w stosunku do zleceniodawcy, jakie występuje w ramach stosunku pracy. Głównym celem tej umowy jest bowiem staranne wykonanie usługi, a nie świadczenie pracy jako takiej i pozostawanie w stałej dyspozycji pracodawcy. Zleceniobiorca, w odróżnieniu od pracownika, może powierzyć wykonanie usługi osobie trzeciej, odpowiada jednak wobec dającego zlecenia za czynności swego zastępcy.

Przy podejmowaniu decyzji co do podstawy, na jakiej radca prawnemu zostanie powierzona obsługa firmy, czytelnik powinien przede wszystkim brać pod uwagę zakres praw, jakie chce powierzyć danej osobie, pożądane relacje między stronami, w tym sposób podporządkowania (pracowniczy czy umowny), dyspozycyjność itp.

(INFOR)

Podstawa prawna: art. 22 i 94 Kodeksu pracy; art. 734-751 Kodeksu cywilnego



Naukowcy z Akademii Medycznej w Gdańsku przedstawili rezultaty swoich wstępnych badań nad skutkami stosowania przez pacjentów terenu Polski Północnej najnowszych środków określaných jako „chemia nastrojów”, czyli tzw. pigułki szczęścia – Prozacu, seksu – Viagry oraz antidotum na nieśmiałość – Seroxatu.

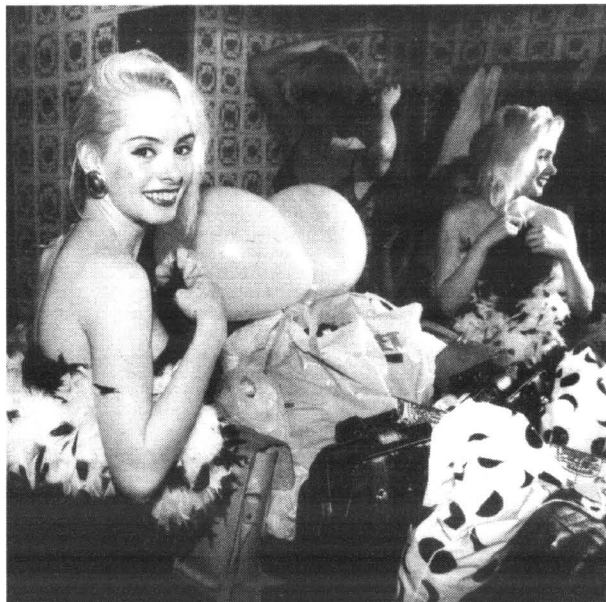
POD WPŁYWEM CHEMII

Jak przewidywali lekarze i psychologowie, właśnie ta ostatnia tabletką miała zrobić furorę wśród nam współczesnych, którzy coraz wcześniej i częściej cierpią na różnego rodzaju lęki i stresi. Zdaniem prof. Janusza Rybakowskiego, który jako pierwszy w Polsce opublikował na ten temat pracę, Seroxat nie uczynił jednak z naszych rodaków dusz towarzysza i oratorów, za to dał się poznać jako bardzo pomocny w leczeniu tzw. fobii społecznej – nowej choroby przełomu XX i XXI wieku.

Innymi słowy – wyjaśnia profesor – okazało się, że pigułka na nieśmiałość nie ma nic wspólnego z ośmieleniem nieśmiałych. U zdrowego człowieka

może wywołać co najwyżej uczucie senności, które nijak się ma do euforii i przebojowości, jaką obiecują doniesienia prasowe – dementują psychiatrzy, od kilku lat zapisujący Seroxat chorym na depresję i rozmaite dolegliwości lękowe. Raczej mało prawdopodobne, by nieśmiałość można było kiedykolwiek zwalczyć za pomocą leków. Bo i po co miałyby się to robić? Przecież nie jest ona chorobą, ale cechą charakteru, w dodatku czasem bardzo urokliwą.

Prawdopodobnie źródłem fali doniesień o zmierzchu ery nieśmiałości było opatrzone zrozumienie przez wężące za sensacją media terminu extreme shy-



Powszechnie uważa się, że najmłodniejsza ostatnio „pigułka szczęścia” – Seroxat z dnia na dzień zmieni szarą myszkę w kobietę – wampę, a zakompleksionego ponuraka w duszę towarzystwa. Tak nie jest – twierdzą lekarze – chyba, że chodzi o ludzi bez kompleksów, a jedynie wychowanych w skromności...

ness, używanego w psychiatrii do określenia jednego z objawów choroby zwanej fobią społeczną. Jest ona poważnym, wymagającym leczenia zaburzeniem psychicznym.

U cierpiących na tę chorobę dochodzi do silnych somatycznych i psychicznych objawów lęku przy okazji kontaktów z innymi osobami lub wystąpięć publicznych. Chory gwałtownie się czerwieni, zaczyna się pocić, drzą mu ręce, sztywnieją mięśnie i zasycha w gardle, może pojawić się ból głowy, biegunka, a nawet palpacje serca. Powodem dziwnego dla postronnych zachowania osoby cierpiącej na fobię społeczną nie są urojenia,

ale paraliżujący strach przed negatywną oceną, a nawet poniżeniem.

Chory jest świadomy, że kaskada tych niezwykle krępujących objawów, nad którymi nie jest w stanie zapanować, spada na niego w pewnych okolicznościach, dlatego za wszelką cenę stara się ich unikać.

- Może to dotyczyć określonej czynności, np. jedzenia w miejscu publicznym, spotkania z osobą płci przeciwnej lub rozmowy z przełożonym – tłumaczy prof. Rybakowski. – W nasilonej postaci choroby lęk dotyczy wszelkich kontaktów społecznych poza kontaktami z najbliższą rodziną.

cd. na str. 4

UWAGA PROMOCJA

Samochody użytkowe - promocja do 30.06.2001



UMIĘDZIECZENIE
AC, OC
NHW, Car
Assistance
Złota Kłosa
W CENTRUM
SAMOCHODÓW

Rabat specjalny
8 - 12 %

Rabat specjalny
8%

LEASINGI

KREDYTY



Kulikowski

Autoryzowany Dealer Volkswagen

Gdynia, ul. Morska 314 tel. 663 99 98
serwis tel. 663 99 84

Rekomendujemy also

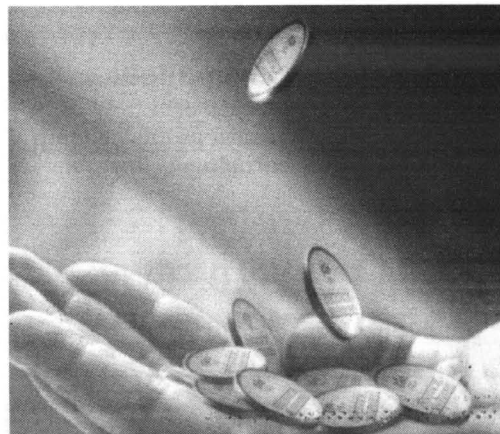
Volkswagen.
Wiesz, co masz.



Leasing zamiast... podatku

Leasing jest formą finansowania szczególnie polecaną małym i średnim firmom, ze względu na jego stosunkowo dużą dostępność. Często okazuje się również najbardziej atrakcyjny pod względem kosztów. Leasing ma wiele zalet, których nie daje np. kredyt inwestycyjny. Pierwszą i podstawową jest prosta procedura zawierania umowy oraz szybkość jej realizacji. Dodatkowe zalety to korzystne warunki ubezpieczenia przedmiotu leasingu, a także korzyści podatkowe. Ważne dla firm decydujących się na tę formę finansowania może być również to, że zobowiązania z tytułu leasingu operacyjnego nie obciążają bilansu firmy.

cd. na str. 5



Pod wpływem chemii

cd. ze str. 3

Wówczas chory przeżywa ghenę za każdym razem, kiedy musi wyjść po zakupy, załatwić coś w urzędzie, wskazać drogę nieznanemu. Niektórzy chorzy boją się nawet rozmawiać przez telefon i podróżować środkami komunikacji publicznej. Fobii społecznej przeważnie (w 2/3 przypadków) towarzyszą inne zaburzenia psychiczne, tj. depresja i rozmaite stany lękowe.

Fobie społeczną (ang. social phobia lub social anxiety disorder) opisano jako samodzielną jednostkę chorobową w międzynarodowej klasyfikacji medycznej dopiero w 1992 r. (Polska przyjęła tę klasyfikację pięć lat później). Zdaniem niektórych psychiatrów, fobia społeczna jest jedną z ważnych chorób lat 90. Międzynarodowe bada-

nia epidemiologiczne pokazały, że cierpi na nią 2-5 proc. społeczeństwa, bez względu na narodowość. W 1994 r. pod auspicjami Światowego Towarzystwa Psychiatrycznego uruchomiono program edukacyjny mający na celu szerzenie wiedzy na temat tej choroby wśród psychiatrów i lekarzy pierwszego kontaktu.

- U zdecydowanej większości pacjentów objawy fobii społecznej ujawniają się w okresie dzieciństwa lub w wieku dorastania - mówi prof. Rybakowski. - Jednak w większości przypadków chorzy trafiają do specjalisty w wieku dorosłym, kiedy objawy są już poważnie nasilonie. Wtedy naturalnie trudniej o wyleczenie. Dlatego na rozpoznawanie objawów fobii społecznej w swoich podopiecznych powinni być wyczuleni pedagodzy

i psychologowie szkolni, a nawet nauczyciele.

Badania dowiodły, że osoby dotknięte fobią społeczną w porównaniu ze zdrowymi są gorzej wykształcone, osiągają niższe zarobki, mają większe trudności ze znalezieniem pracy i nawiązaniem przyjaźni, dlatego częściej pozostają samotne i miewają myśli samobójcze.

Pierwsze próby leczenia fobii społecznej, podejmowane w latach 80. przy użyciu leków z grupy nie-selektywnych inhibitorów monoaminooksydazy (MAO), były wprawdzie skuteczne, ale dość kłopotliwe dla chorych ze względu na rygorystyczne diety. Ponadto ich zażywanie wiązało się z dużym ryzykiem wystąpienia poważnych objawów niepożądanych.

Istotny przełom w leczeniu fobii społecznej nastąpił dopiero w latach 90. i był związany z pojawieniem się dwóch nowych grup leków:

selektywnych inhibitorów MAO (np. Moclobemid) i selektywnych inhibitorów wychwytu zwrotnego serotoniny, w skrócie zwanych SSRI (m.in. Prozac i Seroxat).

- Przełom ów polegał na zaistnieniu możliwości bezpiecznego leczenia chorych z lekkimi zaburzeniami psychicznymi, których dotychczas w ogóle nie leczono albo ich leczenie powodowało poważne objawy niepożądane - tłumaczy prof. Rybakowski.

Pierwszym lekiem z tej grupy był Prozac, który rzeczywiście okazał się przełomem w leczeniu depresji. Jednak pierwszym lekiem z grupy SSRI, zarejestrowanym ze wskazaniem do leczenia fobii społecznej, jest Seroxat. Z najnowszych, także polskich, wstępnych badań nad efektami stosowania Seroxatu w leczeniu fobii społecznej wynika jego skuteczność. Poprawę zaobserwowano u 55 proc. chorych, którym przez 12 tygodni

podawano ten lek.

Chociaż w przypadku fobii społecznej leczenie farmakologiczne daje najszybciej pożądane efekty, to jednak dopiero jego połączenie z odpowiednią formą psychoterapii pozwala je utrzymać. Najbardziej wskazana w tym przypadku jest terapia grupowa oparta na treningu kształtującym u chorego praktyczne umiejętności zachowania w konkretnych sytuacjach społecznych.

Wprawdzie na tle wiedzy na temat diagnozowania i leczenia fobii społecznej sprzed zaledwie kilku lat nowe leki wydają się rzeczywiście rewolucyjne, to jednak nawet one nie są wolne od działań ubocznych. Bóle głowy, nudności, a także możliwość wystąpienia zaburzeń funkcji seksualnych powodują, że pewien (wprawdzie niewielki - mniej niż 5 proc.) odsetek chorych rezygnuje z terapii Seroxatem.

K. Sutek



4+1

Dodajemy do Twoich ogłoszeń!

Jeżeli zamówisz 4 emisje tego samego ogłoszenia drobnego w „Gazecie Turystyka”* - sobotnim dodatku „Gazety Wyborczej” - po raz piąty wydrukujemy je ZA DARMO (albo za 1 zł na żółtym tle)

* dotyczy wydania stołecznego i krajowego




www.gazeta.pl/turystyka

Zamówienia:

- ▶ w biurach ogłoszeń „Gazety Wyborczej” w całym kraju
- ▶ w biurach ogłoszeń współpracujących z „Gazetą Wyborczą”
- ▶ przez telefon 0 801 654 321
- ▶ e-mail: reklama@gazeta.pl

Szczegóły promocji - Agnieszka Komorowska, tel. (0 22) 555 55 30

Promocja trwa do 1 września



WYŻSZA SZKOŁA FINANSÓW i RACHUNKOWOŚCI

Sopot, ul. Kościuszki 22/24,
tel./fax 550 78 80, tel. 550 76 19
www.wsfir.gda.pl, office@wsfir.gda.pl

STUDIA DZIENNE I ZAOCZNE

- **rachunkowość**
 - rachunkowość
 - doradztwo podatkowe
- **zarządzanie finansami**
 - inwestycje i nieruchomości
 - zarządzanie finansami przedsiębiorstw
 - informatyka w zarządzaniu finansami

STUDIA PODYPLOMOWE

- podatkowe
- rachunkowości



Wysza Szkoła Morska w Gdyni

Wydział Nawigacyjny



PO RAZ PIERWSZY BEZ EGZAMINÓW WSTĘPNYCH

W roku akademickim 2001/2002 Wydział Nawigacyjny Wyższej Szkoły Morskiej w Gdyni prowadzi rekrutację na:

Studia dzienne:

- 5 -letnie magisterskie na kierunku: NAWIGACJA w specjalności TRANSPORT MORSKI
- 3,5 - letnie inżynierskie na kierunku TRANSPORT w specjalności EKSPLOATACJA PORTÓW I FLOTY

Studia zaoczne:

- 4 - letnie inżynierskie na kierunku: NAWIGACJA w specjalności TRANSPORT MORSKI
- 4 - letnie inżynierskie na kierunku TRANSPORT w specjalności EKSPLOATACJA PORTÓW I FLOTY
- 2 -letnie magisterskie uzupełniające dla absolwentów studiów inżynierskich na kierunku NAWIGACJA

Wyczerpujących informacji udziela:
Dziekanat Wydziału Nawigacyjnego WSM
al. Zjednoczenia 3, 81-345 Gdynia
tel./fax (058) 620 26 74
e-mail: wndt@wsm.gdynia.pl
http://www.wsm.gdynia.pl/wn/index





**GDAŃSKA WYŻSZA
SZKOŁA HUMANISTYCZNA**
ul. Biskupia 24B, 80-815 Gdańsk

ogłasza nabór na studia
dienne i zaoczne na wydziałach:

- ★ PEDAGOGIKA
- ★ ZARZĄDZANIE I MARKETING
- ★ POLITOLOGIA I DZIENNIKARSTWO

WAŻNA INFORMACJA:
do końca czerwca promocyjna cena wpisowego
(studia dzienne)

Tel. 624-85-47, 781-51-00

29/47/2001



**WYŻSZA SZKOŁA
ZARZĄDZANIA
W SŁUPSKU**

Oferujemy studia:
DZIENNE * ZAOCZNE * EKSTERNISTYCZNE
na kierunkach:

- * ZARZĄDZANIE I MARKETING
- * FINANSE I BANKOWOŚĆ

CZESNE:
studia dzienne 1700 zł/semestr
studia zaoczne 1500 zł/semestr

ZAPRASZAMY NA PODYPŁOMOWE STUDIUM
DORADZTWA PODATKOWEGO

76-200 Słupsk
ul. Banacha 10

WWW.WSZ.SLUPSK.PL
rektorat@wsz.slupsk.pl

DZIAŁ REKRUTACJI, tel./fax (059) 843 16 96

29/45/2001

**WYDZIAŁ ZARZĄDZANIA I EKONOMII
POLITECHNIKI GDAŃSKIEJ**
ogłasza nabór
na STUDIUM PODYPŁOMOWE PEDAGOGICZNE

Zastanawiasz się?
Masz jeszcze szansę zdobycia u nas kwalifikacji
pedagogicznych

Dwusemestralne studium przeznaczone jest dla absolwentów
szkół wyższych uczących w szkołach przedmiotów zawodowych,
nie posiadających przygotowania pedagogicznego.
Uzyskane kwalifikacje pedagogiczne upoważniają do nauczania
przedmiotów zawodowych w szkolnictwie wyższym i średnim.

Warunki funkcjonowania Studium:

- liczba uczestników 40
- liczba godzin 270
- zajęcia trwają dwa semestry i odbywać się będą co dwa tygodnie w soboty i niedziele od godz. 9.00 do 17.00.

Zgłoszenia do 10.07.01 r.
tel. 347 23 70, fax 347 18 61

Wydział Zarządzania i Ekonomii PG
ul. G. Narutowicza 11/12
80-953 Gdańsk

57/091

Leasing zamiast... podatku

cd. ze str. 3

Polscy przedsiębiorcy często nie są dobrze poinformowani o poszczególnych formach pozyskiwania kapitału. Naturalnym następstwem braku wiedzy są liczne obawy. Leasing jest bezpieczną formą finansowania inwestycji, jednak, jak w każdym innym wypadku, tak i tutaj wskazana jest ostrożność. Przy wyborze firmy leasingowej należy zwrócić uwagę na jej kondycję finansową. Należy pamiętać, że w przypadku ogłoszenia jej upadłości, wierzyciele mogą domagać się od leasingobiorcy zwrotu przedmiotu leasingu, który często jest przedmiotem zastawu na rzecz banku kredytującego firmę leasingową.

W praktyce w takich przypadkach zobowiązania klienta wobec firmy leasingowej były przenoszone na banki kredytujące zakup przedmiotu leasingu. On sam nadal pozostawał w rękach klienta. Dlatego również ważne jest ustalenie realnego właściciela firmy leasingowej (np. banku).

Dużo wątpliwości budzi fakt, że w okresie trwania umowy leasingu operacyjnego jego przedmiot nie należy prawnie do korzystającego z niego podmiotu. Przedsiębiorcy obawiają się, że po jej zakończeniu utracą prawo do posiadania finansowanego w ten sposób środka trwałego. Niejasne bywa dla nich również rozwiązanie sytuacji, w której z różnych przyczyn zalegaliby z płatnością rat leasingowych. Boją się, iż chwila niedyspozycja firmy może spowodować utratę przedmiotu leasingu.

Prawdą jest, że w leasingu operacyjnym nie ma gwarancji, że przedmiot leasingu zostanie przedsiębiorcy odsprzedany po zakończeniu okresu umowy. Uwarunkowanie to wynika z obowiązujących przepisów podatkowych. Należy jednak pamiętać, że firmom tym nie zależy na przejmowaniu środków trwałych będących przedmiotem leasingu.

Jako pewnego rodzaju zabezpieczenie można traktować dodatkowy punkt w umowie, w którym leasingodawca wyraża zgodę na przedłużenie okresu jej obowiązywania. Dla przedsiębiorcy niesie to podwójną korzyść. Jeżeli kwota wykupu danego przedmiotu okaże się zbyt wysoka, może się zdecydować na dalsze korzystanie z dotychczasowej formy finansowania.

Warunki związane z zerwaniem umowy leasingu z powodu opóźnienia płatności firmy negocjują przed podpisaniem umowy. Najczęściej stosowanym wariantem jest rozwiązanie umowy po niezapłaceniu przez przedsiębiorcę dwóch kolejnych rat. Zdarza się jednak, że firmy dostosowują swoje wymagania do indywidualnych potrzeb klienta.

Panuje przekonanie, że leasing jest droższą formą pozyskiwania kapitału niż kredyt. Rzeczywiście, porównując wysokość rat odsetkowych, twierdzenie takie wydaje się uzasadnione. Jednak po dokonaniu głębszej analizy okazuje się, że koszty tych dwóch kon-

kurencyjnych źródeł są porównywalne, a czasami nawet korzystniejsze w przypadku leasingu. Cena leasingu zależy bowiem od sytuacji finansowej klienta oraz od możliwości sprzedaży przedmiotu leasingu w razie zerwania umowy. Na ogół koszty są niższe w przypadku wysokiej ceny przedmiotu i dobrej kondycji finansowej klienta.

Koszty leasingu mogą być porównywalne z kosztami kredytów inwestycyjnych. Jednak o wiele korzystniejszy jest sposób ich rozliczania, bo leasing pozwala na liczne oszczędności podatkowe. W momencie podpisania umowy przedsiębiorca jest zobowiązany do zapłacenia podatku VAT jedynie od wstępnej opłaty leasingowej, w przypadku kredytów jest on opłacany od całej wartości środka trwałego. Wpłaty leasingowe zalicza się do kosztów uzyskania przychodu, co wpływa na obniżenie podatku dochodowego.

W przypadku leasingu kapitałowego (finansowego) istnieje również możliwość przy pewnych uwarunkowaniach dokonania całości odpisów amortyzacyjnych w trakcie trwania umowy leasingu. Warunkiem jest zawarcie jej na czas nie krótszy niż 60 miesięcy oraz wybranie środka trwałego z odpowiedniej grupy. Dzięki leasingowi przedsiębiorcy w niektórych przypadkach mogą zatem praktycznie... nie płacić podat-
ków.

M.W.

Nagrodzić archeologa

Wiesław Skrobot, archeolog, członek Ostródzkiego Stowarzyszenia Kulturowego „Sasinia”, otrzymał prestiżową nagrodę za najlepszą pracę studialną, naukową i popularyzatorską

dotyczącą ochrony zabytków i muzealnictwa. Z okazji Międzynarodowego Dnia Ochrony Zabytków we Wrocławiu odbyło się uroczyste spotkanie laureatów konkursu Generalnego Konserwatora Zabytków i Stowarzyszenia Konserwatorów Zabytków. Spotkanie odbyło się pod patronatem ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego, generalnego Konserwatora Zabytków oraz prezydenta miasta Wrocławia. Podczas uroczystości Wiesław Skrobot otrzymał nagrodę od Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego za pracę naukową „Solniki pod lla-

wą – kreatywna funkcja wartości niematerialnych w ochronie leśnej przestrzeni kulturowej”.

Wiesław Skrobot znany jest dla mieszkańców Ostródy jako współzałożyciel Stowarzyszenia na Rzecz Powołania Muzeum Regionalnego w Ostródzie oraz pełnomocnik ds. utworzenia muzeum. Dzięki jego staraniom zgromadzone ekspozycje można do dziś podziwiać w izbach muzealnych ostródzkiego zamku. Wiesław Skrobot jest także członkiem Wspólnoty Kulturowej „Borussia” oraz Ostródzkiego Stowarzyszenia Kulturowego „Sasinia”. Zawsze chętnie pomaga młodym osobom, które zajmują się historią Warmii i Mazur.

„Oświata-Lingwista”



**SZKOŁA ŚREDNIA
W JEDEN ROK**

* kurs przygotowawczy do egzaminu dojrzałości
MATURA - styczeń 2002

Zapisy i informacje:
Gdańsk, ul. Malczewskiego 51
tel. (058) 346-35-56,
300-58-58

Gdynia, ul. Orłowska 57
tel. (058) 624-84-33

Elbląg, ul. Junaków 2
tel. (055) 232-68-19,
232-53-47

Program najlepszy w Polsce

Według Państwowej Agencji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych łława jako gmina miejska jest jedną z wiodących w profilaktyce i rozwiązywaniu problemów alkoholowych na terenie całego kraju. W roku 2000 na realizację założeń Miejskiego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Uzależnień wydano tam ponad 570 tys. zł, prawie 364 tys. zł to wysokość środków, jakie miasto uzyskało z opłat za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych.

Sieć w domu

Wyobraź sobie samochód, który świadomy twoich gustów muzycznych automatycznie, bezprzewodowo ściąga doskonałą mieszankę plików MP3 z domowego komputera, byś mógł posłuchać ulubionej muzyki w drodze do pracy. W kuchni masz inteligentne zmywarki, uruchamiające się w momencie, gdy popyt na energię - a co za tym idzie jej cenę - jest najniższy. Światło włącza się, kiedy wchodzisz do pokoju, i wie, że o trzeciej nad ranem, gdy korzystasz z łazienki, nie powinno świecić zbyt intensywnie.

Science fiction? Na razie tak, ale w miarę jak wyobrażamy sobie nowe możliwości, wiele z nich staje się rzeczywistością. Pojawiające się produkty i technologie coraz bardziej ułatwiają budowę domo-

wych sieci i - co ważne - kosztują coraz mniej.

Pierwszy i najważniejszy krok to dokonanie wyboru sieci, na którą będziesz mógł sobie pozwolić finansowo i umiał ją zainstalować. Możesz zdecydować się na sieć przewodową (Ethernet albo HomePNA - rozwiązanie korzystające z istniejącego okablowania telefonicznego), bezprzewodową (AirPort albo HomeRF) bądź kombinację obu tych typów.

Sieci bezprzewodowe są bardziej elastyczne niż przewodowe. Może to oznaczać, że maile będziesz mógł wysłać siedząc na sofie, a połączenie dwóch komputerów stojących na różnych piętrach czy w różnych kracach domu nie będzie stanowiło problemu.

„Digit”

Podłóżę z desek

Przed wylaniem samopoziomującej zaprawy podłogowej na starą podłogę z desek musimy usunąć ich klawiszowanie, przeszlifować je i zagruntować odpowiednim preparatem. Następnie zszyczkami przybijamy do nich siatkę z włókien szklanych. Na tak przygotowane podłóżę wylewamy cienką, 10mm warstwę zaprawy podłogowej, tzw. renowacyjnej.

OFERTA

Ziemia nad jeziorem ,strefa łławskiego parku Karjobrozowego, 40 ha, linia brzegowa ok. 3 km. P.W. GALLUS

ul. Niepodległości 4

14-200 ława

tel./fax

9089) 648 45 48, 648 38 14

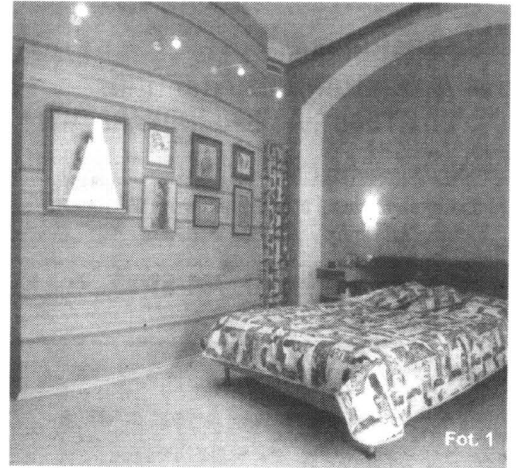
69/203

Wciąż jeszcze możemy nabawić się kompleksów, oglądając wyposażenie mieszkań w bogatych krajach Zachodu. A jak mieszka się na Wschodzie. Na pewno mniej okazałe, lecz np. wnętrza mieszkalne elity intelektualnej Moskwy godne są naśladowania. Zajrzyjmy do jednego z nich, należącego do Natalii i Griszy z Kazankowoych.

ZAMIĄST „KOMUNAŁKI”

Oglądając przed zakupem siedem pokoi na pierwszym piętrze Grisa myślał, iż mogły należeć do profesora Prieobrażeńskiego, bohatera powieści „Psie serce”. Niewiele się pomylił - przed renowacją zajmował je lekarz Niekrasow, kuzyn wielkiego poety. Wyżej także mieszkał lekarz, a czwartym piętrze zapomniany dziś literat Kraszennikow.

Klatka schodowa dokumentuje, że wspólnotową bylejąkość socjalizmu energicznie wypiera hedonistyczno-indywidualistyczny tryb życia. Winda jest jeszcze odrapana, ale drzwi do mieszkań wracają z renowacją wyheblowane, pociągnięte lakierem, z wstawionymi szybkami. Na schodach mijają się coraz mniej ludzi, za to coraz lepiej ubranych. Po renowacji dziewięć tutejszych miesz-



Fot. 1

kań zmieniło się w 30 komunalek. Dzisiaj pozostała jedna. Lekarz Niekrasow nie miał siły przebicia książkowego profesora Prieobrażeńskiego, dokwaterowano mu krawcowce z Teatru Bolszoj. Ponoć był zadowolony: lokatorki nie kęły i nie spluwały na parkiet.

Kazankowowie odtworzyli - z niewielkimi zmianami - pierwotny wystrój mieszkania. Wnętrze pomagała im urządzić projektantka Swietłana Pisarska. Jej zadaniem było połączyć nowoczesność z pasją kolekcjonerską Griszy, któremu trudno przejść obojętnie obok starego mebla, obrazu czy bibelotu z początku

ubiegłego wieku. Najwięcej intensywności wykazała w sypialni (fot. 1), która wygląda nieco jak z filmu science-fiction: bladoniebieskie tapety w kilku wzorach, żarówki w metalicznej obudowie, na podłozę wykładzina o grubym splocie. Mocne akcenty kolorystyczne stanowią zasłony i narzut na łóżko. Zamiast szafy jest „wybrzuszenie” na garderobę. Na półokrągłej, niczym burtą okrętu ścianie garderoby wiszą ołówkowe akty.

Z „zimną” sypialnią kontrastuje „gorący” gabinet (fot. 2), którego ściany okleja ciemnozielona tapeta.

cd. na str. 7



Fot. 3

PRUSZCZ GDAŃSKI, ul. Obr. Westerplatte 1A,
tel./fax (058) 773 35 51, 773 35 52
TCZEW, ul. Głowackiego 11, tel. 532 19 90
ZUKOWO, ul. Kościelna 9, tel. (058) 681 82 56
BUD-MOR - NASZ PARTNER HANDLOWY
WŁADYSŁAWOWO, ul. Parkowa 4, tel. 674 21 17
e-mail: makrobud@poczta.onet.pl
www.makrobud.com.pl

BORGA

PROMOCJA

| | |
|---|--|
| <p>BLACHODACHÓWKI:</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ POLIESTER od 17,92 zł/m² ◆ POLIESTER mat od 22,80 zł/m² ◆ PLASTISOL od 24,40 zł/m² | <p>NAJWIĘSZY NA WYBRZEŻU WYBÓR POKRYĆ DACHOWYCH</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ DACHÓWKA CERAMICZNA od 25,00 zł/m² ◆ DACHÓWKA CEMENTOWA od 24,00 zł/m² ◆ BITUMICZNA PŁYTA FALISTA od 15,50 zł/m² |
|---|--|

ORYNNOWANIE, OKNA DACHOWE, ŁATY, FOLIE, STOLARKA OKIENNA NA WYMIAR, AKCESORIA DACHOWE, DREWNO KONSTRUKCYJNE, DREWNIANE MEBLE OGRODOWE, OGRODZENIA, SIATKA OGRODZENIOWA, ELEMENTY ŚCIENNE I STROPOWE LEIER

ZAPEWNIAMY TRANSPORT. BLACHY DOCINAMY NA WYMIAR. BEZPŁATNE DORADZTWO TECHNICZNE. CENY PROMOCYJNE DO 30.06.2001

APARATURA KONTROLNO-POMIAROWA AUTOMATYKA PRZEMYSŁOWA

manometry, termometry
- K.F.M. Włocławek
zawory regulacyjne,
POLNA Przemysł

**siłowniki PKA, ZAP
rejestratory**
- KFAP, LUMEL
przetworniki
- KFAP, Falenica

przełączniki, styczniki

relpol s.a.

lampki, przyciski
- PROMET Sosnowiec
przełączniki
- PROMET Sosnowiec
wodomierze, ciepłomierze
- METRON, POWOGAZ

ZADZWOŃ, PRZYJEDŹ, ZOBACZ, KUP

SOPOT, ul. 3 Maja 6A , tel./fax (058) 551-54-32, tel. (058) 550-38-41

PRODUCENT OFERUJE

- Siatki ogrodzeniowe, leśne i inne
- Gwoździe
- Śruby
- Ogrodzenia
- Konstrukcje metalowe
- Garaże
- Rury, pręty kształtowniki
- Blachy i pokrycia dachowe
- Wyroby hutnicze
- Art. budowlane, rolnicze i ogrodnicze

**TWÓJ STALOWY PARTNER
czynne od 7.00 do 23.00
Kamionka k/Kwidzyna
tel. (055) 279-70-85 do 7
261-99-36 do 7**

**Dla odbiorców hurtowych
RABATY**

www.tex-1.com.pl e-mail: tex-1@com.pl

Budowanie w Onecie

Portal Onet.pl otworzył serwis dla ludzi zainteresowanych budową domu, architekturą oraz nieruchomościami. Nosi on nazwę Nowy Dom i powstał w współpracy z firmą ASP Poland, prowadzącą serwis extradom.pl. Nowa oferta Onetu.pl zawiera ponad 800 projektów domów podzielonych na kolekcje dworkowe, nowoczesne, tradycyjne, fantazyjne, rezydencje, domki letniskowe i garaże. Do dyspozycji internautów oddano przy tym wyszukiwarkę działającą w oparciu o takie kryteria, jak typ domu, wielkość, liczba łazienek i kuchni, chęć posiadania kominka, garażu czy piwnicy, autora projektu i biuro projektowe.

W skład nowego serwisu wchodzi także odpowiedź na pytania pochodzące od użytkowników serwisu. Udziela ich 64 architektów, najczęściej autorów prezentowanych projektów. W ramach nowego serwisu Onetu publikowane są także podstawowe informacje dotyczące budowy domu.

Internauci mogą się dowiedzieć, o czym należy pamiętać przed rozpoczęciem budowy, na co zwracać uwagę przy kupnie działki, jak najlepiej usytuować na niej dom oraz jak zagospodarować teren wokół niego.

cd. na str. 8

ZAMIAST „KOMUNAŁKI”

cd. ze str. 6

Wnętrze wypełniają fińskie meble, cenione w Rosji za solidność. Na biurku secesyjne bibeloty.

W centralnej części usunięto drzwi do salonu i jadalni, aby - zgodnie z rosyjską tradycją - było przestronnie, a całość, o funkcji miejsca spotkań rodziny i znajomych (fot. 3), stanowiła niejako zaplecze zawsze wielce tu szanowanej kuchni. (Kuchnia jest typowa, więc darujmy sobie opis tego technologicznego ciągu z okapem). Białe ściany 3,5-metrowej wysokości, gładka podłoga z dębowych desek, kolorowe plaszczyny obrazów imponują ar-



Fot. 2

chitektonicznym oddechem, a zarazem są przytulne, przyjazne.

W salonie współczesność reprezentują telewizor i pianino, ale główną atrakcją jest włoski stół oparty na nodze w formie korzenia (fot. 4). Idealnie współgra z rosyjskimi meblami końca XIX wieku. Były... tańsze niż współczesne meble importowane z Zachodu. Po renowacji gospodarze przywrócą im tradycyjne obicie w paski, zielono-złote albo niebiesko-srebrne, na razie zostawili pastelowe kwiaty.


Na ścianach - rosyjska awangarda z początku lat 50. Grisy udało się znaleźć parę rarytasów: dzieła futurystyczne Dawida Burluka, Roberta Falka i Ilii Maszkowa z „Waleta Karowego”, Natana Altmana, rosyjskich paryżan: Lewa Baksta i Natalii Gonczarowej. Jest też niezależna sztuka z lat 1950-190 - rysunki Anatolija Zwieriewa i Wadima Sidura. Najwięcej obrazów wisi w zakrzywionym korytarzu, który przekształcił się w domową galerię sztuki.

A.Ż.



Fot. 4

29/41



AGRO SPÓŁKA Z O.O.
ZAOPATRZENIE

ul. Grunwaldzka 497, 80-309 Gdańsk-Oliwa
tel. (058) 554 18 11, 552 00 27 do 29
tel./fax (058) 554 18 12

Oferujemy w ciągłej sprzedaży hurtowej i detalicznej szeroką paletę wyrobów

- środki ochrony roślin
- nawozy mineralne rolnicze i ogrodnicze
- preparaty do dezynsekcji i deratyzacji
- pasta BLACK-OUT

Sklep dla działkowców (i nie tylko) z pełną gamą ŚRODKÓW I NAWOZÓW czynny w godz.: pn.pt. 8.00-18.00, sob. 9.00-13.00

tel. sklep (058) 552 00 27 do 29 w. 238

Uczestniczymy w Targach Rolniczych w:
● Starym Polu k. Malborka 16-17.06.2001 r.
ZAPRASZAMY

OFERTA

Oferujemy do sprzedaży lub najmu kamienicę o zabudowie secesyjnej:

- powierzchnia całkowita 1.449.60 m²
- powierzchnia użytkowa 1.081.00 m²
- położona w centrum ławy
- kamienica idealnie pasuje jako budynek bankowy, administracyjny
- cena sprzedaży - 1m² od 1.000 PLZ
- cena najmu od 16 PLZ za 1m²

Istnieje możliwość sprzedaży kamienicy w częściach w postaci lokali użytkowych

P.W. GALLUS
ul. Niepodległości 4
14-200 Ława
tel./fax (089) 648 45 48, 648 38 14
kom. 0601 682 779

69/202

03/042



BALEX METAL

Balex Metal sp. z o.o. Bolszewo ul. Wejherowska 12 C
tel. /058/ 778 44 44, fax /058/ 778 44 55, www.balex.com.pl

Oddział Tczew

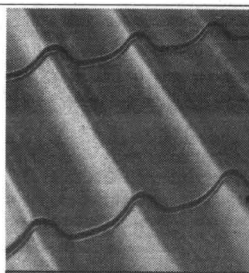
ul. 30 Stycznia 32, tel/fax /058/ 532 29 02

Oddział Gdańsk

ul. Grunwaldzka, 244 tel/fax /058/ 344 74 90

Oddział Bydgoszcz

ul. Grunwaldzka 105 A, tel /052/ 321 30 07, fax /052/ 321 30 14



Blachodachówki

Producent

Blachodachówki

Blachy trapezowe

Kasety ścienne

Panele ścienne

Płyty warstwowe

Belki żelowe

Hale ZET

Profile zamknięte

Gdy zauważymy, że nasza ulubiona roślina padła ofiarą jakiegoś szkodnika lub marnieje trawiona chorobą, najczęściej ratunku dla naszych okazów szukamy w preparatach chemicznych. Stosowanie ich wymaga jednak wiele rozważy.

OSTROŻNIE Z CHEMIĄ



stancję biologicznie czynną, powodującą zniszczenie określonych organizmów szkodliwych, oraz rozpuszczalniki i nośniki. Podstawowe wiadomości o środku chemicznym zawarte są już w nazwie preparatu. Znajdują się tam cyfry oznaczające ilość substancji czynnej (w mililitrach lub gramach) zawartej w 1 litrze albo kilogramie preparatu i litery określające rodzaj formy użytkowej. Wszystkie ostrzeżenia i symbole na etykietach są ważne, zwłaszcza należy zwracać uwagę na klasę toksyczności oraz na okres karencji (dla roślin warzywnych i owocowych). Duże znaczenie mają też informacje dotyczące toksyczności dla pszczoł i ryb, trzeba wiedzieć, czy środek można stosować na kwitnące rośliny lub w pobliżu zbiorników wodnych.

Toksyczność: klasa I - truciźny ostry; klasa II - truciźny; klasa III - środki szkodliwe; klasa IV - środki mało szkodliwe; klasa V - środki praktycznie nieszkodliwe.

Karencja - ilość dni, jaka musi upłynąć od chwili oprysku do zbioru owoców lub warzyw.

Uwaga! Skuteczność stosowanych preparatów zależy od pogody. Zabiegi najlepiej wykonywać w pochmurne, ale bezdeszczowe i bezwietrzne dni, a gdy jest słonecznie - tylko rano i wieczorem. Opryski w temperaturze powyżej 25°C mogą być szkodliwe dla roślin, a ponadto działanie niektórych preparatów bywa wtedy znacznie osłabione.

Materiał ten przygotował dla nas zespół miesięcznika „Kwiatnik”, w którego kolejnym numerze znajdziemy ponadto: Domowa liana - wszystko o syngonium; Kwiatowe dekoracje na schodach; Strelicja w doniczce i wazonie; Nowinki balkonowe; Nowości ogrodnicze oraz Kartowe odmiany iglaków.

Budowanie w Onecie

cd. ze str. 7

W ramach poradnika publikowane są również informacje o sprawach związanych z zakończeniem budowy i przejściem budynku do

użytkowania.

Tematy, które wzbudzają największe zainteresowanie internautów będą rozbudowywane i przekształcane w tzw. tematy miesiąca. Sami internauci będą zaś mogli dzielić się swoimi doświadczeniami i uwagami z zakresu budowy domów w ramach forum dyskusyjnego. KA

BIURO OBSŁUGI KLIENTA:

- Tczew, ul. Głowackiego 13 (Górki), tel. 532 42 53
- Starogard Gd., ul. Gdańska 29 (PKS), tel. 775 54 74



PRODUKCJA:

- Rywałd k. Starogardu, tel. 562-14-43

parapety zew. wewnętrzne
montaż-doradztwo

OCHRONA W MIESZKANIU

Zwalczanie szkodników w domu powinno być przede wszystkim bezpieczne. Preparaty najlepiej dodawać zapobiegawczo do ziemi, np. pałeczki owado- lub grzybobójcze. Skutecznie chronią one przed rozwijającymi się szkodnikami przez okres 6-8 tygodni. Jeżeli to nie wystarczy, pozostaje wykonanie zabiegu chemicznego. Oprysków nie powinno się jednak przeprowadzić w mieszkaniu, lecz na balkonie lub w ogrodzie (rośliny wnosimy z powrotem po 24 godzinach).


ZABIEGI W OGRODZIE

Przy drobnych zabiegach jako ubranie ochronne wystarczy

spodnie i bluza z długimi rękawami. Niezbędne są też rękawice gumowe, zakrywające przegub ręki, oraz gumowe obuwie. Podczas pracy ze środkami ochrony roślin należy przede wszystkim chronić drogi oddechowe i oczy. W czasie wykonywania zabiegu nie wolno pić, jeść i palić. Do oprysku powinniśmy użyć cały przygotowany roztwór. W żadnym wypadku nie wolno wylewać nadmiaru cieczy do kanalizacji. Po zakończeniu pracy należy się dokładnie umyć, używając dużej ilości wody i mydła. Ubranie trzeba uprać, a okulary i rękawice umyć wodą z mydłem.

CHEMICZNE ABC

Środki ochrony roślin zawierają jako główny składnik sub-



**80-283 Gdańsk,
ul. Potokowa 28,
tel./fax (058) 342 58 97**

BLACHY DACHOWE I ELEWACYJNE

FIRMA **BLACHY PRUSZYŃSKI**

Dostawcy: **KRUPP, RAUTARUUKI**

cena od **17,99 zł/m² netto**
atesty ITB, PZH gwarancja do **15 lat**

- blachodachówki
- blachy trapezowe powlekane i ocynkowane
- okna dachowe
- systemy orynnowań
- profesjonalne doradztwo
- przyjedziemy - wymierzimy - wycenimy - dowieziemy

**DACHÓWKI CERAMICZNE
DACHÓWKI CEMENTOWE
BLACHODACHÓWKI
OKNA DACHOWE
W PROMOCYJNYCH CENACH**

OFERUJEMY: TRANSPORT I WYKONAWSTWO, KALKULACJE MATERIAŁOWE



DACH - DEK

ul. Nowowiejskiego 35 A, 83-000 Pruszcz Gd.
tel./fax (058) 682 35 59,
tel. (058) 683 53 23, 0602 220 629,
www.tai.com.pl/dach-dek

OD 1 CZERWCA

PROMOCJA

Wykupując 4 ogłoszenia drobne w Dzienniku Pomorskim

5 otrzymujesz GRATIS

Zapraszamy do naszych biur reklamy



SPRZEDAM pół domu z możliwością rozbudowy na wsi, 550 m² działka, tel. (058) 561 80 28 po 20.00

SPRZEDAM ziemię! (4 hektary), Skarszewy, tel. (058) 588 23 85

KUPIĘ pieczarkarnię lub budynek pod zabudowę w okolicach Starogardu, tel. 0605 310 756

BORY Tucholskie. Tereny rekreacyjne, dachy, chaty, gospodarstwa rolne, tel. (058) 562 32 89

LICENCJONOWANE Biuro Obrótu Nieruchomościami "Parcela" Starogard Gd., ul. Kopernika 34/52, tel. kom. 0606 312 919 czynne od poniedziałku do piątku 16.00 - 19.00, soboty 9.00 - 14.00

SPRZEDAM gospodarstwo rolne 17,5 ha w tym 5 ha lasu z budynkami, tel. 0607 849 781

SPRZEDAM 6,25 ha ziemi w dobrym punkcie, tel. (058) 58853 84

SPRZEDAM pawilon handlowy murowany 100 m², przeznaczony dowolnie, Starogard, tel. (058) 562 86 71, 562 85 75

KWADRAT Nieruchomości, Tczew, ul. Obronców Westerplatte 24, 8.00 - 16.00, k redyty, projektowanie, tel. (058) 532-17-97, www.kwadratc.pl

SPRZEDAM domek letniskowy w lesie nad jeziorem w Borzechowie, Tel. (058) 532-78-68.

SPRZEDAM gos. rolne o pow. 5,99 ha wraz z zabudowaniami, Eugeniusz Gal, Greblin 18, 83-121 Rudno.

NIERUCHOMOŚCI Władasz sprzedaje: 3- i 1-pokojowe na Czyżkowie; 2-pokojowe 1 p., ogród, ul. Sobieskiego; 2-pokojowe na Such.; działkę bud. na Górkach, w Swarzędzie; dom w Baldowie, na Górkach, przy ul. Gdańskiej oraz szeregowie w centrum; wynajmę mieszkania oraz pom. handl.-biur.; sprzeda pawilon przy ul. Zwycięstwa. Tel. (058) 532-07-50, 0502-445-605.

SPRZEDAM rozpoczętą budowę domu w Tczewie na os. Staszka. Tel. 0603-105-373.

LOKAŁ handlowy w Tczewie - na każdej działalności - sprzedam. Tel. (058) 531-25-11, po 18.00.

SPRZEDAM obiekt 1000 m², nadający się na każdą działalność, dobra lokalizacja, własny parking. Tel. (058) 531-26-43 po 18.00.

DZIAŁKĘ rekreacyjną w Ocyplu 420 m², woda, prąd, domek. Tel. (058) 532-80-15.

UWAGA! Biznesmenie z bliska i daleka zainwestuj nie zwlekaj, bo pensjonat "Milosna" w Kwidzynie na Ciebie czeka. Atrakcyjne położenie w otoczeniu parku, który przylega do stadjynu koni. Nieruchomości "Daw" D. Trochowski, W. Fryca, tel. (058) 533-80-01, Tczew, ul. Jagiellońska 21.

HALA murowana 350 m², przy E1, Tczew-Górki oraz pawilon w centrum miasta, 118 m². Daw Nieruchomości, tel. (058) 533-80-01.

M-5, własnościowe, II p., zamienię na dom z dopłatą w Tczewie lub okolicy. Tel. (058) 533-85-57.

SPRZEDAM ziemię omną 7 ha i las sosnowy 3 ha. Wałcznierz, tel. 0604-340-585.

SPRZEDAM dom w Uśnicach. Tel. (058) 277-29-89, 0606-263-087.

ZBLEWO - piętro domu, garaż, piwnice część budynku gospodarczego, działka 408 m² Centrum, telefon, C.O. - sprzedam, tel. (058) 588 44 22 po 19.00

DOMEK drewniany ogrodowy sprzedam, tel. (058) 561 74 82

DOM wolnostojący + budynek gospodarczy, działka 2000 m² Bolesławowo k/Skarszew, sprzedam, tel. (058) 588 24 64

SPRZEDAM lub wynajmę osobie prywatnej lub firmie dom piętrowy, 5-pokojowy w Starogardzie z telefonem, trzema tarasami, ogrodem, garażem, dwiema łazienkami, zadbany, bliższe informacje, tel. 562 53 03

DOM w stanie surowym z oknami PCV w Starogardzie na działce 680 m² - sprzedam, tel. (058) 562 37 40, 0606 638 602

DOM w centrum Starogardu na każdej działalności sprzedam, tel. 0605 409 824

SPRZEDAM dom, w rozliczeniu przyjmę mieszkanie + dopł. Cena do uzgodnienia, tel. 0502 523 664

DOM w centrum Lubichowa oddam na własność na bardzo korzystnych warunkach z ważnego powodu. Zgłoszenia kierować pod nr tel. 588 54 22

SPRZEDAM domek jednorodzinny w Warlubiu, atrakcyjny wygląd, tel. (052) 332 60 53 po 18.00

SPRZEDAM rozpoczętą budowę, Starogard Gd., tel. (058) 626 37 59

OKAZJA! Sprzedam dom z warszłatem samochodowym, tel. (058) 562 48 74

SPRZEDAM dom wolnostojący do wykończenia w miejscowości Prabuty, (woj. pomorskie), cena 99 000 zł, tel. (076) 845 07 10, 0 605 419 603.

PÓŁ bliźniaka w Malborku (Piaski) - sprzedam lub zamienię na mieszkanie z dopłatą; tel. 0602 701 152

SPRZEDAM dom w zabudowie szeregowej, segment środkowy, 132 m mieszkalnych; tel. 0601 093 816

DZIERŻOŃ - sprzedam dom, stan surowy, zamknięty plus wszystkie media. Tel. (055) 277-15-21.

SPRZEDAM cały lub pół domu. Tel. (058) 535-15-64.

SPRZEDAM dom wolnostojący do wykończenia w miejscowości Prabuty, (woj. pomorskie), cena 99 000 zł, tel. (076) 845 07 10, 0 605 419 603.

PÓŁ bliźniaka w Malborku (Piaski) - sprzedam lub zamienię na mieszkanie z dopłatą; tel. 0602 701 152

SPRZEDAM dom w zabudowie szeregowej, segment środkowy, 132 m mieszkalnych; tel. 0601 093 816

DZIERŻOŃ - sprzedam dom, stan surowy, zamknięty plus wszystkie media. Tel. (055) 277-15-21.

SPRZEDAM dom w zabudowie szeregowej, segment środkowy, 132 m mieszkalnych; tel. 0601 093 816

DZIERŻOŃ - sprzedam dom, stan surowy, zamknięty plus wszystkie media. Tel. (055) 277-15-21.

SPRZEDAM cały lub pół domu. Tel. (058) 535-15-64.

DOM w Tczewie do 140000 zł - kupię. Tel. 0601-056-836.

SPRZEDAM pół domu (parter) z działką 630 m² i garażem - Czyżkowo. Tel. (058) 531-02-22.

TCZEW, Pułaskiego, z garażem - sprzedam, 235000 zł. Tel. 0601-66-39-00.

SPRZEDAM lub zamienię na mieszkanie z dopłatą dom parterowy z poddaszem, nowy, ulga budowlana. Gni-szewo, tel. 0609-427-526.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, sprzedam tanio, el. (058) 561 74 82

SPRZEDAM mieszkanie, 3 pokoje, tel. (058) 562 62 64

STAROGARD Gd., os. Konstytucji 3 Maja, sprzedam mieszkanie, 3 p., 70 m², IV p. z dużą kuchnią, tel. (058) 562 90 36

ZAMIENIĘ mieszkanie dwupokojowe w Starogardzie Gd. (os. Kopernika) na kawalerkę z dopłatą, tel. (058) 562 59 16

SPRZEDAM mieszkanie, 2 pokoje, 43 m², tanio, Starogard. Możliwość negocjacji, tel. (058) 562 39 56, (058) 563 90 23, 0602 628 672

SPRZEDAM mieszkanie 49 m² lub wydzierżawię w Starogardzie, tel. (058) 562 65 59

MIESZKANIE własnościowe sprzedam, pow. 50 m, I piętro, zadbane, tel. 0604 958 481

SPRZEDAM - Starogard, M - 5, 74 m², IV p., 1250/m², tel. 0602 844 004, (058) 562 34 70

STAROGARD Gd., mieszkanie 2-pokojowe, 52 m², I piętro (podwyższony standard), sprzedam, tel. 0604 492 256

OKAZJA! Mieszkanie 3-pokojowe w Starogardzie Gd., IV p. Cena 55 000 zł i domek na wsi - 30 000 zł, sprzeda Contrakus, tel. (058) 562 32 89

SPRZEDAM mieszkanie, 3 p., na os. 60-lecia, Starogard, tel. (058) 561 02 19

MIESZKANIE, 3 pokoje, 48 m² Osiedle Kopernika 5, Starogard, I piętro, sprzedam, tel. (058) 562 20 29

MIESZKANIE własnościowe 65 m² sprzedam lub zamienię na mniejsze, tel. (058) 562 71 93

SPRZEDAM M-4 lub inne propozycje - Starogard, tel. 775 44 49 do 16.30 lub (058) 561 23 74

MIESZKANIE własnościowe w Starogardzie sprzedam, tel. (058) 562 70 53

STAROGARD Gd., sprzedam mieszkanie 70 m², 3-pokojowe z dużą kuchnią, IV p., tel. (058) 562 90 36

SPRZEDAM mieszkanie 3p., Starogard, tel. (058) 562 62 64

BIAŁKI sprzedam mieszkanie - bezczynszowe, działkę budowlaną, wieczorem: 0 608 325 419.

SPRZEDAM mieszkanie M-4, pow. 60 m², II piętro, własnościowe, Sztum, osiedle Parkowe, tel. 0 605 049 536.

WYDZIERŻAWIĘ tanio pomieszczenia biurowe, magazynowe, Kwidzyn, (055) 279 98 83, 0 605 425 959.

MIESZKANIE 30 m², Tel. 0 608 062 353.

SPRZEDAM mieszkanie 44 m², Gurcz 38/10, tel. 0 603 636 956, 0 608 073 720.

ZAMIENIĘ mieszkanie własnościowe 94 m², piec, na mniejsze, dwa pokoje, (45 m²), tel. (055) 279 57 29.

KWIDZYN, M-5, tel. (055) 261 30 40 po 17.00.

MIESZKANIE 52 m² w Kwidzynie, sprzedam, tel. (055) 279 24 16, 0 601 689 694.

LOKAŁ - 60 m², centrum Kwidzyna, wydzierżawię, tel. 0 601 628 686.

SPRZEDAM mieszkanie własnościowe M-3; 40 m², centrum Malborka; tel. (055) 272-71-07

M-3 w Elblągu, centrum, I piętro, 36 m² pełne wyposażenie + telefon; cena 58 tys. zł; tel. (055) 232-94-17

MIESZKANIE 25 m² (poddasze) - sprzedam; Nowy Staw; tel. (055) 271-57-49

SPRZEDAM mieszkanie własnościowe 2-pokojowe na Starym Mieście w Malborku; tel. (055) 272-16-18, 0606 948 970

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe w centrum Nowego Stawu - stare budownictwo; tel. 0604 633 321, (055) 647-84-42

SPRZEDAM mieszkanie Tczew, 120 m², garaż. Tel. (058) 532-28-52.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 50,42 m², na Czyżkowie + garaż (białszak) + działkę ogrodniczą. Tel. (058) 531-49-88.

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe (40 m²) wraz z przyległym lokalem użytkowym (23 m²) w Tczewie, ul. Pomira 4. Tel. (091) 453-24-98 lub (091) 434-44-06.

SPRZEDAM M-4 na Czyżkowie, 48 m². Tel. (058) 531-26-78.

CZEŃSTOCHOWA z widokiem na Jasną Górę, 3 pokoje, w zielonej, spokojnej dzielnicy zamienię na 2 pokoje w Tczewie lub okolicach. Tel. 0606-785-765.

POSZUKUJEMY współlokatora/-rki. Tel. (058) 531-34-08.

SPRZEDAM mieszkanie 4-pokojowe, 59 m², I piętro, Tczew, Suchostrzygi, wolne od czerwca. Tel. 0503-539-042.

WYDZIERŻAWIĘ lokal w Swarzędzie pod gastronomię. Tel. 0503-033-616.

SPRZEDAM mieszkanie 2-pokojowe, os. Garnuszewskiego, cena 56000 zł. Tel. 0602-31-91-21.

KUPIĘ kawalerkę w Tczewie, blisko dworca. Tel. 302-15-90.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

SPRZEDAM mieszkanie 3-pokojowe, 48 m², 7000 zł, II p. w bloku czteropiętrowym, Tczew-Suchostrzygi. Tel. (058) 532-80-08.

GAZETA ELBLĄSKA

GAZETA GRUDZIĄDZKA

GAZETA KOCIEWSKA

GAZETA MALBORSKA

GAZETA NADMORSKA

GAZETA POWIŚLA

Tczewska

ZULAWSKA

GŁOS OSTRÓDY

KURIER CHOJNICKI

KURIER Iławski

KURIER KOŚCIERSKI

KURIER

KURIER WEJHEROWSKI

Dziennik Pomorski

Dziennik Warmii i Mazur

W tych tytułach znajdziesz swoje ogłoszenie drobne

OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE

MALBORK - 3 pokoje plus sprzedam lub wynajm. Tel. (058) 530-22-19, 0604-393-966. 05/11/18.06/xxx

ZAMINIENIE M-4, własnościowo na 2 mniejsze. Tel. (058) 777-53-02. 05/12/18.06/xxx

SPRZEDAM pawilon handlowy 50 m², Tczew, al. Zwycięstwa. Wiadomości od 10.00 do 18.00 tel. (058) 531-26-27 Tczew. 05/15/18.06/xxx

PILNIE sprzedam. Elbląg, ul. Chrobrego, 75 m² po obrysie, cena 65 tys. Tel. 0606-995-067. 05/16/18.06/xxx

PILNIE sprzedam mieszkanie po generalnym remoncie, 48 m². Tel. (058) 531-39-97 lub 0605-950-789. 01/29/18.06/xxx

SPRZEDAM pawilon handlowo-gastro-nomiczny na Manhattanie. Tel. (058) 533-87-46, po 19.00. 05/05/18.06/xxx

ZAMINIENIE M-3, 42 m², własnościowo Tczew na Starogard. Tel. (058) 586-01-37. 01/31/18.06/xxx

OFERTA tygodnia. Polecamy 3-pokojowe mieszkania po atrakcyjnej cenie, lokalizacja: Czyżykowo i Suchostrzyski oraz M-3, IV/V p. budynku os. Gamu-zewskiego. Nieruchomości D. Tro-chowska, W. Fryca, tel. (058) 533-80-01. 4/30/18.06/xxx

FIRMA budowlana "AKO" w osobie pana Andrzeja Kopolowicza oferuje mieszkania 1-, 2-pokojowe o pow. 35, 50 m². Atrakcyjna cena oraz lokalizacja. Kupując korzystasz z ulgi budowlanej oraz premii gwarancyjnej. Sprze-daj z informacjami Daw Nieruchomości, tel. (058) 533-80-01. 4/30/18.06/xxx

SPRZEDAM pawilon handlowy 54 m², piętrowy, wolno stojący, Tczew, Man-hattan, tel. 0607-649-927. 01/16/11.06/xxx

SPRZEDAM 3-pokojowe, 49 m², I/IV Suchostrzyski. Tel. (058) 533-77-19. 01/26/11.06/xxx

ZAMINIENIE mieszkanie spółdzielcze, lokatorskie, 2-pokojowe na większe, (3-, 4-pokojowe). Tel. (058) 531-47-51. 01/45/11.06/xxx

SPRZEDAM mieszkanie 37 m², Su-chostrzyski, Tczew, ul. Armii Krajowej. Tel. 0605-267-159. 01/13/12.06/xxx

SPRZEDAM 52 m², I piętro, komfor-towe, ul. Rokicka. Tel. (058) 532-74-90. 01/04/13.06/xxx

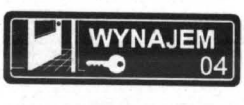
SPRZEDAM M-2 na Suchostrzyskach, I/IX, 45000 zł. Tel. 0503-855-154, (058) 532-70-44. 01/03/15.06/xxx

SPRZEDAM lub zamienie ładną kawalerkę na większe, cena 45000 zł. Tel. (058) 777-13-77, (058) 532-71-70. 01/06/15.06/xxx

MIESZKANIE M-4, 61 m², sprzedam lub zamienię na kawalerkę z dopłatą. Tel. (058) 532-62-80. 01/17/15.06/xxx

KUPIĘ mieszkanie 60 m², Suchostrzyski. Tel. (058) 531-47-92. 05/02/15.06/xxx

LOKAL do wynajęcia. Gniew, ul. So-bieskiego 3. Dzwoń po 18.00, tel. (052) 375-06-12 lub (061) 867-55-49. 05/05/15.06/xxx



ODDAM w najem domek letniskowy nad jeziorem Ostrowite w Borach Tucholskich, możliwość korzystania z łódki, tel. (058) 562 52 12 02/6859XXX

WYDZIERZAWIĘ dom częściowo wykończony o powierzchni 400 m² oraz pomieszczenia biurowe o powierzchni 80 m² ogrzewane gazem, WC, telefon, linia komputerowa, parking, wystarczy w jednym miejscu, bardzo ładne położenie, obok centrum, idealnie nadające się na cichą działalność lub hurtownie, tel. (058) 561 21 08, 561 22 20, 0607 575 813 02/6867XXX

ODDAM w najem M-4 w Starogardzie, tel. (058) 775 44 49 do 16.00. 02/6878XXX

ODDAM w najem kawalerkę, Starogard Gd., tel. (058) 561 02 71 po 18.00. 02/6881XXX

ODDAM w najem mieszkanie, warunki bdb, tel. (058) 562 08 86 02/6882XXX

LOKAL na gabinety oddam w najem, Starogard Gd., tel. 775 42 31, 582 12 31 210145XXX

WYNAJMIĘ połowę domu, 450, Staro-gard Gd., tel. 0502 241 718 02/6710XXX

LOKAL do wynajęcia na handel, gabi-net, biuro w Starogardzie Gd., tel. (058) 562 85 52 02/6722XXX

ODDAM w najem lokale w Starogardzie Gd., 100 m² + 40 m² oraz 4 po-mieszczenia po 20 m² na sklep, biura i różne usługi, tel. (058) 561 18 55 02/6723XXX

ODDAM w najem lokal o powierzchni 35 m² na działalność lub biuro, tel. 562 21 52 02/6737XXX

ODDAM w najem budynek gospodar-czy, 2 pokoje, kuchnia, WC, Staro-gard Gd., tel. (058) 561 39 87 02/6740XXX

ODDAM w najem mieszkanie w Staro-gardzie Gd., 2-pokojowe, tel. 588 43 20 po 19.00 02/6748XXX

MIESZKANIE Spółdzielcze do wynaj-ęcia - Starogard. Opłaty + 100 zł, tel. 0502 083 252 02/6754XXX

STAROGARD - centrum - lokale do wynajęcia 115 m², tel. (058) 561 06 14, (058) 561 36 97 210151XXX

ODDAM w najem osobie samotnej lub parze bezdziałnej duży pokój z wspólną kuchnią i łazienką (wszystko ume-blowane), Staogard Gd., tel. (058) 562 35 80 po 18.00 02/6769XXX

ODDAM w najem mieszkanie w bloku, 2-pokojowe, 53 m², Starogard Gd., tel. 0605 159 045, (058) 562 95 25 po 16.00 02/6768XXX

ODDAM w najem Kawalerkę, Starogard Gd., tel. (058) 562 21 05 02/6767XXX

MIESZKANIE 1, 2, 3 pokojowe do wy-najęcia, Contrakus, tel. (058) 562 32 89 210152XXX

ODDAM w najem mieszkanie w Staro-gardzie, blisko Centrum, Pokój, kuchnia, łazienka, garaż. Wolne od 01.07.2001 r., tel. (058) 562 98 84 02/6772XXX

ODDAM w najem mieszkanie, tel. (058) 562 04 73 92/6781XXX

WYNAJMIĘ pomieszczenia, tel. (058) 562 97 19 02/6789XXX

WYNAJMIĘ kawalerkę, Starogard, ul. Mickiewicza, tel. 0606 909 787 02/6796XXX

LOKAL 150 m² na handel, usługi, biuro - oddam, tel. (058) 561 41 22 02/6798XXX

ODDAM w najem budynek gospodar-czy, 2 pokoje, kuchnia, wc., Starogard Gd., tel. 562 29 85 02/6807XXX

STAROGARD Gd. ładny duży pokój umeblowany, 35 m² możliwość korzys-tania z kuchni i łazienki dla panienek 300 zł, tel. 0604 353 434 02/6811XXX

ODDAM w najem parter umeblowane-go domu panienkom, Starogard Gd., tel. (058) 562 55 78 02/6815XXX

KAWALERKA w domu z osobnym wej-szczem dla samotnych, Starogard Gd., tel. (058) 562 53 96 02/6826XXX

WYNAJMIĘ pokoje panienkom, panom w Starogardzie, tel. (058) 588 52 47 02/6832XXX

DOM do wynajęcia plus 2 garaże w centrum miasta oczekuje propozycji, tel. (058) 562 45 98 02/6842XXX

POSZUKUJĘ mieszkania do wynaję-cia w Starogardzie Gd., tel. 0502 564 616 02/6840XXX

STAROGARD Gd. - mieszkanie w śródmieściu, I piętro, własne CO zasilane gazem, pow. C.O. 80 m² oddam w najem, Poznań (061) 866 55 19, 0602 481 415, Warszawa (022) 641 81 12, 0606 99 45 90 210161XXX

KWIDZYN - lokal dwupoziomowy, 130 m², ul. Wschodnia 2B - wynajm., 130 0 604 292 829. 1800955xxx

DO WYNAJĘCIA hale magazynowej 680 m², Kwidzyn, (055) 279 22 42, 0 601 918 908. 03/02/25.05xxx

WYDZIERZAWIĘ pomieszczenie do 120 m² w centrum Kwidzyna na dzia-łalność gospodarczą lub magazyn - tanio, tel. po 16.00 (055) 279 69 99, kom. 0 605 425 977. 03/02/06.06xxx

WYNAJMIĘ pawilon handlowy 50 m², centrum Kwidzyna na Pilsudskiego z alarmem, (055) 279 37 03, (055) 645 66 92. 03/02/05.06xxx

KWIDZYN - pawilon handlowo-mieszka-ly, (055) 261 06 23. 03/05/04.06xxx

DO WYNAJĘCIA mieszkanie M-4, tel. (055) 279 47 36 po 20.00, kom. 0 601 635 464. 03/02/04.06xxx

DO WYNAJĘCIA piętro domu, osobne wejście, telefon, Kwidzyn, (055) 645 71 75. 03/01/01.06xxx

NOCLEGI - przytulnie, niedrogo - "U Błażeja", Malbork, Saperów 4, tel. (055) 272-30-81 04/02/27.12.06xxx

LOKAL do wynajęcia - sklep, biuro (32 m²); pawilon, ul. Sienkiewicza 61 w Malborku; tel. (055) 272-76-35 04/24/0406.06xxx

ODNAJMIĘ mieszkanie w Malborku dla firmy lub biura; tel. (055) 272-26-87, (058) 629-30-67, 0503 093 542 04/04/1306.06xxx

ODDAM w najem 2 pokoje w centrum miasta w Malborku; tel. 0601 654 799 04/11/1808.06xxx

ODDAM w najem lokal handl. 60 m², parter, Tczew, tel. 0603-813-266. 01/05/22.05/xxx

ODNAJMIĘ M-3 Tczew, samotny, platne 1/2 roku, kaucja, umeblowane. Tel. (058) 682-83-79. 01/14/16.06/xxx

ODDAM w najem lokal na działalność w centrum Tczewa. Tel. (058) 531-31-63. 01/01/29.05/xxx

DO WYNAJĘCIA umeblowane mieszka-nie M-5 w Tczewie na Suchostrzys-gach. Tel. 0604-560-150. 01/08/8.06/xxx

ODNAJMIĘ M-1. Tel. (058) 530-21-59. 05/02/27.06/xxx

WYNAJMIĘ mieszkanie. Tel. (058) 532-10-15. 05/03/16.06/xxx

WYNAJMIĘ 2 pokoje + kuchnia, łazienka w domu jednorodzinnym. Tel. (058) 531-21-81. 05/09/18.06/xxx

PRZYJMIĘ dziewczynę na pokój. Tel. 0501-232-635. 05/10/18.06/xxx

DO WYNAJĘCIA M-3, Suchostrzyski, za rok z góry, Tczew, tel. (058) 531-32-38. 05/14/18.06/xxx

WEZMIĘ w dzierżawę lokal niedrogo, od 1 lipca. Tczew, tel. (058) 532-70-75, 0604-945-361. 01/41/18.06/xxx

SAMODZIELNY pokój z kuchnią wy-najmę osobie samotnej. Tel. (058) 531-04-46. 01/17/18.06/xxx

WYDZIERZAWIĘ boxy handlowe od 12 do 200 m² na Manhattanie, Tczew, tel. 0602-611-345, (058) 531-33-56. 01/13/18.06/xxx

1/2 DOMU Lubiszewo, 3 garaże Dem-lin, M-2 w Tczewie, ekskluzywny dom w Tczewie na siedzibę firmy lub inne pro-pozycje. Luksusowy obiekt w Łęgo-wie. Daw Nieruchomości, tel. (058) 533-80-01, Tczew, ul. Jagiellońska 21. 43/06/18.06/xxx

WYNAJMIĘ narożny lokal 35 m² w Cen-trum Handlowym "Flisak" Tczew, al. Zwycięstwa 9, tel. 0607-338-536. 01/44/18.06/xxx

MIESZKANIE 2-pokojowe oddam w najem w Tczewie. Tel. (058) 531-27-54. 01/05/11.06/xxx

HSI w Tczewie wydzierżawi lokal 15.4 m², ul. Solidarności 9. Tel. (058) 531-50-60, 531-04-13. 04/04/99/xxx

WYNAJMIĘ samodzielny pokój, nowe budownictwo. Tczew, 350 zł/mies. Tel. 0608-684-961. 01/20/11.06/xxx

ODNAJMIĘ mieszkanie dwupokojowe w Tczewie. Tel. (058) 777-57-36. 01/22/11.06/xxx

ODDAM w najem lokal, 21 m², w bar-dzo dobrym punkcie, po remoncie kapitałnym. Wiadomości, tel. (058) 531-51-14, po godz. 19.00. 01/33/11.06/xxx

WYNAJMIĘ pokój osobie samotnej, ul. Lecha 5/6, 83-110 Tczew. 01/46/11.06/xxx

ODNAJMIĘ mieszkanie 2-pokojowe. Tel. (058) 532-64-56. 01/10/12.06/xxx

ODNAJMIĘ dwupokojowe, piętrowe, osobne wejście, na Abisyjni od 10.07.2001 r. Tel. (058) 531-62-97 po 16.00. 01/11/12.06/xxx

ODNAJMIĘ mieszkanie dwupokojowe, piętrowe, osobne wejście w zamian za dobrą pracę za granicą. Tel. 0502-96-87-19. 01/11/12.06/xxx

ODDAM w najem domek wolno stoją-cy w centrum Tczewa. Tel. (058) 531-65-10. 01/01/15.06/xxx

ODDAM w najem piękną kawalerkę Suchostrzyski, tel. (058) 777-13-77, 0605-955-076. 01/07/15.06/xxx

ODDAM w najem mieszkanie, Tczew, 2 pok., na parterze, co, piec dwufunkcyjny, małżeństwu bezdzietnemu, z jednym dzieckiem lub na biuro. Tel. (058) 531-77-63, po 18.00. 01/18/15.06/xxx

WYDZIERZAWIĘ pomieszczenie na sklep, 6 m², os. Bajkowe, Tczew, tel. (058) 777-15-95. 05/04/12.06/xxx

POMIESZCZENIE piwniczne, pow. 75 m², Suchostrzyski, Tczew, tel. 0601-66-39-00. 02/00/94/xxx

DO WYNAJĘCIA - kawiarnia i dysko-teka. Tel. (058) 556-22-80. 05/07/15.06/xxx

KIOSK na dworcu PKS Tczew, tel. 0601-66-39-00. 02/00/94/xxx

ODDAM w najem na os. Staszica w nowym domu jednorodzinny pomieszczenie piwniczne o pow. 22 m², wys. 2,20 m na gabinet itp. Tel. 0607-204-556. 05/08/15.06/xxx

POKOJ z łazienką, osobne wejście. Tel. (058) 531-01-04. 05/11/11.06/xxx

OBIEKT handlowo-mieszkalny na dzia-łalność gospodarczą lub inną w Tcze-wie na Starówce - wynajm. Tel. 0609-353-554. 02/00/92/xxx

WYNAJMIĘ mieszkanie 1-pokojowe, w domu, 350 + nośniki, 3 m-ce z góry. Tel. (058) 530-23-66. P0449/xxx

WYNAJMIĘ domek Wycinki k. Osieka, 9.07-13.07 od 13.08.2001. Tel. (058) 531-16-50. 01/19/18.06/xxx



SPRZEDAM działkę 2000 m² w Borze-chowie, tel. (052) 363 36 33, 0502314 171 210116XXX

DZIAŁKI letniskowo - budowlane, tel. (058) 562 33 58 02/6546XXX

SPRZEDAM korzystnie działki budow-lane, Okole k/Starogardu 600 - 3 200 m², tel. (058) 561 36 94 02/6556XXX

DZIAŁKI rekreacyjno - budowlane nie uzbrojone - sprzedam, Mermet 13, tel. (058) 582 38 16 02/6590XXX

SPRZEDAM działkę budowlaną w Staro-gardzie Gd., tel. (058) 561 26 84 02/6645XXX

SPRZEDAM działkę budowlaną - rze-mieślniczą, uzbrojoną z planami i ba-rakowicą, tanio sprzedam, tel. (058) 561 36 59 02/6695XXX

SPRZEDAM działkę budowlaną uzbro-joną + dokumentacja. Kokoszkowy 791 m², tel. 561 32 50, 0608 341 970 02/6685XXX

BUDOWLANA w Kregu 912 m² uzbro-jona, tanio sprzedam, tel. (058) 561 36 59 02/6695XXX

SPRZEDAM działki budowlane. Nowa Wieś, Starogard Gd., tel. (058) 562 77 64 02/68999XXX

SPRZEDAM działki budowlane atrak-cyjnie położone nad rzeką 1200 m², po 20.00, 090 373 554 02/6713XXX

SPRZEDAM działkę rekreacyjną, do-godny dojazd, cisza, spokój 2 700 m², cena 6 zł m², tel. 050 375 91 84 02/6713XXX

SPRZEDAM działkę budowlaną 2160 m², ul. Grzybka, Starogard, tel. 0605 320 844 02/6715XXX

KUPIĘ ziemię w pobliżu jeziora, tel. 0605 257 829, (058) 561 44 97 02/6717XXX

KUPIĘ ziemię rolną przy drodze as-falutowej w jej pobliżu, tel. 0605 257 829, (058) 561 44 97 02/6718XXX

SPRZEDAM działkę uzbrojoną 14 000 m² przy ul. Asfalcowej 700 m od Ber-linki, tel. (058) 562 02 87 02/6735XXX

SPRZEDAM działkę budowlaną 1 600 m² w Ocyplu. Działka jest ogrodzona i uzbrojona, z garażem na dwa samo-chody i budynek gospodarczy do za-gospodarowania o powierzchni 280 m², tel. (058) 562 66 37, 582 38 20 02/6748XXX

SPRZEDAM działkę w Okolu koło Staro-gardu, tel. (058) 536 22 79, (058) 563 02 87 02/6760XXX

DZIAŁKI budowlaną z fundamentami w Pęplinie sprzedam lub zamienię na samochód, tel. 0502 635 652 02/6761XXX

DZIAŁKI rekreacyjno - letniskowe w Szkelninie sprzedam, tel. (058) 588 57 41, 0600 517 862 92/6782XXX

SPRZEDAM działki budowlane 1000 - 1200 m² - uzbrojone Lubichowo, tel. (058) 588 51 79 02/6782XXX

OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE

SPRZEDAM działkę o powierzchni 1250 m², Starogard Gdański, ul. Pomorska 131, tel. (058) 775 10 05
02/6810XXXX

SPRZEDAM działkę ziemleńczicą z pozwoleniem na budowę, siła 50 kW, woda, cena za 1 m²/30 zł, Starogard Gd., ul. Rolna obok Forda, tel. 0600 500 150
02/6821XXXX

SPRZEDAM działki budowlane w Rokocinie vis a vis Hubertusa, tel. 0601 831 468
02/6819XXXX

SPRZEDAM działkę budowlaną o pow. 3 900 m² w miejscowości Czarnocin, cena 5 zł/m² i do uzgodnienia, tel. (058) 588 06 42
02/6837XXXX

SPRZEDAM działkę 1000 m² w okolicy Lubichowo, tel. (058) 588 56 24
02/6858XXXX

DZIAŁKA budowlana 1517 m² nad jeziorem Szelkin, tel. (058) 562 34 75 po 18,00, (058) 563 01 22

SPRZEDAM: działka ekologiczna o pow. 9 ha, w tym 0,75 ha lasu 50-letniego, przez działkę przepływa strumyk, pozwolenie na budowę, prąd, wodociąg i telefon przy działce, okolice Sztumu. Cena 4 zł/m² do uzgodnienia, tel. (055) 277 17 95.
02/6870XXXX

SPRZEDAM działkę leśnikową 500 m, domek, woda, prąd, ogrodzenie, Borkowo k/Kartuz, 0 602 491 151.
03/01/29.05XXXX

SPRZEDAM działki budowlane o pow. 1250 ari budynek gospodarczy z adaptacją na mieszkanie, tel. 0 606 412 537.
03/04/04.06XXXX

SPRZEDAM działki budowlane o pow. 1000 m² i 1200 m²; cena 15 zł/m²; tel. (055) 272-39-80
04/09/0406 XXX

SPRZEDAM działki budowlane przy trasie Sztum - Malbork; 2,5 km od Sztumu; tel. 0600 361 458
04/02/1306 XXX

SPRZEDAM działki budowlane Lubiszewo. Tel. (058) 636-99-77.
01/02/11.06XXXX

SPRZEDAM działkę budowlaną, 705 m² w Baldowie. Tel. 0609-426-144.
05/08/05.06XXXX

SPRZEDAM działkę budowlaną, uzbrojoną, pow. 630 m², Pelplin. Tel. (058) 536-41-21, po 20.00, 0608-78-06-38. 01/11/18.06XXXX

BUDOWLANA 1800 m², osiedle Prądnica. Tel. (058) 533-78-58.
05/01/18.06XXXX

SPRZEDAM działkę budowlaną 450 m², Rokitki, rozpoczęta budowa. Tel. (058) 533-79-29.
01/43/18.09XXXX

SPRZEDAŻ: 1,1 ha Gniew w sąsiedztwie stacji Rafinerii Gd., przeznaczona przemysłowo-usługowa. 563 m² działka centrum Swarzędza, osiedle domków. 1700 m² przemysłowa w Tczewie, przy E1. 1700 m² Lubiszewo, centrum. Daw Nieuchomości, tel. (058) 533-80-01, Tczew, ul. Jagiellońska 21.
43/06/18.06XXXX

SPRZEDAM działkę budowlaną, uzbrojoną (woda, kanalizacja, gaz), Przyłęsia, Rokitki, tel. (058) 777-15-12.
04/86/11.06XXXX

TCZEW - Rokitki, sprzedam działkę 865 m², 100% uzbrojona, cena 35000 zł. Tel. (058) 531-47-63.
01/13/15.06XXXX

SPRZEDAM działkę budowlaną, 709 m², uzbrojoną, w miejsc. Gniszewo. Tel. (058) 531-73-95 lub 536-69-91.
05/02/12.05XXXX

KUPIĘ działkę budowlaną w Tczewie. Tel. 0049-731-602-25-42.
01/08/4.06XXXX

GARAŻE 06

GARAŻE blaszane produkcja, montaż, te. 0 602 337 317
210011XXXX

ODDAM w najem garaż os. Kopemika, Starogard, tel. 0501 246 283
02/6853

SPRZEDAM garaż, Starogard, Nad Jarem, tel. 0605 320 844
02/6851X

GARAŻ, Starogard, Pilsudskiego - sprzedam. Tel. 0606-122-282. PO454XXXX

SPRZEDAM murowany garaż w Tczewie, 10500 zł. Tel. 0608-642-427.
05/06/12.06XXXX

SPRZEDAM garaż murowany koło bazy MPK (Suchostrzygi), kanał, prąd, cena 8800 zł. Tel. (058) 777-06-21, 0602-645-162.
01/01/13.06XXXX

KUPNO 07

ANTYKI, starocie, dobrze płatę, Starogard i okolice, tel. 0606 213 621
02/6422XXXX

SKUP królików, Skórcz, tel. (058) 582 47 22, 0605 436 722
02/6524XXXX

STAROCIE, tel. 775 43 69
02/6812XXXX

ANTYKI - meble, obrazy, zegary, porcelanę również uszkodzoną i niekompletną, tel. (058) 562 12 22, 0600 507 657
02/6842XXXX

ABSOLUTNIE - auta Audi lub każde inne auto powypadkowe, uszkodzone KUPIĘ; tel. 0604 228 214
04/04/3003 XXX

ANTYKI - stare meble, porcelana, zegary, militaria i inne staroci; Malbork; tel. 0601 898 004, (055) 272-48-54
04/15/1106 XXX

KUPIĘ stare kowadło. Tel. (058) 531-36-00, 0602-72-44-36.
01/30/11.06XXXX

KUPIĘ panel do JVC KDS737R. Tel. (058) 531-49-93 (prosić Kubę).
05/05/12.06XXXX

PRACA 08

ZATRUDNIMY trzy osoby na pełen etat z min. Średnim wykształceniem ze Starogardu i okolic, tel. 0606 960 612, 561 74 86
210144XXXX

KIEROWCA kat. A, B, C, D, E z paszportem P.L. oraz z paszportem niemieckim podejmie pracę od zaraz, tel. 0602 114 539
02/6855XXXX

MASAZYSTKĘ gabinet kosmetyczny, tel. 775 03 55
02/6681XXXX

ZATRUDNIĘ murarzy, dekarzy, tel. 0607 575 778
02/6689XXXX

PRACOWNIKA do budowy kominków (przyczę), tel. 775 42 31
210145XXXX

KRAWCOWA przyjmie chalupnictwo na stębnówką o owerołk, tel. (058) 588 08 65
02/6732XXXX

CHAŁUPNICTWO, tel. (058) 561 10 12
02/6786XXXX

FRYZJERKĘ damsko - męską przyjmę, tel. 561 12 08
02/6798XXXX

ZATRUDNIĘ emeryt technik specj. Łożyńska - części maszyn przemysłowych, pilnie, info 0605 934 943
02/6808XXXX

ZATRUDNIMY panie - atrakcyjna płaca - prywatnie, tel. 0606 256 531, 0502 635 623
02/6809XXXX

ZATRUDNIĘ magazyniera w branży chemiczno - kosmetycznej, staż pracy minimum 2 lata, tel. 0608 328 925 od 8.00 do 15.00
02/6828XXXX

ZATRUDNIĘ pracownika do działu spedycji międzynarodowej. Wymagania: biegła znajomość języka niemieckiego, obsługa komputera, komunikatywność, tel. 560 90 35 od 8.00 do 18.00
210159XXXX

30-LETNI kierowca, dyspozycyjny ze stażem, kat. A, B, C, D, E, ADR, podejmie pracę, tel. (058) 588 54 91
02/6839XXXX

CHAŁUPNICTWO, województwo Pomorskie, tel. 0 603 713 199.
02/6857XXXX

ZATRUDNIĘ fryzjerkę damsko - męską na 1 etatu, tel. 562 41 94
03/04/21.05XXXX

CHAŁUPNICTWO, 3-000 tys. zł miesięcznie, zapewniamy materiały, zbyt-umowę, zgłoszenia listowne, koperta i znaczki 2x1 zł na adres: „Clean-Business-Z” ul. Kasprzaska 20G/13 82-500 Kwidzyn, (poważne osobie)
03/05/21.05XXXX

PRACA sezonowa - Włochy (zbiór pomidorów), pilnie, tel. (055) 279 27 46
03/01/05.06XXXX

PTE K.B. przeszkolili i zatrudnili byłych agentów ubezpieczeniowych z Malborka i okolic; tel. 0607 839 733, 0607 866 006, (055) 273-29-56
04/230006/1806 XXX

POSZUKUJĘ menedżera do współpracy w zonglerce piłkarskiej; zongluję każdą piłką, głową, w czasie 2 h robię ok. 300 podbić na minutę piłką do nogi, kosza; tel. 0602 510 946
04/01/1306

ATRAKCYJNE chalupnictwo; tel. 0606 853 452
04/230006/1806 XXX

FIRMA podejmie współpracę z byłymi agentami ubezpieczeniowymi. Mle widziane osoby z Malborka i okolic; tel. 0501 836 179, (055) 640-44-11
04/230006/1806 XXX

CHAŁUPNICTWO, tel. 0600-451-756. PO443XXXX

PRACOWALEŚ - Niemcy, Europa Zachodnia - odzyskujemy podatki. Tel. (071) 385-20-18.
04/04/22XXXX

ZATRUDNIĘ fryzjerów. Tel. (058) 531-62-71.
01/25/28.05XXXX

PODEJMĘ pracę opiekunki do dziecka lub jako pomoc domowa w Tczewie. Tel. grzecznościowy (058) 533-88-34.
01/04/07.06XXXX

SZUKASZ pracy? Przyjdź do nas. Kontakt sobota godz. 9.00 - 13.00, ul. Westerplatte 24 p. 3.
02/0097XXXX

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem w Tczewie. Tel. 0604-168-230.
01/15/18.06XXXX

PRZYJMĘ uczni do przyuczyciela w zawodzie piekarza. Tel. (058) 531-78-40.
02/0096XXXX

ZATRUDNIĘ kwiaciarę. Tel. (058) 777-65-01.
05/07/18.06XXXX

KIEROWCA rencista, kat. A, B, C, D, E, T, ADR-y, świadectwo kwalifikacji, szuka pracy. Tel. (058) 532-52-30.
01/22/18.06XXXX

WSPÓLPRACOWNIKÓW. Tel. (058) 532-20-08.
43/16/18.06XXXX

ZATRUDNIĘ fryzjerkę damsko-męską, dobre warunki. Tel. (058) 777-39-53, 9.00 do 17.00.
01/45/18.06XXXX

DO PRACY w kuchni ze Starogardu Gd., kobiety, niekoniecznie kucharki. Wymagane doświadczenie w kuchni, pilnie potrzebne, Pizzeria u Huk'a, tel. (058) 561-09-43.
04/35/11.06XXXX

CHAŁUPNIKÓW, kilka ofert pracy, zarobek 2100-2900 zł miesięcznie. Informacje listowne bezpłatne, prosimy znaczki 5 zł luzem. Remus, os. Wybickiego 29/38, 83-300 Kartuszy.
01/18.06XXXX

DO TYNKOWANIA domu zgłosi się. Jagielly 2D/16, tel. (058) 532-53-02.
01/01/11.06XXXX

KIEROWCA kat. B, C, E, świadectwo kwalifikacji, 31 lat, uprawnienia do prowadzenia sztaplerek, fiat punto II, broń gazowa, pozwolenie, paszport, pełna dyspozycyjność - podejmie stałą współpracę lub etat. Tel. 0601-056-887, 536-42-70, Pelplin.
01/02/12.06XXXX

FIRMA informatyczna poszukuje administratora systemów. Wymagana bardzo dobra znajomość języka angielskiego. Tel. 0604-282-671.
04/0502XXXX

KIEROWCA mechanik kat. A, B, C, D, E, ADR + systemy, podnośnik koszowy P-183, świadectwo kwalifikacji, paszport - poszukuje pracy. Tel. (058) 532-70-23.
01/10/15.06XXXX

ZATRUDNIĘ odpowiedzialnego pracownika z rodziną. Praca w orborze (krowy mleczne). Po okresie próbnym praca wieloletnia. Nadużywających alkohol wykluczam. Mieszkanie 3-izbowe. Jurczyński Henryk, Wielgłowy 37, 83-120 Subkowy. Tel. (058) 536-69-51, 0601-937-950.
01/12/15.06XXXX

FIRMA Profesjonal Tczew poszukuje specjalistów robót wykończeniowych. Tel. 0605-284-423.
02/0095XXXX

FIRMA Profesjonal Tczew zatrudni kafełkarki lub osoby do przyuczyciela. Tel. (058) 531-65-77, 0605-284-423.
02/0095XXXX

PRACA za granicą dla pań do 45 lat, w rodzinnych domach włoskich. Tel. (058) 462-42-01.
1/33XXXX

PRZYJMĘ do pracy płytkarzy i pomocników, mogą być brzydki. Tel. 0604-051-106.
01/50/18.06XXXX

MOTORYZACYJNE 09

AUTOSKUP samochodów powypadkowych, uszkodzonych, zniszczonych, częściowo spalonych, platne gotówka; tel. 0604 412 810
04/04/3003 XXX

MOTORYZACYJNE 10

NAPELNIANIE, sprawdzanie szczelności w klimatyzacji samochodowej. Tel. (058) 561 15 00, 562 32 63
210132XXXX

NAPRAWA stacyjek i zamków samochodowych, dorabianie kluczy wszystkich typów, także z immobilisierem. Awardyne otwieranie samochodów, Starogard Gd., ul. Hallera 16, tel. (058) 775 53 15, 0602 688 508, 562 41 12
210181XXXX

AUTOGAZ montaż - serwis, tel. (058) 682 83 35 Trańki Wielkie
02/6312XXXX

SPAWANIE plastików samochodowych, lampy, zderzaki, itp., sprzedaż części samochodowych - zderzak, lampy, błotniki, maski, itp. Starogard, ul. Zachodnia 4, tel. (058) 562 77 94, 0604 453 233 9.00 - 17.00
04/01/1001 XXX

SAMOCHOODY - Niemcy, Holandia, Belgia - transport, do; tel. 0601 193 336
04/01/1001 XXX

MECHANIKA pojazdowa, blacharstwo, konserwacja, przygotowanie do badania technicznego + badanie; Dąbrówka Małborska; tel. (055) 277-19-26 od 8:00 do 18:00
04/07/0203 XXX

ABSOLUTNIE - auta powypadkowe, zniszczone, do remontu - KUPIĘ; tel. 0604 412 810
04/04/XXXX

ZACHODNIE samochody powypadkowe, uszkodzone, zniszczone KUPIĘ; tel. 0602 157 399
04/04/3003 XXX

SPAWANIE plastiku, Malbork, ul. Armii Krajowej 101; tel. (055) 272-26-59, 0606 279 818 04/150099/2105 XXX

REGENERACJA sworznik kulistych, wahaczy i końcówek drążka; samochody zachodnie i inne; Dąbrówka Małborska; tel. (055) 277-19-26 od 800-1800
04/01/0106 XXX

AUTO-GLAS Tczew - szyby samochodowe: osobowe, ciężarowe, dostawcze - sprzedaż, montaż. Tczew, ul. Głowiackiego 6 (STW), tel. kom. 0601-61-84-73.
11VATXXXX

AUTO-GLAS Malbork - szyby samochodowe: osobowe, ciężarowe, dostawcze - sprzedaż, montaż, serwis opon Dębica, autoryzowana stacja. Malbork, ul. Rakowiec 4, tel. (055) 272-82-99.
11 VATXXXX

TRANSPORT blaszak max 1,5 t - tanio. Tel. (058) 535-16-04, 0606-34-62-65.
04/0460XXXX

USŁUGI transportowe 9 osób, 1,5 tony 0,70 grza kilometr. Tel. 0502-048-803.
01/12/06.06XXXX

TRANSPORT sam. kamaz, wyrotka, żwir, wykopy; star skrzyniowy z przyczepą; jęlcz skrzyniowy z przyczepą. Tel. kom. 0502-54-21-91.
04/0505XXXX

AUTO-BLACHARSTWO Tczew, tel. 0603-188-334.
01/10/18.06XXXX

AUTO na gaz, montaż, serwis, raty. Swarzędz, ul. Działkowa 20, tel. (058) 536-91-13, 0603-174-374.
04/0506XXXX

SAMOCHOADOWE instalacje gazowe montaż - serwis. Tczew, Wiślana 9. Tel. (058) 531-24-30, 0502-150-790.
01/08/11.06XXXX

AUTO SZYBY SAINT GOBAIN SEKURIT
OSOBOWE, DOSTAWCZE, CIĘŻAROWE, AUTOBUSY.
Profesjonalny montaż naprawa, przeszklenia, przydemnianie szyb, montaż lusterek.
AUTOVER POLSKA sp. z o.o.
Tczew, ul. Głowiackiego 6
tel./fax (058) 532 01 80
lub tel. 94 49

STYROPIAN PLUS

✓ PRODUKCJA
✓ HURT
✓ DETAL

CENY PROMOCYJNE PRODUCENTA
PARAMETRY DO UZGODNIENIA
DOWÓZ DO KLIENTA GRATIS
UPUSTY RABATY

DOCIEPLAJ SWÓJ BUDYNEK RAZEM Z NAM!

CZARNE DOLNE
TEL. (055) 275-17-11 FAX (055) 275-27-85

OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE



AUDI 80; 1980 rok; poj. 1,6; stan dobry; 2600 zł; tel. (055) 272-96-62

04/02/0706 xxx

AUDI 80, 1,8, 88 r., bezwypadkowy. Tel. 0604-155-809, 563-71-81.

01/01/08.06/xxx

AUDI 80, 1,6 benzyna, 1991 r., tel. Skórcz (058) 582 46 76, 0604 138 662

02/6777XXX

AUDI 100, 1,8 b+gaz, 1987 r., 8700 zł. Tel. (058) 683-56-21.

01/13/18.06/xxx

CITROEN ZX, 1,9 diesel, 5 drzwi, 1993 r., 13800 zł. Tel. (058) 683-56-21.

01/13/18.06/xxx

CITROEN AX 1,4 diesel, trzyszybiełowy 1994 r., cena 13500 zł. Tczew, tel. (058) 532-09-85, 0601-338-969.

01/08/29.05/xxx

SPRZEDAM citroen AX, X 1991 r. Tel. (058) 531-05-11.

01/37/11.06/xxx

DAIHATSU 850 poj., minibus. Tel. 0609-427-525, 3 tys.

01/09/15.06/xxx

DAEWOO Matiz Life 1999, I właściciel, złoty metalik, 29 tys. km, bezwypadkowy, tel. (058) 588 24 46, 0608 895 032

02/6860XXXX

DAEWOO Matiz, 1999, tel. (058) 562 96 31

02/6889XXXX

DAEWOO Tico 1997 r., I właściciel, stan idealny, tel. (058) 562 94 53

02/6887XXXX

TICO, 1997 rok; tel. (055) 273-24-08

04/01/1905 xxx

FIAT 126p; 1984 rok; tel. (055) 272-42-62

04/03/1606 xxx

SPRZEDAM fiat 126p, 1996 r. Tel. (058) 531-45-66.

01/03/07.06/xxx

SPRZEDAM Fiat 126 p, rok produkcji 1990, stan bardzo dobry, odcięcie zapłonu. numer telefonu (058) 562 78 18 lub 608 391 223, Pączęwko 32/1

02/6844XXXX

FIAT 126 EL, 1998 stan b. dobry, tel. (058) 562 94 53

02/6867XXXX

OPEL Vectra 1,8 16V, 1997 r., z salonu, tel. (058) 562 94 53

02/6867XXXX

FIAT 126 p, 1994 r., autoalarm, radiomagneton, cena 3 400 zł, tel. (058) 588 50 72, 0606 513 334

02/6889XXXX

FIAT 126 p, 1988/89, lotnicze fotele, zadbane, 2 100 zł, tel. (058) 588 50 72, 0606 513 334

2/6889XXXX

FIAT Ritmo D, 1985 r., stan dobry, tel. 0503 794 903

02/6814XXXX

FSO 1500 - 1990 rok, tanio, tel. (058) 535 12 22

02/6816XXXX

FIAT Scudo 1998 r., 19 TD, 6-osobowy, 40 tys. przeb. Stan idealny, tel. (058) 561 40 57, 0603 661 162

02/6821XXXX

FIAT Uno, Typ 1,0, 1993 r., tel. (058) 562 54 19

02/6852XXXX

FIAT Seicento 900, 1998 r., 26 tys. km, korlawy, I właściciel, najbogatsza wersja, bezwypadkowy, tel. (058) 588 24 46, 0608 895 032

02/6860XXXX

FIAT 126 p, rok 1998, cena 6,5 tys., zł, tel. (058) 562 14 67

02/6862XXXX

FIAT 126 p, 1992, zielony jasny, oryginalny lakier, tel. (058) 561 11 72, 0605 409 882

02/6820XXXX

FIAT Punto 1,2 ELX 75, rok 1996, 5 drzwi, wiśniowy metalik, dodatki, tel. (058) 562 16 34, 0503 065 102

02/6827XXXX

FIAT Punto, 94 r., poj. 1,0, turkus metalik, 5-drzwiowy, RM, AF, KAT, PPx2, garażowany, przebieg 61 tys. km, zderzaki kolor, tel. (058) 563 90 47 do 13.00

02/6869XXXX

FIAT Cinquecento, 1994, niebieski, tel. (058) 562 96 74

02/6777XXXX

SPRZEDAM Fiat 126 p, rok prod. 1991, cena 2,7, tel. (058) 588 58 68, kom. 0604 217 161

02/6833XXXX

FIAT 126 p, 92 r., zadbane, tel. (058) 588 53 84

02/6839XXXX

FIAT 126 po remoncie, sprzedam, rok prod. 1984, tel. 0603 836 431

02/6833XXXX

SPRZEDAM Fiat 126 p, rok 1988, cena do uzgodnienia, tel. (058) 563 32 47

02/6832XXXX

SPRZEDAM fiat Uno, 1,0 poj. 93 rok produkcji, cena 10 500 zł, Skórcz, tel. (058) 582 49 15

2/6861XXXX

CINQUECENTO 900, rok 1996, stan bdb, czerwony, tel. (058) 562 94 25

02/6684XXXX

FIAT 126 p, 1991 r., I lakier, zadbane, tel. (058) 588 31 36

02/6872XXXX

FIAT 126 p, 650 rok 1990, tel. (058) 562 00 81, 0604 638 714

02/6837XXXX

SPRZEDAM Fiat 126 p, "Cabrico", 1993 rok, tel. 0603 407 514 po 16.00

02/6781XXXX

CINQUECENTO 1996, 700 niebieski metalik, cena 9 700 w rozliczeniu może być Fiat 126 p, tel. (058) 561 67 24

02/6834XXXX

FIAT 126 p, rok 1989, stan bardzo dobry, tel. (058) 562 16 35

02/6896XXXX

FIAT Unic wywrotka na 3 strony, ład. 18 ton, nowe opony, dużo części zamiennej, tanio, tel. (058) 562 98 86, 0606 337 059

02/6848XXXX

CINQUECENTO 1993 700, cena 7 300 w rozliczeniu może być maluch, tel. (058) 561 67 24

02/6834XXXX

FIAT 126 p, 1988, cena 2 000 zł, tel. (058) 561 67 24

02/6787XXXX

FIAT Seicento 1998, XII, I właściciel, tel. (058) 562 94 53

02/6897XXXX

CINQUECENTO 700, 1996 r., I właściciel, kolor chabrowy, zadbane, Cena 10 200 zł, tel. (058) 588 50 72, 0606 513 334

02/6869XXXX

FIAT 126p, rok produkcji 1987, stan dobry, 1400 zł, cena do uzgodnienia. Tel. 0606-698-915.

05/02/18.06/xxx

FIAT 126 elegant, 2,5-roczny, 8000 km. Tel. (058) 531-53-07, cena 9500 zł.

01/16/18.06/xxx

FIAT 125p, 1500, rok 1986. Tel. (058) 777-26-44.

01/04/18.06/xxx

FIAT tempo 1,4ie, rok 1993 XII, metalik, ABS, wspomaganie, stan bdb, cena 7800 zł, tel. (058) 588-10-15, 0502-327-487.

01/39/18.06/xxx

FIAT 126p, 89 r., cena 2300. Tel. 0503-593-705.

05/13/11.06/xxx

FIAT seicento van, 1,1 cm³, 1999 r., homologacja ciężarowego, stan bdb, przebieg 14500. Tel. 0601-66-39-00.

02/0909xxxx

FIAT 126p, 1991 r., garażowany, zadbane, cena 3 tys. Tel. (058) 536-82-75.

01/03/18.06/xxx

FORD fiesta, 1,6 diesel, 1988 rok, 5500 zł. Tczew, tel. (058) 531-54-32.

01/01/18.06/xxx

FORD escort, 1,6i, 1986 r., stan bdb., 5 tys. - pilnie. Tel. (058) 532-51-10.

01/12/12.06/xxx

FORD sierra sedan, 1,6, XI 92, metalik, ciemny grafit. Tel. 0605-099-640.

01/42/12.06/xxx

FORD fiesta, 1,4, rok prod. 91, c. zamek, e. szyby, radiomag., opony zimowe. Tel. 0604-278-312.

01/29/11.06/

FORD mondeo, 1,8, 1993 r., pełne wyposażenie, tydzień w kraju. Tel. (058) 536-67-39.

01/28/11.06/xxx

SPRZEDAM ford escorta, 1,3, rok 82, w dobrym stanie. Tel. (058) 532-23-68 lub 0608-094-368.

01/09/11.06/xxx

FIESTA 1,1, 90/91, czerwona. Tel. 0501-595-029.

01/33/18.06/xxx

FORD escort, kombi, 1990/97 r., 1800 cm³, D, 10500 zł. Tel. (058) 531-30-26.

01/18/18.06/xxx

FORD escort, 1,3, 1982, 3200 zł. Tel. (058) 531-23-42.

01/14/18.06/xxx

FORD escort, 1,6, 1990 r., ciemnowiśniowy, wtęski paliwo, autoalarm, centralny zamek, szyberdach. Tel. (058) 532-12-28, po 16.00.

01/08/18.06/xxx

OKAZJA! Ford fiesta 1996 rok; 70 tys. km; biały; tel. (055) 272-67-22

04/06/1808 xxx

FORD escort 1,1; 1981 rok; auto alarm; szyberdach - dobry; cena 2,5 tys. do uzgodnienia - sprzedam; tel. 0501 498 451

04/20/1808 xxx

FORD Fiesta 1988/89 r. poj. 1,1, kolor srebrny metalik, auto alarm, spojler, oryginalny lakier, stan b. dobry, cena okazja, tel. (058) 561 39 14, 0602 312 873

02/6766XXXX

FORD Escort 1,3 XII/95 r. sprzedam lub zamienię na diesla, tel. (058) 562 49 43

02/6882XXXX

FORD Fiesta 1,8 D, 1990 r., tel. (058) 562 02 66

02/6896XXXX

SPRZEDAM Ford Mondeo, rok 1996, 5 drzwi, 1,8 benzyna, stan bardzo dobry, pierwszy właściciel, tel. (058) 561 34 82

02/6774XXXX

FORD Scorprio, poj. 2,0 + gaz, rok 1987, tel. (058) 561 04 05

02/6786XXXX

FORD Escort 1996, combi, GHIA, pełna elektryka, 1,6 benz., granat metalik, drewno, welurowa tapicerka, tel. (058) 775 04 64, 0601 644 949

02/6860XXXX

SPRZEDAM Ford Fiesta 1,3, 1998r, 5-drzwiowy, wspomaganie, central, 2x-irbag, alarm, tel. (055) 261 05 31, 0 607 33 98 37.

03/01/08.06/xxx

HONDA Civic, 1990 r., 1400 autoalarm, 2 200 zł, niemieckie tablice, tel. 0609 531 805, 775 06 04

02/6791XXXX

SPRZEDAM Jelcza 315 Nowa Wieś, Starogard Gd., tel. (058) 562 77 64

02/6701XXXX

ŁADA 2107, rok 1988, benz./gaz. Cena 2,4 tys., tel. (058) 562 33 40

02/6711XXXX

MAZDA 626, rok prod. 1986, sprzedam, stan idealny, tel. 0603 836 431

02/6833XXXX

MERCEDES 190D, 2,0, 89 grudzień, biały, AF, AA, ES, S, EL, sprzw., 21 tys. zł. Tel. 0601-910-943.

01/10/29.05/xxx

MERCEDES Vito 110 TD, izoterma, 1997, tel. 0602 321 747

02/6779XXXX

MERCEDES 408, 1991 r., 2,3 D, wysoki, długi, 3 pola max, tel. (058) 561 40 57, 0603 661 162

02/6821XXXX

MERCEDES 190 D, 1993, tel. 0602 321 747

02/6779XXXX

MERCEDES Sprinter 312 D, Max, 1995, tel. 0602 321 747

02/6779XXXX

OKAZJA! Mercedes 190E; 1989 rok; szeroka lista; 77 tys. zł; tel. 0502 397 729

04/14/1806 xxx

SPRZEDAM mercedesa 208D, długi, wysoki, stan idealny, rok prod. 1989, cena do uzgodnienia. Tel. (058) 536-86-02.

01/05/12.06/xxx

MOSKOWICZ "Aleko", rok prod. 1990, tanio. Tel. (058) 532-52-06.

01/04/12.06/xxx

NISSAN Micra, tanio, tel. 0604 888 543

02/6835XXXX

NISSAN Micra, poj. 1,0 rok prod. 1989/90, zakupiony w salonie, zadbane, stan bardzo dobry. Cena 6 300 zł, tel. (058) 588 50 72, 0606 513 334

02/6889XXXX

OPEL ascona 1982 rok; 1,6 D; cena 4 tys. zł; tel. (055) 272-79-28

04/13/1806 xxx

OPEL ascona 1,6 benzyna; 1986 rok; tel. (055) 272-39-01; 0603 659 342

04/18/1806 xxx

OPEL Kadett, sedan 1987 rok, stan bdb, poj. 1300, tel. 0602 574 011 lub (058) 563 07 94

02/6828XXXX

OPEL Corsa 1,2 biały km - 72 000, zakupiony w salonie kraj. Rok pr. 1996, nr tel. (058) 588 33 67

02/6787XXXX

OPEL Corsa 1991, 1,2 wtęski, katalizator, stan bardzo dobry, dokumentacja, tel. (058) 562 16 35

02/6778XXXX

OPEL Kadett 1991 sedan, kolor czerwony, I właściciel, bezwypadkowy, serwisowany, sprzedawany w całości, pełna dokumentacja. Bezwypadkowy całkowicie, stan b. dobry, zadbane. Sprzedam w dobre ręce, tel. (058) 561 39 14, 0602 312 873

02/6780XXXX

OPEL Corsa, rok 1997, 1,2 litra, udźwigniony przód, poduszki całej, cena do uzgodnienia, tel. 0607 778 193

02/6803XXXX

OPEL Corsa, rok 1991 1,2 wtęski, katalizator, zadbane dokumentacja, czerwona, tel. (058) 562 16 35

SEAT Ibiza, 1991, 5 drzwi, kolor, auto alarm, kubek siedzenia, stan b. dobry, cena do uzgodnienia, tel. (058) 561 39 14, 0602 312 873

02/6866X

SEAT Aroza 1,7 D, 1998 r., tel. (058) 562 96 74, 22 500 zł
SPYCHACZ budowlany DT 75; sprawy technicznie; 3500 zł; tel. (055) 272-29-79

04/150104/0406 xxx

TOYOTA Dyna 150 Diesel, pod zabudowę, na bliźniakiach, na małe prace jazdy, tel. 0602 321 747

02/6779XXX

TOYOTA Corolla combi 1999r, sprywatyzowana, tel. (055) 279 24 16, 0 601 689 694.

03/06/01.08xxx

TARPAN, 1988 r. prod., benz., tel. (058) 563 92 02
SPRZEDAM trabanta 601, rok prod. 1990. Tel. 0602-196-736.

01/15/18.06/xxx

T4, 91, 2,4D, 8-osobowy. Tel. 0602-787-254.

01/42/18.06/xxx

VW passat combi, benzyna, 1990 r., rok w kraju; 13900 zł; tel. 0605 346 034

04/21/2805 xxx

VW passat combi; benzyna; 1990, rok w kraju; 13900 zł; tel. 0605 346 034

04/21/2805 xxx

GOLF II, 1,6, 1991 r. Tel. (058) 531-14-83, dzwonić po 17.00.

05/17/18.06/xxx

VW polo fox, 1,4D, rok 1993, biały, bezwypadkowy, 1 dzień w kraju, 12200. Tel. 0504-933-846.

01/46/18.06/xxx

VW Golf 1,6 D, 1982 r., tel. (058) 562 02 66

02/6695XXX

SPRZEDAM samochód dostawczy Volkswagen bus, 1979 r., 1600 benzyna, stan dobry, cena 3 800 zł (do uzgodnienia), tel. (058) 562 44 80

02/6756XXX

VW T4, 2000, z siedzeniami, oszklony, tel. 0602 321 747

02/6779XXX

VW LT 31 D, 1988, 13 500, tel. (058) 562 96 74

02/6779XXX

SPRZEDAM Polo - Classic - 1997 r., 1,6 benz., czerwony, tel. 0601 948 947

02/6782XXX

VW Golf III, 19 diesel, 1992, granat, i właściciel, pełna dokumentacja, WsK, Reg. Fotela, stan idealny, tel. 0611 11 72, 0605 409 882

02/6787XXX

GOLF II 1,6 D, rok 91/92, przebieg 149 tys. km, tel. (058) 775 11 18 po 15.00

02/6813XXX

SPRZEDAM! VW Golf II, 1989 r., 1,6 B, kolor bordo, 3 drzwi, cena 8 500 zł; tel. (058) 588 04 86

02/6888XXX

VW Golf II, 1,6 diesel, 84 rok, skrzynia V, w dobrym stanie, zadbane, auto alarm, radio, tel. 0608 312 094, (058) 582 10 49

02/6870XXX

VW III 1,8 benzyna, rok 1992, cena 16 tys. zł, tel. (058) 562 14 67

02/6827XXX

VOLKSWAGEN Golf 1,6 Diesel, 1991 rok, stan bdb, cena 11 900, tel. 0602 574 011 (058) 562 98 99

02/6828XXX

VW Santana, rok prod. 1983, lekko uderzony, sprzedam, tel. 0603 836 431

02/6833XXX

VW Wento, 95 r., duża ilość dodatków, stan bdb, tel. (058) 562 67 56

02/6836XXX

SPRZEDAM VW Passat combi, czarny, rok produkcji 1992, cena 21,5, poj. 1,9 TD, tel. (058) 588 58 68, kom. 0604 217 161

02/6838XXX

VW Golf kombi, rok 1994, 1,8 benz., i właściciel, tel. 0561 31 60, 0607 674 169

02/6839XXX

PASSAT combi 1,9 D, biały 1990 r., relingi, central zamek, alarm - atrakcyjny wygląd, drugi właściciel, tel. (058) 562 57 97, 0606 636 406

02/6840XXX

VW Golf III 1992, 19 diesel, granatowy, i właściciel, dokumentacja, tel. (058) 561 11 72, 0605 409 882

02/6820XXX

SPRZEDAM VW golf II 1,6 TD 91 r., 5 drzwi, kolor czerwony, cena 14 900, tel. (058) 561 05 92

02/6824XXX

GOLF, 91 r., diesel, cena 12 800, tel. (058) 588 06 97

02/6848XXX

VW Passat, rok 93, poj. 1,9 TD kombi, ABS, centralny zamek, wspomaganie kierownicy, elektryczny szyberdach, biały, tel. 0602 369 407 lub (058) 561 22 76

02/6845XXX

VW passat, 1,6 TDI, kombi, 1990 r., 14500 zł, wspomaganie, roleta, szyberdach, Tel. (058) 683-56-21.

01/40/18.06/xxx

VW golf III, 1992 r., 1,8 GT, Tel. 0604-844-227.

01/21/18.06/xxx

VW T2 bus, 1980 r., poj. 1600 cm, benzyna-gaz, 4700 zł. Tel. (058) 531-30-26.

01/18/18.06/xxx

VW passat, 1,6 TDI, 1990/91, kombi, czerwony, rok w kraju, stan bdb., bogate wyposażenie, 15000 zł. Tel. (058) 536-95-93, 0502-311-003.

01/38/18.06/xxx

SPRZEDAM VW passat kombi, 1,9 TD, 92 r., 18,5 tys., stan dobry. Tel. 0601-964-326, (058) 777-13-77.

04/68/18.06/xxx

VW polo fox, poj. 1,0, 1983/84, 4500 zł. Tel. (058) 532-57-66.

43/09/18.06/xxx

VW "ogórek" pilnie, tanio. Tel. 0502-635-482.

43/07/15.06/xxx

VW passat kombi, 1,8 benzyna, przebieg 151 tys., rok 1992. Tel. 0502-585-235.

05/01/15.06/xxx

VOLKSWAGEN passat sedan, diesel, 1981 rok, 3 tys. zł. Tczew, tel. (058) 531-54-32.

01/01/18.06/xxx

VW polo, 86 r. Tel. (058) 536-68-21.

01/08/11.06/xxx

SPRZEDAM golfa III, 1,9 TD, 94 r. Tel. 0609-460-456.

01/36/11.06/xxx

GOLF II, 1,6 benz., 87 r., uszkodzona głowica. Tel. 0502-54-22-15.

01/35/11.06/xxx

VW T4, 1,9D, 94 r., długi blaszak. Tel. (058) 777-40-20, 0602-570-652.

01/23/11.06/xxx

VW passat kombi, benzyna, 1979 r., przegląd kwiecień 2002 rok, w całości na części - tanio sprzedam. Tel. (058) 535-30-39.

04/50/00xxx

ŻUK, 1992 r., podwójna kabina, tel. (058) 562 97 29, 0601 320 453

210141XXX

SPRZEDAM Żuka skryziwny planedka, zadbane, cena 1000 zł, tel. (058) 561 19 89

02/6677XXX

KUPIĘ auta za gotówkę, ceny konkurencyjne - Fiata Seicento, 126 Elegant, Cinquecento (700 - 900), UNO, Punto, Siena, Daewoo Tico, Matiz

VW Golf, Polo, Passat, Opel Astra, Corsa, Kadet, Skoda Felicia, Favorit, Toyota Corolla, Carina, Mazde, Renault, 19, lub inne Auto do kosmetyki lub lekko uszkodzone, płatne gotówką, ceny konkurencyjne

(058) 561-39-14, 0602-312-873

210089XXX

KUPIĘ auta za gotówkę Fiat, Skoda, Ford, Renault i inne do kosmetyki lub naprawy, tel. (058) 561 11 72, 0605 409 882

02/6676XXX

KUPIĘ auta za gotówkę Opel, Volkswagen, Renault, Peugeot i inne, do kosmetyki lub naprawy, tel. (058) 561 11 72, 0605 409 882

02/6676XXX

KUPIĘ samochod z silnikiem dzia, tel. (058) 562 45 98

02/6676XXX

KUPIĘ Cinquecento 700 - 900, tel. (058) 562 16 35

02/6778XXX

KUPIĘ Fiata Uno, tel. (058) 562 16 35

02/6778XXX

KUPIĘ Cinquecento, tel. (058) 562 16 35, 0603 418 842

02/6946XXX

KUPIĘ Poloneza Caro na gaz, tel. (058) 562 16 35, 0603 418 842

02/6848XXX

ZACHODNIE samochody powypadkowe KUPIĘ, lekko i mocno rozbite, uszkodzone, zniszczone, częściowo spalone, do remontu lub na części, płatne gotówką, transport gratis, 100% satysfakcji sprzedającego; tel. 0604 412 810

04/04/3003 xxx

AUDI lub każde inne auto powypadkowe, uszkodzone; tel. 0604 412 810

04/04/3003 xxx

AUTO powypadkowe, zniszczone; tel. 0604 228 214

04/04/3003 xxx

ZACHODNIE auta powypadkowe, uszkodzone; tel. 0604 412 810

04/04/3003 xxx

FRANCUSKIE auta powypadkowe, zniszczone; tel. 0602 157 399

04/04/3003 xxx

SKUP wszelkich aut powypadkowych, zniszczonych, płatne gotówką, transport gratis. Tel. 0602-653-288, 0606-424-761, (058) 531-28-56, (058) 777-28-23.

04/27.04

POWYPADKOWE, uszkodzone, zaniebane, do remontu, transport, gotówka. Tel. 0502-240-597.

01/48/28.05/xxx

KUPIĘ zawieszanie przednie do tarpas, diesel. Tel. (058) 532-79-82.

01/34/18.06/xxx

FIATA 126p, 87-93 r. do remontu - kupię. Tel. (058) 536-92-32, 0502-210-307.

01/35/18.06/xxx

OWIES, zboże paszowe sprzedam, tel. (058) 562 53 20

02/6685XXX

PSZENICĘ sprzedam, tel. (058) 536 27 44

02/6753XXX

SPRZEDAM zboże paszowe, tel. (058) 588 11 12

02/6829XXX

ŚRUTY, fuska owsiarna, otręby, przemy paszowozem, tel. 0604 888 543

02/6835XXX

SPRZEDAM jęczmień jary, tel. (058) 562 17 63

02/6835XXX

PSZENICĘ sprzedam. Tel. (058) 536-30-01, 0607-107-681.

01/04/29.05/xxx

SPRZEDAM gorczycę, śrutę zapakowaną. Tel. (058) 536-86-09.

01/28/18.06/xxx

BOBIK sprzedam - wiozeczem, tel. (058) 531-59-88.

01/28/18.06/xxx

SPRZEDAM pszenicę 10 ton. Tel. (058) 533-16-29, kom. 0605-099-640.

01/42/11.06/xxx

MIESZANKĘ zbożową (pszenizyto + pszenica), a także pszenicę - sprzedam. Tel. (058) 582-42-65, po godz. 19.00.

62/11.06/wxxxx

SPRZEDAM rozszewacz "Kos", plugi 4-skibowy, tel. (058) 536 29 47

02/6733XXX

SPRZEDAM dmuchawę do siana, wąż konny, podbieracz do "Bizona", tel. (058) 562 02 84

02/6775XXX

SPRZEDAM Ursus 1212, rok 80, Ursus C-385, rok 80, talerzarka 6 m hydrauliczna, tel. (058) 562 02 85

02/6783XXX

SPRZEDAM dmuchawę do siana i zboża z silnikiem 11KW, dojarke do mleka z konwią, szlacharkę do mleka SM 40 dwu konwiową, tel. (058) 561 67 53

02/6801XXX

DMUCHAWA do siana. Cena do uzgodnienia, tel. (058) 562 14 67

02/6823XXX

URSUS C-360, stan dobry, tanio sprzedam, tel. 0602 574 011 lub (058) 563 07 94

02/6828XXX

SPRZEDAM kosiarkę rotacyjną pol. Cyklop, tel. (052) 554 24 27 po 20.00

02/6836XXX

SPRZEDAM ciągnik Ursus 1614, rok 1990, 160 km, sprzedam agregat uprawowy, czynny Amazone 3 m, tel. (058) 536 22 40

02/6845XXX

SPRZEDAM wybierak do kisonex, stan bdb, cena 3 000 zł, tel. 050 375 91 84

02/6861XXX

SPRZEDAM Ursus C-360, C-385, C-1212, talerzówka, 6 metrowa hydrauliczna, opryskiwacz 1000 l, tel. (058) 562 02 85

02/6862XXX

ROLNIKU - chcąc skutecznie sprzedać - zgłoś się do nas, tel. (055) 272-22-67, 272-85-04

04/1500/18/2201 xxx

PRZYCZĘPA 4,5 tony z nowym stelażem, oplandekowana; cena do uzgodnienia - sprzedam; tel. (055) 272-29-79

04/150104/0406 xxx

Wóz paszowy "Sztraulman", ładowność 3,5 t; sieczkarnia do kukurydzy 1-rzędowa "Mengela"; prasa rolująca typ 856 "New Holland"; tel. (055) 272-90-13

04/19/1806 xxx

PRZETRAŚCACHO - zgrabniara 7-gwiazdowa; tel. (055) 272-20-85

04/20/1806 xxx

SPRZEDAM parnik elektryczny i motorower Jawa. Tel. (058) 532-75-17.

01/11/18.06/xxx

SPRZEDAM śrutownik z silnikiem. Tel. (058) 536-84-42.

01/01/17.08/xxx

OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE

PROSIAKI, warchlaki - kupię; tel. (055) 272-69-69, 0606 713 633

PROSIAKI kupię. Tel. 0605-358-956.

KUPIĘ prosięta i warchlaki. Tel. (058) 535-20-90.

KURKI odchowane zamawiać: Szym., tel. (055) 277-21-31; Gniw., tel. 0602-77-50-47; Tczew, tel. (058) 536-69-46.

SKUPIUJĘ łuczniczki i warchlaki, płatne gotówką. Tel. 0602-611-149.

KRÓLIKI sprzedam, czyste rasowo. Tel. 0607-092-936.

SPRZEDAM doberman 6 tyg. Tel. (058) 532-07-44.

SPRZEDAM króliki młode do dalszego chowu. Tel. (058) 536-41-29.

SPRZEDAM konika polskiego - ogierek + wózek piorkowy, konny. Tel. (058) 536-95-09.

100% SPRZEDAŻ 17

BLACHODACHÓWKA szwedzka od 18,40 zł/m² netto, dachówka ceramiczna od 22,00 zł/m² netto, blachy trapezowe od 11,36 mb netto, dachówka bitumiczna od 19,63 zł m² netto. Tel. (058) 345-68-94.

BLACHODACHÓWKI najtańsze, blachy trapezowe, pomiary, kosztorys, gratis, gotówka, raty, montaż, transport. Dach Serwis, tel. 0602-643-006.

BLACHODACHÓWKI i blachy trapezowe najwyższej szwedzkiej jakości oferuje dealer firmy "Dablex blachy na dachy", akcesoria dekararskie, oprynnowanie, okna dachowe, dachówki ceramiczne, cementowe, ceny producentów, gotówka, raty, sprzedaż, montaż. Dach Serwis, tel. 0602-643-006.

BOAZERIA 18 zł. Subkowy, tel. (058) 536-85-51, 0601-664-586.

KOMPLET wycyzynkowy - skóra na debie, tel. (058) 687 61 73

PPHU "JANKA" oferuje ogrodzenia od "A" do "Z" betonowe, metalowe, drewniane i inne, Altanki i meble ogrodowe. Pustaki, bloczki, kostkę i płytki różnego rodzaju. Starogard Gd., ul. Skońska 20, k/Pomu, tel. (058) 562 86 19

SIATKA - ogrodzenie, Skórcz, tel. (058) 582 47 22, 0605 436 722

KUPON RABAT 5%
OLDREW sp.c.
SCHODY
wykonujemy:
● schody policzkowe
● schody policzkowe giete
● okładzina betonu drewnem
● schody kręte
na konstrukcji metalowej i drewnianej
● toczenie w drewnie
● balustrady drewniane i metalowe
Pszczółki
ul. Tezewska 21
tel. (058) 682-91-83
tel. kom. 0602 379 206

SPRZEDAM łaty na dachy, tel. (058) 562 14 43, (058) 532 42 53

ROWERYK dziecięcy do lat 5 i krzesło - stolik rozkładany, tel. (058) 582 16 35

SUKNIA ślubna (biała z gorsetem - 38), Starogard, tel. 0605 831 871

SPRZEDAM suknię ślubną, stan idealny, model 2000 dół z organiny, góra z gipury, tel. 0501 377 981, (058) 562 41 24

TORF - ziemia 10 zł m³, tel. (058) 562 13 05

SPRZEDAM zagęszczarkę do betonu "Wacker", tel. (058) 562 19 09

SPRZEDAŻ pustaków, szlakowe, bełtonowe 18-słk, bloczki, krawężniki, tralki ozdobne po atrakcyjnej cenie, tel. (058) 563 34 93

PSZENICĘ sprzedam, tel. (058) 536 27 44

MASYNĄ dziewczęską, tel. (058) 563 92 23

SIATKA ogrodzeniowa, tel. 0602 820 539

CZEREŚNIE - sprzedaż, Skórcz, tel. (058) 58243 62

SPRZEDAM suknię ślubną, tel. (058) 588 55 50

SPRZEDAM krokiew budowlaną, tel. 775 54 20

KOMPUTER Celeron 600, drukarkę i monitor 15" - 17" 486/662 z monitorem - 480 zł, tel. (058) 561 35 64

LODÓWKĘ, wys. 1.40 m, stan b. dobry, 400 zł, zamrażarkę Mors 175 l, nowa. Cena do uzgodnienia - raty, tel. (058) 562 18 54

SIPIALNIE luksusową, tel. (058) 9223

BOJLER elektryczny 80 l, sprzedam - 100 zł, tel. (058) 562 2878

STEMPLE budowlane ok. 60 szt. 1.80 zł sztuka, tel. (058) 588 06 42

PIŁĘ łarczową z heblarką, tel. 562 51 75

KOMPUTER Pentium 75, 166 MMX, tel. (058) 562 15 84

KOMPUTER Pentium II 333, tel. 0501 415 866

PILNIE sprzedam meble młodzieżowe z rozsuwanym biurkiem, kolor - popielaty jesion dł. 2,6 m, cena 500 zł, lodówkę 150 zł, Starogard, tel. (058) 563 93 59 po godz. 14.00

SPRZEDAM dwie szafki "BHP", tel. 562 41 94

KAPUSTĘ kiszoną w cenie hurtowej, sprzedam, tel. (055) 279 25 75, 0 601 197 639.

ARKTYKA
CHŁODNICTWO
KLIMATYZACJA
WENTYLACJA
ODZYSK CIEPŁA
KOMPLEKSOWE
WYPOSAŻENIE SKLEPÓW
NOWA SIEDZIBA!
Tczew, al. Solidarności b/n (kierunek Gdańsk)
tel. (058) 533-79-93.
www.arktyka.com.pl
e-mail:arktyka@arktyka.com.pl

PHU
HASCOŁD s.c.
MALBORK-RAKOWIEC (Płaski)
wyjazd na Ełbląg -magazyn "MAWENTU"
URZĄDZENIA CHŁODNICZE
I GASTRONOMICZNE
MEBLE SKLEPOWE
WĄGI ELEKTRONICZNE
Zapraszamy codziennie
w godz. 8.00-16.00, soboty 8.00-13.00
tel./fax (055) 272 76 03

SPRZEDAM pszenicę, jęczmień, przedłużacz silowy 50m, tel. (055) 275 77 80.

TELEFONY komórkowe - skup, sprzedaż, zamiana, komis, serwis, robokowywanie, akcesoria - Sklep RTV "Bajtek", Malbork, ul. Kościuszki 5A; tel. 0501 234 056, (055) 273-37-16

BARAKOWÓZ - metalowa konstrukcja na nogach, cena 1000 zł; Malbork; tel. 0602 506 407

KIOSK warzywny; Malbork - Południe - sprzedam; tel. (055) 272-55-51

KOMPLET wycyzynkowy skórzany; tel. 0604 859 762

SIPIALNIA; tel. 0604 859 762

TV 33 cale 100 Hz; TV 20 cali 350 zł; video; pralki; zmywarka; kuchnia ceramiczna do zabudowy; tel. 0605 346 034

BARAKOWÓZ; tel. 0604 844 008

SIATKI ogrodzeniowe, ocyzkowane, powlekane, PCV, leśne, bramy, furtki, przęsla, słupki metalowe i PCV. Tczew, ul. Wypiańskiego 5, tel. (058) 532-03-13.

SIATKA ogrodzeniowa PCV, ocyzkowana, słupki ogrodzeniowe. Przewidy, tel./fax (058) 682-51-38.

SUKNIA ślubna rozm. 38. Tel. (058) 532-04-78.

BRAMĘ garażową, uchylaną, kasetonową, używaną, 270 x 213, cena 1000 zł. Tel. (058) 532-19-98.

KOMPUTERY na każdą kieszeń, prywatnie i dla firm. Przyjeżdżamy, doradzamy, instalujemy, szybko, tanio, gwarancje. Tel. 0603-230-240.

GARAŻ na starym mieście i samochod fiat 126p. Tel. (058) 531-18-16.

TWARDY dysk 20 GB - tania. Tel. 0602-183-485.

MONITOR LCD płaski - tania. Tel. (058) 531-27-13.

SOLARIUM "Miami Sun", stan idealny, mały przebieg - tania. Tel. (058) 532-70-75, 0604-945-361.

CHŁODNIE do mleka, 150 l, trelinkę. Tel. (058) 532-80-15.

KOMPUTER Pentium 166MMX monitor 15" kolor. Tel. (058) 532-77-13, 0608-247-629.

SPRZEDAM zamrażarkę do lodów, przeszkloną, 210 l. Tel. (058) 777-29-28.

TRUSKAWKI - sprzedaż, hurt-detal, Rudno, ul. Polna 5, tel. (058) 536-41-21, 0608-78-06-38.

BETONIARKA, rusztowania. Tel. 0503-919-198, (058) 533-77-09.

SPRZEDAM namiot 4-osobowy, materac dmuchany, ponton, pralkę wirlinową, wirówkę do bielizny, elektryczne ogrzewanie listwowe z termoregulatorem, lodówkę, betoniarkę, aparat Zenit IZPX, motorower skuter Piaggio 1995. Tel. 0609-427-526.

SPRZEDAM maszyny staraliskie. Tel. (055) 247-25-94.

SPRZEDAM wyposażenie sklepu spożywczo-przemysłowego wraz z towarami, z możliwością dzierżawy lokalu w dobrym punkcie. Tel. (058) 532-54-48.

HASPOL
CHŁODNICTWO
GASTRONOMIA DLA SKLEPÓW, BARÓW, STOLÓWEK
SERWIS
RATY, LEASING
CZĘŚCI ZAMIENNE, TRANSPORT
MALBORK, ul. Chrobrego 28
tel./fax (055) 272 37 71

SPRZEDAM pustaki białe. Tel. 0608-144-445.

SPRZEDAM meble antyki. Tel. (058) 247-25-94.

USŁUGI 18

DACHY kompleksowo z materiałami, akcesoriami, gotówka i raty, usługi dekararskie, blacharskie, krótkie terminy, faktury VAT. Dach Serwis, tel. 0602-643-006.

IT Y MOŻESZ zrobić ogrodzenie, bramę, balustradę. Produkcja i sprzedaż ozdóbnie kutych elementów, walcowanie, skręcanie, wózki jezdne, bramy automatyczne i inne. Tel./fax (058) 531-36-00, 0602-724-436, "Caro" Tczewskie Łąki, k. Tczewa.

ŻALUZJE, rolety, bardzo krótkie terminy. Tel. 0602-64-60-75.

ROLETY, duży wybór. Tel. 0602-64-60-75.

TANIE rolety zewnętrzne, antywłamaniowe, promocja. Tel. 0602-33-28-78, 0602-33-29-60.

ŻALUZ - produkcja, montaż, żaluzje poziome, pionowe, rolety wewnętrzne, zewnętrzne, konkurencyjne ceny, krótkie terminy. Tczew, ul. Podgórna 8, tel. (058) 531-74-14 od godz. 9.00 do 17.00.

KOMPLEKSOWE układanie kostki betonowej, tel. (058) 562 06 96 lub 0602 384 843

ŻWIR, piasek, czarnoziem, kamień - szybko - tania, do 2601 676 485

WYKOPY, stawy, rowy, inne, tel. (058) 561 41 22

POŻYCIZY "SKOK", tel. 0605 392 200

UKŁADANIE kostki brukowej, tel. 0604 367 419

KUCHNIE na zamówienie, tel. 0604 227 623

DOCIEPLANIE - profesjonalnie, tel. 0602 512 680

KAFELKOWANIE, cokołowanie, malowanie, tapetowanie, tel. (058) 561 19 40

MONTAŻ płyt K/G, malowanie, szpachlowanie, panele podłogowe, tel. 0605-566-020, lub dom po 20.00 (058) 562-11-14

NAPRAWA pralek, lodówek, urządzeń chłodniczych i AGD, Welt - Starogard, tel. (058) 561 15 00, 562 32 63

PRODUKCJA - montaż ogrodzeń, balustrad kutych, zwykłych, siatek, tel. (058) 588 94 65

ZESPÓŁ muzyczny - tania, tel. (058) 588 07 85

CYKLINOWANIE, układanie, tel. 0603 456 933

TRANSPORT 8 - 10 ton żwiru, piasek, czarnoziem, torf, tel. (058) 562 96 11, 0602 727 774

KOMINKI - montaż, Starogard, tel. 0607 864 631 lub 561 81 38

USŁUGI ogólnobudowlane, ciesielstwo, tel. 0606 472 668

PRACE remontowe budowlane, docieplenia budynków, tynki szlachetne, tel. 0606 326 256

NIEMIECKI - tłumaczenia przysięgłe, Starogard, ul. Kellera 21, Biuro czynne: poniedziałek, środa, piątek w godz. 9.30 - 14.30, te. 0601 597 311

KOMORY chłodnicze, mroźnicze, montaż, serwis, Starogard, tel. 0601 635 247

BUS osobowy do Niemiec (Manheim) 1/2 ceny, często, Chudzik, tel. (058) 562 06 69

NADZORY, budowa, tel. (058) 562 05 08, 0600 138 045

UKŁADANIE kostki brukowej, tel. (058) 562 05 08, 0600 138 045

ZAKŁAD remontowo - budowlany poleca swoje usługi: budowy domów oraz wszelkie remonty, tel. 0607 654 810

REMONTY mieszkań od A do Z, tel. (058) 562 21 05

UKŁADANIE kostki Polbruk, tel. 587 15 38

UKŁADANIE kostki Polbruk, tel. 587 15 38, 0602 522 082

BUDOWLANE, wykończeniowe, elewacje, tel. 9058) 562 93 90, 0603 620 679

MALOWANIE, cokołowanie, docieplanie, tel. (058) 561 09 66, 562 89 69, 0606 635 896

TRANSPORT, usługi, 1,5 tony, Mercedes, tel. (058) 562 45 898

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie, kafelkowanie, tel. (058) 562 45 98

SKLEP kominkowy Starogard, ul. Lubichowska 11, tel. 775 42 31, 582 12 31

KREDYTY gotówkowe, 3 dni, hipoteczne, gospodarstwe od 6,5% rocznie, Starogard, ul. Lubichowska 11, tel. 775 42 31

HYDRAULICZNE, tel. (058) 561 18 30, 0608 176 164

NAPRAWA lodówek, pralek wszystkich typów, tel. (058) 562 29 27, 0605 320 844

ŻALUZJE, 562 32 73

TRANSPORT 900 kg, mercedes 2008 D, blaszak, VAT, tel. 0603 556 058

USŁUGI ogólnobudowlane kondygnacja około 4 500 zł, tynki 9 zł, posadzki 8,50 zł, tel. (058) 588 49 71, 0602 339 113

FIRMY również z problemami finansowymi i prawnymi poprowadzi Biuro Rachunkowe kancelaria "Paragraf". Starogard Gd., ul. Okrężna 6, tel. (058) 775 21 23

REMONTOWO - budowlane, kafelki, panele, tel. (058) 588 15 13

DOCIEPLANIE budynków, tynki szlachetne, tel. (058) 561 10 63, 0607 654 872

USŁUGI transportowe 3,5 t., rach VAT, blacharstwo sam., tel. 0608 429 894, (058) 562 00 08

KOMPUTERY - sprzedaż - serwis, modernizacja, rozbudowa, "Kupiec" box 39, tel. (058) 563 08 04, 0607 199 041

MURARSKIE, ciesielskie, tel. 060 827 568

TŁUMACZENIA niemieckie i angielskie, tel. 775 43 69

KOSZTORYSOWANIE obiektów i robot budowlanych, tel. 775 43 69

PRZEPISYWANIE na komputerze tekstów, tworzenie stron internetowych, tel. (058) 562 48 13

BLACHARSTWO - dekarstwo, tel. (058) 582 46 67

OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE • OGŁOSZENIA DROBNE

USŁUGI ciesielskie, remontowo - budowlane, docieplanie i saining, montaż płyt kartonowo - gipsowych, tel. (058) 561 42 83, 562 32 30

KOMPLEKSOWE wykończenie wnętrz. Elewacje, drenaż fundamentów. Tel. (058) 531-10-08.

MALOWANIE, szpachlowanie, tynkowanie, kafelkowanie, murowanie, zabudowy, posadzki. Tel. (055) 271-26-54.

USŁUGI hydrauliczne. Tel. (058) 532-11-23.

KOMPUTERY na każdą kieszeń, prywatnie i dla firm. Przyjeździemy, doradzimy, zainstalujemy, szybko, tanio, gwarancje. Tel. 0603-230-240.

STAR HDS - żwir, piasek. Tel. (058) 531-28-00.

KOMPUTEROWE przepisywanie tekstów. Tel. (058) 531-10-67, 0606-250-905.

POL-BRUK układam 20 zł/m². Tel. (058) 532-83-56.

CYKLINOWANIE, stare deski, parkiet. Tel. (058) 777-28-90, 0603-883-607.

CYKLINOWANIE i polerowanie. Tel. (058) 530-28-63, 0605-947-648.

CYKLINOWANIE i polerowanie. Tel. (058) 532-13-24, 0602-84-04-90.

USŁUGI transportowe 6,5 t - namiągę współpracę stałą. Tel. (058) 531-61-40.

MONTAŻ paneli ściennych i podłogowych, cokolowanie. Tel. (058) 777-52-14, po 19.00.

"IMPULS" zespół muzyczny, wideofilmowanie. Tel. (058) 777-26-40, 0601-640-752.

PRODUKCJA kostki bruk, sprzedaż, układanie. Ślusarstwo - bramy, kraty, ogrodzenia. Tel. (058) 536-69-84, tel. kom. 0502-36-20-96.

WIDEOFILMOWANIE, fotografowanie, profesjonalnie, tanio, część zdjęć gratis. Tel. (058) 533-82-73.

USŁUGI ogólnobudowlane. Tel. (058) 532-12-41.

KOMINKI. Tel. (058) 531-12-80.

WIDEOFILMOWANIE i fotografowanie. Tel. (058) 533-71-06, 0502-816-977.

NAPRAWA: pralki, chłodziwo. Zbigniew Rasmus, Tczew. Tel. (058) 531-01-51, 0604-818-423.

BUDOWLANE, kafelkowanie, solidnie. Tel. (058) 532-79-56.

PIASEK, żwir, torf. Tczew. tel. 0605-407-292.

OGRODZENIA, balustrady, kraty, bramy, piece co. Tel. (058) 531-68-85.

PRZEPROWADZKI. Tczew, tel. (058) 531-21-88.

DOCIEPLANIE profesjonalnie, Bolix. Tel. 0608-289-041.

ZESPÓŁ muzyczny RSR, wesela, zabawy. Tel. (058) 532-51-92, kom. 0604-627-576.

POPROWADZĘ KPR, ZUS, kadry. Tel. (058) 531-57-81.

USŁUGI RTV, Szpęgawa 58 - solidnie, tanio. Tel. (058) 533-79-95.

ELEWACJE, posadzki, metoda pół-szkała, wysoka jakość wykonania. Tel. 0502-664-939.

WIDEOFILMOWANIE, fotografowanie - tanio. Mirosław Szyca - skrót wesela na płycie CD gratis! Tel. (058) 533-75-28, 0502-314-214.

ZESPÓŁ muzyczny - promocja. Tel. (058) 531-58-06, 0606-312-685.

CEKOLOWANIE, malowanie, panele, tapetowanie, płyty k/g. Tel. (058) 531-15-38, tel. kom. 0600-234-218.

DACHY, Kompleksowo - remonty. Tel. (058) 531-47-22, kom. 0606-556-820.

ŚLUSARSTWO, ogrodzenia, bramy, kraty, balustrady. Tel. (058) 532-27-90, 0502-54-21-91.

CEKOLOWANIE, malowanie, tapetowanie. Tel. (058) 531-62-33.

BUDOWĘ domu parterowego w Tczewie zlecę: wojpiotr@poczta.onet.pl

NAUKA 21

UCZENNICE - nowo otwarty salon fryzjerski przy gabinecie kosmetycznym, tel. 775 03 55

UCZYĆ się masz chęć, do "Rotex-u" pędź!!! Policealne Studium Usługi Celnej, Spedycyjnej, Gdańsk, tel. (058) 30-74-400, El-błag, tel. (055) 233-57-82, Kwidzyn, tel. (055) 279-39-35, Tczew, tel. (058) 532-41-79, Starogard Gd., tel. (058) 562-96-09, Wejherowo, tel. (058) 672-16-46.

ZDROWIE 22

UROLOG Adamkiewicz, USG jamy brzusznej, ul. Kościuszki 5 w Starogardzie Gd., w poniedziałki w godz. 16.00 - 18.00

NATURALNEJ medycyny gabinet - choroby kręgosłupa, stawów, nerwice, choroby wewnętrzne, alkoholizm, otyłość, nikotynizm - lek. Med. Aleksander Białocerkowski - masaż, akupunktura, zioła, hipnoza, specjalna dieta. W godz. od 12.00 do 18.00 Starogard Gd. ul. Dardowskię 3a, tel. (058) 562-15-96, 562-77-81

DERMATOLOG, dr med. Marjo Smełek, Starogard, os. 60-lecia 14 (1 piętro, nad sklepem), wtorki 15.30-17.00, tel. 0502 064 868

DERMATOLOG, dr med. Marjo Smełek z 3 lipca 2001 r. będzie przyjmować pacjentów w gabinecie na os. 60-lecia 14 w Starogardzie Gd., wtorki 15.30 - 17.00, tel. 0502 064 868

GINEKOLOG - zabiegów. Tel. 0605-389-680.

GINEKOLOG - bezzabiegowo. Tel. 0605-389-680.

CHIRURG onkolog i ogólny. Choroby skóry, piersi, pęcherzyka żółciowego, jelita grubego i tarczycy. Esperal. Gipsy syntetyczne. Szczepienia. Centrum Medyczne, Tczew, ul. Lecha 1. Rejestracja, tel. (058) 531-66-85, kom. 0602-236-080, (058) 305-00-35.



Centrum Finansowo Biurowe
w Kwidzynie, ul. Chopina 26

oferuje do wynajęcia wolne pomieszczenia biurowe (II, III piętro)

- atrakcyjne położenie w centrum miasta

- wysoki standard pomieszczeń

- własny parking
tel. (055) 261-50-18
0605 399 929

PROFESJONALNE odtruwanie poalkoholowe. Tel. 0601-670-398, (058) 348-02-32

CENTRUM ODCHUDZANIA poszukuje 30 osób chętnych schudnąć 5-10 kg. Tel. 0503-974-378.

SPECJALISTYCZNY gabinet lekarski, lek. med. Marian Pytel, ginekolog-położnik. Tczew, ul. Gdańska 33, czynny: pon., środy, czw. i pt. od godz. 15.00. Tel. (058) 532-40-31, tel. dom 348-59-04.

MASAŻ, akupresura, reiki. Tel. (058) 531-28-00.

USŁUGI kosmetyczne u klienta. Oczyszczanie. Promocja. Tel. (058) 531-71-07, 0604-571-090.

DEPILACJE woskowe. Promocyjne ceny. Tel. (058) 531-71-07, 0604-571-090.

USUWANIE owłosienia na stałe. Tczew, tel. 0606-785-765.

MATRYMONIALNE 23

POŚREDNICTWO zawierania znajomości, 83 - 200 Starogard Gd., ul. Kościuszki 47, tel. (058) 562 83 47.

BIURO Matrymonialne Duet, tel. (056) 468-26-09, dyskretnie kojarzy pary.

DOJRZAŁA pozna człowieka w celu przyjaźni. Listy kierować: Grupa Wydadnictwo Pomorskie, ul. Gdańska 32, Tczew, oferta nr 20.
33-LETNIA panna z wykształceniem wyższym pozna kawalera do 40 lat z wykształceniem wyższym lub średnim, katolika, tylko poważne oferty. Urząd Pocztowy: 83-100 Tczew 1, skrytka pocztowa 39, ul. Jarosława Dąbrowskiego 7.

ZGUBY 24

ZAGUBIONO legitymację studencką na nazwisko Joanna Sojka, Akademia Medyczna w Poznaniu
ZGUBIONO legitymację studencką, nr 1748

ZAGUBIONO bilet miesięczny PKS na nazwisko Sarnowski Waldemar.

TURYSTYKA 25

WCZASY, weekendy, las, jezioro, kortfort, tanio, tel. (058) 562 33 58

DOMEK letniskowy oddam w najem, tel. (058) 562 51 75

OCYPEL - agroturystyka, tel. (058) 582 13 85, 0603 363 492

DOMEK letniskowy oddam w najem, tel. (058) 562 51 75

WYNAJMĘ pokoje, apartamenty, koni. tel. (058) 582 13 85, Ocypel

OBOZY żeglarskie na Jezioraku, 0604 076 145.

BORY Tucholskie - domek letniskowy z wygodami - TANIŃC, tel. (055) 272-16-60

PIĘKNIENIE usytuowany, komfortowy dom letniskowy, położony nad jeziorem, przy lesie - niedrogo w wynajmie, tel. (055) 272-84-66, 0606 220 601

WATYKAN - zabiorę 4 osoby; tel. (055) 647-64-67, 0504 987 830

ODDAM w najem domek nad jeziorem na Kaszubach; tel. 0601 654 799

PROSIĘ pieczęcie, nadzwiane. Tel. (058) 536-75-66.

MAZURY - tanie pokoje. Tel. (087) 421-05-65.

BORÓWNO sk. Skarszew, domek letniskowy - sprzedam lub wynajmę. Tel. (058) 532-10-15.

AGROTURYSTYKA - wypoczynek na wsi, okolice Łasina. Tel. (055) 468-57-14.

BORÓWNO - domek wynajmuję, wczasowy, VI, VII, VIII. Tel. (058) 532-57-71.

WAKACJE na wsi. Tel. (058) 536-75-66.

WIDEOFILMOWANIE; tel. (055) 273-39-59, 0602 237 779

USŁUGI transportowe Lublin - Kontener (faktury VAT), tel. (055) 272-22-67, 272-20-39

TANIO, szybko i solidnie układam kostkę polbruk; tel. (055) 272-42-84

TANIEJ! Instalacje sanitarne, C.O., gaz; tel. (055) 272-79-53, 0603 681 648

KUCHARKI. Tel. (058) 532-11-06

REMONTY, usługi budowlane, hydraulika, glazura panele, zabudowy wnęk, szpachlowanie, płyty gipsowe, tapety. Tel. 0602-77-14-26.

NAPRAWA sprzętu RTV u klienta. Tel. (058) 533-70-89, 777-03-04.

ALARMY - autoryzacja. Tel. (058) 777-03-48, 0603-630-447.

UKŁADANIE kostki, roboty budowlane, kompleksowo. Tel. (058) 536-77-13, 0604-659-387.

WIDEOFILMOWANIE - Adam Żółtowski, tel. (058) 531-12-88, kom. 0608-020-526.

PODŁOGI, regipsy, panele, kafelkowanie. Tel. (058) 532-63-20.

"METALBUD" konstrukcje stalowe, roboty dekarsko-blacharskie. Tel. 0602-899-069.

BIURO Rachunkowe poprowadzi: księgi handlowe, księgi przychodów i rozchodów, ryczałt, rozliczenia z ZUS, doradztwo podatkowe. Tel. (058) 531-75-87, 0602-390-089.

HURTOWNIA BHP „MEGA” s.c.
Tczew, ul. 30 Stycznia 47 (obok salonu OPLA)
tel./fax 532 09 80, kom. 0604 09 45 61
Przedstawiciel handlowy firmy „MERIDA”

- Oferujemy:**
- ODZIEŻ ROBOCZA,
 - BUTY PRZEMYSŁOWE, REKAWICE,
 - ELEKTRODY, SPRZĘT PPOŻ,
 - CHEMIE GOSPODARCZA,
 - SPRZĘT DO PRACY NA WYSOKOŚCI.

Prorowadzi sprzedaż ubiwa roboczego z Zakładu Pracy Chronionej.
PROMOCJA WIOSENNĄ buty gumowo-filcowe i z PCV - rabat 8%



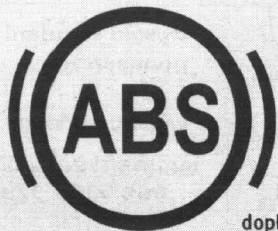


COŚ DLA BONDA

Wprawdzie współczesny James Bond przesiadł się do BMW, ale producent aston martinów – tradycyjnych aut dla brytyjskiego agenta służb specjalnych – za-



Infolinia: 0-801 666 999, internet: www.seat.pl



bez dopłaty

kredyt
0,9%

AC

OC

NW

Assistance

Zielona Karta

pakiet ubezpieczeń w cenie auta

7%
rabaty
8%

Seat. Bezkonkurencyjna oferta.

ABS bez dopłaty i dwie poduszki powietrzne w standardzie.

Wyjątkowy kredyt Volkswagen Bank Polska S.A. oprocentowany od 0,9% rocznie denominowany w Euro oraz pakiet ubezpieczeń PZU S.A. w cenie samochodu, rabaty na ostatnie modele z rocznika 2000.



Konkurencja...? Sprawdź ją!
I tak wrócisz do nas.

SEAT. Szczegóły oferty w salonach.

Konkurencja...?

Policz, porównaj,
wybierz SEAT-a.



Gdańsk-Jasień, ul. Jabłoniowa 2
serwis, tel. (058) 322 11 86

Auto-Gosk

Gdynia, ul. Chwaszczyńska 72
serwis, tel. (058) 629 45 43



SEAT
samochody
używane

Pakiet (AC, OC, NW, assistance) od 6%.

tel. (058) 322 11 65

Kredyt od 8,9 % rocznie.

tel. (058) 629 40 00



FIAT SIENA 1.6 HL
16V, prod. '98,
przebieg 40 000 km
I właściciel, serwisowany, stan b. dobry, wspomaganie, el. szyby, centr. zamek, immobiliser, radio Panasonic, błękitny kolor, cena 22 900,-



SEAT CORDOBA
1.4i se. 1999 r.,
przebieg 44 tys. km,
biały, alarm, immobiliser, centralny zamek, el. szyby przód, przebieg 32 tys. km, cena 26 500,-



FORD FIESTA 98, 1.3,
przebieg 63 tys.,
kolor czerwony,
3-drzwiowy, immobiliser, RM, opony zimowe, cena 21 000,-



TOYOTA STARLET
1.0, 12V, 1989 r.,
przebieg 44 tys. km,
pierwszy właściciel w Polsce, stan idealny, czerwony, b. ekonomiczny silnik, bezawaryjny, cena 11 600,-

powiada rychły wzrost prestiżu najnowszego modelu swojego auta oznaczonego symbolem V12 vanquish. Jest to supernowoczesne, luksusowe i superszybkie coupe, które ma godnie zastąpić dotychczasowy flagowy model V8 vanlage.

Vanquish będzie dostępny w dwóch wersjach nadwoziowych – jako coupe dla dwu osób lub tzw. 2+2-miejscowe, czyli z dodatkową tylną ławką, na której jednak wygodnie będą miały jedynie dzieci. Co innego z przodu: tu komfort nie może budzić najmniejszych zastrzeżeń, zaś miejsca – jak na auto sportowe – jest naprawdę sporo.

Nie można również narzekać na brak elektronicznych gadżetów. Jest tu niemal wszystko począwszy od elektronicznie sterowanych szyb i lusterek, a skończywszy na wysokiej klasy sprzęcie audio alpine oraz systemie nawigacji visteon z obsługą w 11 językach.

Oczywiście wyposażenie można dowolnie zmieniać, rezygnując z niektórych elementów lub zamawiając dodatkowe. Jest też możliwość wyboru praktycznie dowolnego koloru nadwozia i skórzanej tapicerki.

Najważniejszy w supercoupe jest oczywiście 12-cylindrowy silnik napędzający tylne koła poprzez 6-biegową skrzynię mechaniczną. Sterowanie przekładnią odbywa się sekwencyjnie za pomocą „skrzydełek” znajdujących

się za kierownicą – podobnie jak w pojazdach Formuły 1. Przełączenie biegu trwa ponoć tylko 250 milisekund.

Doskonałe osiągi muszą oczywiście iść w parze z bardzo starannie zaprojektowanym układem jeżdżym. W pełni niezależne zawieszenie (z tyłu i z przodu) stanowią podwójne aluminiowe wahacze, sprężyny śrubowe, jednorurowe amortyzatory oraz stabilizator poprzeczny. Ze względu na charakter auta zdecydowano się na sportowe „dostrojenie” układu jeżdżego, o komforcie typowym dla ekskluzywnych limuzyn można więc zapomnieć.

Nad czynnym bezpieczeństwem czuwa elektronika – system kontroli trakcji wykrywa poślizg kół i odpowiednio zmniejsza siłę napędową lub włącza hamulce. W sportowej jeździe pomaga też układ różnicowy o zmiennym tarciu zamontowany na tylnej osi.

Nie można narzekać na skuteczność hamulców firmy Brembo. Znaczących rozmiarów wentylowane tarcze (o średnicy 355 mm z przodu i 330 mm z tyłu) są dobrze widoczne spod 19-calowych obręczy z lekkich stopów, na które założono opony Yokohama (o wymiarach 255/40 ZR 19 z przodu i 285/40 ZR 19 z tyłu). Ciśnienie powietrza w oponach oraz ich temperaturę stale monitorują odpowiednie czujniki.

J.H.

Podstawowe dane techniczne:

| | |
|-----------------------------------|----------------|
| Silnik/liczba zaworów na cylinder | R12/4 |
| Pojemność skokowa (ccm) | 5935 |
| Moc (KM/KM) przy obr/min | 336/450-6500 |
| Moment (Nm) przy obr/min | 556-5000 |
| Długość/szerokość/wysokość (mm) | 4665/1923/1318 |
| Rozstaw osi (mm) | 2690 |
| Masa własna (kg) | 1820 |
| Pojemność bagażnika (l) | 240 |
| Pojemność zbiornika paliwa (l) | 80 |
| Prędkość max (km/h) | 306 |
| 0-100 km/h (s) | 4,7 |

Wyłączność na rafinerię

Firma Rotch Energy Limited na cztery tygodnie dostała od Nafty Polskiej wyłączność na rokowania w sprawie zakupu do 75 proc. akcji Rafinerii Gdańskiej. Wcześniej REL informował, że zamierza zaangażować w Rafinerię Gdańską do 2004 roku ponad 1 mld dolarów (4 mld zł) na zakup 74 proc. akcji i inwestycje. Analitycy wyceniali

wartość 75 proc. akcji spółki na 200-300 mln dolarów, a minimalną kwotę koniecznych inwestycji na przynajmniej drugie tyle.

Rotch Energy Limited chce kupić Rafinerię Gdańską wspólnie z Kredyt Bankiem i Konsorcjum Gdańskim w skład którego wchodzi polscy prywatni dystrybutorzy paliw.

BMW SERII 3 TOURING

z homologacją samochodu ciężarowego



3-letnia gwarancja i 3-letni pakiet assistance
korzystna oferta leasingowa
wiosenna promocja na wybrane modele !!!
- szczegóły w salonie

www.bmw-kulesza.com.pl

ASO BMW
Kulesza
GDYNIA
ul. Hutnicza 9
tel. (058) 663 47 00
0608 534 748



NIĘŚMIERTELNA DACIA



Dacia

Mało kto wie, że popularne niedyż w naszym kraju - produkowane na licencji Renaulta - rumuńskie dacie nie zniknęły z taśm produkcyjnych. Najnowsza wersja tego auta (na zdjęciu) otrzymała nawet ważną rolę w inwestycji francuskiego koncernu na rozwijające się rynki wschodnie. Na celowniku firmy znalazła się Rosja, gdzie miałyby powstać fabryka dacia. Renault zmieniło najwyraźniej swą politykę wobec

regionu wschodniego. Głównym dostawcą części do projektowanego zakładu miałyby być Rumunia, w której już od lat 70. budowane są dacie na licencji francuskiej.

Produkcja w Rosji miałyby wynieść 550 tys. sztuk. Montaż auta oznaczonego kodem X90 rozpoczęto by w 2003 lub 2004 roku. Podstawowa cena została skalkulowana na 5 tys. euro, czyli około 19 tys. zł. Większość samochodów z Rosji trafi do Chin i Indii.

Pozbawieni dowodu

Jak powinno być kierowcom - wiadomo, policja ma prawo zatrzymać dowód rejestracyjny w trzech przypadkach: kiedy auto zagraża bezpieczeństwu ruchu, narusza przepisy ochrony środowiska oraz kiedy kierowca nie ma dowodu wykupionego ubezpieczenia OC, konieczne będzie zholowanie auta.

Zwyczajaj odebraniu dowodu towarzyszy potrzeba wykonania kolejnych poleceń policjantów. Przede wszystkim mogą oni nakazać nam usunięcie auta z drogi.

Jeśli jesteśmy w takim miejscu, w którym parkowanie jest dozwolone i wystarczy tylko zepchnąć samochód na wyznaczone miejsce, nie ma problemu. Jeżeli jednak zatrzymano nas w miejscu, w którym postój jest zakazany, konieczne będzie zabranie wozu. Policja zostawi nam do wyboru firmę, która zabierze nasze auto oraz nie będzie wnikać, dokąd je zholujemy.

Warto jednak wiedzieć, że jeśli utracimy dowód rejestracyjny z powodu stwarzania zagrożenia ruchu albo naruszania przepisów ochrony środowiska, trzeba będzie odwiedzić warsztat. Tam też najlepiej zabrać auto.

W przypadku braku OC można zabrać auto pod dom. By wykupić polisę, dowód rejestracyjny nie jest potrzebny, więc kłopotu nie będzie. Trzeba jednak wiedzieć, że nie ma mowy o giętym holu. Musi być motylek lub laweta, a w przypadku stwierdzenia groźby rozsypania się zawieszania - tylko laweta.

Jeśli jednak nie wezwiemy pomocy drogowej albo - co gorsza - zostajemy zatrzymani po kilku głębszych i nie bardzo kontaktujemy, co należy zrobić, pomoć wezwie policja. Każdy komendant powiatowy ma podpisaną umowę ze strażnym parkingiem i pomocą drogową. Na wezwanie patrolu natychmiast zjawia się laweta i odwiezie auto na parking. Wszystkie koszty związane z howaniem i postojem na parkingu poniesie kierowca zabranego samochodu. J.W.



Groblewski

Gdańsk, ul. Jagiellońska 12 A Tel. (058) 557 55 15

OFERTA SPECJALNA!

Rabat od 1000 do 15 000 PLN.



OC, AC, NW i KR
i zielona karta
w cenie samochodu

Przyjmujemy samochody w rozliczeniu.

AUTO LEASING

Poznań, ul. Promienista 83
Tel. (061) 662 12 00
informacje u dealera

www.groblewski.com.pl

AKUMULATORY

do wszystkich typów pojazdów
polskich i zagranicznych

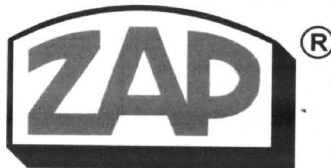
PROSTOWNIKI

OWIEWKI, DYWANIKI

KOLPAKI (WSZYSTKIE TYPY)

OLEJE SAM., KOSMETYKI

LAMPY, AKCESORIA



PIASTÓW
PH „MAKRO”

Licencjonowany Przedstawiciel na woj. pomorskie

HURTOWNIA Gdańsk-Orunia, ul. Trakt św. Wojciecha 253

tel. 306-66-60 (na terenie Transbudu)

tel./fax 309-00-75, tel. kom. 090 50-93-95

tel. 0601 311 054, 0601 311 056, czynna od 8.00 do 16.00

SKLEPY PATRONACKIE

- Tczew, SKLEP MOTORYZACYJNY, ul. Stefana Kardynała Wyszyńskiego 15, tel. 531 00 62
- Tczew, SKLEP MOTORYZACYJNY, ul. Armii Krajowej 86 A, tel./fax 777 00 17
- Starogard Gd., ZAKŁAD ZAOPATRZENIA ROLNICZEGO, ul. Rolna 1, tel. 56 287 07
- Kartuszy, T.DERA, ul. Gdańska 28, tel. 681 10 50, 685 31 08
- Kościerzyna, "MASZ-ROL", ul. Przemysłowa 3a, tel. 686 39 58
- 883-210 Zblewo, SKLEP i USŁUGI MOTORYZACYJNE, Robert Rezmor, ul. Kościelna 4, tel. 588 44 19
- Kwidzyn, SKŁADNICA MASZYN ROLNICZYCH i CZĘŚCI WYMIENNYCH, ul. Toruńska, tel. 279 34 77
- Wejherowo, SKLEP MOTORYZACYJNY, ul. Gdańska 14, tel. 672 55 84
- Władysławowo, ARTYKUŁY MOTORYZACYJNE, ul. Żytnia 25, tel. 674 14 84
- ZAKŁAD MECHANIZACJI POJAZDÓW SPRZĘTU ROLNICZEGO, ● Kosobudy k. Brus, tel. 398 31 00
- Somonino, HELP-ROL, ul. Siemiana 2, tel. 684 13 87
- Gdynia, MOTPULS, ul. Spokojna 3, tel. 664 61 49
- MOTPULS, ul. Chylońska 60, tel. 663 18 88
- Niestępowo, STACJA PALIW, T. Cirocki, ul. Raduńska 9, tel. 681 80 53
- Ełbląg, PPKS, ul. Grunwaldzka 61, tel. 233 65 65
- Chojnice, AGRO URSUS, ul. Człuchowska 84, tel. 39754 42
- Łębork, RARYTAS, ul. Warszawska 15 A, tel. 863 32 55
- AGROMA, ul. Toruńska 6, tel. 863 30 10, 863 30 91
- Skarszewy, PHU ROLGUM s.c., ul. Wybickiego 21, tel. 588 25 59
- Chwaszczyno, AKCES, tel. 552 80 30
- Żukowo, H.K. Mazur, ul. Mickiewicza, tel. 681 73 65, 681 71 97
- Sierakowice, ACER s.c., ul. Przędzkońska 2, tel./fax 684 72 88, 684 72 66
- Lniska k. Żukowa, EROTRANS, tel. 681 85 65, 681 86 19

DLACZEGO WARTO POLECIEĆ AKUMULATORY AGRO?

- Większy prąd rozruchu, dzięki czemu uruchomienie pojazdu jest szybsze i o wiele łatwiejsze. Warto to docenić szczególnie w czasie dużych mrozów i upałów - kiedy zwykłe akumulatory często zawodzą.
- Nowoczesna obudowa z wygodną i praktyczną rączką.
- Przeniesienie akumulatora z jednego pojazdu do drugiego przestaje być problemem.
- Nie trzeba dolać elektrolitu (bezobsługowość wg kryteriów IEC)
- Zmniejszona waga, solidna i trwała obudowa.

NOWOŚCI W CENIE

Okazuje się, że polski kryzys na rynku motoryzacyjnym jest nietypowy w skali Europy. Kiedy na Zachodzie przejawia się on spadkiem zainteresowania autami luksusowymi, u nas wręcz odwrotnie. Stosunkowo największy spadek zakupów dotyczy samochodów tańszych, a w cenie są te droższe i wszelkie nowości. Klienci, którzy decydują się na ich nabycie, zyskują niejako podwójnie, a to dlatego, że w obecnej, wręcz tragicznej dla branży motoryzacyjnej, sytuacji producenci i importerzy próbują się ratować, proponując klientom coraz więcej za tę samą cenę. Dodają pakiet ubezpieczeń oraz dodatkowe wyposażenie samochodu. Niekiedy toczą wojnę cenową. Wszyscy z rozrzewnieniem wspominają czasy rekordowej sprzedaży w latach 1998-99.

Przedstawiciele wszystkich firm motoryzacyjnych twierdzą, że początek lat 90. nie był dla nich najlepszy. Na początku sprzedaż samochodów była niewielka. Wówczas klienci sprządzali mnóstwo używanych aut z

rzej postrzegana. Fabryka tego koncernu działała w naszym kraju jeszcze przed wojną. Później produkty włoskiej firmy pojawiły się w Polsce w 1966 r. Kolejno za taśmy zjeżdżały coraz to nowe modele, produkowane na włoskiej licencji. W 1967 roku był fiat 125, w 1973 roku rozpoczęto produkcję malucha i w końcu 1976 roku poloneza – skonstruowanego na bazie modelu 125. Dlatego, gdy w 1993 r. włoski koncern kupił fabrykę w Bielsku-Białej, jego produkty były dobrze postrzegane przez polskich klientów.

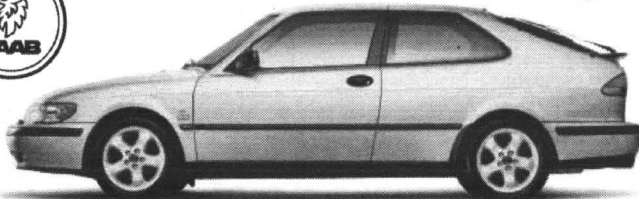
Polscy klienci nigdy nie mieli dobrego zdania o francuskich markach samochodów. W społeczeństwie panowała opinia, że są to zbyt delikatne auta, które nie nadają się na polskie, nie najlepsze drogi. Trzeba było włożyć wiele pracy w zmianę tego wizerunku. Marka Renault została po prostu wrzucona do jednego worka z innymi francuskimi brandami. Mówiło się o nich, że mają ładny kształt, są eleganckie, ale ich jakość nie jest najlepsza. Dlatego na początku nie nastawiano się na oszałamiającą sprzedaż. W 1991 r., kiedy firma roz-

podkreślano informację o mariażu dwóch firm – japońskiej i francuskiej. Zła opinia o francuskich autach powoli staje się przeszłością. Renault walczy o klientów w odmienny niż inne firmy sposób. Nie prowadzi wojny cenowej. Nie chce wcale być najtańszy.

Spśród francuskich samochodów najlepszy wizerunek miał na początku lat 90. Citro-

en. W opinii klientów miał on to, czego brakowało innym francuskim wozom – dobre zawieszenie. Mimo to też musiał walczyć z panującym w Polsce kultem aut niemieckich. Hasło – Citroen polubisz każdą drogę – miało zmienić opinie polskich klientów o autach, jako tych, które nie nadawały się na dziurawe polskie nawierzchnie.

cd. na str. 19



Saab

Odwiedź salon Saaba

- 3 lata Saab Premium Assistance
- raty, kredyt 9,27%, leasing
- pakiet ubezpieczeń od 4,7%
- homologacja samochodu ciężarowego

cena już od 74 500 PLN netto*

*wg kursu NPB z dn. 7.05.01r.

„Korona Auto” – Jacek Kulesza; Salon sprzedaży: Gdynia, Al. Zwycięstwa 250 (obok „Klifu”), tel.: (058) 664 98 56, (058) 664 98 57; Serwis: Gdynia, ul. Hutnicza 9, tel.: (058) 623 56 81, (058) 663 47 00; www.saab.pl



Mало kto spodziewał się, że przy obecnej „bryndzy” polskiego rynku motoryzacyjnego i ten nietani przecież, specjalny model peugeot 206 coupe cabrio 1.6 znajdzie nabywców. A jednak – co nowość, to nowość: w Polsce się to liczy!

Zachodu. Zawsze jednak zdawali sobie sprawę z potencjału polskiego rynku. Wiedzieli, że polscy klienci mają duże zapotrzebowanie na nowe auta. Zbyt nowych pojazdów rósł powoli. Lepsze wyniki zaczęli osiągać od 1994 r., czyli od czasu otwarcia montowni Opla na Żeraniu.

Polscy nabywcy przez lata wyrabiali sobie opinię na temat danych marek samochodów. Zakorzenione w świadomości przekonanie trudno było zmienić. W przypadku Opla na polskim rynku nie trzeba było od początku budować wizerunku marki. Opel funkcjonuje w świadomości Polaków jako jedna z marek niemieckich, a te zawsze były uważane za solidne i niezawodne.

Między innymi dlatego dobry wizerunek w Polsce zawsze miał również Volkswagen. Obecnie korzysta na tym Skoda, która weszła w skład grupy Volkswagena. Jej sprzedaż znacznie wzrosła po połączeniu z niemiecką firmą. Zyskała ona wizerunek, jaki wcześniej był udziałem aut niemieckich.

Również marka Fiat, ze względu na praktycznie stałą obecność na polskim rynku, jest nie najgo-

pojęła działalność w Polsce, udało jej się sprzedać zaledwie 1600 samochodów.

Potem rozpoczęło działania, które miały poprawić ten wizerunek. Po pierwsze zaczęto podkreślać względy bezpieczeństwa aut. Oprócz tego prowadzono szereg akcji marketingowych. Stale korzystano z product placementu, czyli pokazywano produkty w filmach. Występowały one m.in. w „Kilerów 2-óch”, i „Sarze”.

W 1999 r. zmieniła się strategia marketingowa Renault. Dotychczas firma intensywnie reklamowała poszczególne modele aut, a nie markę, która zawsze była tylko tłem. Pod względem wizerunku chce dogonić Volkswagena, który ma dobrą postrzegalność na niemal wszystkich rynkach świata. Dotychczas koncern Renault skupiał się na reklamowaniu poszczególnych modeli. Jednak ich dobry wizerunek nie zawsze oznaczał właściwe postrzeganie całej marki. Teraz na samochodach, wszystkich materiałach reklamowych i promocyjnych umieszcza duże logo Renault i mały napis oznaczający dany



RENAULT Clio

Czy jesteś naznaczony?



Jedni nazywają to emocją prowadzenia. Inni – obsesją. Ale czego byś w tym samochodzie nie odczuwał, nazaczy Cię na zawsze. Moc – do 172 koni mechanicznych w 16-zaworowym silniku. Kontrola – wspomaganie nagłego hamowania z ABS w standardzie. Temperament – zaawansowany technologicznie silnik 1.5 dCi common rail turbodiesel. Nowy Renault Clio. Łatwo wsiąść. Żał wsiadać.

WWW.COMMUNITY-CLIO.COM

R.R. Adamowscy

Starogard Gd.
ul. Zbiewska 33
tel. (058) 563 33 33
fax (058) 562 77 60
www.adamowscy.com.pl

Grudziądz

ul. Szosa Toruńska 29a
tel. (056) 463 57 70
fax (056) 463 58 10

renault@adamowscy.com.pl

AUTO-NOWAK G.Z. Nowak

81-002 Gdynia
ul. Morska 517 A
tel. (058) 664 08 88
salongdynia@poczta.wp.pl

84-242 Luzino
Kębłowo, ul. Wejherowska 30
tel. 678 25 37/38
salonkربولowo@poczta.wp.pl

ISO 9002

ISO 9002



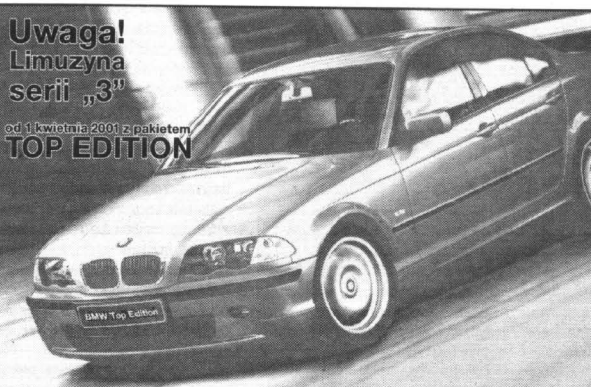
TT a'la BB

Specjalizująca się w tuningu Audi i VW firma B&B przygotowała szalenie ekscytującą wersję już kultowego modelu Audi TT. Przeróbki układu napędowego pozwoliły na podniesienie mocy „topowego”, turbodoładowanego silnika 1.8 20V ze standardowych 224 do 300 KM.

cd. na str. 20

Uwaga!
Limuzyna
serii „3”

od 1 kwietnia 2001 z pakietem
TOP EDITION



BMW 320i 2001 r.,
fabrycznie nowy,
srebrny metalik,
13 pozycji wyposażenia
dodatkowego
w tym pakiet
TOP EDITION
CENA: 109 tys. zł

BMW 520i
fabrycznie nowy,
produkcja 2001 r.,
granatowy metalik,
z homologacją
samochodu
ciężarowego,
10 pozycji wyposażenia
dodatkowego
CENA: 122 tys. zł
+ 27 tys. VAT

BMW 320iA 2001 r.,
1600 km, granatowy
metalik, Steptronic,
13 pozycji wyposażenia
dodatkowego,
bezwypadkowy
CENA: 118 tys. zł

Top edition: lakier metalik, autoalarm, alufelgi 16', xenony, pakiet aerodynamiczny typu M oraz białe lampy kierunkowskazów - wszystko to otrzymasz za jedyne **1333 DM**

ASO BMW
Cerkaski Sopot

SOPOT
al. Niepodległości 641
tel. (058) 551 25 78
0602 35 48 11



Radość z jazdy

30/21/2000

Potrójnie premiowany.



BONUS
AC, OC,
NW, KR

+

PAKIET
ELEKTRYCZNY

+

KREDYT
1%

• Tylko teraz w cenie Golfa otrzymasz jednocześnie pełen pakiet ubezpieczeń oraz pakiet elektryczny. Kupującym Golfa na kredyt, Volkswagen Bank Polska gwarantuje oprocentowanie już od 1%.*

Szczegóły oferty w naszym salonie.



VW Golf



VOLKSWAGEN BANK POLSKA S.A.

Autoryzowany dealer Volkswagena

Gajos

81-856 Sopot, ul. Kasztanowa 4

tel. (058) 551 33 17, fax (058) 551 52 02

Rekomendujemy oleje **SHELL**.

NADZIEJA W LEASINGU



Możliwość kupowania samochodów osobowych w leasingu jest szansą na ożywienie polskiego rynku motoryzacyjnego – uważają dealerzy. Zdaniem Zygmunta Garsteckiego, na obecny kryzys złożyły się kilka przyczyn: koszty zaciągnięcia kredytu są bardzo wysokie, droższe paliwo i rośnie akcyza na nowe samochody. Poza tym wzrost sprzedaży w drugiej połowie minionej dekady był nienaturalnie szybki. Napędzał go m.in. stosowany przez niektóre firmy dumping, który powodował, że na zakup samochodu wielu decydowało się tylko ze względu na atrakcyjną cenę. Na te zjawiska nałożył się wzmożony import samochodów powypadkowych.

Uzdrowienia tej sytuacji upatrują m.in. we wprowadzeniu normalnie obowiązujących na świecie zasad leasingowania samochodów osobowych. Niestety, Ministerstwo Finansów nadal żywi przekonanie, przejęte po poprzednim systemie, że samochód jest luksusem. Tymczasem stanowi on często narzędzie pracy.

- Z trudną sytuacją radzimy sobie, łącząc sprzedaż nowych samochodów z przyjmowaniem

w rozliczeniu egzemplarzy używanych – mówi Krzysztof Peikert. To udowodnienie jest dla nich korzystne, bo obecnie trudno jest pozbyć się używanego samochodu. Ten sposób sprzedaży sprawdza się, bo w pierwszym kwartale 2001 r. odnotowaliśmy nieznaczny wzrost sprzedaży nowych aut. Cała polska gospodarka jest rozchwiana. Polacy boją się utraty pracy, a więc nie są pewni, czy ich dochody pozwolą na spłatę kredytu zaciągniętego np. na zakup samochodu. Dlatego odkładają decyzję o kupnie auta na lepsze czasy.

Pewnej poprawy na rynku sprzedaży nowych samochodów oczekuje w ostatnim kwartale 2001 r. Leszek Rosiak. Jego prognozy wynikają z tego, że importery używanych samochodów, którzy już nie mogą przywozić aut do Polski, sprzedają zapasy zrobione jeszcze przed wprowadzeniem zakazu. Te zapasy powinny się skończyć mniej więcej w trzecim kwartale. Potem ich potencjalni klienci będą musieli zwrócić się ku nowym samochodom. Poza tym sytuację na rynku poprawiłoby wprowadzenie leasingu aut osobowych. To mogłoby wpłynąć na wzrost sprzedaży nowych aut.

Nowości w cenie

cd. ze str. 18

Praca nie poszła na marne. Obecnie firma pracuje nad zmianą wizerunku. Nie chce już adresować swoich produktów tylko do rodzin, ale również do ludzi młodych. Citroen zawsze miał wizerunek auta rodzinnego. Teraz grupę klientów chce poszerzyć również o ludzi trochę młodszych.

Producenci i importery aut zgodnie twierdzą, że polscy klienci są pozytywnie nastawieni do pojawiających się na rynku nowości. Inaczej jest na Zachodzie. Tam klienci najpierw muszą oswoić się z pojawiającymi się nowinkami motoryzacyjnymi. Tymczasem Polacy wręcz niecierpliwie czekają na nie i od razu skłonni są je kupić. Dlatego to

właśnie nowe modele samochodów zwykle ożywiają sprzedaż. Trudno natomiast zrozumieć dlaczego niektóre firmy w obecnej, ciężkiej sytuacji sprzedają nowości po promocyjnej cenie. Każdy nowy model z reguły oferuje najnowocześniejsze rozwiązania technologiczne, czy też z dziedziny bezpieczeństwa. Prawidłowym zachowaniem jest więc dostosowanie ceny do jakości. Tymczasem niektóre firmy nie kierują się tym i od razu nowe auta sprzedają taniej, nie wykorzystując efektu nowości.

Przy wyborze auta klienci coraz większą uwagę zwracają również na to, które marki samochodów są najczęściej kradzione, duże znaczenie ma także sieć serwisowa i cena usług.

*Kredyt denominowany w euro. Liczba samochodów objętych ofertą ograniczona.

Wraca czas motocykla – twierdzą znawcy rynku motoryzacyjnego i turystyki. Modę na motocykle kreują ci, którzy mając dużo pieniędzy stają wobec dylematu: czy kupić najnowszy model Ferrari, czy może Harleya. I wybierają to drugie. Obecnie znów nadszedł czas motocykla – doskonale sprzedają się, również w Polsce, zarówno japońskie „przecinacze szos”, gdzie prowadzący musi przytulić się do kierownicy, aby nie oderwać się od pędzącej maszyny, jak i sprzyjające refleksji Harleye, których jeźdźcy nie patrzą nerwowo na szybkościomierz, ale znad szerokiej kierownicy obserwują horyzont.

Harley to nie tylko trzysta kilo stali, lecz zjawisko obyczajowe, obecne w literaturze, muzyce i kinie. Któż z nas nie pamięta głośnego filmu o dwóch takich, co osiągnęli wolność, uciekając od materialistycznego i zhierarchizowanego społeczeństwa na Harleyach? Mowa oczywiście o obrazie „Easy Rider” z Henrym Fondą i Denitem Hopperem w rolach głównych. Szalona popularność przyniosła Marlonowi Brando rola w „Dzikim” – opowieści o watażce gangu „Hells Angels”, który jednak nawraca się na drogę społecznych cnót.

Motory Harleya&Davidsona stały się takim samym symbolem amerykańskiej motoryzacji jak Ford Mustang czy osiemnastokółowe ciężarówki Freightliner bądź Mack. Więcej – przez dziesięciolecia uosabiali tęsknotę wielu Amerykanów do pełnej wolności, poszukiwanej gdzieś między Alabamą i Górami Skalistymi. Choćby na drodze 66... A najlepiej w Sturgis, w Północnej Dakocie – tam gdzie są wykute w skałach podobizny czterech prezydentów – będącej mekką harleyowców.

Kiedy w 1903 r. w Milwaukee powstał pierwszy motocykl – a właściwie rower z silnikiem Harleya, nikt jeszcze nie wiedział, że oto rozpoczyna się najbardziej niewiarygodna historia w tej branży. Manufaktura Harleya i Davidsona szybko zmieniła się w duży zakład produkcyjny, zaś motocykle już w 1914 r. zyskały sylwet-

CZAS MOTOCYKLA?



kę, z jaką kojarzą się nam do dziś. Nie tylko zresztą sylwetkę – wówczas to konstruktorzy opracowali silnik w kształcie litery V, wydający z siebie charakterystyczny (opatentowany) głęboki klekot. W ciągu kolejnych lat powstały słynne modele, np. Road King, Heterage Springer, Fat Boy, Sportster.

Przywiązanie klientów do tej marki stworzyło pewnego rodzaju subkulturę o określonym wizerunku: harleyowiec miał być brodaczem w „otwartym” kasku z daszkiem na głowie, odzianym w skórzaną kurtkę, ozdobioną fabrycznym orłem. Nosił parakowbojskie buty i przepalał papierosa zapalniczką Zippo. Spis firmowych akcesoriów jeźdźca wynosi kilka tysięcy pozycji.

Prawdziwy harleyowiec przestrzega pewnych norm etycznych (w tym środowisku solidarność), choć społeczeństwo jeszcze niedawno odsądzało go od jakichkolwiek zasad, pogarsza niewolą instytucji (choć często sam jest szefem sporej firmy, przeobrażającym się na dwa tygodnie w wolnego motocyklistę) i słucha określonej muzyki, najlepiej rocka na bazie country. A szczególnie utworów grupy Lynard Skynard, z jej hymnem „Sweet home Alabama” na cze-

le. No i co jakiś czas musi udać się na zjazd, aby spotkać się z takimi samymi jak on zapaleńcami, co to kupiwszy motocykl, tak go przerobią, tak wzbogacą o różne elementy dodatkowe, że będzie niepowtarzalny.

Najliczniejszą ich organizacją stały się, będące pod patronatem fabryki, HOG-i (od Harley Owners Group) rozsiane po ca-

łym świecie – od USA po Japonię. Oczywiście najstojniejszą byli bandyci spod znaku „Hells Angels”, przy czym określenie bandyta z czasem miało już tylko wymiar autoironiczny. Aniołowie piekiel pojawili się na drogach po drugiej wojnie światowej, często rekrutowali się spośród żołnierzy, z nazwę zapożyczili od lotników, którzy latali w kurtkach

z napisem „Hell Angels”. Do lat 70. byli postrachem południa Stanów, potem paleczkę tradycji przejęli ich europejscy następcy. Ale utożsamianie wszystkich harleyowców z owymi aniołami jest nieporozumieniem.

Historia ruchu harleyowego w Polsce rozpoczęła się mniej więcej w latach 50. – o maszyny było stosunkowo nietrudno; najczęściej kupowało się je na wsiach, gdzie trafiały z amerykańskiego demobilu. Być może do dziś stoją po stodolach – poszukiwania trwają.

Znacznie gorzej było ze stworzeniem jakiejś formalnej organizacji. Zdaniem Wojciecha Echliczuka, przedstawiciela Harleya&Davidsona w Polsce, i jednego z animatorów tego ruchu, władze niechętnie patrzyły na jakiegokolwiek ugrupowania, nad którymi nie można by mieć dostatecznej kontroli.

Do 1988 r. byliśmy ruchem nielegalnym. Próbowaliśmy jakoś działać w różnych oficjalnych strukturach, ale ich reguły były nie do przyjęcia – mówi Echliczuk. – Na przykład jako członkowie sekcji turystycznej byliśmy zobowiązani do organizowania rajdów w miejscach pamięci narodowo-robotniczej. Proszę sobie wyobrazić, jak to wygląda: kilkuset harleyowców podąża do Stuzianek Pancernych, aby złożyć tam kwiaty.

cd. na str. 21

TT a'la BB



cd. ze str. 19

Podrasowana „tetetka” dysponuje momentem obrotowym wynoszącym aż 425 Nm i przyspiesza do 100 km/h w 5,5 s, a jej prędkość maksymalna przekracza 270 km/h.

Abym wymienione osiągi były łatwe do okiełznanania, postarano

się też o usprawnienie układu hamulcowego, montując m.in. cztery wentylowane tarcze o średnicy 322 mm. Auto toczy się na 18-calowych kołach z oponami 235/40 z przodu i 265/35 z tyłu. Na wszystkie podzespoły firma daje gwarancję na 12 miesięcy lub 100 tys. km.



RENAULT Clio

Czy jesteś naznaczony?



Jedni nazywają to emocją prowadzenia. Inni – obsesją. Ale czego byś w tym samochodzie nie odczuwał, nazaczy Cię na zawsze. Moc – do 172 koni mechanicznych w 16-zaworowym silniku. Kontrola – wspomaganie nagłego hamowania z ABS w standardzie. Temperament – zaawansowany technologicznie silnik 1.5 dCi common rail turbodiesel. Nowy Renault Clio. Łatwo wsiąść. Żał wysiadać.

WWW.COMMUNITY-CLIO.COM

A. OSSOWSKI

Elbląg, Kazimierzowo 7A
tel. (055) 232 70 75, 232 62 37,
fax (055) 232 61 76
www.ossowski-renault.com.pl

PUH ZDUNEK Sp. z o.o.

Gdańsk, ul. Miłki Szlak 43/45
tel. (058) 301 90 12, 301 36 57
fax (058) 305 87 87
www.zdunek.com.pl

Autosan na czele

nia nabywców znalazło osiem pojazdów tej marki.

Wśród producentów, którzy po-

Producentom i importerom autobusów w Polsce od dłuższego czasu nie wiedzie się najlepiej. Według danych Grupy Zasada, po czterech miesiącach 2001 r. w Polsce sprzedano 346 autobusów – o 10,8 proc. mniej niż w takim samym okresie 2000 r. Niemniej jednak sytuacja jest nieco lepsza niż na koniec lutego, kiedy wyniki sprzedaży były niższe o 40 proc.

Na rynku nadal panuje dekoninktura. Dwa tegoroczne warszawskie przetargi – łącznie na 265 autobusów miejskich – nie poprawią znacząco sytuacji. Dla wielu producentów byłoby lepiej, gdyby w kraju odbyło się wiele przetargów średniej wielkości niż dwa duże. Niestety, na razie nic nie słyhać o rozpoczęciu następnych konkursów. Miasta nadal nie mają pieniędzy na większe zakupy.

Zła sytuacja panuje również w segmencie autobusów między-miastowych. Ich główni odbiorcy – PKS-y – mają poważne problemy z uzyskaniem refundacji za bilety ulgowe. Dlatego również one nie mają środków na wprowadzenie do eksploatacji nowego taboru.

Natomiast obserwuje się wzrost zainteresowania autobusami



Autobus miejski solaris – jeden z rynkowych hitów wytwórni ze Słupska

mi turystycznymi. Liderem sprzedaży po czterech miesiącach – według danych Grupy Zasada – pozostaje Autosan. Firma sprzedała w tym okresie 126 pojazdów. To oznacza jednak spadek o 29,6 proc. w porównaniu z sytuacją sprzed roku. Z zagranicznych producentów mniejszą sprzedaż niż rok wcześniej zanotowali też m.in. Neoplan (62 sprzedane pojazdy wobec 78 rok temu), MAN (11 wobec 23), Scania (10 wobec 14) oraz Volvo (6 wobec 9). Volvo deklaruje jednak, że do końca kwiet-

prawali swoje wyniki, znalazł się m.in. Jelcz. Firmie, zmuszonej ostatnio do redukcji zatrudnienia i wydziałania spółek zewnętrznych, udało się sprzedać 82 pojazdy – o 12,3 proc. więcej niż w analogicznym okresie ubiegłego roku. Więcej sprzedał również Mercedes. Do klientów trafiło dziewięć pojazdów – o sześć więcej niż rok wcześniej. Znaczący wzrost stał się również udziałem słupskiej Kapeny, która sprzedała 31 autobusów – aż o 27 więcej niż rok wcześniej.

P.J.

CZAS MOTOCYKLA?



cd. ze str. 20

Działaliśmy też w ramach Automobilklubu, ale tak naprawdę autonomię zyskaliśmy na początku lat 90., gdy powstały w Polsce, tak jak na całym świecie, HOG-i.

Oprócz rodzimych HOG-ów istnieją też samodzielne formacje, jak choćby poznańskie V2 czy śląscy Rebels of Poland, a także mogący się pochwalić najdłuższym istnieniem Ryders of Poland. To właśnie oni organizują złoty harleyowe w Czaplisku. Podobnych złotych jest zresztą więcej. Krajowe imprezy również mają swój koloryt i przyciągają wolnych jeźdźców z Europy, głównie z Niemiec. Do niedawna podczas takich spotkań grywał tyski lutowy zespół harleyowców Dżem, znany dzięki przebojowi „Harley mój”, potem na scenę wychodziły najczęściej Żuki.

Kim są polscy harleyowcy? W większości jest to stara gwardia, która swe maszyny zdobywała w wiejskich stodolach, oraz ich potomkowie; przedsiębiorstwo Harleya prowadzi Echliczek senior z synem, który również pokonał moto-bakcyli.

Nowi zaś to głównie przedstawiciele tak zwanej klasy średniej starający się upodobnić do swych zachodnich kolegów, choć moda ta jest bardzo kosztowna. Przeciętny (jeśli określenia tego można użyć w stosunku do tak nieprzejętej maszyny) Harley kosztuje tyle, co samochód niezłej klasy, a czasami więcej niż auto BMW.

- Ale najdroższe są zabytkowe cymelia – twierdzi Echliczek. – Mój znajomy ma Harleya z 1916 r. i ciągle ktoś chce ten motor odkupić. Proponują mu 40 tysięcy dolarów – bezskutecznie. A i ja bym podobnie zarobił, sprzedając swego Harleya z 1926 r., ale przehandf-

wał go, to tak, jakby przehandfował własną duszę.

Motocyklowy boom spowodował wzrost konkurencji na rynku. O mniej zamożnego, co nie znaczy, że uboższego klienta postanowili zaważyć Japończycy, produkując modele ludzko podobne do Harleyów, wydające podobny warkot.

Suzuki, Kawasaki, Honda – właściwie każda z japońskich firm motocyklowych ma w swojej kolekcji taką podróbkę. Superkrążownik Gold Wing Hondy jest zresztą większy od najpotężniejszych Harleyów.

- Pojawienie się takich motocykli to typowa strategia Japończyków: zrobić coś niemal identycznego, wyższej jakości, za mniejsze pieniądze. Najdroższy nasz model tej klasy, co Harley, kosztuje mniej niż najtańszy motor z Milwaukee – mówi Paweł Iwanicki z Suzuki Poland.

Faktycznie flagowy motocykl Suzuki NZ 800 na pierwszy rzut oka niczym się nie różni od, powiedzmy, Harleya typu Heritage Springer. Właściciele „japończyków” zaczynają łączyć się w szosowe formacje, nie uważając się za imitatorów jakiejś subkultury, ale jej twórców. – Jesteśmy riderami Suzuki czy Hondy, a nie niby-harleyowcami – twierdzą.

- Jeśli ktoś kupuje Harleya, to nie kupuje motocykla, ale legendę, pewien styl życia, wolność. Tymczasem japońskie maszyny to przede wszystkim niezawodne motocykle, przy okazji dające oszałamiający efekt estetyczny – uważa Iwanicki.

Ale czy w japońskie motory wstąpi kiedyś dusza, czy staną się one filmowymi i literackimi bohaterami, uosobieniem buntu i nadziei? Poczekajmy, na swoją pozycję Harley & Davidson pracował 95 lat.

Artur Górski

Błyskotliwy samochód. Błyskotliwa cena!



Już od 32.990 zł*

*Cena ważna do 30.06.01

Liczba samochodów ograniczona. Szczegóły w salonie.

PEUGEOT. ZAPROJEKTOWANY, BY CIESZYĆ.

206



PEUGEOT

JD - Kulej

SALON-SERWIS-CZĘŚCI
usługi blacharsko-lakiernicze

81-571 GDYNIA, ul. Chwaszczyńska 178,
tel. (058) 629 72 72, fax (058) 629 72 28

FILIA:

82-400 WEJHEROWO, ul. Gdańska 15,
tel. (058) 672 11 11, fax (058) 672 05 06



Toyota previa

POWRÓT DO SCHEMATU

Toyota previa, ta sprzed kilkunastu lat, zapisała się w naszej pamięci głównie z racji nietypowego, nowatorskiego sposobu rozmieszczania mechanizmów. Nadzwyczaj opływowa karoseria skrywała oryginalne wnętrze, a pod podłogą silnik ułożony tuż za przednią osią, a napędzający koła tylne. Drugi, cienki wałek zmierzał do przodu i napędzał osprzęt umieszczony pod maską.

Ta nietypowa konstrukcja zapewniała pierwszej generacji previi wręcz idealnie neutralne zachowanie się na drodze i wyjątkowo niskie położenie środka ciężkości. Z drugiej jednak strony podpodłogowa jednostka sprawiała kłopoty obsługowe i była zespołem nie dającym się zastosować w innych modelach.

Opracowując drugą generację previi, konstruktorzy Toy-

ożyc podłogę na całej długości auta, uzyskać lepsze wyniki w crash testach i dzięki silniejszemu nachyleniu przodu nadwozia, osiągnąć lepsze właściwości aerodynamiczne ($C_x=0,29$).

Wprowadzono też dwie pary drzwi po obu stronach karoserii oraz ogromną pokrywę bagażnika, eliminując w ten sposób konieczność wykonywania nadwozi przeznaczonych na kraje o lewo- i prawostronnym ruchu. Dostęp do wnętrza w każdej sytuacji jest więc wysmieniony.

W środku znajdują się trzy rzędy bardzo wygodnych foteli z podłokietnikami. Zajmowanie na nich miejsca ułatwia równa podłoga na całej długości wnętrza i szerokie przejście.

Środkowe i tylne fotele można rozkładać i wyjmować, tworząc w ten sposób bagażnik o pojemności 3250 l. Do mocowania w nim pakunków służą

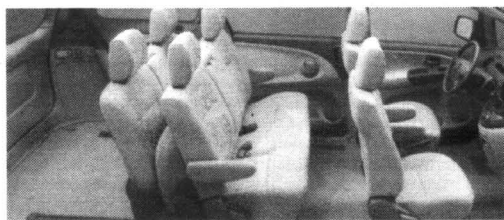
Previa prowadzi się dobrze i łagodnie pokonuje nierówności. Na zakrętach wykazuje podsterowność, koło napędowe znajdujące się po wewnętrznej stronie ma tendencję do prześlizgiwania. Lepsze mogłyby być wyciszenie wnętrza.

Automatyczna zmiana biegów następuje najpóźniej przy 5800 obr./min. Na najwyższym przełożeniu przy 100 km/h ob-



rotomierz wskazuje 2300 obr./min. Jedziemy wtedy dość oszczędnie, ale nie możemy liczyć na dobrą dynamikę, bo sil-

nik w tym zakresie rozwija jedynie 70 KM, co przy masie auta 1700 kg (+ obciążenie) ogranicza temperament pojazdu.



ty musieli więc zrezygnować z tych doskonałych rozwiązań. Przyjęli powszechnie stosowany dziś schemat, czyli poprzecznie osadzony silnik napędzający koła przednie. I tym razem przewidziano jednak wersję 4x4 oraz - co wcześniej było niemożliwe - odmianę V6. Wysunięcie silnika przed przegrodę czołową pozwoliło obni-

liczne zaczepy.

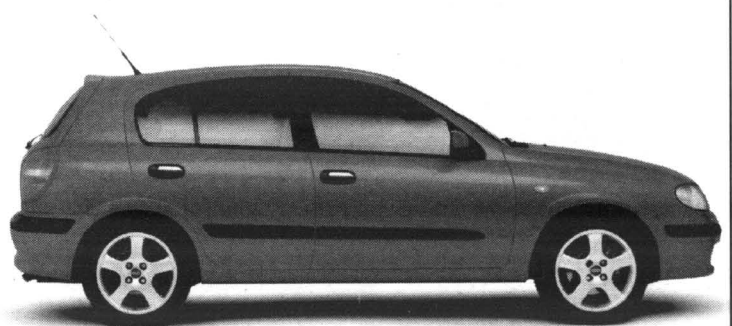
Wnętrze jest bardzo nowoczesne, a zarazem praktyczne, o czym świadczy nieprzebrana liczba schowków, półek i różnego typu uchwytów. Deska rozdzielcza jest uporządkowana, brakuje na niej chyba tylko wyświetlacza temperatury zewnętrznej, zaś na lub przy kierownicy - sterowania radiem.

Podstawowe dane techniczne:

| | |
|-----------------------------------|----------------|
| Silnik/liczba zaworów na cylinder | R4/4 |
| Pojemność skokowa (ccm) | 2362 |
| Moc (kW/KM) przy obr./min | 115/156-5600 |
| Moment (Nm) przy obr./min | 225-4000 |
| Długość/szerokość/wysokość (mm) | 4750/1790/1765 |
| Rozstaw osi (mm) | 2900 |
| Masa własna (kg) | ok. 1700 |
| Pojemność bagażnika (l) | 495-3250 |
| Przyspieszenie 0-100 km/h (s) | 11,2 |
| Prędkość max. (km/h) | 180 |
| Średnie zużycie paliwa (l/100 km) | 10,8 |

NISSAN Almera

od **45 900,-**



do końca czerwca!!!

Almera pokonała wszystkich. Okazała się najbardziej niezawodnym samochodem w swojej klasie i **uzyskała najlepszy wynik w statystykach bezawaryjności ADAC**. Jest bezpieczna (4 gwiazdki bezpieczeństwa Euro NCAP), komfortowa i doskonale wyposażona (centralny zamek, klimatyzacja, elektrycznie opuszczane szyby z przodu w standardzie).

Teraz kosztuje jedynie 45 900 zł*

*Cena dotyczy wersji 3-drzwiowej 1,5 Comfort



Nieograniczone możliwości

Szczegóły wyposażenia poszczególnych modeli Almeri u autoryzowanego dealera

K M J s.c.

GDAŃSK, GRUNWALDZKA 303, fax 552 26 44

Salon - tel. (058) 552 17 28, 552 19 92, Serwis - tel. (058) 552 21 36, 552 13 17

www.nissan.gda.pl

Minęło już wiele lat od momentu ukończenia najdoskonalszego teleskopu, jakim kiedykolwiek dysponowali astronomowie - i tyle samo czasu pozostaje on zupełnie bezużyteczny. Fenomenalny przyrząd, zbudowany kosztem ponad miliarda dolarów, trzymany jest pod zamknięciem w specjalnej komorze próżniowej w zakładach Lockheed w Kalifornii - i czeka.

Hubble Space Telescope miał się znaleźć na wokółziemskiej orbicie kilka lat temu, ale właśnie w dniu, w którym przeprowadzono testy symulacyjne, mające wykazać jak znieśie on podróz w kosmos na pokładzie amerykańskiego promu kosmicznego, nastąpiła katastrofa. Zamiast do ładowni promu powędrował on zatem od „sejfu”. Każdy miesiąc przechowywania kosztuje 10 milionów dolarów. Opieka kosztowała już połowę wartości całego teleskopu. Ogromne nadzieje, jakie podkładał w nim astronomowie, wciąż pozostają niespełnione - choć może już niedługo. Przewiduje się, że umieszczenie teleskopu na odległej o około 600 kilometrów od Ziemi orbicie nastąpi już wkrótce - o ile znowu nie wystąpią jakieś nieprzewidziane przeszkody.

Astronomowie spodziewają się, że dzięki przyrządowi obserwacyjnemu znajdującemu się poza zasięgiem ziemskiej atmosfery zobaczą obiekty kosmiczne lub ich szczegóły niemożliwe do dostrzeżenia z powierzchni Ziemi. Gruba, pełna pyłów i ciągłe drgająca powłoka gazowa otaczająca planetę, zamazuje obraz z otaczającego nas wszechświata, a jego część wręcz ukrywa. Nie dociera do nas na przykład bardzo znaczna część krótkich promieni nadfioletowych, które mogłyby dostarczyć wiele więcej szczegółów niż światło widzialne.

Teleskop kosmiczny miał nam odkryć zupełnie nowe perspektywy, zaglądając w głąb kosmosu na odległość kilku miliardów lat świetlnych. Miał on odkryć obraz wszechświata takim, jakim był on wieki temu.

Sercem teleskopu jest wielkie paraboliczne szklane zwierciadło, pokryte cienką warstwą aluminium chronioną przed utlenianiem jeszcze cieńszą warstwą fluoru i magnezu. (Używane zwyczajowo do pokrywania zwierciadeł srebro nie mogło być

Wierzyć na słowo

Najdoskonalsze lustro świata

zastosowne, ponieważ pochłania promienie nadfioletowe). Jest to najdoskonalszy w świecie i najdroższy - majstersztyk w swoim rodzaju. Jego wyprodukowanie zajęło kilka lat i pochłonęło kilkanaście milionów dolarów.

Najpierw wyprodukowano szklany dysk o średnicy prawie dwa i pół metra. Nie jest on odlany z jednolitej masy szkła, gdyż byłby wówczas zbyt ciężki i zbyt podatny na wahania temperatur. Składa się on z dwóch szklanych płyt przedzielonych, niczym kanapką, leciutką, ale wytrzymałą konstrukcją nośną. Dzięki temu dziesięciokrotnie zmniejszono wagę zwierciadła, które mimo to waży tonę. Podzieleno do stanu plastyczności, na specjalnym „kopycie” uzyskało ono pożądaną, paraboliczną kształt.

Tak przygotowane, w stanie niejako surowym, lustro dostarczone zostało do zakładów Perkin-Elmer, gdzie miało zostać perfekcyjnie wyszlifowane. Wymagania, postawione w tym względzie przez amerykańską agencję kosmiczną NASA, były wprost nieprawdopodobne. Nierówności na powierzchni szkła nie mogły przekraczać jednej milionowej części centymetra.

Aby tego dokonać, trzeba było znaleźć zupełnie nowe podejście do zagadnienia. Szlifowanie teleskopowych zwierciadeł i soczewek było dotąd w równej mierze rzemiosłem, co i sztuką; wymagało od wykonawców staranności, ale również talentu, a nawet intuicji.

To, co zrobili pracownicy firmy Perkin-Elmer, przeszło najśmielsze oczekiwania. Wymyślił oni nie tylko specjalne amortyzowane „łóżo”, na którym lustro mogło spoczywać, nie oddziałując się, ale również laserowe urządzenie pomiarowe, sporządzające co rusz „mapę” szlifowanego lustra. (Było ono tak dokładne, że pomiary wykonywać można było tylko nad ranem, kiedy ustawał ruch kołowy na odległej o prawie kilometr drodze. Inaczej drgania gruntu zakłócały pomiary). Sterowane komputerem urządzenia szlifujące kierowały się wskazaniami owych „map”.

Prace szlifierskie trwały rok dłużej niż pierwotnie przewidywano, ale dokładność ich wykonania była o 20 procent wyższa od przewidzianej w kontrakcie. Naukowcy z NASA byli zachwyceni. Wprawdzie koszty zostały poważnie przekroczone, ale dzięki doskonalszemu zwierciadłu zasięg optyczny teleskopu mógł się znacznie zwiększyć - pod warunkiem perfekcyjnego wykonania następnej operacji, czyli powleczenia lustra powłoką odbijającą światło.

Zadanie to powierzono również bardzo doświadczonym fachowcom. Kosztem wielu milionów dolarów zbudowano komorę próżniową zdolną pomieścić zwierciadło i wyposażoną w specjalne „działa elektrony”, których zadaniem było wytworzenie par aluminium, a potem fluoru i magnezu. Osiedlające na zwierciadle pary miały utworzyć cienkuteńką, ale niezwykle szczerłą powłokę odblokową.

Również i to zadanie udało się wykonać z dokładnością bliską teoretycznej granicy perfekcji. Pomiary wykazały, że lustro teleskopu zdolne jest odbijać dziesięć procent więcej światła niż zakładano. Oznacza to, że można dzięki niemu „zajrzeć” w kosmos o jakiś miliard lat świetlnych dalej.

Ten dodatkowy miliard został astronomom właściwie podarowany. Nie spodziewali się oni, że wyśrubowane przez nich wymagania jakościowe zostaną przez wykonawców teleskopu przekroczone - i to tak znacznie. Można zatem zrozumieć ich zniecierpliwienie, kiedy - mając pod ręką najdoskonalsze narzędzie do obserwacji optycznych, jakie kiedykolwiek stworzyła technika - muszą siedzieć z założonymi rękami i czekać aż ich teleskop znajdzie się wreszcie na orbicie. Pozostaje im trzymać zacisnięte kciuki, by znowu jakiś pech nie przekreślił ich nadziei, jak to już bywało w przeszłości.

Parę lat temu technicy stukli gotowe prawie lustro o wartości miliona dolarów przeznaczoną dla kosmicznej sondy. Wystarczył jakoś niepożądana wibracja w czasie startu promu, by najdoskonalsze - i najdroższe - zwierciadło świata rozpadło się w kawałki. Każde rozbite lustro wróży nieszczęścia, a cóż dopiero takie. Odpukać!

Barbara Lemkowska

Wśród polskiej tzw. „Klasy Politycznej” - czyli, jak to kiedyś określili bodaj KTT: „Spoonych mężczyzn w pogoni za pieniędzmi”, panuje obecnie całkowita panika.

Założenie - siffowane zresztą z wiadomemu pałacu w Paryżu i podawane via Bruksela - było bowiem takie: zrządzący do roku 2001 - no, góra 2002. A potem - cóż: „Po nas - choćby potop”. Polska wchodzi do Unii Europejskiej, 460 Posłów, 100 Senatorów i 1440 innych urzędników wedle siły przebicia zapakuje się na posady po (średnio) 100 000 euro (plus drugie tyle w perkach) - i niech się teraz Unia martwi, jak rządzić polską prowincją.

Ci ludzie - jeśli tak można nazwać ten gang złodziei - naprawdę sami uwierzyli w bajeczki, które z namaszczonej miną serwowali kolejni Goście w Warszawie: rozmaici prezydenci Francji, dygnitarze UE (często zupełnie średniego szczebla), a czasem zupełnie płótki goszczące suto na koszt polskiego podatnika (drug w drugą pseudo-masoni z „Wielkiego Wschodu” zresztą...). Jeśli weźmiemy sobie Państwo archiwum gazet z ostatnich 10 lat, to zobaczymy, że nasi „politycy” naprawdę wierzyli w te obietnice, że „dokozy się wszelkich starań, by Polska została przyjęta do Unii już w roku...” (tu wstawić właściwy, od 2000 poczynając). Ostatecznie: co komu szkodził obiecać, że „Dokozy wszelkich starań”?

Tu kolejna pochwała kobiecego rozumu: jaka kobieta uwierzyłaby kochankowi, że „dokozy wszelkich starań, by ożenić się z nią w roku 2001”? Nie: kobiety, owszem, zadawalają się obietnicami (bo wierzą, i słusznie, swoim wybrankom) - ale muszą to być obietnice konkretne: „Ożenię się z Tobą.” a nie: „Dokożę starań...”

Powtarzam jeszcze raz: najwyższa pora zamiast p. prof. Kulakowskiego wysłać do Brukseli Jego żonę. Jeśli, oczywiście, ma On żonę - bo trudno przypuścić, że jakakolwiek kobieta zdecydowała się wyjść za takiego fajtapa.

Przypominam też, że w roku 2003 kończą się dochody z „prywatyzacji” - tj. z wyprzedzaży (skądinąd słusznej - tylko warto by sprawdzić, za ile...) własności państwowej - co spowoduje dziurę w budżecie na skalę niespotykaną. Dla UPR nie byłoby to problem - ale obecne partie holdują filozofii etatyzmu, dokładnie odwrotnej niż UPR-owska, więc dla nich byłoby to katastrofą! Już dziś zresztą J.E. Jarosław Bauc zapowiada obcinanie wydatków budżetu... A nadciągająca katastrofa ZUS?

Janusz Korwin-Mikke:

Unia dalej...

Tymczasem trzeba - PP „politycy” - zamiast złudzeń spojrzeć prawdzie w oczy: Polska nie wejdzie do UE ani w 2003, ani w 2004, ani w 2005, ani najprawdopodobniej w 2006. W Brukseli od trzech miesięcy mówi się otwarcie, że najwcześniejszym terminem rozszerzenia UE jest 2007 - a w dodatku to nie Polska będzie w pierwszej transzy kandydatów, gdyż Estonia, która wprowadziła podatek liniowy, a od firm bierze tylko 10% dochodowego, już Polskę wyprzedziła - choć przedtem należała do znaczenie bardziej od Polski zacofanego Związku Sowieckiego...

Ale to wszystko było przed Irlandią. Każdą tyranią ma jedną wspólną cechę: ustanawia własne służby - i im tylko wierzy. Służby te zaś podają swoim władcom wizerunek ulukrowany...

Rządzący Unią Europejską „Wielki Wschód Francji” nie jest wyjątkiem od tej reguły. Poobsadzał swoimi ludźmi większość tzw. „Niezależnych Instytutów Badania Opinii Publicznej” - i używa ich do wypłyniania na opinie przed wyborami, stosując technikę „Zwycięstwo centro-Lewicy jest już prawie pewne, Prawica daleko w tyle; lewicowcy idzie do UM, by zadać Reakcji cios ostateczny - a w tym, z Prawicy, nawet się nie fatygujemy, bo nie ma sensu...”. Metoda działa świetnie - pod warunkiem, że władca sam nie wierzy w brednie, które każe swoim ludziom głosić. Ilustruje to anegdota o rabinie z Chelma, który siedział z gościem - rabinem z Krasnogróstaw - przy oknie, ale w rozmowie przeskakiwał zakupienie na rynku. Rabin wychylił się więc z okna i zawołał: „Ludzie! Za Zbożną Górą znaleziono złoto!”

Po chwili ciszy rozległ się tupot nóg. Wszyscy poleceli po łopaty i za Zbożną Górę. Zapanowała błoga cisza. Rabin wstał, wziął kamazę.

„Dokąd idziesz?” - spytał rebe z Karasnostawu

„Jak to, gdzie? Za Zbożną Górę!”

„Ale przecież sam to wszystko wymyśliłeś!?!?!?”

„Ty słuchaj: jak wszyscy ludzie tam poszli, to coś w tym musi być.”

Ponieważ wszystkie „Niezależne Biura” podały, że na dwa dni przed referendum w Irlandii 45% jest za akceptacją tzw. „Traktatu Nicejskiego”, a tylko 28% przeciw (dokładność badania: 3%...), więc faszystki i etatysty z Brukseli spokojnie poszli spać. Tymczasem wynik głosowania był dokładnie odwrotny: 45% - 55%. Biura dwukrotnie (!!) nie doceniły przeciwników UE.

Być może dlatego, że przeciwnicy UE odmawiają kontaktu z tą agenturą, jaką są „biura badawcze opinii”...

(Przy okazji wyznam: w odpowiedzi na wszystkie ankiety, formularze spisowe itp. Nie podawajcie IM Państwo - broń Boże - prawdziwych informacji! Mówcie IM co chcecie - ale nie prawdę! ONI wykorzystują te informacje tylko po to, by wykryć od nas dodatkowe pieniądze! Zanijajcie Państwo wszystko dwukrotnie - i mówcie, że będziecie głosować na PPS. Niech się WCzc.Piotr Ikonowicz, który wierzy w te „biura”, ucieszy!)

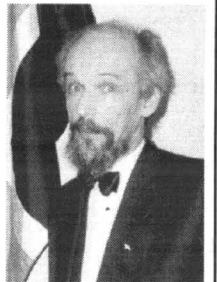
Kto z Państwa nie wierzył mi, gdy pisałem, że w żadnym państwie UE (poza, być może, Niemcami) nie ma dziś większości dla dalszego istnienia (nie mówiąc już o rozszerzaniu!) Unii - ten może teraz uwierzyć?

Tak czy owak: po Irlandii nie ma już mowy nawet o roku 2007. Może 2011? A najprawdopodobniej Unia się - tak, jak to od dwóch lat zapowiadałem - rozleci. Wzorem słynnej Wieży Babel. I osławionego Związku Sowieckiego.

Ciekawie tylko, co za rok zrobi SLD, gdy przyjdzie mu zmierzyć się z tym paszteletem? Ja bym nie ryzykował głosowania na nich, gdyż zapewne jedynym wyjściem, jakie przyjdzie im do łepetny, będzie powrót do metod z czasów Bieruta (czy, bardziej postępowego, J.E. Aleksandra Łukaszenki): postawienie Żelaznej Kurliny i budowa socjalizmu w jednym kraju. Bo przy tej gospodarce w roku 2003 trzeba będzie zamknąć praktycznie całą gospodarkę państwową. Wszystko, co Rząd uzyskuje z wyprzedzaży majątku, idzie na dopłaty do reżymowych Kolei, reżymowych kopalni i w ogóle gospodarce zwanej „przemysłem państwowym”

A przecież w 2003 to zasłanie się skorczy...
Wot, zagwozdka!

* - „perki” - to takie bonusy - bezpłatny parking, szkoła dla dzieci, tanie sklepy itp.



200255

CONTO

kredyt gotówkowy

DO 15.000 zł

BEZ PORĘCZYCIELI:
- 2.000 ZŁ DLA OSÓB SAMOTNYCH
- 5.000 ZŁ DLA MAŁŻEŃSTW

Kwidzyn u. 11-go Listopada 11
tel. 261 71 71, 261 51 51

AUTOALARMY ALARMY DO BUDYNKÓW

BLOKADY SKRZYNI BIEGÓW, ZNAKOWANIE POJAZDÓW, CENTRALNE ZAMKI GŁOŚNIKI, ANTENY RADIO ODTWARZACZE

PROMOCJA

Zakład Autoryzowany AUTO SYSTEM

Kwidzyn - MAREZA ul. Długa 39A
tel. fax: (055) 279-72-82, 9 001-68-40-11
Zapraszamy: pn-pt od 9:00 do 17:00

ER043KK

Non Stop TAXI

261 21 01

5 kurs w mieście RABATU wyjazd za miasto 40%

USŁUGI CAŁA DOBE

F.H. "GRAFION" oferuje

- Art. Biurowe
- Art. Szkolne
- materiały eksploatacyjne do drukarek

Zapraszamy
Kwidzyn Brat. Narodów 46 (podwórko)
tel. 279 69 50, 261 50 28

TELE TAXI KWIDZYN

24h 9661

NA TERENIE MIASTA DOJAZD GRATIS DLA STAŁYCH KLIENTÓW RABATY 300196

P.P.H.U GMINEX

OFERUJE WYNAJEM POMIESZCZEŃ BIUROWYCH POD DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ

279 46 68, 279 48 45
0603 96 78 40

WIOSENNA PROMOCJA REKLAM

- najtaniej
- najszybciej
- najskuteczniej

Zlecenie w Poniedziałek emisja już w środę!
tel. 261-17-51
fax 279-40-63

KURIER
widryński
GAZETA POWIATU KWIDZYŃSKIEGO

CO W MIEJSCIE DOTYCH-CZASOWEGO POGOTOWIA RATUNKOWEGO?

szczególności na str. 3

GARDEJA, KWIDZYN, PRABUTY, RYJEWO, SADLINKI

Rok X nr 26/521 tel. (055) 279 30 59, 261 17 51, fax 279 40 63 27.06.2001 r. ISSN 1232-0099 INDEKS 324965 cena 1,70 zł (w tym 7% VAT)

POTRZEBNE SĄ ZMIANY

Nie wszystko może wytrzymać próbę czasu. Jeżeli mechanizm przestaje prawidłowo funkcjonować, podejmujemy się decyzję o jego zmianie albo poddaje się go gruntownej rekonstrukcji.

Jestem przekonany, że nadszedł czas na zasadniczą zmianę formuły przyznawania Kwidynów. Statuetka tak mocno wrosła w tradycję naszego regionu, że nie ośmielibym się z nią zrezygnować. Poza tym - mimo wielu niedoskonałości - jest nadal nagrodą prestiżową.

Dlatego proponuję, aby czytelników zaangażować do sporządzania listy nominowanych, zaś wybór laureatów powierzyć specjalnej kapitule. Marzy mi się kilkuosobowy senat złożony z dotychczasowych posiadaczy życiowego doświadczenia i dystans do sporów politycznych.

Dziwiłabym edycję Kwidynów już za rok, bez myślenia o niej należy już teraz. Im więcej padnie pomysłów, tym lepiej dla sprawy.

Marek Sidor

W DESZCZU I W BŁOCIE



Największe błoto było skutecznie omijane...

Jak co roku International Paper SA zorganizował dla swych pracowników i ich rodzin oraz dla mieszkańców Kwidzyna imprezę plenerową, która odbyła się w ubiegłą sobotę na stadionie miejskim. Pomimo, że impreza trwała zaledwie kilka godzin, mogliśmy obejrzeć i wysłuchać ciekawych i znanych wykonawców. Takie nazwiska jak Anita Lipnicka i Kasia Kowalska mówią same za siebie, ciekawie wypadły też występy grupy Constans, która zaprezentowała muzykę biesiadną oraz występ cygańskiej kapeli Kale-Bala z Zakopanego.



... chociaż ta sztuka nie każdemu się udawała

Pierwsza kamienica NOWY CZAS STAREGO MIASTA

W niedzielę 24 czerwca w dniu odpustu błogosławionej Doroty z Mąków, wmurowany został akt erekcyjny i kamień węgielny pod budowę pierwszej kamieniczki w zachodnim kwartale dawnego rynku. W budynku będzie się mieścić centrum ekumeniczno-kulturalne, sanktuarium błogosławionej Doroty, mieszkanie kustosa katedry, a także pokoje gościnne dla biskupa. Budowa, która już się rozpoczęła, prowadzona jest dzięki staraniom gospodarza katedry, księdza prałata Wojciecha Kruka.

W uroczystości wzięli udział przedstawiciele duchowieństwa z biskupem elbląskim Andrzejem Śliwiskim, sejm z posłem Janem Kulusem, władz wojewódzkich z wicemarszałkiem Jackiem Kurskim, władz powiatowych i miejskich. W czasie mszy świętej zgromadzeni przeszli na plac budowy, gdzie w fundamentach powstającej kamieniczki wmurowano podpisany wcześniej akt erekcyjny oraz cegły, z których jedna pochodzi z fundamentów katedry.

Badania wykazały, że społeczeństwo Kwidzyna niemal w stu procentach popiera zamił rewikalizacji starówki. Pragnę wyrazić gorącą wdzięczność radzie miejskiej, panu przewodniczącemu, panu burmistrzowi za podjęcie decyzji przekazania terenu pod budowę. Już dzisiaj cieszymy się, że kwidzyńska starówka po jej zbuczeniu w latach powojennych powstanie na nowo, zmierzając w stronę - powiedział ksiądz prałat Wojciech Kruk.

Święto dzisiejszej patronki to święto lokalne i ponadlokalne - łączy wiernych diecezji elbląskiej i diecezji gdańskiej, wiernych Kwidzyna i wiernych Gdańska, bo Dorota żyła i mieszkała pod Gdańskiem, a umarła dla Chrystusa w Kwidzynie. Dwa tygodnie temu ruszył pociąg łączący te miasta, za kilka lat powstanie most łączący dwa brzegi Wisły. Dzisiejsza uroczystość to także podziękowania za integrację naszego terenu, a także za ludzi takich jak ksiądz Wojciech Kruk - pełnych energii i zapału do działań na rzecz społeczności lokalnej - powiedział Jacek Kurski.

Po mszy świętej wierni wysłuchali koncertu pieśni maryjnych do słów Karola Wojtyły w wykonaniu Huberta Kuby Wesnera z Nowego Jorku.

tekst i zdjęcia Michal Klain



- Str. 2 - Pozostaje nadzieja
- Str. 3 - Usługi medyczne po godzinie 18.00 INFORMATOR
- Str. 4 - Dni Prabut - Festyn w Sadlinkach - Noc Świętojańska
- Str. 5 - Propozycje na wakacje
- Str. 6 - Interpelacje i zapytania - Wzorowy hodowca
- Str. 7 - Tybuna dla wszystkich
- Str. 8 - Pierwsi absolwenci Uniwersytetu Wirtuzałego
- Str. 9 - Potyczki z żoną - Felieton
- Str. 10 - Integracja szkół
- Str. 11 - Ogłoszenia drobne - Bieg Pokoju
- Str. 12 - Imprezy przedszkolne - Szwedzi w Kwidzynie
- Str. 13 - Hobby
- Str. 14 - Informator
- Str. 15 i 16 - Sport

Tylko 797,67 PLN miesięcznie

VOLKSWAGEN LEASING POLSKA
Bezpośredni w kontaktach

Skoda Octavia

Z pasją do perfekcji, dostępne w wersjach (4 osób + ładunek) z homologacją VAN, bogata gama wyposażenia i silników.

cena samochodu: 43.352,46 PLN
opłata wstępna: 8.670,49 PLN
okres leasingu: 60 miesięcy

SkodaLeasing

AUTO ZŁOMAŃCZUK S. SPÓŁKA KOMANDYTOWA
86-300 Grudziądz, ul. Magazynowa 1, tel. (0-56) 46-400-71 fax (0-56) 46-400-72

Tylko 508,98 PLN miesięcznie

VOLKSWAGEN BANK POLSKA
Bezpośredni w kontaktach

Skoda Fabia

Nowoczesna technologia, dostępne w bogatej gamie wyposażenia i silników.

cena samochodu: 31.990,00 PLN
wkład własny: 6.398,00 PLN
okres kredytu: 72 miesiące

SkodaKredyt

AUTO ZŁOMAŃCZUK S. SPÓŁKA KOMANDYTOWA
86-300 Grudziądz, ul. Magazynowa 1, tel. (0-56) 46-400-71 fax (0-56) 46-400-72

REKLAMA

200250

best

Kredyt gotówkowy*

- w 48 godzin
- kredyt do 10.000 zł
- do 5.000 zł bez poręczyciela

Kredyt ratalny

- na zakup towarów i usług

Ubezpieczenia*

- majątkowe, komunikacyjne

*Na życzenie, formalności zaliczamy w domu u Klienta.

Kwidzyn, ul. Tęczowa 1D, tel. 261-17-07

JUŻ TERAZ! Wszystko o nas w Internecie! www.wpomorskie.com.pl
aktualności, ogłoszenia drobne, przetargi od teraz w sieci